



HISTOIRE

DE S

JUIFS,

PAR

MR. BASNAGE.

TOME HUITIEME.





HISTOIRE

TITES

DEPUIS JESUS-CHRIST JUSQU'A PRESENT.

Pour servir de Continuation a l'Histoire de Joseph.

PAR MR. BASNAGE

Nouvelle Edition Augmente's.
TOME CINQUIEME.



CHEZ HENRI SCHEURLEER M D C C X V I.

Evec Privilege de Nos Seigneurs les Esass de Hollan & de West-Frise.



A CHIS JASKS CERT D JUSQUA PRIKENY

Abun springs no Content trion

Notvecte Edition agenting

| TX A' B L' E |
|--|
| D E |
| CHAPITRES. |
| LIVRE CINQUIEME. |
| Ontenant la Suite des Dogmes de la Religion, ou de la Théologie des Juiss. |
| CHAP. I De la Prophétie & des Prophêtes. |
| Suite de la Théologie Judaique. Pag. L |
| CHAPII. Mépris qu'on a pour cer- |
| tains Prophêtes. |
| Particulierement pour David |
| CHAP, III. Prémiere Idée du Mefie, ti- |
| ree des Prophetes A . V Y. A. 1143. |
| CHAP. I.V. Remarques fur l'Oracle de |
| Jacobs & Sur la maniera dont le Sceptre à |
| ce été arraché de Juda. |
| CHAP. V. Calcul des LX X Semaines de |
| Daniel, & leur Explication. 88 |
| CHAP. VI.M. Cing Caracteres que les Pro- |
| phêres ont damiez au Messie an vi A . 117 |
| CHAP., VICI. Seconde Idée du Meffiet. |
| Celle des Juis du tems de J. Christ. |
| Bramen de cette Question : Si on croioir que |
| e Messie dut être Dieu |
| CHAP. VIIII Du Paffage de Joseph |
| A en favour des J. Christ. And also we the co |
| Contestations sur cette Matiere |

CHAP. IX. Si, la Divinité de J. Christ a ésé connue dans l'Eglise Fudaique.

| vi TABLE, &c. |
|--|
| CHAP. X. Des Secours que l'Eglise Judai- |
| que du tems de 7. Christ avoit pour connoître |
| le Mesie. De sa Disposition, & des faux |
| Caracteres qu'elle lus donnoit. 193 |
| CHAP. XI. Troisieme Idee du Messie. |
| Celle que les Thalmudiftes, les Rabbins; Go, |
| se font de ce M fie qu'ils attendent. 217 |
| CHAP. XII. Suite de l'Idee que les Rab- |
| bins se fone du Messie. |
| bins se fone du Messie. 225 CHAP. XIII. Description du Regne du |
| M sie, tirée des Ecrits de Maimonides. 243 |
| CHAP. XIV. Quatrieme Idée du Messie. |
| Ce le que les Juiss se font de J. Christ. 253 |
| C.HAP. XV. Réfutation des deux Livres |
| qui partent le Titre de Toldos, ou de Ge- |
| nérations de Jesus. Cinquieme Idée. Eaux |
| Meßies. 260 |
| CHAP. XVI. Idée que les Juifs ont de |
| leur Eglise. 291 |
| CHAP. XVII. Des Mourans, & de la |
| Révolution des Ames après la Mort. 303 |
| CHAP. XVIII. De l'Origine de l'Enjer |
| chez. les Juifs: s'ils l'om emprunté des Grecs.317 |
| CHAP, XIX. De l'Enfer , du Purgatoi- |

re, & du Paradis. 332 CHAP. XX. De la Refurreccion. Si elle fera générale. Si elle ne regarde que les

Saints d'Ifraël. Maniere dont elle se sera: Du dernier Jugemont & de l'Embrasemene du Monde.

L'HISTOIRE

ET LA

RELIGION DES JUIFS.

LIVRE CINQUIEME;

Contenant la Suite des Dogmes de la Religion, ou de la Théologie des Juiss.

CHAPITRE I.

De la Prophétie & des Prophêtes. Suite de la Théologie Judaïque.

1. Trois Sentimens sur la Prophétie. Elle dépend de Dieu. 11. C'est un Effet du Tempérament. 111. Elle n'en dépend par absolution. 1V. Trois Qualitez requises eux Prophétes. V. L'Imagination, nécefaire. Changemens, qui lui arrivent, sont esser la Prophétie. V 1. L'Etude & la Partet de la Vie fait les Prophétes. V 11. Instinence divine. Sa Nature. Ses Effett. V 111. Système de Spinoza sur la Prophétie, emprunté des Rabbins. 1X. Conséquences outrées qu'il sire de leurs Princi-Tome V. A pet.

HISTOIRE

LIV. V. pes. X. Différence du Système des Juiss & de celui de Spinoza. XI. Onze Dégrés de Prophétie chez les Juifs. XII. Spinoza n'a point expliqué les Oracles des Prophêtes. XIII. La Prophétie ne dépend point du Tempérament XIV. Méchans qui ont été Prophêtes. XV. Ecôles des Prophêtes, Tems de leur Institution, Leur Usage. Etude , inutile. X V I. La Prophétie dépend du bon-Plaisir de Dieu. Le Peuple Juif, plus Savant que ses Maîtres. XVII. Sentiment de quelques. Docteurs plus judicieux. X VIII. Véritables Caracteres des Prophêtes. XIX. De l'Inspiration immédiate. XX. De la Voix qu'on entendoit. XXI. Objets qui se peignoient dans l'Imagination. Emotion des Prophêtes. X X II. Apparitions des Anges, réelles.

E Don de Prophétie est fort avili chez les Juifs, par le Caractere qu'ils donnent à ceux que Dien en a favorifés. Ils devroient relever la Gloire de ces faints Hommes qui ont fait celle de leur Nation; mais, ils font dépendre fouvent leur Infpiration du Tempérament, de l'Etude, de la Triftesse, & même de l'Exil, dans leonel l'Esprit de Dien n'agissoit jamais. Il est yrai que plusieurs Rabbins croient que Dieu choisissoit les Prophètes sans avoir aucun égard à leur Age, à leur Naissance, & au Savoir. Au contraire, il les tiroit quelquesois de la Lie du Peuple, comme Amos qui étoit Bouvier. Il regardoit uniquement à la Pureté de Vie; mais, ce prémier Sentiment, qui sait dépendre la Prophétie du bon-Plaiss de Dieu, est celui du Vulgaire ignorant, & de la Multitude qui n'a pas pénétré cette Matiere.

II. Un second * Parti soutient que la Prophétie est une Faculté naturelle; car, pour être Prophète, il saut avoir un certain Tempérament fort & vigoureux; le polir par l'Etude; se préparer, & le conduire à un certain Dégré de Perfection; mais alors, comme il est impossible qu'un Ignorant & un Fat, qui se couche sans avoir cette Perfection naturelle, prophétise en se levant, il est également impossible que ceux, qui ont bien ménagé leurs Talens naturels, ne prophétisent pas. C'est là le Sentiment des Philosophes.

111. Maimonides prend un troisieme Parti. Il convient avec les Philosophes & les Rabbins de cette Maxime, que la Prophétie ne réside jamais que chez un Homme sage, riche, & puissant; mais, il est perfuade.

^{*} Maimon. More Nevochim, Part. 11, Cap. XXXII, pag. 285.

fuadé, que, malgré les Talens & les Dispositions naturelles, ou acquises pour la Prophétie, Dieu empêche quelquesois qu'on en fasse Usage. C'est ainsi que l'Ecriture* dit de Baruch, Sécrétaire de Jérémie, L'Eternel a ajonté Tristesse à ma Douleur, parce qu'il ne pouvoit prophétiser comme son Maître, quoi qu'il eût étudié & menagé avec Art ses Talens: ainsi, Dieu pouvoit empêcher qu'on ne prophétisat; mais, les Hommes avoient les Talens nécessaires pour cela, & pouvoient les acquérir par l'Etude.

L'Exemple de Jérémie, qui fut formé des le Ventre de sa Mere, & qui n'étoit qu'un Enfant, semble renverser cette Hypothese: mais, on se trompe: car, c'est Dieu qui forme dans le Sein des Meres le Tempérament nécessaire à la Prophétie, & Jérémie n'étoit plus un Enfant lors qu'il commenca à prophétiser; mais, l'Ecriture donne ce Nom aux Personnes qui sont avancées en Age, & Josué le portoit encore à soixante Ans. On ne laisse pas de dire que la Prophétie est une Influence de la Divinité sur la Partie raisonnable de l'Ame, & en suite sur l'Imagination. C'est ce qu'il faut expliquer; car, la Matiere est curieuse & délicate.

IV.

[.] Jerem. Chap. XLV, Verf. 3, 4.

IV. Il y avoit trois Qualitez nécessaires aux Prophêtes. 1 , Prémiérement, une Imagination vive. 2. Secondement, un Raisonnement solide, éclairé par l'Etude, 3. Enfin, une grande Pureté de Mœurs: car, personne n'a jamais dit, * que l'Efprit de Dieu repose sur un méchant Homme. , Non seulement, il faut se priver des Plai-, firs de Venus, de boire, de manger: ., mais. l'Attouchement seul fait un Obs-, tacle très grand; car, de tous les Sens " celui-là feul est le plus honteux & des-, honnête, comme le dit Aristote... On peut posséder ces trois choses d'une maniere différente; & c'est aussi ce qui fait les différens Dégrés de Prophétie.

V. En effet, la Tristesse, la Douleur, la Colere sont de grands Changemens. C'est pourquoi on a vu des Prophètes qui cessioient de prévoir & de prédire les Evénemens, parce que leur Imagination s'étoit refroidie par quelque Accident. De là vient aussi la Maxime des Maîtres, que la Prophètie ne se trouve point entre la Douleur & la Paresse, ni même dans l'Exil que la Douleur accompagne toujours: de là vient ensin l'Usage des Prophètes qui faisoient jouër des Instrumens devant eux, asin de s'égaier, & de pouvoir prophétiser en suite.

Λ 3 VI

^{*} Id. Cap. XXXVI, tag. 295.

HISTOIRE LIV. V.

VI. La Pureté * des Mœurs étoit sinécessaire aux Prophêtes, qu'on les distinguoit par ce Caractere. Elisée est appellé Saint, parce qu'il n'avoit jamais senti le moindre Mouvement d'Impureté : &, au contraire, Sédécias & Achab + , qui avoient fait de si belles Prophéties, furent enfin découverts, parce qu'ils débauchoient les Femmes de leurs Voisins, & furent condamnez au Feu par le Roi de Babylon.

VII. A ces Qualitez naturelles on ajoute quelque Influence de la Divinité, laquelle agit différemment sur les Hommes pour les rendre plus parfaits. Prémiérement, cette Influence ne se répand quelquefois que sur l'Entendement, sans passer jusqu'à l'Imagination, qui est trop foible & trop bornée. C'est ce qui fait les Théologiens spéculatifs, qui raisonnent beaucoup, mais qui ne connoissent pas l'Avenir. Secondement, l'Influence agit uniquement fur l'Imagination. C'est ce qui fait les Extases, les Transports, qui perfuadent à ceux qui les fentent qu'ils font Prophètes, quoi qu'ils ne le foient pas. Enfin , Dieu agit fur l'Entendement , ou sur la Faculté raisonnable, & cette Influen-

Maimon, ibid. Part. III, Cap. VIII, pag. 348, & Part. 11, pag. 306. Jerem. Chap. XXIX, Verf. 22.

ce passe de là sur une Imagination bien disposse. C'est ce qui sait les Prophètes. Cette Instuence les rendoit fermes, inébranlables, & les poussoit à alter apprendre la Vérité au Peuple, même au Péril de leur Vie.

VIII. On s'est plaint de Spinoza, parce qu'il donnoit des Prophétes & de la Prophétie des Idées si minces qu'il les ancantissoit. Cependant, il faut reconnoître de bonne Foi qu'il en avoit puisé la meilleurre Partie dans le Sein de la Synagogue, où il avoit été nourri. Voici ce qu'il pensoit sur la Prophétie.

Prémiérement, le Tempérament*étoit nécessaire, & Dieu y avoit beaucoup d'égard. Il n'est pas vrai, comme le soutenoit Maïmonides, que les Personnes tristes, ou éxisées, cessaire d'être Prophètes; car, Dieu se révéla à Moïse, lors qu'il étoit irrité; à Jonas, dont la Colere étoit si violente, qu'il vouloit se tuër. Jacob, éxisé hors de la Masson de son Pere; Ezéchiël & Daniël dans la Chaldée, avoient des Visious; & Jérémie, souverainement affligé, ne laissoit pas de prophétiser. Cependant, Dieu avoit beaucoup d'égard au Tempérament de ceux qu'il choissssoit pour interpréter ses Ordres; car,

^{*} Spinoza, Trast. Theol. Polis. Cap. 11, pag. 17, 18, 19.

il promettoit des Victoires par ceux qui étoient gais. - Un Homme chagrin n'étoit chargé que d'annoncer des Menaces, des Guerres, & des Charimens. Dieu meme s'accommodoit à l'Etude qu'on avoit aimée. ., Il s'est servi des Augures pour trouver la " Ruine de Jérusalem dans le Foie des Vic-, times, & ce fut par la Vision d'une Etoi-" le qu'il aprit aux Mages la Naissance de "Jésus-Christ, parce qu'ils se plaisoient , aux vaines Spéculations de l'Astrono-, mie. , Secondement, une Imagination vive étoit * fouverainement nécessaire; car. on n'avoit pas besoin d'un Entendement parfait; mais, d'une Imagination forte. Il falloit auffi † avoir de la Piété; car, quand l'Ecriture dit que l'Esprit de Dien étoit sur les Prophètes, & qu'ils en étoient remplis, elle entend qu'ils avoient une Piété & une Vertu qui les élévoient au dessus du reste. des Hommes. Enfin, ils avoient des Signes, par lesquels ils s'assuroient eux-mêmes, & affuroient les autres, que Dieu leur avoit apris les choses qu'ils annonçoient.

IX. On découvre aisément la Source où Spinoza avoit puisé se Principes, puis qu'ils étoient semblables à ceux des Rabbins: mais, il tiroit de là des Conséquen-

ces

* Spinoza, ibid. Cap. 1. pag. 7. † Spinoza, ibid. Cap. 1, pag. 13, 14.

•

ces plus fortes que ceux qu'il avoit pillés; car, comme il donnoit aux Prophètes beaucoup plus d'Imagination que de Raison, il assure qu'ils ignoroient une Infinité de chofes, & qu'on ne doit les consulter que sur certains Articles fort fimples, principalement fur la Morale, qu'ils étoient chargés d'enseigner. Comme il n'y a point de Certitude dans tout ce que l'Imagination produit, ils se trompoient souvent sur les Secrets de la Nature. Josué & son Armée crurent que le Soleil s'arrêtoit, parce qu'il ne savoit pas que la Grêle, dont l'Air se trouvoit chargé, pouvoit faire une Réfraction des Raions du Soleil plus grande qu'à l'ordinaire. Efaïe ne pensoit point aux Parélies, lors qu'il soutenoit à Ezéchias que le Soleil avoit retrogradé au Quadran de la Cour. Comme les Signes naturels, qu'ils produisoient pour confirmer les Véritez qu'ils annoncoient, étoient inconnus, ou peu certains, on ne pouvoit avoir qu'une Certitude morale de ce que les Prophêtes prechoient. On est fur tout extravagant, lors qu'on s'imagine que les Prophètes savoient tout, & n'ignoroient rien; car, il faut pour cela non seulement donner la Torture à son Esprit & à divers Passages de l'Ecriture; de plus, il faut démentir l'Expérience. Adam ignoroit que Dieu fut par As tout.

FO HISTOIRE LIV. V.

tout, puis qu'il se cachoit derriere les Arbres du Jardin. Il ne savoit qu'une seule chose; c'est que Dieu avoit fait l'Univers. Abraham n'avoit pas une Idée plus haute, de la Divinité, puis qu'il prioit Dieu d'arrêter sa Vengeance contre Sodome, jusqu'à ce qu'il scut s'il n'y avoit pas cinquante Justes dans cette Ville. Ce que les Prophêtes avoient apris de Dieu, & qu'ils étoient obligés de révéler aux Hommes, étoient les Regles d'une bonne Vie.

X. Les Rabbins donnent à la Prophétie plus d'Etendue & de Certitude que n'a fait Spinoza *. Cependant, ils avouent que le Tempérament faifoit les Prophètes. L'Imagination y avoit beaucoup de part. C'étoit là que la plupart des choses se passoient. sans excepter le Sacrifice d'Isaac par Abraham. De là vient qu'il v a dans leurs Ecrits des Métaphores très obscures. Les Sages disent que la Loi est quelquesois chargée d'Hyperboles. Quand on exceptera de cette Regle l'Histoire de Og, Roi de Basan, qui n'avoit qu'une Stature de douze Condées, & le donble de celle des Hommes ordinaires, cependant, il y en a beaucoup d'autres dans l'Ecriture. Il ne faut pas par éxemple entendre à la Lettre ; ce qu'elle dit de la Vie

^{*} Spinoza, Prefat.
† Maimonides, Part. II, Cap. 47, pag. 325.

des Hommes du prémier Monde; car; cette longue Vie étoit le Privilege, attaché à certains Hommes, que Dieu distinguois des autres. Enfin, ils font dépendre du Tempérament l'Influence divine; & cette Influence divine servoit à peu de chose.

X I. Ils distinguent onze Dégrés de Prophétie. Ils mettent au rang de ces Hommes inspirez ceux qui ont senti quelque Mouvement intérieur pour faire des Adions éxtraordinaires, comme Samfon. Ceux qui composoient des Hymnes & des Pseaumes. parce qu'ils se croioient animez par Dieu étoient autant de Prophêtes. Cependant, on distingue ces Prophêtes des Ordres qui suivent. 1, Lors que Zacharie dit, La Parole de Dieu me fut adressée. 2, Samuël en tendit une Voix sans voir l'Objet qui la produifoit. 3, Lors qu'un Homme parle en Songe avec le Prophête, comme cela arrivoit à Ezéchiël, à qui un Homme cria, Fils de l'Homme. 4, Les Anges parloient fouvent en Songe. f, On croioit quelquefois que Dieu même parloit en Songe. 6, On découvroit des Objets mystiques. 7, Du milieu de ces Objets fortoit une Voix qui se faisoit entendre. 8, On voit un Homme qui parle, comme cela arriva à Abraham sous le Chêne de Mamré; ce qui se faisoit pourtant en Vision. 9, En-A 6 . . fin,

fin, * on découvre un Ange qui parle. C'est aînsi qu'Abraham en entendit un, lors qu'il lioit Isaac sur l'Autel pour l'immoler; mais, cela se faisoit aussi en Visson.

XII. Il n'y a aucun de ces Systèmes qui nous donne une juste Idée des Prophetes. Spinoza les représente comme des Gens qui débitoient tout ce qu'une Imagination échauffée leur dictoit. Il avoue seulement que leur Morale étoit pure, & qu'on peut les consulter sur la Conduite de la Vie: mais, cela suffit-il pour remplir le Caractere des anciens Prophètes? Il est vrai qu'ils n'étoient pas aussi savans qu'on le croit ordinairement. Comme ils n'étoient point Philosophes, & que Dieu ne les envojoit pas pour révéler les Secrets de la Nature, ils ignoroient parfaitement la Philosophie, & c'est en vain qu'on tâche de tirer de leurs Ecrits des Preuves, ou des Objections contre les différens Systèmes de Physique qu'on invente. Mais, Spinoza a passé sur les Prédictions des Prophètes, comme si ce n'étoit pas là le Caractere qui les diffinquoit du reste des Hommes, & qui seul prouve qu'ils étoient divinement inspirez. Que le Terme de Nabi fignifie quelquefois Orateur, Interprête; cela n'importe: il fuffit qu'il y ait des Hommes, qui, éxpliquant

Maimonides, Cap. XLV., pag. 319, erc.

quant les Ordres de Dieu, aient prédit les Evénemens futurs, & que feurs Oracles aient eu leur Accomplissement. Ce sont ces Hommes & ces Prédictions qui les caractérisent, qu'il faut éxaminer, & dont on est obligé de rendre raison. Que des Bouviers, des Laboureurs, comme Amos & Elisée, aient prédit la Chûte des Monarchies voifines, ou ennemies de Jérusalem: qu'ils aient marqué la Ruine de lérufalem même; ou bien enfin, qu'ils aient porté leur Connoissance jusques sur le Messie. qui ne devoit naître que plusieurs Siecles après eux; c'est là ce qui éxcite l'Admiration & l'Etonnement. Spinoza devoit donc nous apprendre comment les anciens Prophêtes prédisoient les Evénemens, & d'où leur venoit cette Lumiere. Cependant, il ne touche pas à la Difficulté. Lors qu'on veut éclaireir de bonne-Foi une Matiere, il ne fusit pas de s'attacher à certains Endroits, qui fournissent une Moisson de Difficultez éblouissantes contre le Système ordinaire. Il ne suffit pas, par exemple, en parlant du Soleil qui s'arrêta en Gabaon. de dire fiérement que c'étoit la Grêle qui faisoit peut-être une Réfraction des Rajons du Soleil, ou qu'on neveur pas se donner la peine d'en chercher la Caufe. Enfin, il ne suffit pas de peser les Actions partieu-A 7

14 HISTOIRE LIV. V.

lieres de certains Prophètes qui prêchoient contre le Vice. Il faut éxaminer le Système entier, & le considérer du côté lumineur aussi bien que de celui qui est obscur. Cependant, Spinoza ne touche point aux Prophèties, lors même qu'il parle des Prophètes, & ne nous aprend point comment ils prédisoient si certainement l'Avenir le plus éloigné. C'est là sauter sur l'Absme, lors même qu'on se vante de le combler.

XIII. Si les Rabbins avoient auffi fixé là leur Attention, ils n'auroient pas fait dépendre la Prophêtie du Tempérament reclifié par l'Etude & par la Piete. Le Don de prédire l'Avenir n'est pas une de ces choses qui dépende de nous, & du bon Ufage qu'on fait des Qualitez naturelles. Il est étonnant qu'on enseigne que la Volonté des Hommes est parfaitement libre: ce qui rend les Evénemens incertains & contingens, & qu'on assure à même tems qu'une Ame de même Nature, que celle des autres Hommes, connoisse certainement ces Evénemens, & qu'elle puisse les prédire. Si l'Homme étoit capable de cette Connoissance par la Force de son Tempérament, ou par l'Etude, il auroit l'Art de prévoir ce qui lui doit arriver préférablement aux Malheurs, dont les autres sont menacés. Cependant, les Prophêtes ignoroient

roient leur propre Sort, & prédisoient ce qui devoit arriver aux Monarchies & aux Rois étrangers. Comment le pouvoient-ils savoir; puis que cela dépendoit de la Volonté & d'une Infinité d'Actions libres & contingentes, que les Rois & les Peuples, & des Hommes qui n'étoient pas encore nez, devoient produire?

Il est assez difficile de défendre la Liberte de l'Homme, sans ôter à Dieu la Connoissance des Evénemens, que la Liberté rend contingens. Cependant, on ne laisse pas de donner cette Connoissance à l'Ame. infiniment moins éclairée que la Divinité. l'avoue que les Rabbins ajoutent au Tempérament l'Influence divine; mais, cette Influence doit tout faire; & le Tempérament n'est d'aucun Secours pour une chose qui est infiniment élevée au dessus de ses Forces. Si la Connoissance de l'Avenir ne dépend point de l'Homme; mais, de l'Influence divine, on ne doit point parler du Tempérament reclifié par l'Etude; car c'est l'Influence, qui fait tout. Dire que l'Influence fortifie un Homme, qui a le Tempérament bon, c'est avouer-qu'il y a dans l'Homme une Capacité & une Disposition à connoître l'Avenir ; ce qui est faux: mais, de plus, Maimonides assure qu'on prédiroit l'Avenir, fi Dieu ne l'empêchoit

pêchoit quelquefois par son Influence: ainfi, le Pouvoir viem de nous, & l'Influence ne fait qu'arrêter, ou fortifier, une Difposition qui est naturellement dans l'Ame.

XIV. Ilest si vraigu'il n'y a point dans l'Ame de Capacité pour connoître l'Avenir, que la Pureté des Mœurs & la Dispofition du Cœur n'v font pas nécessaires. On fe trompe, lors qu'on dit que la Prophétie ne se trouve point dans l'Ame altérée par la Triftesse, par la Colere, ou qui est sujette aux Passions, & qu'elle n'a jamais reposé fur un méchant Homme; car, fans reproduire les Exemples de Moise, de Jonas, de lérémie même, qui, malgré fes Lamentations, se laissa entraîner en Egypte, où il avoit prédit que le Peuple périroit, parce qu'il desobeifsoit à Dieu; Balaamétoit Prophête & méchant. Les Songes d'Abimelech, de Pharaö, & des Echansons d'un Prince de ce Nom, étoient autant de Révélations de l'Avenir. Ainfi, quoi que la Pureté des Mœurs fut un des Caracteres, aufquels on reconnoissoit les Prophètes, on n'a pas laissé de voir des méchans Hommes, chargés de porter aux Hommes les Ordres de Dieu, & de leur prédire l'Avenir; comme celui qui prédit à léroboam que son Autel feroit brife, & qui , à fon Retour, fut dévoré par un Lion: ce qui fait voir

que le Don de la Prophétie dépend uniquement de la Volonté de Dieu.

X V. Comme les Prophêtes étoient éxacts Observateurs de la Loi, & que c'étoit un Caractere honorable d'être chargés des Ordres de Dieu, il n'est point étonnant qu'on confiat aux Prophètes la Jeunesse pour l'instruire; & , que ceux qui se vouloient distinguer par une Dévotion éxemplaire, se rangeassent sous leur Discipline: mais. on conclud sans Raison, de ce qu'il y avoit des Ecôles & des Enfans des Prophêtes; que la Prophétie étoit une espece de Science qu'on étudioit, & que cette Etude contribuoit à faire les Prophêtes; car, on ne parle point de ces Ecôles avant Samuel. Cependant, il y avoit eu un grand Nombre de Prophêtes avant Samuel. D'ailleurs, Dieu ne tiroit pas toujours les Prophêtes de l'Ecôle. Elisée, menant sa Charue, n'avoit jamais étudié, lors qu'Elie lui communiqua l'Inspiration divine; & le Bouvier Amos n'avoit aucune Etude, comme cela paroît par ses Ecrits. Ce n'étoit donc point l'Etude qui faisoit les Prophêtes; mais, une Vocation divine, dans laquelle Dieu n'avoit aucun égard au Tempérament, ni à la Disposition des Hommes. Le Terme de Nabi, ou de Prophête, étant susceptible de diverses Significations, on le donna à ceux qui étudioient éxactement la Loi, & qui composoient quelquesois des Hymnes sacrez à la Louange de Dieu, sous les Yeux & dans la Société des Prophètes. On a inséré entre les Pseaumes de David quelques-uns de ces Hymnes, composez dans les Ecôles, & par les Ensans des Prophètes, dont on ne connoît que les Noms.

XVI. Le Vulgaire des Juiss pense mieux que ses Maîtres; & il avoue que Dieu choisit & anime ses Prophètes par un pur Effet de son bon-Plaisir, sans éxaminer la Naissance, l'Age, le Tempérament; ni les Etudes de ceux qu'il envoie. C'est pourquoi il choisit un Bouvier, comme Amos, & un Laboureur, comme Elisée, qui ne pensoit à rien moins qu'à devenir Prophête, qui s'étoit levé sans prophétiser; & qui se coucha rempli d'un Esprit prophétique.

XVII. Il ne faut pas dissimuler qu'il y a aussi quelques Docteurs, qui pensent plus sagement que les autres. Ils disent que Dieu se révéloit aux Hommes en trois Manieres dissérentes: 1, Il agit immédiatement sur l'Esprit; & alors, il ne se sert ni d'Objets, ni d'Images, pour révéler sa Volonté: il sait Impression sur l'Entendement, & dicte ce qu'il veut apprendre.

2, Il agit sur l'Imagination; il l'échausse à l'agite si violemment qu'on perd le Sentiment;

timent; & ces Images peintes dans l'Imagination passent & se communiquent à l'Entendement. 3, Dieu agit sur les Sens aussibien que sur l'Imagination; & alors, ces Sens émus sont troublez. 4, Lors que Dieu se fert des Objets & des Images obscures, elles ne forment dans l'Esprit qu'un Enigme qu'on ne pourroit démêter, sans un Secours divin: mais, Dieu répand aussi tot une Lumiere célesse qui découvre le Sens de ces Enigmes. C'est ains que Jacob, voiant en Songe une Echelle, apprend aussirot par là quelle sera sa Condition vie & glorieuse; l'Esclavage & l'Elévation de sa Posserité.

XVIII. Il n'y avoit que deux Caracteres, aufquels on distinguoit les véritables & les faux Prophètes. I, L'un étoit l'Accomplissement des Prédictions qu'ils avoient faites. On connoissoit à cet Accomplissement les vrais Prophètes, parce que Dieu seul peut prévoir & révéler les Evénemens qui dépendent de sa Providence. 2. L'autre étoit l'Idolatrie; car, tout Homme, qui établissoit un Culte dissérent de celui de Dieu, devoit être lapidé comme faux Prophète.

XIX.

^{*} Mos. Maimon. de Fund. Legis, & Vorsii Not. pag. 95.

XIX. Il y avoit cinq Moiens par lefquels Dieu faisoit connoître sa Volonté aux Prophêtes. 1 , Il agissoit immédiatement fur l'Esprit, & communiquoit par une Opération sécrete les Idées qui étoient nécessaires à son Dessein. L'Homme, veillant, & priant Dieu, pouvoit apprendre de Jui ce qui devoit arriver à Jérusalem, au Peuple d'Ifraël . & aux Nations voifines. 13 est vrai qu'on conteste cette Instruction fecrete que Dieu donnoit aux Prophêtes; mais, j'ôse dire que je conçois plus aisément comment Dieu , qui est Esprit , agit fur une Ame spirituelle, que je ne conçois comment un Homme, qui parle, & dont le Son frappe mes Oreilles, me fait connoître ce qu'il pense. & ce qu'il veut que je fasse. Si on nie qu'il y ait un Dieu, ou que la Divinité foit un Etre spirituel ; ou bien enfin, fi on foutient que les Ames sont matérielles, il faudra avoir recours à d'autres Principes, & prouver l'Existence de Dieu à cet Athée, Mais, celui qui reconnoît un Dieu & une Ame spirituelle, ne peut trouver aucune Impossibilité dans la Communion de ces deux Etres spirituels, l'Ame & Dieu, dont l'un est le Créateur de l'autre. Il conçoit plus aifément ce Commerce que celui qui s'entretient entre les Hommes qui parlent, & qui se communiquent leurs

teurs Penfées. En effet, que fait l'Homme qui parle? Il pouffe l'Air par le Mouvement de sa Langue; il forme un Son; ce Son frappe l'Oreille, qui est un Objet corporel; il passe si vous voulez, au Cerveau, dont il remue les Fibres. Mais, comment tous ces Monvemens, corporels & fentibles, portent-ils ma Pensée dans l'Ame de celui qui m'écoute? Le Son que je forme, en parlant, renferme - t - il l'Image de ma Pensée? La porte-t-il à mon Prochain? Ce Son qui frappe (on Oreille, comment peut - il avertir l'Ame, qui est spirituelle, réveiller son Attention, & lui faire comprendre ce que je veux qu'elle fasse? Avoyons-le de bonne-l'oi . Il est est plus aisé de concevoir qu'un Dieu spirituel agisse immédiatement sur l'Ame, & lui communique ses Pensées, que de comprendre comment on communique ses Idées à ceux qui nous écoutent. Dieu agifsoit immédiatement sur l'Esprit des Prophêtes ; c'est pourquoi , bien que ce fussent des Laboureurs & des Bouviers, ils ne laissoient pas de prévoir, & de dire des choses qui étoient infiniment au dessus de leur Connoissance. C'est là la prémiere Voie dont Dieu se révéloit ; & cette Inspiration, quoi que secrete, ne laisloit pas d'être réelle & véritable.





XX. Dieu parloit quelquefois aux Prophêtes pendant la Nuit; & c'est de cette Voix qui se faisoit entendre, que les Rabbins ont emprunté leur Bath-kol, ou la Fille de la Voix, qui suppléa dans le second Temple à l'Inspiration intérieure & secrete des Prophêtes. On a lieu de douter si on entendoit effectivement une Voix, ou fi l'Imagination seule étoit frappée : mais, l'Histoire * de Samuël prouve, ce me semble, que la Voix étoit réelle; car, on y voit un jeune Garçon endormi, qui s'éveille au Bruit qui frappe ses Oreilles. La même chose arrive jusqu'à trois fois. Eli, qu'il va consulter, n'éxamine point s'il y a une Personne qui pouvoit appeller Samuël. Il reconnoit que c'est Dieu qui parle. Il faltoit donc que ces sortes de Voix sussent affez ordinaires, puis qu'Eli les distinguoit par l'Usage & par l'Expérience. s'imagine-t-on que Samuël, dont la Curiosité devoit être reveillée par un Evénement si nouveau, qui étoit instruit par son Maître, que c'étoit Dieu qui parloit, se soit rendormi tranquillement jusqu'à trois fois, lors même qu'il avoit dit à Dieu. Parle; car, ton Serviteur écoute ? Samuel s'endormit-il, après avoir promis à Dieu de l'écouter ? Cela n'est pas même vraisemblable.

^{* 1} Liv. de Samuël, Chap. 111, Verf. 3.

CHAP. I. DES JUIFS.

23 a ſe

blable. On pourroit dire que tout cela se passoit dans l'Imagination, s'il ne s'étoit pas éveillé & levé jusqu'à trois fois; mais, ce n'étoit plus là un Songe, & le même Dieu, qui avoit inspiré un Prophête, afin de prédire à Eli la Chute de sa Maisson & la Désolation de la République, lui fit annoncer la même chose par la Bouche d'un jeune Homme, que sa Simplicité élevoit au dessisse de tout Soupçon de Fraude, ou d'Intérêt.

XXI. Que veulent dîre les Prophêtes, lors qu'ils crient que la Main de l'Eternel étoit sur eux? Dieu a-t-il des Mains? Conçoit-on que ce fut je ne sai quelle Pésanteur ou quelque Fardeau qui les fit plier? Ils vouloient marquer par là l'Opération vive de la Divinité, qui étoit si forte qu'ils s'en trouvoient abbatus, & pour ainsi dire, épuifés. On ne peut pas décider jufqu'où alloit cette Impression qui travailloit l'imagination des Prophètes; car, elle dépendoit de la Nature des Objets qui étoient plus ou moins effraians, ou de la Durée des Songes. Mais, il est apparent que les Sens étoient violemment émus, & que l'Emotion même duroit après le Reveil, & peut-être jusqu'à ce que le Prophête se fut déchargé de sa Commission, en révélant ce qu'il avoit appris. De là venoit que les fanx

faux Prophêtes, qui vouloient imiter les vrais, feignoient ces Transports, & les rendoient extravagans, comme fi leur Violence avoit été un Caractere de leur Vérité. Saint Paul oppose à cela cette Maxime, L'Esprit des Prophêtes doit être soumis aux Prophêtes. Il est vrai que c'est un Docteur Chrétien qui pose ce Principe; mais, il ne peut être suspect au Juif; car, selon toutes les Apparences, c'étoit une ancienne Maxime, reçue dans la Nation depuis le tems qu'on y avoit vu des Prophêtes, & qui servoit de Caractere pour distinguer ceux de Dieu des Devins de Baal, ou des autres Idoles. Ces derniers s'agitoient avec tant de Violence, qu'on les prenoît pour des Fous; au lieu que les Prophêtes de Dieu, malgré l'Emotion des Esprits animaux & la Chaleur de l'Imagination, étoient les Maîtres de se calmer, & d'attendre que le tems de parler fut arrivé.

XXII. En quatrieme lieu, la Divinité se révéloit par des Anges; mais, ces Apparitions étoient réelles, & ne se passoient point dans l'Imagination des Patriarches; car, l'Histoire rapporte que ces Anges mangeoient, & qu'on les voioit remonter avec la Fumée du Sacrifice. Ensin, Dieu se manisestoit lui-même, & parloit à Moise; mais, si ce ne sut pas un Avantage partiqueller

culier à ce Chef des Prophêtes, du moins, il est certain que la Manifestation n'a jamais été si éclatante & si sensible pour aucun Prophête que pour lui.

CHAPITRE II.

Mépris qu'on a pour certains Prophêtes.

Particuliérement pour David.

1. Ezéchiël, Valet de Jérémie. II. Doutes sur son Livre. Chanania le garentit de l'Exclusion. III. Son Tombeau magnifique. IV. Si Daniël étoit Eunuque & Prophète. V. Sentiment de Buxtorfe sur ce Prophête. VI. Témoignage de Joseph & de Maimonides, explique. VII. David: sa Naissance criminelle. VIII. Il a vêcu sans Ame. IX. Ses Regards enchanteurs. Sa Lepre. X. Sa Ressemblance avec Esail. XI. Insultes qu'il fait à Dieu. XII. Il tire Absalom de l'Enfer. XIII Son Ignorance. - XIV. Il étoit hypocrité orgueilleux. XV. Son Inceste. XVI. Il étoit Magicien. X VII. Sa Mort tragique. X VIII. Jugemens outrez sur Salomon.

A Synagogue met les Prophètes beaucoup au dessous de Moise, quiles a surpassez en Connoissance & en Mi-Tome V. B racles. racles. It y en a même quelques-uns, comme Ezéchiël & Daniël, pour lesquels ils n'ont pas autant d'Estime que pour les autres. Ils disent qu'Ezéchiël étoit Fils, ou Valet de Jérémie, & qu'on a donné à ce dernier Prophète le Nom de Buzi, ou de Méprifé, parce qu'il étoit l'Objet da Méprifé, parce qu'il étoit l'Objet da Méprife au meilleure que celle de quelques Chrétiens, qui ont cru que Pythagore avoit été Disciple de ce Prophète.

11. C'est peu de chose que d'ôter à Ezéchiël sa Naissance. On lui ravit son Orthodoxie, car, on foutient qu'il a enseigné diverses choses qui sont opposées à Moise, dont la Loi est la Regle de la Foi. Il s'est écarté de ce Législateur sur la Matiere des Sacrifices; & d'ailleurs, il ne fait point paffer la Peine du Péché des Peres fur les Enfans au lieu que Moise l'a fait descendre jusqu'à la troisieme & quatrieme Génération. Cela fut cause que le Sanhedrim délibera un jour d'oter à Ezechiel fon Caractere. & d'arracher fon Livre du Canon des Ecritures. Malgré les Mysteres infinis que renferme le Chariot, ou le Mercava, de ce Prophête, il auroit perdu sa Caufe, fi Ananias, ou Chanania; qui vivoit alors, ne se fut offert de lever toutes les Difficultez qui embarrassoient les luges;

On y confentit; &, afin de l'aider dans fon Travail , on lui fit Présent de trois cens Tonneaux d'Huile pour allumer ses Lampes, & pour l'éclairer pendant qu'il travailletoit à cet Ouvrage. On avoit une grande Idée de la Durée de ce Travail, & de la Difficulté qu'il y trouveroit ; puis qu'on lui fournissoit une si grande Provifion d'Huile. Il importe peu que cette Hiftoire foit vraie, ou fausse; car, elle nous apprend l'Idée que les Thalmudiftes ; qui la rapportent, ont eue du Livre d'Ezéchiel, dont il y a encore de certains Chapitres qu'on ne permet pas de lire avant l'age de trente Ans. Cependant, on a lieu de s'étonner que Bartolocci , qui rejette ce Fait * comme romanesque, adopte ce qu'on ajoute que Chanania vivoit avant la Ruine du second Temple; que sa Maison à lérusalem étoit comme une Académie, où tous les Savans venoient le consulter. & que ce fut là où les Discipses de Hillel & de Schammay s'accordérent fur dix huit Articles. 'Il est encore plus étonnant que ce Docteur Chrétien se soit imagine que ce fut à l'occation des Disputes, qui s'élevérent alors entre les Ecôles de Hillel & de Schammay en Préfence de Chanania. que Jefus - Christ parla dans le Temple à B 2

Bartolocci, Bibl. Rabb. Tom. 11, pag. 848.

l'âge d'onze Ans; car, l'Evangile ne dit rien de semblable. Les Docteurs interrogeoient Jésus-Christ; mais, ils ne disputoient pas entre eux. Ce Chanania, qui a du les concilier, n'est point connu par les Ecrivains de ce tems - là; & peut-être est-ce-là un de ces Docteurs imaginaires que les Thalmudistes enfantent souvent. Spinoza *, qui l'accusoit d'avoir déguisé, ou falssié hardiment les Prophéties d'Ezéchiël, au lieu de les éxpliquer, ne le connoissoit pas mieux que les autres.

111. Il est vrai qu'on a changé de Sentiment pour Ezéchiël; car, Benjamin de Tudele, assure qu'il, avoit vu à quelques Lieuës de Bagded, un superbe Tombeau, au dessus dans laquelle étoit une sameuse Bibliothéque, dans laquelle étoit. l'Original d'Ezéchiël; & il importe peu que ce Fait soit faux, ou véritable, puis que ce qu'il ajoute, que les Peuples alloient en Pésérinage à ce Tombeau, est une Marque incontestable de la Vénération qu'on a pour sui; ainsi, ce Prophète marche entre la Honte & la Gloire.

1 V. Daniël a aussi ses Approbateurs & ses Ennemis. En esset, que ne disent-ils pas de ce grand Prophète, dont les Oracles sont si clairs, & renferment une Prédiction

Spinoza , Tractat. Theologo-Polit. Cap. II, p. 28.

diction fi évidente de la Succession des Monarchies & de leur Renversement, que Dieu feul peut l'avoir prévu & l'avoit dicté à ce Saint Homme? Non feulement . ils ont tenté de lui ôter sa Qualité de Prophête, à cause de son Luxe & de sa Vie peu réglée à la Cour d'un Roi; mais, ils l'eñvoient acheter des Cochons en Egypte. pendant qu'on jettoit ses trois Compagnons dans la Fournaise. Et, parce qu'il n'étoit pas permis d'enlever des Fruits de ce Pais-là. ils lui font user de Fraude pour tromper les Egyptiens, & emporter furtivement de petits Cochons. Quelle Occupation pour un Prophête! Cependant, ces mêmes Docteurs parlent d'eux-mêmes le Chapeau à la main , & definissent un Epicurien , Celai qui ne respecte pas les Sages & leurs Disciples (a). Quelques Juifs du tems de Saint lérôme mettoient Daniël au Rang des Eunuques , & foutenoient que c'étoit en fa Personne qu'on trouvoit l'Accomplissement de la Prédiction d'Esaïe à Ezéchias: Ils prendront les Enfans de ta Maison . E en feront des Eunuques; &, comme ce Titre eft honteux, puis qu'on chasse les Eunuques B 3 de

(a) Raf & R. Chanina ambo dicebant effe Epicureum; qui Difcipulos Sapientum contemptim habet. Ex Gemara, Tit. Sanhedr. Cap. X I, Sect. 40. Coch. duo Tituli Thalm. pag. 192.



de la Synagogue, on a conclu que Daniël ne pouvoit pas être mis au Rang des Prophètes. Cependant, Aben Eira a rétabli son Honneur en niant le Fait. La Foule des Docteurs l'a suivi; mais, il avoit deux autres Désauts qui l'ont fait exclure de l'Ordre des Prophètes; car, il n'écrivoit point dans la Terre Sainte, dans laquelle seule réside le Don de Prophète. D'ailleurs, il vivoit dans une Cour débauchée, & prenoit part à ses Plaisirs; c'est pourquoi Maimonides*, & quelques autres ne le mettent qu'au Rang des Agiographes.

V. Comme ce Sentiment a été contesté; il est bon de s'y arrêter un moment. Mr. Buxtorse †, qui continue une Succession de Savans dans sa Famille, qui n'a peut-être point d'Exemple dans aucune autre, remarque que les Juiss sont si éloignés de dégrader Daniël du Rang des Prophètes, qu'ils lui en donnent le Titre & le Caractere. Joseph & Maïmonides, qui ne peuvent être suspects sur la Matiere, l'ont fait : l'un, peu de tems après Jésus-Christ; & l'autre, qui est estimé comme un des Docteurs les plus judicieux & les plus savans de sa Nation, dans le XII Siecle.

VI.

^{*} Maimonides, More Nevochim, Part. 11, Cap. XLV.

[†] Buxtorfius Trinepos Catalect. Tom. IV, pag. 4.

V L. Il est vrai que Joseph * donne le Titre & le Caractere de Prophête à Daniel: car . il rapporte que Beltsatsar , étonné d'avoir vu une Main qui écrivoit sur la Muraille de son Palais, recut avis de sa Grand'-Mere d'envoier chercher un des luifs captifs, lequel pouvoit expliquer les choses. qui n'étoient connus qu'à Dieu feul ; & que ce Prince dit à Daniel, qu'il favoit qu'il avoit un Elprit divin. Enfin, après la Mort de Beltfatfar, Darius mena avec lui le Prophête Daniël en Medie. Mais, nous n'attribuons cette Dégradation de Daniël ni à la Nation entiere, ni aux anciens Docteurs; mais, à quelques Modernes, & particuliérement à Maimonides. En effet, ce favant Rabbin distingue deux Dégrés de Prophéties. Il met Daniël dans le second Ordre. lequel confifte à sentir une certaine Faculté ou Influence, qui anime à parler tellement qu'on puisse éxpliquer les Arts & les Sciences, composer des Hymnes, donner des Préceptes de Morale ou de Politique. C'est là ce qu'on appelle parler par le St. Esprit. comme David, Job, & Daniel ont fait.

B 4 VII.

^{*} Joseph. Ant. Lib. X., Cap. XII., pag. 332, τθείων πνίϋμα Δανίκλον πρωθυτήν Ραθών. Maimon. More Nevoch. Part. II., Cap. XIV., pag. 317.

VII. Le Fort de l'Orage & des Accufation tombe sur David, lequel, quoi que Prophète & Roi, aimé de Dieu, & la Gtoirede la Nation, ne laisse pas d'être souvent maltraité par les Dockeurs, qui en parlent avec un Mépris qui surprend. Nous ne rapporterons ici qu'une petite Partie de ce qu'ils en disent.

Ce Prince assure * qu'il est mé en Péché, échanfié en Iniquisé, parce que la Servante-d'Isaï, follicitée par son Maître, en avertit sa Femme, laquelle prit sa Place, & ensanta David. staï, qui crut que cet Enfant étoit né d'une Esclave, l'envoia gardet les Troupeaux, & ne daignoit pas le montrer à Samuël; mais, ce Prophète lui révéla que cette Pierre, rejettée par l'Architeête; c'est-à-dire, par son Pere, alloit devenir la Maîtresse Pierre du Coin.

VIII. David vint au Monde circoncis. Il le dit dans le Titre du Pseaume XVI, à la tête duquel on voit le Mot de Mistam, qui, séparé en deux, indique un Homme qui a été frapé parfaitemens; c'est-à-dire, qui a été circoncis de la main de Dieu. Gependant, le même Prophète † assure que Dieu lui dit, Tu és mon Fils; je s'ai anjour-d'hui.

^{*} V. Bartol. Ribl. Rabb. Tom. 11, pag. 42. † Pseaume 11, Vers. 7.

d'hni engendré. Il ne devint Fils de Dien qu'à quatorre * Ans. Jufques-là, il étoit fans Ame, & ne pouvoit être appellé l'Enfant de Dieu, puis qu'il avoit vêcu dans le Prépuce. Il feroit même-mort dès le moment de fa Naisance, si Adam, à qui Dieu l'avoit prédit, ne lui avoit prête soixante & dix Ans de sa Vie

IX. On s'apperçut bien tôt qu'il feroit sanguinaire & icruel; car; il étoit-rou comme Esai. Il avoit l'Oeli trilet; à quand il regardoit quelqu'un de travers, il le rendoit lepreux, ou lui communiquoit, par un seul de ses Regards; une Maladie sale. C'est ainsi qu'il regarda Goliath, & le Front de ce Geant sur aussi tot couvert de Lepre. Joab essui la devint la l'emme Sort, & quelque chose de pis. Il devint lui-meme lapreux; e'est pourquoi il prie Dieu de le laver d'Hyspope, & desle blanchir comme la Neige. La Divinité se retira de lui, & tout le Sankdrim l'abandonna, pendant six Mois que dura sa Maladie.

X. Samuel voulut le rejetter à cause de sa Physionomie desavantageuse & de sa Ressembance avec Estu , qui étoit 7001; mais, Dieu lui aprit qu'au lieu qu'Estu tuoit les Hommes sans consulter personne 5 & de sa propre Autorité, David

^{*} Zohar.

34 HISTOIRE LIV. V. prendroit toujours les Avis du Sanhé-

drim.

XI. Lors qu'il alla combattre le Geant, Saiil fut étonné de voir que son Armure lui devenoit propre; quoi qu'ils fussent d'une Taille très différente. Il conclud de là qu'il deviendroit Roi; mais David, qui rémarqua la Pensée de Saiil, ne voulut point prendre ses Armes. Il étoit petit; mais, l'Ondtion avoit la Vertu d'allonger

les Rois, & de les rendre grands. Il vit un jour une Guepe, qui avaloit une Araignée, & un Fou qui les frapa. Cela lui donna lieu de rire de ce que Dieu avoit fait tant de Créatures inutiles : car . la Guepe mange le Miel , & ne le fait point ; l'Araignée file toujours , & ne s'habille jamais; & les Fous ne connoissent point Dien. Dieu se plaignit de ce que David l'insulsoit, & lui répondit qu'il apprendroit un jour que toutes choses avoient leur Ufage. En effet, lors que David se cacha dans une Caverne, l'Araignée fila sa Toile à l'Entrée: d'où Saul, qui le cherchoit, conclud qu'il n'y avoit là personne, & s'en alla. Lors que ce Prince trouva Saul dormant, il-mit fes Jambes entre celles d'Abner , lefquelles devinrent comme des Colomnes." tellement que David s'écrioit triftement . Mon Dien , mon Dien , pourquoi m'as tu abanabandonné? Mais, une Guépe, qui piqua dans ce moment les Jambes d'Abner, l'ogbligea de les ouvrir, & le Passage devint libre. Ensin, Achis s'irrita de ce qu'on lui amenoit David qui contre-faisoit le Fou, parce qu'il avoit une Fille qui étoit folle: Ai-je besoin de Fons? dit-il à ses Officiers: n'en ai-je pas une dans ma Famille? Pourquoi m'en amenez-vous de nouveaux? Ainsi, David connut l'Usage de la Guépe, de l'Araignée, du Fou, & bénit Dieu.

XII. Absalom son Fils étoit damné, & de sept Portes qu'il y a dans les Ensers, il en avoit déjà passé cinq; mais, David s'écria cinq sois, Absalom mon Est. A chaque Cri il repassoi une Porte, & alors David entonna le Pseaume LXXXVI, & s'écria, Exernel, donne moi quelque Signe de ta Faveur, asin que ceux qui me baisseut le voient.

XIII. Après avoir accordé tant de Privileges à David, on en fair quelquefois un Ignorant, qui favoit à peine ce que les Enfans, qui vont à l'Ecole, apprennent dès leurs plus tendres Années: mais, ils lui donnent aufit une Connoissance qui s'étendoit jusqu'à tromper Dieu; car, ce sur par Art qu'il obtint la Remission de ses Péchés. Il demande habitement la Rémission des Fautes commises par Ignorance: Dieu la lui accorde.

B 6 corde.

HISTOIRE LIV. V.

corde. Un moment après, il confesse les Péchés commis voloutairement, & en obtient le Pardon. Ensin, il pousse Dieu par Dégrés, à lui pardonner sa Révolte. Que d'Habileté!

36

XIV. Ils en font un Hypocrite fier & infolent; car, il connoissoit, disoit - il, fes. Iniquitez. Cependant, on l'entend à tous momens vanter à Dieu sa Justice & ses Vertus .. On ne peut, dit-on, accorder l'Idée haute qu'il donne de sa Dévotion, & tant de Péchés qu'il a commis, qu'en difant qu'il y a des Péchés qui offensent Dieu; & les autres, qui ne regardent que les Hommes, l'Adultere . & les Meurtres , dont David for ff souvent coupable; étoient des Crimes de ce dernier Ordre. Il péchoit contre les Hommes, & vantoit son Amour pour Dieu. Il ne laissoit pas de se défier. de Dieu même; car, il s'écria, Tout Homme eft Menteur ; & cet Homme , qu'il accufoit d'Imposture, étoit Samuel, qui l'avoit trompé, disoit-il, en l'établissant Roi fur Ifraël. De fon coté , Dieu charioit quelquefois fon Orgueil; car, lors que David le pria infolemment de l'éprouver . if fentit fa Foiblesse, & ne put souteuir l'Epreuve que Dien lui avoit envoiée. Enfin, il fe glorifioit d'éveiller l'Aurore, au lieu que l'Aurore éveilloit les autres Rois ; & . cette

cette Sottife, qu'on fait dire à David, est fondée sur une autre, qui porte qu'il avoit une Harpe laquelle sonnoit la Nuit, lors qu'un certain Vent souffloit. David, qui avoit été souvent éveillé par ce Son, enfaisoit une Matiere de Gloire, & disoit dans ses Pleaumes, Eveillez moi.

XV. Il épousa deux Sœurs vivantes. L'une & l'autre étoient Filles de Saul. Cet Inceste qu'on lui reproche, est fondé sur la Promesse que Saul lui avoit faite, de donner sa Fille aînce, qu'il maria à Adriël. On suppose que cette Promesse lioit David comme Saul, quoi qu'il n'en eut jamais vu l'Effet; ou bien, on pretend que Saul reprit sa Fille après la Conformation du Mariage. Si quelquefois * on tâche de justifier son Adultere avec Barsebah, on le charge d'un autre, en soutenant qu'Abigail se prostitua à ce Prince pour racheter la Vie de son Epoux, contre lequel il étoit irrité : & fur le Refus qu'Abifai faifoit de l'épouser, à cause de son extrême Vieillesse, on lui donne une Vigueur surnaturelle . dans un âge où la Concupiscence devoit être amortie.

XVI. Non consent d'avoir étudié l'Aftrologie judiciaire, il avoit à fa Cour un grand Nombre d'Astrologues qui lui pré-B 7 34 disoient

^{* 1}bid. pag. 168.

disoient l'Avenir; & c'étoit sur leurs Réponses qu'il se déterminoit à donner des Batailles, affuré de vaincre quand ils le lui avoient promis. Il devint Magicien: & on prétend que ce fut lui qui le prémier fit venir le Feu du Ciel , la Grêle , & la Neige. Il devint auffi Idolatre; car, l'Histoire dit qu'il monta au Sommet de la Montagne. Le Terme de l'Original est le même que Daniël emploie pour exprimer la Tête de la Statuë de Nabucodnozor, qui étoit une Idole. David monta à la Tête de la Montagne; il adora donc l'Idole. Après cela. il ne faut pas s'étonner fi on le fait desespérer de son Salut. La Conséquence, qu'on tire de sa Conduite & de ses Actions . est juste. Il ne laissoit pas d'avoir en d'autre tems beaucoup de Pouvoir au Ciel, ou plutot aux Enfers , puis qu'il en retira son Fils Abfalom, qui en avoit déjà passé cinq Portes.

XVII. Enfin, l'Histoire de sa Mort répond à celle de sa Vie. David avoit prié Dieu de lui faire connoître sa Fin : il le sit, & lui aprit qu'il devoit mourir un Samedi. Ce jour ne plut pas à David, parce qu'on ne pouvoit pas penser alors à sa Pompe sunctre, ni le pleurer. Il demanda seulement qu'on renvoiât l'Affaire au Lendemain, & n'aiant pu obtenir un Délai fi

court, il pria qu'il put mourir le Samédiau Soir. Le Diable l'attendoit-là; mais, il ne pouvoit surprendre David, qui étoit ce jour-là trop attaché à la Lecture de la Loi, & qui ne ceffoit d'en prononcer quelque Parole. Le Diable s'avisa d'aller abattre des Pommes dans le Verger du Roi. Ce Bruit imprévu l'obligea à quitter son Appartement, & à descendre par une Echelle de bois, pour découvrir plus promptement le Voleur. Le Diable plus fin que lui tira l'Echelle, le Roi tombant se tua, & son Cadavre demeura exposé aux Chiens. Salomon envois consulter l'Académie sur ce qu'il v avoit à faire dans une si triste Occurrence. On n'osoit remuer le Cadavre, de peur de violer le Sabbat. C'étoit une chose affreuse que de laisser déchirer le Corps de son Pere par les Chiens, qui l'environnoient dejà. Les Docteurs * levérent le Doute, en ordonnant qu'on coupat des Morceaux de Pain & qu'on les mît proche le Cadavre, jusqu'à ce qu'on l'enlevat. Les Chiens préférérent le Pain au Corps du Roi & David fut enterré. C'est ainfi que les Rabbins fe plaisent à falfifier les Histoires plus conftantes, lors même qu'ils terniffent cruellement la Mémoire des Saints, qu'ils honnorent à l'Excès en d'autres Endroits.

^{* 1}bid: pag. 182.

de leurs Ouvrages. Après avoir parlé du Pere, éxaminons ce qu'ils disent du Fils, le plus puissant & le plus glorieux de leurs Rois.

X VIII. On ne peut parler * de Salomon d'une maniere plus bizarre qu'ils font; ear, ils l'élevent au Ciel, & l'abaissent jusqu'aux Enfers. Ils disent qu'il régnoit sur les Anges, parce que l'Ecriture dir t que Salomon s'affit sur le Trone de Dieu; mais. en fuite fon Empire ne s'étendit que fur "Toute la Terre dépendoit de "lui; car, il trégnoit depais Tfiphab juf-"qu'en Gaza; & ces deux Villes font fituées "aux deux Bouts de l'Univers. Un Doc-"teur a corrigé ses Maîtres sur une Faute " si énorme en Géographie; mais, il don-, ne la même Etendue au Roiaume de Sa-,, lomon par une autre Voie; car, en avouant , que ce font deux Villes voitines , il fait , dire à l'Historien Sacré que l'Univers enstier dépendoit de Salomon comme ces deux "Villes. L'Empire de ce Prince alla tou-"jours en diminuant; du Ciel aux Enfers; , de l'Enfer à la Terre feule. Ce grand . "Roiaume fe borna en fuite à la Judée &

In Gemara, Tir. Sanh. Cap. 11, Scst. VII, Coch: Tituli duo, pag. 178. I Chron. Chap. XXIX, Verf. 23.

"à Jérusalem; car, se Prêcheur dit *qu'il, a été Roi en Israel, sur Jérusalem. Ensin, "il ne sur plus Mastre que de son Lit; ili "ne sur resta que son Bâton, ou un Mannteau. C'étoit le Diable Asmodée, qui lel "chassoit ainsi de ses Etats, & qui le red-"duisit dans une si extrême Pauvreté.,

Ceux qui sentent l'Extravagance de ces Eloges, les expliquent du prodigieux Savoir de ce Prince; car, il connoissoit toutes les Plantes & leurs Vertus médicinales? Il avoit l'Art de chasser les Démons-telles ment qu'ils ne revinssent plus, & les Rois, pleins d'Admiration pour son Savoir, lui rendoient Hommage. C'est en ce Sens, dit-on, que Salomon + a régné fur le Ciel, l'Enfer, & tout l'Univers. En fuivant cette Idée, on sera obligé de donner aussi un Sens mystique à la Pauvreté de ce Prince, à qui il ne resta plus qu'un Manteau pour se convrir. Mais, peut-on dire que le Démon-Asmodée l'ait chassé de son Roiaume ? 11 n'est pas vrai que Salomon perdit par son Péché la Science qu'il avoit des Plantes, ni fon Sceptre, ni fa Couronne. Les Rois étrangers, bien loin de cesser à lui rendre des Hommages, à cause de son Idolatrie. l'en respectoient davantage. Israël & Juda furent toujours foumis à ses Loix; & c'est

^{*} Eccléfiaste, Chap. I, Vers. 2. † 1bld.

HISTOIRE LIV. V.

mal à-propos qu'on allégue ses propres Paroles, tirées de l'Ecclésiaste, pour le confiner à Jérusalem.

Enfin, il y a long tems que les Juiss en font un Chef de Magiciens, qui a laisse les Préceptes de son Art. Joseph * rapporte qu'un nommé Ezéchiël chassoit les Démons, en présence de Vespasien, par le moien d'une Racine que Salomon avoit indiquée. Il récitoit en suite les Enchantemens imaginez par ce Prince, & le Démon ne revenoit plus. On a continué à regarder Salomon comme un Maître Sorcier; & quelques Chrétiens, entraînez par cet ancien Préjugé, sui attribuent la Clavicule, où sont contenus les Secrets de ce grand Art Cabbalistique.

* Joseph. Ant. Lib. VIII, Cap. II, pag. 257.



CHAPITRE III.

Prémiere Idée du Messie, tirée des Prophêtes.

- I. Dessein de ce Chapitre & des suivans. II.
 Réstéxion générale sur les Oracles pour le
 Messie. III. Disférentes Opinions des Juiss
 sur le tems du Messie. IV. Explication
 d'Aggée. V. La Gloire de la seconde Maison. VI. Tems où cela doit arriver.
- L'Article du Messie a toujours sait un des Dogmes importans de la Religion Judaïque, & le plus doux Objet de l'Espérance des Patriarches, des Prophétes, & des Peuples, qui l'ont attendu comme leur Libérateur. Maimonides a fait de cet Article le XII Fondement de la Foi. Abravanel introduit quelques Docteurs étonnez de cela; parce que, quoique l'Attente au Messie soit véritable, cependant, la Loi ne périt pas, lors même qu'on le nie, ou qu'on ne le croit pas. Il éxplique la chose en soutenant que Maimonides a voulu seulement faire regarder la Venue du Messie comme un Article, duquel dépendent les Récompenses & les Peines. Il prétend qu'il y avoit un grand Nombre de Perfonnes .

sonnes qui nioient la Providence, parce qu'ils voioient les Bons malheureux, & le Méchant dans la Prospérité. Il soutient, qu'afin de ramener les Incrédules à la Foi de la Providence, Maimonides a établi deux Articles: 1, l'un, de la Resurrection, qui regarde les Biens & les Maux avenir: & . 2. l'autre, du Messie, qui regarde ceux du Tems présent. Mais, quelque subtil que soit ce Docteur dans ses Raisonnemens, il paroit qu'il avoit Dessein d'éluder la Pensée de Marmonides; parce que, ne voiant pas paroître le Messie après un si grand Nombre de Siecles, il n'osoit faire dépendre le Salut & la Foi des Peuples d'une Venue incertaine du Messie, & qu'il avoit lui-même fixée fort mal à l'An 6224 après la Création du Monde *.

Quoi qu'il en soit, les Juiss croient encore que le Messie doit venir, & ils l'attendent comme le Libérateur de la Nation,
qui gémit depuis si long-tems sous le Joug
des Chrétiens, ou des Idolâtres. Ils ne
l'ont point connu lors qu'il a paru, quoi
que les Prophêtes, divinement inspirez, en
eussent tracé tous les Caracteres. Entêtez
d'une Prospérité temporelle, dont JésusChrist étoit dépouillé, ils ont sermé les
Yeux à ses Miracles, à sa Doctrine, & à

^{*} Abravanel, de Cap. Fidei, Cap. XIV, p. 64.

l'Accomplissement des anciens Oracles. C'est un des plus grands Prodiges qu'on puisse imaginer , qu'un Peuple attende un Homme comme fon Libérateur, que cet Homine paroisse avec tous les Caracteres qu'il doit avoir ; qu'il naisse au Tems & dans le Lieu marqué par les Prophêtes qu'il rachete Ifrael , & reconcilie le Ciel avec la Terre, comme Dieu l'avoit promis ; & que cependant, au lieu de le connoître, on le crucifie. Ce feroit un autre Prodige encore plus grand, si depuis 1700 Ans (a) un Nombre infini de Chrétiens habiles adoroient un Crucifié. L'Idée, qu'ils se font du Meffie, n'a rien qui puiffe les éblouir. On leur parle d'un Homme mort fur la Croix. Cette Peine lui est infligée par Ordre de la Justice. Ses prémiers Disciples meurent presque tous d'une Mort semblable. Il ne promet ni Biens, ni Prospérité temporelle : au contraire . il veut qu'on charge sa Croix avant que de prendre le Parti de le suivre. On demande au Chrétien soute sa Confiance pour cet Homme cru-

⁽a) Il faut remarquer qu'on a laissé dans l'Édition de Paris une Faute d'Impression très groffiere; car, on mis six mille Ans, au lieu de 1700 Ans; & on a fait cette Faute deux sois: Le qui marque qu'on a copié jusqu'aux Fautes avec heaucoup de Négligence.

cifié; on éxige qu'il s'humilie devant lui, -& qu'il lui rende le dernier Degré d'Adoration: on en fait un Dieu. Malgré tous ces Préjugés rebutans, le Christianisme triomphe de toutes les Religions. Les Philosophes l'embrassent, & le suivent comme le Vulgaire. On le professe depuis mille sept cens Ans. L'incrédulité du Juif & ia Crédulité du Chrétien font un Prodige égal. S'il est vrai que Jésus est le Messie, l'Aveuglement du Juif, à qui on a prédit la Misere de ce Messie, & qui a vu ses Miracles, est extrême. Si ce même létus n'est pas Dieu, que notre Crédulité seroit folle! Nous ne voulons point décider avec Précipitation contre le Juif ; nous faifons ici une Histoire plutot qu'un Traité de C'est pourquoi je me con-Controverse. ten erai de remarquer qu'on a eu cinq idées différentes du Meffie, selon la Différence des Tems où l'on a vêcu. Nous allons rapporter. 1. celle des Patriarches & des Prophêtes qui nous ont marqué les véritables Traits, aufquels on devoit connoître ce Libérateur. 2, Celle des Juifs qui ont vêcu pendant la Durée du fecond Temple, & lors que lesus - Christ ett venu au Monde. 3. Nous éxaminerons l'idée que les Thalmudiftes & les Docteurs, qui font venus depuis la Manifestation de Jesus - Christ &

Jan is Buck

CHAP. III. DES JUIFS.

la Ruine de lérusalem, se font de leur Meffie. Nous ajouterons , 4 , ce qu'ils difent de Jefus-Chrift. Ils ont fait plufieurs Livres, & débité des Histoires pour le défigurer aux Yeux des Chrétiens. On s'est fair un Monstre de ces Livres. On les cachoit, de peur d'effraier les Ames foibles? mais, puis qu'on les a produits, nous ne nous ferons pas un Scrupule de les rapporter, afin qu'on foit inffruit de ce que les Ennemis les plus acharnez de la Religion peuvent dire contre elle , & qu'on en reconnoisse la Foiblesse. 5, Enfin , nous finirons par le Peuple & les Docteurs qui ont fuivis les faux Meffies. Nous paffons les Regles que nous nous fommes préscrites; en remontant jusqu'à la Théologie des Patriarches & des Prophêtes; mais, nous avons cru qu'il étoit nécessaire de ne rien oublier fur une Matiere fi importante.

Il. Les Caracteres : que les Prophètes ont donnez au Meffie, doivent être la Regle de nôtre Foi. Le Juif reconnoît avec nous qu'ils étoient divinement inspirez. Leurs Oracles ont précédé de plufieurs Sieeles la Controverse qui s'agite entre eux & nous. C'est de la main de nos Adversaires que nous avons reçu ces Oracles. : Ils ont été les Libraires de Dien & les notres. Ils ne peuvent nous accufer d'avoir corrompu - 10:5

48 HISTOIRE LIV. V.

les Prophéties , puis qu'ils en ont été fi long-tems les seuls Dépositaires. La Différence, qui se trouve entre leurs Exemplaires & les nôtres, ne regarde point les Preuves les plus claires, ni les plus effentielles. Ce sont plutot des Fautes de Copiste, que des Altérations faites de mauvaise Foi : elles sont du Ressort des Critiques, plutot que de celui des Théologiens. L'Envie de nous nuire n'a point prévalu fur le Respect que les Juiss ont pour l'Ecriture Sainte; & à même tems que nous rendons Témoignage à leur Fidélité, ils sont forcés de le rendre à la notre. Il fuffit donc d'écouter les Prophêtes sur les Caracteres & le Tems où le Messie a du paroître, & ils nous disent là dessus trois choses qui décident la Ouestion. 1 . L'une . qu'il devoit paroître fous le fecond Temple. 2. L'autre, qu'en ce tems-là le Sceptre seroit ôté de Juda. 3, Enfin Daniel, parlant plus positivement que les autres, dit que le Mesfie devoit paroître soixante & dix Semaines après sa Prédiction. Il ne dépendoit point de Jesus-Christ, ni d'aucun autre, de naître dans ce tems-là, Un Homme, qui est le Maître de venir au Monde quand il lui plaît. pour profiter de certaines Circonftances prédites long-tems auparavant à est au deffus des Regles de la Nature. V.Si: lésus - Christ l'avoit fait, on ne pourroit se dispenser d'avoir un Préjugé très avantageux pour lui. Il n'y a donc point de Caractere plus sur que celui du tems, auquel le Messie a du naître; ce puis que les Prophètes l'ont fixé, nous devons nous y attacher principalement.

III. Les Rabbins*, qui ont étudié cette Matiere depuis tant de Siecles, sentent que cette Objection les embarrasse. Il chancelent fur cet Article ; ils fuient devant le Chrétien qui tire sa Preuve d'un Délai . lequel anéantit la Fidélité de Dieu & la Vérité des Oracles. On maudit celui qui compte les Années du Meffie, & on prie Dieu qu'il le fasse créver. Abravanel fut obligé de diftinguer un tems de Possibilité, & un tems de Nécessité. Il dit que le Messie pouvoit venir . si Israel s'étoit repenti de ses Péchés, parce qu'Esaïe dit , Je haterai ceci en son tems; c'est-à-dire, si mon Peuple le mérite; mais ; le tems de la Nécessité n'arrivera que quand on aura observé religiousement le Sabbat. Mais, quand l'observera - t - on . puis qu'un si grand Nombre de Siecles n'a point suffi pour rendre la Manisestation du Meffie nécessaire? Les autres , qui voient que les Oracles, qui fixent la Venue du Libérateur, font absolus, & ne dépendent Tome V. C point
* Abravanel, de Cap. Fidei, pag. 12.

point de la Sainteté, ou de l'Impénitence du Peuple, sont rédnits à l'une de ces trois Extrémitez.

1, Ils font forces d'avouer qu'on attend mal à-propos un Messie qui a déjà paru, puis que ce Libérateur, promis par les Prophêtes, étoit Ezéchias. C'est ainsi que le fameux * Hillel le décidoit il y a déjà long-tems; mais, on ne suit aujourd'hui qu'une Partie de son Sentiment; car, on se contente d'appliquer à Ezéchias quelques Oracles qui regardent le Messie. En effet, il manquoit à Ezéchias, selon d'autres Rabbins, une des Qualitez effentielles au Liberateur, puis qu'il n'étoit pas Poëte: & David, qui a composé plusieurs Cantiques. étoit plus digne de cet Honneur qu'Ezéchias, qui n'a jamais chanté Dieu dans ses Vers. Les autres, comme Abravanel, difent que le Sentiment de Hillel eft très différent de celui qu'on peut lui attribuer; car, ce grand Docteur n'a pas voulu dire qu'Ezéchias étoit le Meffie; mais, il a cru que le Miracle que Dieu avoit produit en faveur de ce Prince en faifant égorger 180 mille Affiégeans par un Ange, retardoit fa Venue. Pourquoi? parce que Dieu aiant résolu de hâter la Venue du Messie à proportion

^{*} Ex Gemara, Tit. Sanhedr. Cap. X1, Sect. XXXVI; Goch. duo Tit. Thalmud. pag. 359.

portion que le Peuple d'Ifraël le mériteroit par sa Conduite; & ce même Dieu
siant récompensé suffisamment ce que son
Peuple avoit mérité en ce tems-là, il n'est
plus obligé de hâter la Venue du Messie
pour fatisfaire à la Rémunération due à son
Peuple. Je ne sai si on peut raisonner plus
subtilement & plus mal: il vaut mieux abaudonner un ancien Doceur de sa Religion
que d'entreprendre sa Justification aux Dépens du bon Sens.

2, Secondement, on doute auffi s'il y aura jamais un Messie, parce qu'on ne le fait que par une Tradition qui peut être incertaine & trompeuse. Joseph Albo, l'un des Tenans de la Nation à la Conférence qui se tint en Espagne en présence du Pape Benoît XIII, foutint que ce Dogme eft du moins indifférent, & que celui qui le nie, ne fait qu'une petite Brêche à la Loi; car, il coupe seulement une Branche de l'Arbre, sans toucher à la Racine. C'est pourquoi il ne peut souffrir que Maimonides ait étendu les Articles fondamentaux de la Religion jusqu'à treize, afin de pouvoir y faire entrer celui du Messie qui n'est que le douzieme. Ce n'étoit point affez pour lui que ce Dogme important eut été placé tout-àfait au bas bout; il falloit l'exclure & l'effacer.

C 2 3, En-

it faut que les six mille Ans soient accomplis pour obtenir la Délivrance. A leur compte; il faut qu'ils fouffrent & qu'ils

esperent encore plus (a) de cinquens Ans. Machir , Pulvis aromatarius , apud Hulf. de Meffià, Lib. I, Part. 11, pag. 309. '(a) Ils croient que J. Christ est ne l'An 3760.

Ce sont là les Opinions les plus raisonnables qu'on forme sur la Venue du Messie.

IV. Aggée * affure que Dieu devoit, émouvoir encore une fois le Ciel & la Terre; que cela arriveroit dans peu de tems; qu'alors le Désiré des Nations viendroit , & que la Gloire de la seconde Maison seroit plus grande. que celle de la prémiere. Le Prophète vouloit consoler ceux qui pleuroient, en voiant le fecond Temple destitué des Ornemens & des Avantages qu'on avoit possédez dans le prémier, & il le fait par trois Considérations: 1, l'une, que pendant sa Durée, Dieu émouvra encore une fois les Cieux & la Terre, comme il l'avoit fait en traitant Alliance avec le Peuple & fur le Sinai, c'est - à - dire, qu'il feroit alors de grands Miracles: 2, l'autre, que le Désiré des Nations viendroit alors : d'où il concluoit, 3, que la Gloire de la seconde Maison se-, roit plus grande que celle de la prémiere.

V. Le Chrétien a ici de grands Avantages; l'un, que Jéfus-Chritt, le Défré des, Nations, a paru pendant la Durée du fecond Temple. Il a fait beaucoup de Miracles, qui ont rendu ce Temple plus glorieux que l'autre. Enfin, le Juif ne peut attendre de Meffie. Puis que la feconde Maison est rasse depuis plusieurs Siecles,

^{*} Aggée, Chap. 11, Vers. 7,8,10.

54 HISTOIRE LIV. V. il est impossible que le Messie y entre, & en releve la Gloire au dessus de la prémiere.

Dire que le second Temple a duré dix Ans plus que le prémier; qu'Hérode * l'avoit rendu superbe ; que Joseph † en fait une Description magnifique; c'est vouloir se faire Illusion; car, dix Ans de Durée ne relevent point la Gloire d'une Maison. & ne compensent point la Perte des cinq chofes prétieuses qui y manquoient. Joseph Hebreu, qu'on cite comme un Témoin de la Magnificence du Temple d'Hérode, est un Imposteur qui ne l'avoit jamais vu, & qui vivoit en France. Abravanel répond qu'il y aura une troisieme Maison, dans laquelle régnera cette Paix profonde, qu'on n'a jamais vue à Jérusalem depuis Jésus-Christ, & qui commença alors, parce que toute Différence de Religion étant ôtée, la Guerre cessera; mais, Aggée parle évidemment du second Temple qu'on avoit bâti de son tems, & qui faisoit pleurer ceux qui se souvenoient de la Magnificence du prémier. La Paix, qui devoit régner fous le Messie, étoit spirituelle, & regardoit uniquement les Ames: & quoi que la Différence

Voiez Boccius, de tertio Templo Rabbin. pag.

[†] Frismuth de Gloria Templi secundi, pag. 994.

férence des Religions ait causé des Guerres cruelles, elle n'en est pas l'unique Source. L'Ambition des Princes Usurpateurs les allume plus souvent que la Religion. Le Paganisme, qui ne combatoit pas pour la Diversité des Dieux & des Autels, n'a pas laissé de se déchirer souvent. Ainsi, quand la Dissérence des Religions seroit abolie, on n'auroit pas lieu de croire que la Paix seroit universelle, & qu'elle régneroit toujours dans le Monde.

VI. La seule Difficulté qu'on peut faire sur cet Oracle d'Aggée, regarde le tems où il devoit être accompli. Le Prophête assure que ce sera dans peu de tems. Cependant, quatre cens Ans s'écoulérent depuis sa Prophétie jusqu'à Jésus-Christ; mais, il faut remarquer que nous n'avons point de Dispute sur cette Matiere avec les Juifs. puis qu'ils ne peuvent marquer aucun tems depuis Aggée jusqu'à Jésus-Christ, où cette Emotion de la Terre soit arrivée, & où la Gloire de la seconde Maison eutété plus grande que celle de la prémiere. Ils ont beau feuillerer l'Histoire des Machabées & consulter la Tradition; ils n'y trouvent aucune Ombre d'Accomplissement. S'ils renvoient cette Emotion à la Ruine de Jérusalem, ils la remettent quarante Ans plus tard que nous, & ne sont plus en droit de C 4 disputer disputer sur la Durée des Siecles. S'ils la remettent à un nouveau Messie qui n'ait point encore paru, le Terme devient insiniment plus long. C'est le Style des Prophétes de représenter comme prochains des Objets éloignés. Ils parlent dans un tems présent, d'un Erénement fort éloigné. Mille Ans devant Dieu ne sont qu'un jour, & l'espace de quatrecens Ans étoit petit en Comparaison de tant de Siecles qui ont coulé depuis la Création du Monde. Akiba, qui parut sous Adrien, se servoit des Paroles d'Aggée, pour prouver que le Messie devoit venir en ce tems là.

CHAPITRE IV.

Remarques sur l'Oracle de Jacob, & sur la maniere dont le Sceptre a été arraché de Juda.

1. Oracle de Jacob, clair & sans Difficulté.

11. Application de cet Oracle aux Juis.

111. Quatre chosses à pronver. IV. Explications subtiles des Juiss. V. Celles des Chrétiens. Fante dans la Version des L. XX.

VI. Interprétation des Juiss, plus véritable.

ble. VII. Difficultez de l'Explication ordinaire. VIII.Ce qu'on doit entendre par le Seeptre. IX. Nouvelle Traduction de l'Oracle.

POracle. X. Trois Avantages de la Tribu de Juda. XI. Prélimineuxe de cette Tribu, pronvole par l'Histoire. XII. Etibu, pronvole par l'Histoire. XII. Etibu an Retour de la Captivoité. XIII. Preuves qu'elle conserva ses Avantages. XIV. Preuves contraires des Justis & de quelques Chrétiens. XV. Prééminence de cette Tribu au Retour de la Captivoité. XVI. Comment elle l'a perdue au tems du Messe. XVII. Trois Périodes de l'Accomplissemen de l'Oracle de Jacob. XVIII. Réponse d'un Just. X. Résuée par Rittangellus.

I. Et Oracle ne reçoit plus aucune Difficulté. Il pouvoit être équivoque au tems de Jesus - Christ, où on fe flattoit que le Sceptre, qui avoit passé dans la main d'un Etranger, rentreroit dans la Famille de David; que le Joug des Romains ne seroit ni pius dur, ni plus long que celui des Rois de Syrie, dont la Judée avoit été tributaire; & que, fi Jérusalem avec son Temple étoit détruite, Dieu pourroit la relever gloricusement de dessous ses Ruines après soixante & dix Ans de Captivité, après un Siecle de Misere & de Châtiment; mais, une Nation qui depuis dix-fept cens Aus gémit captive & disperfec, fans Ville, fans Temple, fans Victi-Cs mes.

mes, sans Roi, sans Chef, sans Autorité souveraine, en aucun Lieu du Monde, ne peut plus, ni fe flatter que ce soit là une fimple Interruption à sa Liberté, ni desavouer que Dieu n'ait arraché à Juda le Sceptre qu'il avoit porté si long-tems.

II. Ce n'est là, je l'avoue, qu'une Réfléxion générale; mais, si le Juif y faisoit Attention, elle suffiroit pour lui ôter fon Entêtement; car, s'il s'apercevoit que le Messie est venu, il auroit dejà fait plus de la Moitié du Chemin vers la Vérité. Laissons à l'écart le Messie des Chrétiens: qu'il foit faux, ou véritable, ce n'est pas là la Question. Il s'agit de demêler le tems auquel il a du paroître. Jacob nous apprend qu'alors le Sceptre sera ôte à Juda. Ce Sceptre n'est plus en aucun Lieu. Ce n'est point une Captivité de LXX Ans; seize Siecles entiers ont coulé depuis la Ruine de Jerusalem. Ce n'est point une simple Dependance des Rois voisins, ausquels on rend Hommage, pendant que Juda a fon Conseil & ses Chess à Jérusalem. La Tribu de Juda, fugitive & dispersée dans tout l'Univers, ne fait plus de Corps: elle ne fe montre en aucun Lieu: il n'y a pas jufqu'à ses Généalogies qui sont brouillées & confonduës. On ne peut donc plus di-re qu'elle regne, ni même qu'elle lubfifre

te en aucun Lieu; car, on ne la connoit plus.

III. Cependant, afin qu'on ne se plaigne pas que nous passons légérement sur l'Oracle, & que nous batissons cette Remarque sur une Supposition sausse ou deuser, éxaminons en peu de Mots ces quatre choses. I, Le Scilo qui doit venir: 2, la Nature de l'Autorité que Jacob promet à Juda jusqu'à la Venue du Scilo: 3, comment cette Tribu l'a conservée; & ensin, 4, le tems auquel elle la perdit absolument.

IV. Je remarquerai d'abord une chofe qui ne fait pas d'Honneur aux Chrétiens. Ils reprochent aux Juifs leurs Explications subtifes de cet Oracle; mais, ils tombent fouvent dans le même Excès; à après avoir consulté les uns & les autres, on est obligé de revenir aux Juifs, qui ont mieux connu le Scilo que beaucoup d'autres.

 couronné à Silo, & que cela arriva à Saüt & à Jéroboam: mais, le Fait est faux; car, l'Arche n'étoit plus à Silo lors que Saül fut élu Roi, & ce ne fut point dans cette Ville, mais à Mispat, qu'il reçut l'Onction Roiale: On ne voit point aussi que Jéroboam y ait été couronné. On n'est pas plus raisonnable de dire que la Verge signisse la Chambre lambrissée * où le Sanhédrim s'assembloit, que de faire marcher une Ville comme celle de Silo.

V. Mais, les Chrétiens sont-ils plus raifonnables? Les Peres Grecs + se sont égarez pitoiablement. Comme ils n'entendoient pas l'Hébreu, ils ont suivi ± la Version des LXX, & ils l'ont tous lue sans s'apercevoir qu'il y avoit là une Faute sensible. En effet, que veulent dire ces Paroles? Jufqu'à ce que vienne les choses lui font soumises. Les Peres ont beau se donner la Gehenne pour trouver là un Sens & une Construction grammaticale; ils ne l'ont pas fait. Que de fausses Pensées ils ont débitées là - dessus! Un 1 Moderne, qui voit là plus clairement que dans l'Hébreu notre Meffie, qui est la Fin des Sacrifices, ' i n'étoit

^{*} Berefchit Rabba.

Morin. Praf. in Verf. LXX Interpr.

[‡] Genes. Chap. XI. IX, Vers. 10. E'an av ¿han ta

A Morin. Appendix ; Cap. 1, pag. 252.

n'étoit pas moins entêté qu'eux de cette-Version. Afin de découvrir un Sens juste dans ces Paroles, il faut remplir le Hiatus, le Vuide, & remettre le Terme de Scilo; ou de Chrift, qu'on a peut-être retranché. Jacob promet à Juda que le Sceptre ne se départira point jusqu'à ce que vienne le Scilo, ou le Christ, à qui les choses sont soumises. A la faveur de cette Correc-. tion naturelle & nécessaire , le Lecteur trouve un Sens juste. Nous n'ajoutons rien du nôtre; mais, nous tirons de l'Hébreu, & nous replaçons dans le Grec ce qui lui manque. On s'est imaginé que les LXX vouloient défigner le Scilo par ces Mots, les chofes lui font foumifes; mais, ils auroient donné un autre Tour à leur Expreffion; & pourquoi veut-on qu'ils aient violé si sensiblement les prémieres Regles de la Grammaire? Au lieu d'obscurcir l'Oracle. ils ont voulu l'expliquer . & nous conferver l'ancienne. Tradition qui se trouve encore dans les Paraphrastes Chaldaïques; car, ils ont traduit le Meffie Roi. comme les Paraphrastes, que le Messie sera Roi; ou; comme les LXX, que les choses lui feront fonmifes; c'eft le même Sens.

Je laisse aux Critiques à éxaminer si on a retranché le Termé de Christ dans la Vérsion des LXX, ou s'ils avoient laissé la un C. 7. Vuide,

VI. Mais, sans écouter des Interprétations peu naturelles, les Paraphrastes Chaldaïques ont vêcu avant la Naissance de la Controverse. Quand ils ne seroient pas auffi anciens qu'on le croit ordinairement, la Preuve n'en seroit que plus forte, puis qu'ils

indiqués.

⁽a) A nittere.

⁽b) Gouffet, Commentarius Ling. Hebr. pag. 425, à fatigare, mbm

qu'ils auroient été obligés à traduire comme nous les Paroles * de Jacob, lors même qu'ils savoient que les Chrétiens en faifoient l'Application à Jésus-Christ. Ils auroient ôté cette Preuve à leurs Ennemis. s'ils avoient pu le faire. Cependant, ils ont explique le Terme de Scilo (a) par celui de Meffie, à qui apartient le Roiaume, & auquel les Peuples obésront. Onkelos n'est pas le feul; car, dans le Targum (b) de Jonathan , le Scilo est encore appellé le Meffie Roi. On a un autre Commentaire affez ancien fur la Genese qu'on appelle Bereschit Rabba, dans lequel on lit auffi que Seilo est le Roi (c) Meffie : ainsi, nous avons le Consentement des anciens Commentateurs. Les Thalmudiftes +, qui avoient un fi grand Intérêt à nier cette Vérité, l'ont reconnue. Les Caraïtes ‡, leurs Ennemis, ne laiffent pas de les suivre. L'un d'eux

Genef. Chap. XLIX, Verf. 10.

⁽a) שלח, Schilo.

⁽b) Targum Onkelos. משיחש , Messias. ibid.

⁽כ) מלר חששיח, Melech Hamaschiak, le Roi Meffie.

Tractasu Sanbedrim, Cap. XI, fol. 98, p. 2.
Vide plura apud Morinum, Appendice de Locis, Hebrei Textus reflitutis, Cap. II, & III, pag. 282, cc.

[‡] Ibid.

préfere l'Explication de la Ville de Silo, où étoit l'Arche; mais, il avoue queplusieurs de ses Confreres se déclarent pour celle du Meffie. Il n'y a pas jusqu'aux Cabbalistes qui ne trouvent le même Nombre de 318, dans ces Paroles, le Scilo (a) viendra, & dans le Nom du Messie: ainsi, selon leurs Principes, le Scilo & le Messie font une même Perfonne. Aben Efra, qui se tourne de tous les côtez pour éluder l'Objection des Chrétiens, demeure d'accord qu'il y a beaucoup d'Interprêtes pour ce Sentiment; & en effet, Jarchi, Nachmanides, Araman, quoi qu'acharné à défendre cet Oracle contre les Chrétiens, ont soutenu ce Parti. Il faut suivre ces Interprêtes préférablement aux autres, parce qu'il n'y a point de Préjugé qui les aveugle, ni de Passion qui les entraîne. Ils n'entrent dans ce Sentiment que par Amour pour la Vérité, & par la Connoissance qu'ils en ont, puis qu'ils agissent contre leur propre Intérêt. Ce font des Hommes habiles, Ennemis déclarez du Christianisme, & ceux qui l'ont combatu avec plus de Chaleur. Ils ne peuvent donc être fufpects. Au lieu que les autres imaginent, ou suivent des Explications fort éloignées,

⁽a) משח, Messias, Nombre 358: הנא שילה, Jabo Schilo, le Schile viendra, Nombre 358.

parce qu'ils se sentent pressez par la Preuve qu'on tire contre eux en faveur de Jésus-Christ. Les Juiss ne peuvent pas se plaindre, puis que nous les condamnons par la Plume de leurs plus grands Maîtres, & de nos Ennemis les plus violens. Le Sciso est donc le Messie.

VII. Puis que Jacob donnoit sa Bénédiction à chacun de ses Enfans, il n'y a point de Doute qu'il promet ici quelque Avantage particulier à la Tribu de Juda: &, quoi que ce Sentiment ait paru incommode aux Chrétiens, il ne faut pas écouter son Intérêt préférablement à la Vérité. Mais, ceux qui se laissent éblour par le Mot de Sceptre, & qui y attachent l'Autorité Roiale, se jettent dans une Difficulté insurmontable; car, il n'y a point eu de Rois en Juda depuis Moïse jusqu'à David, ni depuis le Retour de la Captivité de Babylone jusqu'à la Ruine du second Temple. La Roiauté ne commença que six, cens Ans après Jacob, & finit cinq cens Ans avant Jésus-Christ dans la Personne de Sédécias. Ainfi, onze cens Ans s'écoulérens sans Roi. C'est pourquoi un Annaliste *, qui peut desormais disputer le Rang

^{*} S. Basnag. Flottemanvillai Annal. Ecclesiastico-Politici, Anno XL ante Christ. N. 24, Tom. I, pag. 21.

66 HISTOIRE LIV. V.

à Baronius, traduit, le Sceptre ne défaudra point à toujours, parce que le Scilo viendra. Le Sceptre, dit-il, manquera pendant la Captivité & au Retour : mais, ce ne fera point pour toujours ; car, le Meffie le rétablira. Cette Interprétation leve la Difficulté : mais, elle change l'Usage des Termes; car, Jacob parle d'un Sceptre temporel, qui n'a été rétabli par le Meffie, que d'une maniere spirituelle & mystique. Un autre * fe repose fur la Foi Catholique, qui assure que les Rois n'ont jamais manqué dans la Tribu de Juda jusqu'au tems du Messie. C'est se faire Illusion à soi - même pour la faire aux autres; car, cette Foi Catholique est directement opposée à l'Histoire Sainte.

VIII. Il faut nécessairement prendre un Parti plus naturel & mieux fondé dans l'Histoire. Par le Sceptre, il faut entendre un Dégré de Prééminence qui a distingué la Tribu de Juda, comme les Rois sont distingués dans un Roiaume, dont îls sont eles Chefs. En estet, David †, fassant Allesson à l'Oracle de Jacob, donne plusseurs fois à la Tribu de Juda le Titre de Législateur. Cependant, cette Tribu ne donna pas des Loix aux autres. Comme on ne prend point ici le Titre de Législateur.

Toftat. in Genef. Cap. XLIX, pag. 738.

teur dans un Sens rigoureux, on ne doit point auffi s'imaginer que la Tribu de Iuda ait toujours donné des Rois, parce que Jacob lui promet un Sceptre. Comment trouver un Législateur en Juda, puis que Moife n'étoit point de cette Tribu? On dit * qu'il faut entendre par là la Tribu de Lévi, parce qu'elle vivoit fous la Protection des Rois de Juda; & que c'est la Coutume des Rois de mettre à leurs Pieds leurs principaux Ministres, & ceux qu'ils protegent: comme au Concile de Lion, le Pape, mettant l'Archevêque de Cantorberi entre ses Jambes, disoit, Includemus banc in Orbe nostro, tanquam alterius Orbis Pontificem: mais, cela est trop subtil; & l'Ufage de faire féoir les Chanceliers aux Pieds des Rois, n'étoit point connu du tems de lacob. Juda est le Législateur d'une maniere impropre, parce qu'il a toujours été le Centre de la Religion, & le Domicile de l'Eglise; car , c'étoit là où reposoit l'Arche, où étoit le Temple, & l'unique Lieu où l'on pouvoit offrir des Sacrifices : & le Salut étoit des Juifs. Juda portoit le Sceptre de la même maniere, parce qu'il avoit une grande Prééminence sur les autres Tribus. Il n'est pas nécessaire qu'il ait fourni toujours des Rois à la Nation; il fuffit

Milbourne , Myfteries vindicated.

suffit qu'il eu ait été le Chef, & que cette Tribu ait eu la Préférence sur les autres.

IX. On pourroit traduire, la Tribu (a) ne défandra point; car, il y a beaucoup de Juifs qui l'éxpliquent ainfi. D'ailleurs, *il n'y a point de meilleur Interprête de Moïse que lui - même. Cependant, il se fert fouvent du Terme de (b) Scheveth, pour fignifier une Tribu. Il importe peu que ce Terme foit emprunté de ce que chaque Tribu avoit sa Verge. Il suffit que cet Usage fut connu au tems de Moife. & qu'il ait emploié souvent cette Expression pour indiquer une Tribu. David affure auffi que Dieu n'a point choisi la Tribu d'Ephraim. & on en trouve un grand nombre d'Exemples

(a) Il ya dans l'Hébreu, מיהורה שבש יסור שבש Lo Jasour Scheveth Mijehudah. Le Mot man. Scheveth , fignifie également Sceptre & Tribu. Jafour vient de Sour, que fignifie recedere, deficere. Hasour fignifie Defectio, Souffraction chez les Arithméticiens. Voi Buxtorf, Lexic, Thalmud, pag. 1452. La Tribu est forcie de Juda, puis qu'il n'y a plus aucune Partie de cette Tribu qui fasse Corps.

* Brunus in Benedict, XII Patriarch, pag. 74. (b) Le Mot de waw , Scheveth , fe trouve Deuter. Chap. XII. Nombres Chap. XVIII, Vers. 2. Pseaume CXXII, Vers. 4. I Rois Chap. II, Verf. 32. Voiez Buxtorf. Lexic. Thalmud. pag.: 2309. Ce Mot est répété deux fois dans le Ps. LXXVIII, Verf. 67, 68.

ples dans l'Histoire des Rois. D'ailleurs, l'Expression de Jacob est juste & forte; car, ce Patriarche promet à Juda une Conservation particuliere de sa Tribu, qui ne sera point dispersée & confondue comme les autres, & qui subsistera toujours, jusqu'à ce que le Messie ait paru. Mais, de plus, il indique ce qui arrivera à cette Tribu après la Venue du Messie; car, le Terme Hébreu défaudra est emprunté des Arithméticiens, & fignifie un Nombre qui manque, on une Soustraction. La Tribu de Juda a manqué depuis la Venue de Jésus-Christ; Dieu l'a soustraite aux yeux des Hommes: non feulement, elle n'est plus une Tribu léparée des autres, & elle ne fait plus de Corps; mais, fes Généalogies font confondues, & on ne connoit plus ses En-Ainfi, cette Version seroit juste & naturelle.

X. Au fond, il nous importe peu qu'on traduis Sceptre, ou Tribu, puis que nous fommes également obligés de prouver que la Tribu de Juda a jou de quelque Privilege particulier jusqu'à la Ruine de Jérufalem. Il faut confulter l'Hilbioire Sainte pour aprendre d'elle la Nature de cet Avantage; & c'est ce que nous allons faire; parce que l'Evénement est le plus sur literprête des Oracles.

70 HISTOIRE LIV. V.

Le Privilege que Jacob promit à Juda. confistoit en trois choses. 1, Son Nombre devoit être toutours considérable. & son Partage avantageux; car, Juda devoit laver son Vetement dans le Vin, & son Manteau dans le Jus de la Grape. Il devoit attacher son Anon au Sep de la Vigne: Expresfions, qui marquent l'Abondance & la Fécondité du Terroir qu'il devoit posséder dans la Terre de Canaan. Le Nombre & la Prospérité lui donnoient une Prééminence fur les autres Tribus, & la diftinguoient avantageusement. En effet, elle marchoit à la tête de la Nation, & elle se foutenoit seule contre les Rois & les Efforts des Peuples voitins, ou des Schismatiques & des Rebelles. 2, Dieu devoit conserver toujours cette Tribu, sais la disperser & la confondre, comme les dix autres, dans les Plaines de l'Affyrie. C'est pourquoi Jacob affure que la Tribu ne défandra point, & l'Oracle s'est accompli à la Lettre. 3, Enfin, elle devoit être le Domicile de l'Eglise, & le Siege de la Religion; car, Jacob avoit prédit que le Légiflateur ne fortiroit point d'entre ses Pieds. Voions, en parcourant l'Histoire de cette Tribu, si elle a joui de ces trois Avantages, ou fi on peut dire qu'elle a toujours porté le Sceptre, en prenant ce Terme dans un Sens de Précision pour une Autorité roiale. C'est nôtre troisseme Remarque.

XI. Lors que le Peuple d'Ifraël quitta l'Egypte pour faire Route vers la Terre Sainte, on ne vit point de Roi sortir de Juda pour être le Libérateur & le Chef du Peuple. Moife, qui se mit à sa tête, étoit de la Tribu de Lévi. On remarque seulement que celle de Juda, qui étoit la plus nombreuse, fut mise dans la Place la plus honorable du Camp; & que ce fut Nahafon, fon Chef, qui offrit avant tous ses Préfens & ses Sacrifices au Tabernacle, lors que Moife l'eut construit. Depuis l'Entrée dans la Canaan, il s'éleva un grand Nombre de Héros que leurs belles Actions mettoient à la tête de Gouvernement : mais, il y en eut très peu de la Tribu de Juda; elle fournissoit seulement un plus grand nombre de Soldats pour la Guerre; & Saul, le prémier des Rois, fortoit de Benjamin le Petit.

David fit en suite entrer le Pouvoir souverain dans sa Maison & dans sa Tribu. Mais, que de Siecles s'étoient écoulez depuis ha Promesse de Jacob, ou la Sortie d'Egypte, jusqu'à David! On comptoit quatre cens quarante Ans depuis ce dernier Evénement. Jacob promettoit-il une Roiauté qui devoit commencer si tard, & sinir si prompte-

promptement? Lors que Jéroboam fépara les dix Tribus . Juda fournit cent quatre vint mille Hommes choisis à son Roipour faire la Guerre aux Rebelles, Juda, plus nombreux, se soutint toujours contre ces dix Tribus, & seule elle se défendit plus longtems qu'elles toutes contre les Rois d'Afsyrie. Il est donc aisé de voir par l'Histoire, que ce Patriarche prédifoit à Juda, que sa Postérité seroit nombreuse, & qu'elle auroit une Prééminence dans la Nation :mais, cette Prééminence varia selon les tems. Dans un Gouvernement aristocratique elle eut le prémier Rang, & marcha à la tête des autres Tribus. Lors qu'on préféra une Monarchie à l'Etat Républicain. ce fut d'elle principalement qu'on tira les Rois. Lors qu'on remit le Maniement des Affaires importantes à un Conseil. la Tribu de Juda composa, ou du moins fit la meilleure Partie du Sanhedrim. Enfin, cette Tribu fut toujours la Dépositaire de la Religion . & le Légistateur ne fortit point d'entre fes Pieds, puis qu'elle eut toujours son Temple, ses Autels, & ses Sacrifices.

XII. Elle parut perdre tous ses Avantages au tems de la Captivité : car elle fut transportée, comme les autres, dans l'Affyrie. Cyrus, qui la renvoia, & ses Successeurs, qui la favorisérent, ne laissoient pas de la tenir dans la Dépendance, & d'en éxiger des Tributs. Les Rois de Syrie, qui s'en rendirent les Maîtres après les Conquêtes & la Mort d'Aléxandre le Grand, firent la même chose. Les Machabées étoient Lévites. Enfin, Hérode, Iduméen, régnoit, lors que Jésus-Christ vint au Monde. C'est là le Nœud de la Difficulté.

XIII. On prétend la lever, en difant que la Tribu de Juda fut libre pendant la Captivité, parce qu'elle conserva la Liberté * de Conscience. Dieu punissoit même par des Châtimens éxemplaires, les Princes qui entreprenoient de la violer. & récompenfoit les autres. Nabucodnozor devint un Profélyte qui hérita le Ciel par fa Conver-'fion. Josadac, Souverain Sacrificateur, fut mis en Liberté † pour célébrer le Service dans sa Nation. Son Fils se vit à la tête d'un grand Nombre de Lévites, qui avoient soin du Culte qu'on ‡ devoit rendre à Dieu. Le Prophète Ezéchiël préchoit fouvent le Peuple qui se corrompoit. La Circoncision même étoir éxactement conférée, puis que tous ceux qui revinrent de Babylone, portoient ce Sceau de l'Alliance. Il est vrai Tome V.

^{*} Vernerus Rolwink , Fascic. Temp.

[†] Joseph. Antiq. Lib. X, Cap. II. ‡ Georgius Erycius Phaletranus, Dissert. de Ablatione Sceptri Juda.

74 que les Sacrifices manquoient, parce qu'il n'étoit pas permis d'en offrir hors du Temple; mais, on réparoit ce Défaut par des Jeunes & des Eaux lustrales, dont on se purifioit, en allant éxactement faire les Oraifons fur le Bord d'un Fleuve: de là vient qu'un Prophète les représente pendans * leurs Harpes aux Saules de l'Euphrate. Ils ne vouloient plus fe fervir d'instrumens de Musique dans une Condition si trifte; mais, ils ne laissoient pas de s'afsembler sur les Bords de cette Riviere pour fe laver, jeuner, & prier. Tertullien affure qu'ils avoient retenu cette Coutume après la seconde Ruine de Jérusalem, & les fait pousser (a) là des Prieres entre-coupées de Soupirs & de Larmes :

Plorabili fiquid Eliquat , & tenero supplantat Verba Palato.

Les Juifs conservérent auffi quelque espece d'Autorité dans le Gouvernement ; car. ils avoient leur Sanhédrim à Babylone comme dans la Judee. Cyrus + fit rendre les Vaisfeaux du Temple à Scébatsar, Prince des Inifs.

† Erycius Phaletranus de Ablatione Sceptri Judaici.

^{*} Brunus de Bened. Patriarch. Quaft. V , p. 150. (a) Tertullien dit, aliquando jam Precem ad Calum mittunt; & Phaletranus corrige le Texte. & lit, eliquatulam Precem, propter lejunia, tum propter Pronuntiationis emollitam Infractionem.

Juis. Il y avoit donc alors un Chef de la Nation; & ce Prince étoit Zorobabel qui la ramena de la Captivité. Il y avoit auffi des Juges, si on en croit l'Histoire de Sufanne, dont l'Auteur, tout apocryphe qu'il est, n'a pas laissé de connoître le Gouvernement de ce tems-là. Comme * les Prétres Chrésiens conserveux leur Autorité dans l'Empire Ture, les Juis avoient le même Avantage à Babylone. Enfin, le Peuple avoit de si beaux Etablissemens dans la Chaldée, qu'une Partie resus de les abandonner pour retourner en Judée.

XIV. Quelques subtiles que soient ces Raisons, je ne saurois avouer qu'un Peuple captif, & qui plioit sous le Joug des Princes idolâtres, chasse de la Terre Promise par un Châtiment exemplaire de Dieu, regnat; &, qu'on puisse appliquer à une Condition d'Esclave l'Oracle de Jacob, qui lui promettoit un Sceptre. Il vaudroit mieux avouër de bonne Foi, qu'il y eut une Interruption d'Autorité à Babylone. que de revêtir ses Remarques d'une Subtilité, qui en fait sentir la Foiblesse. Soixante & dix Ans de Misere n'empêcheroient pas l'Accomplissement de l'Oracle; mais, cela ne fuffit pas ; car , on prouve demonftrati-

^{*} Brunus Scotus de Benedict. Patriarch. Queft. V, paz. 147. Turrianus, ibid. 147.

trativement qu'il n'y eut pas un seul Roi dans la Tribu de Juda, depuis le Retour de la Captivité. En effet, Zorobabel, qui la ramena, mourut : c'est en vain que St. Cyrille, écrivant contre Julien l'Apostat, lui . donne une longue Postérité pour lui succeder dans le Gouvernement jusqu'au tems des Machabées; car, on ne trouve ni les Noms, ni les Actions de ses Descendans. qui doivent avoir commandé si long-tems dans la Judée. On voit aussi une Succesfion de quatorze Sacrificateurs (a), tous Enfans de Jéhoscua, qui reglérent la Religion

(a) Lifte des Sonverains Sacrificateurs depuis la Captivité jufqu'aux Machabées.

1. Jéhoscua IV, Esdras.

2. Jojakim, fon Fils, Neh. Chap. 12.

3. Chafib, Fils de Jojakim, ibid.

4. Judas, Fils de Hafib, ibid. . 5. Jonathan, fon Fils, ibid.

6. Jaddus, Fils de Joréath, ibid.

7. Onias I, Flis de Jaddus V, Joseph. Ant. L. II. 8. Simon le Juste, Fils d'Onias, Joseph. L. 11.

o. Eléazar, Frere de Simon, ibid.

10. Manasse, Oncle d'Eléazar, ibid.

II. Onias II, Fils de Simon le Juste, ib. L. 12, C. 3. 12. Simon II, Fils d'Onjas II, ibid. L. 12, C. 4.

13. Onias III, Fils de Simon, ibid.

14. Josia, ou Jason, Fils d'Onias, ibid. L. 12, C. 6.

15. Onias, ou Ménélaus, Frere d'Onias III.

16. Alcimus.

ligion & l'Etat, jusqu'à ce qu'Antiochus l'Illustre, de qui dépendoit la Judée, donna la Sacrificature à Alcimus, lequel étoit de la Race d'Aaron, & elle passa de ses mains entre celles des Machabées.

Les Machabées, qui devinrent Rois & Sacrificateurs, étoient de la Tribu de Lévi. On ne peut donc pas dire que ce fut celle de Juda qui tint le Gouvernement : car, elle n'y eut aucune Part depuis le Retour de la Captivité. On a fait de violens Efforts pour enter les Machabées dans la Tribu de Juda; mais, ils ont été inutiles & vains. Baronius (a), qui s'inscrit en faux contre ce qu'on a cru jusqu'à présent qu'ils étoient descendus de Lévi, appioit sa Conjecture sur une Faute de la Vulgate; car, au lieu qu'on lit dans l'Original, * que Judas se rendit illustre en présence de tont Ifrael, l'Auteur de la Vulgate fait dire à l'Historien, que les Hommes de Juda, c'est-à-dire , les Machabées , s'étoient rendus illustres. Puis que l'Historien appelle ces Héros les Hommes de Juda, on a lieu de croire qu'ils étoient sortis de cette Tribu; mais, cela doit aprendre à ne suivre D 3 pas

⁽a) Génébrard le foutient aussi dans sa Chronologie, & le Brun dans ses Bénédictions des Patriarches, pag. 158. &c.

^{*} I Machab. Chap. V, Vers. 63.

XV.

^{*} Toflat. in Genes. Cap. XLIX, pag. 738.

1 Isaac, Munimen Fidei, pag. 137.

[‡] R. Lipm. Carm. Memor. five Nizzachon , p. 114.

X V. On ne m'accusera pas d'avoir affoibli cette Difficulté, puis que j'ai recueilli tout ce qui pouvoit la fortifier, & renversé tout ce qui pouvoit l'affoiblir. Cependant, il est aisé de la lever, en revenant au Principe que nous avons pofé, que Iacob ne promettoit pas à Juda une Autorité toujours souveraine & roiale; mais, une Prééminence sur les autres Tribus, par laquelle elle faisoit un Corps considérable. conservoit la Religion, le Temple, les Autels. & les Sacrifices; & elle l'a possédée depuis le Retour de la Captivité, d'une maniere plus sensible qu'auparavant. En effet, la Tribu de Juda ne disparut point absolument pendant la Captivité, puis qu'elle se trouva toute entiere au Retour. On ne doit pas être plus étonné de voir après ce Retour les Sacrificateurs conduire le Peuple. ou l'Autorité entre les mains des Machabées qu'on l'avoit été de voir Moïse, sorti de la Tribu de Lévi, se mettre à latête de la Nation pour la tirer d'Egypte; ou le Souverain Sacrificateur Eli tenir long-tems après le Gouvernement pendant un grand Nombre d'Années. De dix Tribus, celle de Juda revint seule de la Chaldée avec Benjamin le Petit, qu'on confond souvent avec Juda. Elle vint fe rétablir à lérusalem. & tenir la Capitale du Païs, pendant qu'il D 4

n'v avoit dans le reste de la Judée que quelques Familles des autres Tribus. Ce fut alors qu'elle donna le Nom à la Nation, & à toute l'Etendue de la Terre Sainte. Toutes les autres Parties de cette Nation venoient lui rendre tous les Ans un espece d'Hommage, & mandier, pour ainsi dire, à Juda l'Exercice de sa Religion: on venoit adorer dans fon Temple, & facrifier fur fes Autels. C'étoit là qu'étoit le Centre de la Religion & de la Nation; c'étoit là que s'assembloit le Sanhédrim, ou le Grand Conseil, à qui apartenoit la Direction des grandes Affaires; c'étoit de là que partoient les Avis nécessaires aux Synagogues éloignées & l'Indiction de la Pâque : enfin, ce fut là que les Etrangers de la même Religion vinrent, du fond de l'Egypte & de la Chaldée, reconnoître jusqu'au dernier moment de sa Ruine la Grandeur & la Supériorité de Juda sur les autres Tribus. Qu'on nous montre une seule Tribu qui ait eu de semblables Avantages.

XVI. Nous avons donc montré trois choses. 1, Que la Tribu de Juda avoit une Prééminence sur les autres, 2, Ou'elle l'a conservée après le Retour de la Captivité. 3, Et qu'en effet, elle devoit en jourr ju fqu'à ce que le Scilo, ou le Messie parut. li ne nous reste plus qu'à prouver la plus

facile:

facile; c'est que cette Tribu, consondue avec les autres, & dispersée en une Infinité de Lieux, n'a plus aucune Ombre de Prééminence, & ne fait plus Nombre, ni un Corps distingué.

X V II. Il faut distinguer trois Périodes différens de la Perte de cette Autorité. 1, Ce qui arriva au tems de Jésus-Christ; car alors, Hérode, qui n'étoit ni de la Maison de David, ni de la Tribu de Juda, ni d'aucune des autres Tribus, régnoit à Jérusalem, qui étoit déjà tributaire des Romains. D'ailleurs, ces Maîtres, non contens de tenir le Roi de Judée dans une Dépendance qui l'empêchoit de juger ses Enfans, lors même qu'ils avoient conspiré contre lui, réduisirent en Province une Partie des Tribus, entre lesquelles étoit celle de Juda. En effet, pendant qu'Hérode le Tétrarque régnoit en Galilée, & que Philippe fon Frere avoit un autre Gouvernement. Archelaus fut chaffé de lérusalem: un Gouverneur envoié par les Romains fit l'Inventaire de ses Biens comme de ceux d'un Sujet : Jérusalem & les Quartiers voifins furent joints à la Syrie, ou devinrent une Province des Romains. Le Sanhédrim perdit le Droit de Vie & de Mort, qu'on avoit conservé même sous les Rois d'Egypte & de Syrie; &, pendant Ds qu'on

S2 HISTOIRE LIV. V.

qu'on crucifioit le Meffie, on reconnoiffoit que le Sceptre étoit ôté à Juda, puis qu'on crioit, Il ne nous est pas permis de faire monrir personne. Voilà le prémier Période de l'Accomplissement. 2, Le Mal alla toujours en augmentant; car, Jérufalem fut détruite; tous les Avantages, que nous avons donnez à la Tribu de Juda, s'évanouïrent , & les Malheurs, que les autres Tribus effuierent, lui furent communs. Il y eut une Dispersion générale de tous fes Habitans, qui furent vendus au Marché comme des Bêtes, & on ne voit plus aujourd'hui aucune Trace de cette Tribu raffemblée. 3. On pouvoit se flatter que te Mal cesseroit; mais, au contraire, la Captivité dure encore, & il n'y a aucun Lieu où la Tribu de Juda fasse figure, &. où elle puiffe même être connue. La Confusion des Généalogies est si grande qu'on ne peut plus les démêler. Il y a des Gens qui fe vantent d'être de cette Tribu & de la Maison de David : mais, ils n'en produifent aucune Preuve qu'une Tradition trop incertaine pour être crue. Il n'y a pas une seule Famille qui montre sa Généalogie: & dejà depuis quatre ou cinq Siecles on fe plaint de ce que celle de David n'eft plus connue. On dit que les Tribus de Benjamin & de Juda font en Occident, peridant

dant que les dix autres ont leur Domicile fur les Bords du Chabor. Entre les Occidentaux, ceux d'Espagne sc font une Gloire d'être les Restes de cette Tribu disperfée; mais, on sait affez que chaque Nation & chaque Famille vante ses Ancêtres & fon Origine: & si on avoit autant de Crédulité que chaque Peuple a de Vanité fur cet Article, il n'y auroit pas de petite Ville qui n'eût été fondée par les prémiers Héros de l'Antiquité; mais, nous demandons des Preuves de ce qu'on avance, & on ne produit que des Présomptions incertaines, ou fausses. D'ailleurs, on peut remarquer trois choses: 1, l'une, que dans la Prise de Jérusalem il y avoit un prodigieux Nombre d'Etrangers venus d'Orient pour la Paque; & lors que cette Ville fur rafée, on ne fit aucune Distinction de Familles. Les uns se retirérent en Egypte . où ils avoient des Amis: les autres furent vendus & dispersés dans l'Empire comme des Esclaves, & un très petit Nombre demeura dans leur Patrie desolée. Comment auroit-on pu dans une si grande Dispersion conserver ses Généalogies, & distinguer la Tribu de Iuda des autres? Une Tradition. qui a paffé de Pere en Fils depuis près de dix-fept eens Ans, est-elle certaine? Ouoi qu'il en soit, il ne resta point de Corps D 6 con-

considérable; & le Passage de la Tribu de Iuda en Espagne est une de ces Fictions qu'on imagine pour flatter agréablement son Orgueil, ou se consoler dans sa Douleur, 2, Secondement, la plupart des Juifs, qui habitent aujourd'hui l'Occident, sont venus de l'Orient; car, lors que leurs Académies furent détruites à Babylone, la Perfécution les chassa en Espagne & en France, où ils avoient fait jusques-là peu de figure, & où ils parurent avec Eclat depuis ce tems-là. Il faut au moins que ces Orientaux se soient confondus & mêlez avec les anciens Dispersés, & comment les distinguer aujourd'hui? 2. Enfin, quand il feroit vrai que quelques Familles de Juda seroient restées, elles n'ont aucun Avantage sur les autres Tribus; puis qu'elles ne font plus de Corps, & qu'il n'y a entre elles aucune Distinction d'Autorité. Voilà le troisieme & le dernier Période de l'Accomplissement de l'Oracle de Jacob, qui ne permet plus de douter que le Sceptre n'ait été ôté à Juda dans le tems que Jésus-Christ parut. Ce n'est point une Interruption courte du Regne de cette Tribu; mais, une Extinction si parfaite de son Autorité & de sa Prééminence, qu'il n'en reste plus aucune Trace. Cette Tribu manque, & cette. Prééminence, qui la distinguoit, est anéantie:

tie: ainsi, l'Oracle est parsaitement accompli en Jésus-Christ. Où est l'Homme dont la Naissance, ait été prédite si long-tems auparavant? On a vu dans le Paganisme une Infinité de Héros déifiés à leur Mort, à cause de leurs Conquêtes, & des belles Actions qu'ils avoient faites. Mais, en voiton un seul dont la Naissance avec toutes ses Circonstances aient été prédites & qu'on ait attendu plusieurs Siecles avant qu'il ait paru? A-t-on prédit la Naissance des Imposteurs qui ont fait de nouvelles Religions, ou altéré celle qui étoit recue? Dépendoit-il de Jésus-Christ de vivre dans le tems où la Tribu de Juda perdoit son Autorité, & dépendoit d'un Intendant Romain, pendant que le reste de la ludée plus heureuse vivoit sous la Direction des Hérodes? Dépendoit-il de Jésus-Christ, mort fur une Croix, d'enlever le Sceptre à la Tribu de luda, de la faire disparoître. & de la disperser, comme les autres Tribus l'espace de seize, ou de dix-sept cens Ans . comme le prédit ici Jacob? Puis qu'il l'a fait, il faut non seulement que ce soit le Messie promis par l'Oracle; mais, qu'il ait été revêtu d'un Pouvoir divin pour disperser les Incrédules, & soumettre les Nations à son Obéisfance.

XVIII. Un Juif d'Amsterdam * prétendoit éluder cet Oracle par une Explication qu'il avoit aprise de son Pere. Il soutenoit que le Sceptre, fignifiant proprement une Verge, Jacob prédit à Juda une longue Suite d'Afflictions jufqu'à ce que le Meffie vienne; & que cet Oracle s'accomplit aujourd'hui par cette affreuse Dispersion de toute sa Postérité. Ainsi, cette Prédiction, bien loin de prouver que le Meffie est venu, démontre qu'on doit l'attendre; & fi on veut suivre les Interprêtes qui entendent par le Sceptre une Autorité roiale & souveraine, il suffit de changer la Ponctuation pour renverser toutes les Idées des Chrétiens; ear, en mettant un Point après Gnad, il ne faut plus entendre que Juda régnera jusqu'à ce que le Meffie vienne; mais, qu'il régnera toujours , éternellement , lors que le Messie sera venu.

X I X. Rittangélius représenta à ce Juif que son Explication n'étoit point nouvelle, & qu'il en faisoit mal à-propos Honneur à fon Pere; puis qu'il l'avoit + vue dans un Livre compose, pour éxpliquer aux Femines & aux Enfans les Termes difficiles de l'Ecriture, dans lequel on soutient

Wagenseil, Tela ignea Satane. Carminis Lipmanni Confutatio , pag. 327 , Tom. I. - & Liber Beer Mosche.

que le Sceptre fignifie la Verge, ou les Afflictions du Peuple Juif. En effet, Jacob Ben Amram produit auffi cette Explication dans la Porte de la Vérité *. Mais . les LXX Interprêtes qui connoissoient mieux le Sons des Termes, ont traduit le Prince. D'ailleurs, Jacob auroit raison de menacer cette Tribu d'Afflictions dans le tems qu'il vent l'élever au deffus des autres : &, en effet, Juda n'eut point de Verge ou d'Affliction particuliere. Enfin, cette Explication est contraire à la Tradition des Percs du Judaisme, qui l'ont tous expliqué du Sceptre, & qui ont à même tems renversé la seconde Explication; puis qu'ils + difent, que ce Sceptre ne sera point brisé jufqn'à ce que le Messie soit venu. Les Paraphrases d'Onkelos & de Jonathan en sont foi. En prenant donc les anciens Interprêtes Juifs pour Juges, nous aprenons deux choses: I, l'une, que le Scilo fignifie le Meffie: 2, l'autre, que Juda devoit régner jusqu'à sa Venue: & nous voions que l'Oracle est accompli; car, Juda ne regne plus depuis long-tems: fon Affliction & fa Mifere font extrêmes, générales & longues. Il faut donc avouer que le Messie est venu.

^{*} MS. apad Ridder, Demonstration of the Messias. † Liber Beer Mosche, pag. 341.

CHAPITRE V.

Calcul des LXX Semaines de Daniel, & leur Explication.

I. Circonstance du tems propre à faire connoître le Messie. II. Oracle de Daniël. III. Démonstration évangélique, tirée de cet Oracle, fausse. IV. Si les LXII Semaines aboutissent à Onias. V.S'il étoit le Type du Messie. VI. Conformité de ce Systéme avec celui de Marsham. VII. Explication de l'Oracle. VIII. S'il faut suivre la Regle des Tems de Ptolomée. IX. Trois Epoques. X. Regne d'Artaxerxes Longuemain. XI. Mort d'Alexandre le Grand. XII. Nombre des Années jusqu'à la Mort de Jesus-Christ. XIII. Difficulté sur la derniere Semaine. XIV. Réponse qu'on y fait. XV. Les trois dernieres Années ne se comptent point. XVI. Accomplissement de l'Oracle, certain. XVII. Recueil des Objections des Juifs, XVIII. Leur Chronique grande & petite, rejettée. XIX. Remargne sur la Monarchie des Perfes contre Abravanel. X X. Deux Mefsies dans l'Oracle de Daniel, malimaginez. XXI. Mort violente d'Agrippa , fausse, XXII. Nouvelle Réponse d'un Juif, rejettle. I. L ne faut pas s'étonner de ce que nous nous arrêtons à la Circonstance du tems où le Messie devoit naître: car, il n'y en a point de plus fûre. En effet, il ne dépendoit pas de Jésus-Christ de naître & de mourir dans le tems que les Prophétes avoient marqué. Il ne pouvoit deviner sans être Dieu ce qui arriveroit après lui. Si Ie Sceptre feroit ôté à Juda; si cette Tribu feroit dispersée, confondue & soustraite à la Vue des Hommes, il n'étoit pas le Maître de venir au bout des soixante neuf Semaines, de mourir dans la soixante dixieme, & de faire abolir en suite le Sacrifice, en ruinant le Temple de Jérusalem & ses Autels. On ne peut donc chercher le Messie par une Voie plus fure que par celle du tems, auquel il devoit naître selon les Patriarches & les Prophêtes.

11. Daniël * a prédit qu'il y a sept & source à deux Semaines depuis la Parole, ou l'édit, pour s'en retourner à bâtir Jérusalem, jusqu'an Christ le Conducteur. Après ces soisante à deux Semaines, le Christ sera retranché non pas pour soi. Il confirmera l'Alliance à plusseurs par une Semaine, & au milieu de cette Semaine-là il sera cesser le Sacrisce & l'Oblation. Puis après par le Sacrisce de l'Oblation. Puis après par le sui par le sui present de l'Alliance à plus après par le sui present de l'Oblation.

^{*} Prophétie de Daniël , Chap. IX , Verf. 25.

le moien des Ailes abominables, qui causeront la Désolation voire jusques à Consomption, la Désolation voire jusques à Consomption, la Désolation sondra sur le Désolé. On parle là du Christ; on marque le tems de sa Venue au bout de soixante neus semaines; celui de son Ministere & de sa Mort. Il sera retranché au milieu de la LXX Semaine. On découvre le But de cette Mort; cen'est pas pour lui. Ensin, on menace sérusalem d'une Désolation entiere, qui se sera les Aigles abominables; c'est-à-dire, par les Romains qui abolirent l'Oblation & le Saerisce, tellement qu'on n'en a jamais osfett depuis.

III. Il est étonnant qu'un Oracle si clair souffre tant d'Explications différentes. Une Démonstration Evangélique * vient de parostre, dans laquelle on commence les Semaines de Daniël à l'Edit de Cyrus, & on les sinit à l'An 37 de l'Ere Chrétienne. On croit se dégager des Difficultez de ce saux Calcul, en remarquant que Diodore de Sicile trouvoit quelque Différence dans la Vie des Rois des Medes; comme si ces Rois Medes avoient quelque Relation à l'Oracle de Daniël. Il falloit compter les Années

^{*} Charron , Démonstration Evangélique, ou Perpésuité de la véritable Religion , pour servir d'Inftruction à la Lecture de l'Evangille, avec l'Explication des LXX Semaines de Daniël.

nées-des Rois de Perse, au lieu de ceux des Medes; mais, l'Auteur saute légérement sur l'Absme. Il sait mourir hardiment Aléxandre cent trente Ans après l'Edit de Cyrus, quoi qu'il y ait une Dissérence de plus de cent cinquante Ans. Ces Démonsfrations Evangliques ne servent qu'à livrer la Religion, Pieds & Poings liés, au Juif & au Prophane par les Fausseta qu'on yavance. On donne ici Caussegande au Juif, qui n'a abrégé la Monarchie des Perses, qu'afin d'empécher qu'on ne connut le tems auquel le Messie devoit parotire.

IV. Un Critique *, infiniment plus favant & plus éxade en Chronologie, foutient que dans l'Explication de Daniël il faut préférer la Vulgate à l'Original Hébreu. Il releve les Droits de son Eglife, qui a déclaré cette Version authentique; comme si le Juif qu'il faut convaincre par cet Oracle, étoit obligé d'avoir beaucoup de Soumission pour l'Eglise Romaine, & de recevoir une Version Latine préférablement à l'Original, à cause du Concile de Trente. Il assure que Dieu, bien loin de vouloir révéler aux Juis le tems de la Mort de

^{*} Ad R. P. Bern. Lamy de LXX Hebd. Daniël. Eufebii Franco-Romani Refutatoria Oratio, S. Prafat. Petav. de Doctrina Temporum.

de son Fils, il avoit, au contraire, dessein de le cacher. Il a répandu des Tenebres & de l'Obscurité sur la Prédiction, tellement qu'on ne pouvoit l'entendre qu'après que Tite & Vespasien eurent ruiné le Temple & la Ville. Il soutient qu'après LXII Semaines on tuera le Messie; c'est-à-dire, celui qui fera voir que le Messie doit être tué un jour, le Temple étant profané après sa Mort, comme il sera détruit après celle du Messie. La Mort infligée après soixante deux Semaines, à un Saint & Souverain Sacrificateur, vous apprendra qu'on doit faire mourir un jour véritablement le Messie; celui qui est le Christ par excellence. Le Voile est épais, & on a de la peine à percer au travers du Nuage dont Dieu s'envelope. On y découvre pourtant trois Messies au lieu d'un. L'un est un Messie, Général d'Armée; Cyrus, qui parut cinquante un An après le Transport de Joakim à Babylone, & après la Prophétie que Jérémie publia la même Année, d'où il faut commencer les sept Semaines aussi bien que les LXII. Il y a un second Messie, qui est Onias, le Souverain Sacrificateur, lequel fut tué à Daphné avant qu'Antiochus profanat le Temple, & y mit l'Abomination. On assure que l'Oracle parle d'Onias, parce que c'est sa Mort qui nous aprend que le véritable Messie doit être tué. Onias Onias étoit le Type de Jésus-Christ marqué clairement dans les Ecrits Sacrez, qui devoit nous conduire à l'Original. L'Intention de Daniël étoit donc de nous peindre ici Onias, & de l'appeller le Messie.

Si vous demandez d'où on sait qu'Onias étoit le Type du véritable Messie que Daniël nous indique, quoi qu'il n'en dise pas un seul Mot, on vous renvoiera au second Livre des Machabées, qui parle d'Onias comme d'un Saint. Ne repliquez pas que tous les Saints ne sont pas les Types du Messie, & que le Juis ne met point dans son Canon le Livre des Machabées; car, l'Eglise Romaine a décidé que ce Livre est divin, & c'est la Faute de ceux qui ne le regardent pas comme tel.

Si vous objecter, ,, que le Terme de Mes,, sie, lors qu'il se trouve dans l'Ecriture
,, d'une maniere absolue, ne peut s'appli,, quer qu'au véritable Messie, & que c'est
,, là l'Endroit par lequel on embarrasse les
,, Juiss, puis qu'il ne peut montrer une
,, seule Personne auquel ce Titre soit don,, né; comme dans l'Oracle de Daniël, où
,, il est dit que le Messie sera mis à mort;
,,
j'ignore ce qu'on vous répondra; car, si
Daniël indique Jésus-Christ dans cet Oracle, & que le Titre de Messie ne puisse
s'appliquer à aucune autre Personne, il

faut que le Messie typique du P. Hardou'in tombe, & qu'Onias ne trouve plus de place dans l'Oracle de Danjël; ou si le Prophète parle d'Onias, ce Souverain Sacriscateur est appellé Messie d'une maniere absolue, & le Juis se trouve dégagé du seul Argument qui le pressoit. Dire que les soixante & deux Sémaines aboutissent au tems d'Onias, c'est apporter en Preuve ce qui est en Quession; car, pourquoi saut-il commencer les sept Sémaines & les soixante & deux, dès le tems de Jérémie, plusieurs Années avant que Daniël publiàt son Oracle, afin de les terminer à Onias?

V. La Ressemblance qu'on trouve entre Onias & Jésus-Christ consiste en deux choses: 1, l'une, qu'Onias a été massacré par la Trahison d'Andronicus: 2. l'autre, que le Temple fut en suite prophané par Antiochus, comme il fut détruit par Tite. Il reste pourtant de grands Scrupules sur ce Type; car, la Profanation d'un Temple est fort différente de la Désolation entiere de la Ville de lérusalem & de la Nation. Le Temple fut purifié peu de tems après la Mort d'Onias, au lieu qu'on n'a pu relever celui d'Hérode depuis qu'il fut réduit en Cendres. La Mort d'Onias n'avoit aucune Liaifon avec le Crime d'Antiochus: mais, les Juifs ont perdu leur Temple, à cause

cause de Jésus-Christ. Les Juis auffi bien ene les Païens demandérent la Punition d'Andronicus, qui avoit tué Onias, au lieu qu'ils crioient à haute voix que lésus soit crucifié. Onias ne mourut point pour le Peuple; mais, pour lui-même; & il n'avoit point confirmé l'Alliance pendant la moitié d'une Semaine, comme Daniël l'avoit prédit du Messie. Enfin, Onias mourut sans aucune Forme de Justice, par la Trahison d'un Scélérat hors de Jérusalem, à Daphné, où il s'étoit retiré dans le Temple d'Apollon, qui lui servoit d'Azvle. Ou'on crie tant qu'on voudra contre ceux qui donnent Atteinte par cette Obiection à l'Auteur des Machabées, cela ne nous intéresse point ; qu'on se plaigne qu'un Auteur * illustre a fait mourir Onias dans le Temple, au lieu qu'on l'avoit tiré de l'Azyle; enfin, qu'on produise quelques Exemples de Villes qui aient fervi d'Azyle aux opprimez, il est toujours vrai que Strabon est bon Commentateur de l'Auteur des Machabées. L'un dit qu'Onias s'étoit rétiré à Daphné dans un Azyle, ou un Lieu de Sureté. L'autre décrit cet Azyle de Daphné fitué dans un Bois, où étoit le Temple d'Apollon. En effet, c'étoient les Temples & les Autels qui servoient d'Azyle; mais. quand

^{*} Lamy, in Apparatu Chronologico.

quand Onias seroit demeuré dans le Bois confacré à Apollon, le Scandale en seroitil moins grand de voir un Souverain Sacrificateur, qui, pour sauver sa Vie, va se réfugier sous la Protection des Idoles ? Doit - on en suite en faire un Saint, & le Type du Meffie ?C'étoit la Religion qui rendoit les Azyles sacrez; c'étoit donc à l'Ombre de la Religion Païenne & de l'Idolatrie qu'Onias se garentissoit de la Mort. C'est là un Fait incontestable qu'il faut anéantir avant que d'éxaminer si on a eu tort, ou raison, de placer ce lâche Sacrificateur dans le Ciel. Si nôtre Meffie . fuïant le Souverain Pontife de Jérusalem, s'étoit retiré dans quelque Bois confacré aux faux Dieux, & qu'un Païen, le tirant de là par Trahison, l'eut assommé, regarderoit-on sa Mort comme digne d'un Dieu qui satisfait pour les Péchés du Genre-humain? Cependant, on dit qu'Onias étoit l'Image parlante, & le Type du Messie dans fa Mort.

V I. Marsham * avoit marché le prémier dans cette Route; & on déguife feulement fon Système par le Changement de quelques Circonstances, comme les nouveaux Interprêtes de l'Apocalypse masquent celui que Grotius avoit inventé sur ce Livre divin.

^{*} Marsh. Can. Chron. Ægypt. Sac. VIII, p. 612.

vin. En effet, Marsham sépare les sept Semaines, & les termine à Cyrus, qu'il appelle auffi le Meffie General d'Armée. D'ailleurs, il termine les soixante & deux Semaines à la Purification du Temple par Indas Machabée. Voilà ce qu'il y a d'effentiel dans l'Explication, & les Changemens qu'on y fait ne sont que des Embellissemens, ou des Appuis pour étançonner cet Edifice tremblant. Il est vrai qu'on fair d'Onias un Martyr & un Type de lésus-Christ: ce que Marsham n'avoit pas fait: mais, je ne sai si l'Invention de ce Type nouveau fait affez d'Honneur à l'Eglise pour s'en glorifier, & s'il ne rend pas même l'Explication du Critique Anglois plus aifée à réfuter. Il semble que les Chrétiens ne trouvant point que les Juifs aient affer. de Subtilité pour rendre les Oracles inntiles , tâchent de leur prêter la Force de leur Imagination (a).

Tome V. E VII.

(a) Lors que la prémiere Edition de cette Hinicipe eut paru, un Anonyme, qui n'avoit jamais lu les Ocuvres du Pere Hardouin, parce qu'il est accoutumé depuis long-rems à tirer fes Conjectures de fon propre Sein plutot que d'une Lecture étrangere, m'ecrivit pour prouver que les L X X Sémaines de Daniel finissent a Antichus

VII. Les Systèmes nouveaux ne servent souvent qu'à faire soupçonner qu'il y a une Diffi-

tiochus Epiphanes; & Judas Machabée lui paroissoit être cet Oint de l'Eternel qui devoit souffrir pour la Delivrance du Peuple persécuté. Cette Conjecture a cet Avantage sur celle du Pere Hardourn, qu'elle substitue un Héros célébre chez les Juis, & le Chef de la Race des Asmonéens, au Sacrisicateur Onias: cependant, je ne voi pas que Judas Machabée méritât que le Saint Esprit-prédit sa Naissance plusieurs Siecles auparavant. D'ailleurs, il ne remplit aucun des Caracteres que le Prophête donne à l'Oint de l'Eternel. Ensin, les Ailes abominables & la Désolation ne sont venues qu'après la Mort de Jésus-Christ par les Romains qui renversérent le Temple & la Ville de Jérusalem.

Le P. Bonjour a inféré dans ses Monumens Coptiques une Digression pour prouver qu'il y a LXIX Années Sabbatiques. Il commence la septieme Semaine des LXIX à la vint septieme Année de l'Ere vulgaire, parce que Jésus-Christ commença alors à prédire la Ruine de Jésus-Christ. Il * batit son Calcul sur cette Supposition que la Mort de Jésus-Christ est fixée plus précisement dans les Monumens Coptiques que dans tout autre Ouvrage, qui nous soit venu de l'Antiquité.

Un autre Auteur, nommé Sostman, dans son Commentaire Chronologique sur Daniël, publié après la prémiere Edition de cette Histoire, soutient que les LXX Semaines sont cinq cens Ans; mais,

^{*} Bonjour , M.n. Copt. pag. 28, 30.

Difficulté impénétrable dans les Oracles qui paroissent les plus précis; au lieu d'en imaginer, nous rapporterons clairement ce qui peut faire connoître la Vérité à ceux qui la cherchent de bonne Foi.

Prémiérement, le Prophête parle évidemment du Meffie , le Conducteur du Peuple, la Justice des Siecles, & le Saint des Saints. Les Juifs, & la plupart des Cri-tiques, souvent plus difficiles à contenter que les Juifs, avouent qu'il faut entendre le Messie par celui qui doit paroître à la Fin des foixante - neuf Sémaines. Non feulement , Daniël lui doune le Nom de Messie; E 2

mais.

mais, qu'il avoit égard aux Années du Jubilé qui étoient de cinquante Ans en cinquante Ans. II va de subilé en Jubilé, & commence son Calcul à Artaxerxes Longuemain, dont il avance le Regne de huit Ans, parce qu'il le fait affocier à l'Empire. & régner, avec son Pere pendant ce temslà. Ainfi, l'Edit fortit l'An VII d'Artaxerxes, & la Fin des LXX Semaines ou des cinq cens Ans, commence avec le Ministere de J. (hrist, qui dura trois Ans. Sa Mort arriva au milieu de cette Semaine ; & les trois Ans & demi qui reftent, furent emploiés à la Prédication de l'Evangile, qui eft la Continuation de l'Alliance. On peut voir auffi les Annales Ecclefiastico-Politici de Mr. Basnage Flottemanville, Tom. II, dans la Differtation où il compte les Années lunaires des LXX Semaines.

mais, il entasse des Titres magnifiques, qui font connoître sa Sainteté parfaite & son D'ailleurs, il marque précisé-Autorité. ment le tems auquel on doit commencer à compter le Terme du Messie. C'est celui de la Publication d'un Edit pour le Rétabliffement de lérusalem. Cet Edit est celui qu'Artaserxes, furnommé Longuemain. accorda à Néhémie, l'An vintieme de son Regne, & à la faveur duquel Jérusalem fut entiérement rebâtie. Cyrus en avoit donné un long-tems auparavant; mais, il ne regardoit que le Temple, & on doit appeller celui d'Artaxerxes l'Edit par Excellence, parce que ce fut le dernier, le plus authentique & le plus avantageux à la Nation, qui ne fut plus obligée d'aller mandier de nonvelles Déclarations à la Conr de Perse, & qui se rétablit entiérement, malgré la lalousie & la Malice de ses Voisins.

Les solvante & dix Semaines d'Années font quatre cens quatre vint dix Ans. Le Messie devoit paroître quatre cens quatre vint trois Ans après la Prédiction de Daniël, & être détruit au milieu de la derniere Semaine; c'est-à-dire, trois Ans & demi après qu'il eut commencé son Ministère. It saut donc trouver quatre cens quatre vint six Ans depuis le vintieme du Regne

d'Ar∙

d'Artaxerxes jusqu'à la Mort de J. Christ; c'est ce qui paroit difficile à beaucoup de

Théologiens.

VIII. Ptolomée a donné une Regle des Tems, qui ne peut être suspecte, puis que cet Auteur * l'avoir dresses fur d'anciens Monumens, & qu'il n'a jamais embrasse le Christianisme. Comme il ne compte que quatre cens soixante dix sept Ans depuis l'Edit d'Artaxerxes jusqu'au dix neuvieme du Regne de Tibere, on a concilié Daniël avec lui, en remarquant que ce Prophète a suivi la Maniere de compter des Chaldéens, dont l'Année n'étoit que de trois cens soixante jours. En retranchant cinq Jours de chaque Année (a), on trouve les

* Alix de dupl. Adventu advers. Jud.

Aus ae aups. Aubentu averi, Jun.

(a) On pourroit appliquer à cela ce que dit
le P. Hardowin, que ce font des Semaines coupées.

E'Édpipherra l'édpiédic evirtuidinevas, L XX Septimana abreviate funt in Versione L XX Interpr.

Il y a dans l'Hébreu, and myab myab myab septimane decife, à radice scindere, determinare. Buxtors. Lax. Thalimud, pag. 854. Le P.
Hardouin, press Petav. de Dostr. Temp. suit la Vulgate, & en défend l'Autorité par le Concile de
Trente. Il n'el point Question de disputer sur l'Autorité des Versions, ou des Conciles qui les
autorisent. Mais, que veulent dire des Sémaines coupées, ou abrégées? Puis que le Terme Hébreu En Niphal fignisse determinées, dont le Sens
con-

quatre cens soixante dix sept Ans de Pto-Iomée à la Mort de Jésus-Christ, il n'est pas étonnant que Daniël ait suivi la Méthode des Chaldéens, puis qu'il écrivoit chez eux pour un Peuple qui devoit y demeurer jusqu'à la Venue du Messie, & qu'Ezéchiël a fait la même chose.

Cette Remarque est nouvelle; mais, je ne fai si on doit la recevoir, parce que, fi l'Année des Chaldeens étoit ordinairement plus courte de cinq Jours, on regagnoit ce qu'on avoit perdu, en interca-

lant de tems en tems un Mois.

Mais, 1, la Regle des Tems, donnée par Ptolomée, suffit pour résuter les Juiss, & tous ceux, qui abrégent contidérablement la Monarchie des Perses, en ne lui donnant que quatre Rois. 2, Le Nombre des Années, qui est en contestation sur cinq cens Ans, est très petit. Il n'y a qu'une Différence de neuf Ans, qu'on trouve dans le Regne d'Artaxerxes, lors qu'on lui donne toute son Etendue. 3, On ne peut contester que Ptolomée n'air fait des Omissions confidérables dans la Monarchie des Perses, puis qu'il a passé sous Silence tous les Usurpateurs: Artaban, qui procura le Rojau-

convient aux Paroles du Prophête, & que Daniël fe 'ert de cette Conjugation, ne doit-on pas préférer le Sens plus naturel?

Rojaume à Artaxerxes; Xerxes, & Sogdien. Ces Usurpateurs ont régné près de trois Ans. 4, Enfin, quoi que Ptolomée fut habile & favant, il ne s'accorde pas avec Porphyre, qui n'est pas plus suspect que lui fur le Regne de Ptolomée Lagus, auquel le dernier donne trois Ans de plus. Il est constant, par une Lettre écrite à Ciceron, que Dénis le Fluteur ne mourut que l'An 703 de Rome: d'où il est aisé de conclure qu'il régna trente Ans, au lieu de vint neuf que Ptolomée lui donne. Cependant, on peut, en marchant aux côtez de Ptolomée, suppléer par les autres Historiens ce qui lui manque. & son Témoignage ne laisse pas d'avoir beaucoup d'Autorité.

IX. Si on ne veut pas entrer dans le Détail du Regne de chaque Prince, il suffit de remarquer ces trois Epoques géné-

rales, qui font certaines.

1, Celle de l'Edit donné par Artaxerxes l'An vintieme de son Regne dans la LXXXI Olympiade.

2, La Mort d'Aléxandre le Grand, qui

n'est contestée de Personne.

Et 3, le tems qui s'est écoulé depuis la Mort d'Aléxandre jusqu'à l'An dix neuvieme de Tibere, qui sut celui de la Mort de Jésus-Christ, sur lequel il n'y a plus de Contestation.

E 4 - · · · X.

X. Artaxerxes * Longuemain commençoit à régner, lors que Thémistocle se réfugia

| * Regle des Tems de | Autre Chronologie. |
|---------------------------------|--------------------------------|
| Piolomée. | i . |
| Rois de Perse. | Rois de Perse. |
| Arraxerxes Longuemain, | Artaxerxes Longuemain, |
| qui donna l'Edit. 41 | qui donna l'Edit l' An 20 de |
| | fon Regne. 48 04 49 |
| Darius II, furnomme Ochus. | Datius II; cer , on y renferme |
| 19 | Xerxes & Sogdien. 19 |
| Artaxerxes II, Mnemon. 46 | Artaxerxes II, Mnemon, 46 |
| Attaxerxes III, Ochus, 21 | Artaxerxes III, Ochus, 21 |
| Arofte, on Arface. 2 | Arface, on Arofte. 2 |
| Darius III. 4 | Darius II I. 4 |
| Rois des Grecs. | Rois des Grecs. |
| Aléxandre le Grand. | Aléxandre le Grand. 8 |
| Philippe Aridée. 7 | Philippe Aridée. 7 |
| Aléxandre II, Ægus. 12 | Alexandre II, Ægus. 12 |
| Michaliele II, Ægus. 12 | Alexandre II, Abgust 12 |
| Ans 160 | Ans 167 |
| Rois d'Egypte. | Rois d'Egypte. |
| Ptolomée, Fils de Lagus, | Ptolomée, Fils de Lagus, |
| furnommé le Sauveur. 20 | felon Porphyre. 23 |
| P. Philadelphe. 38 | P. Philadelphe, 37 |
| P. Evergetes I. 25 | P. Evergetes I. 25 |
| P. Philopator. 17 | P. Philopator, 17 |
| P. Epipliomes. 24 | P. Epiphanes. 24 |
| P. Philometor. 35 | P. Philometor. 35 |
| P. Evergetes II, Physcon, | P. Evergetes II. 29 |
| on le Ventru. 29 | P. Soter II, on Lathurus, |
| P. Soter II, on Lathurus. 36 | 36 |
| Dénis Auletes , ou le Flu- | Dénis Auletes, felon Ciceron. |
| feur. 29 | . 30 |
| Cléopatre. 22 | Cléopatre, 21 |
| Ans 275 | Ans: 277 |
| Romains. | Romains. |
| | 1 |
| Tibere, 19 | |
| | Tibere, 12 |
| Ans 62 | Ans 62 |
| Ans 497 | Ans 506 |
| Otez les 20 Ans d' Artaxerxes , | Otez les 20 Ans d'Artaxerxes, |
| en trenve Ans 477 | on trouve Ans 486 |
| | . 4.4 |

fugia en Perfe. Thucydide * le dit en Termes précis. Cette Retraite arriva la seconde Année de la LXXVII Olympiade. Ce Prince, qui commençoit à régner, étoit fur le Trone dès l'Année précédente; fur tout, fi on renferme dans fon Regne le tems qu'Artaban, oublié par Ptolomée. fut Maître de l'Empire.

· Ce Prince donna l'Edit du Rétabliffement de lerufalem, l'An vintieme de son Regne, vers la fin de LXXXI Olym-

piade.

Il vêcut encore vint-huit ou vint neuf Ans depuis l'Edit : car, il envoia une Ambassade à Lacédémone, la fixieme Année de la Guerre du Peloponnese. C'étoit la derniere Année de la LXXXVIII Olympiade, & l'An 329 de la Ville de Rome.

Le Commencement & la Fin du Regne de ce Prince sont conques par les Historiens Païens, & le tems en cft marqué avec affez de Précision par ces deux Faits: 1, la Retraite de Thémistocle à la Cour de Perse: & 2, l'Ambassade que ce Prince envoia la fixieme Année de la Guerre du Peloponnese. Toute la Difficulté est levée par ces deux Remarques.

XI. Artaxerxes mourut la LXXXVIII Olympiade. Il s'écoula cent trois Ans de-E s puis

Thucyd. Lib. I, pag. 45.

puis la Mort de ce Prince jusqu'à celle d'Aléxandre le Grand qui arriva la CXIV Olympiade: ajoutez à cela les vint huit ou vint neuf Ans qu'Artaxerxes avoit régné depuis la Publication de son Edit, donné dans la LXXXI Olympiade, vous trouvez précisement cent trente deux Ans.

XII. Depuis la Mort d'Aléxandre, jusqu'au dix neuvieme de l'Empire de Tibere, les Chronologistes Païens comptent trois cens cinquante quatre Ans. En ajoutant cent trente deux Ans à trois cens cinquante quatre, on trouve quatre cens quatre vint six Ans, qui font le Terme fixé par Daniël pour la Destruction du Messe; & ces quatre cens quatre vint fix Ans tombent sur l'An dix neuvierne de Tibere; & le 784 de la Ville de Rome, lors que 16fus-Christ avoit un peu plus de trente trois Aus, puis qu'il étoit né l'An 750 de Rome. Il avoit commencé d'enseigner trois Ans & quelques Mois auparavant : c'est à-dire, lors qu'il entroit dans la foixante & dixieme Semaine marquée par Daniël. le Calcul est juste. Il l'est encore par les Olympiades; car, Artaxerxes donna l'Edit l'An trois ou quatre de la L X X X I Olympiade. J. Christ est mort la CCII Olympiade. Il s'est donc écoulé CXXIOlympiades, qui font quatre cens quatre vint fix Ans

Ans & quelques Mois, après lesquels Jésus-Christ fut crucifié, & ces CXXI & CCII Olympiades tombent sur l'An 784 de Rome. En effet, le dix neuvieme de Tibere commençoit en 784, & finissoit en 785.

XIII. La plus grande Difficulté qu'on peut trouver, regarde la fin de la derniere Semaine, parce que Daniël prédit que la Désolation s'y fera par des Ailes abominables. Ces Aîles représentent naturellement les Aigles des Romains, qui désolérent Jérusalem sous l'Empire de Tite. Cependant, ce grand Evénement n'arriva point trois Ans & demi après la Mort de Jésus-Christ. C'est pourquoi quelques Critiques séparent cette Semaine des autres, & soutiennent que l'Alliance, qui se devoit faire, étoit celle qu'on contracta avec Antiochus, Roi de Comagene, avec Agrippa, Roi des Juifs, & divers Souverains, pour détruire cette Nation ; Néron aiant envoié Vespasien en Judée pour ménager ces Alliances: & comme on commence cette Semaine à l'An 67 de l'Ere Chrétienne, on la finit à la Ruïne de Jérusalem.

XIV. Mais, on ne leve pas toute la Difficulté par là; car, Daniël parle d'une Alliance que le Messie affermira pendant la Moitié d'une Semaine ; ce qui regarde l'Alliance que Dieu a contractée avec nous par le

le Messie, soit par sa Prédication, qui a duré trois Ans & demi, soit par sa Mort, & ne peut convenir à celle des Romains avec les Rois de Comagene, de Judée, ou d'Iturée. D'ailleurs, le Messie est entré dans la soixante & dixieme Semaine, puis que c'est dans cette Semaine qu'il est mort; & comment après cela peut-on la séparer des soixante-neus autres, & mettre entre deux un Intervalle de trente ou de trente fix Ans?

XV. Mais, le Prophête n'a compté LXX Semaines, que parce que c'étoit un Compte rond. Il a parlé de la foixante & dixieme Semaine, parce que le Messie devoit effectivement entrer dans cette Semaine . v exercer fon Ministere , & y mourir; mais, ce qui regarde la Ruine de Jésusalem est renvoié à un tems plus éloigné. & différent des soixante & dix Semaines. En effet, l'espace des Semaines ne regarde que le Meffie, fon Alliance, & sa Mort: après quei la Désolation devoit arriver, comme elle est effectivement arrivée quelque tems après. Le Prophête distingue le tems, & dit que cela ne doit arriver qu'après la Mort du Meffie, sans indiquer la même Semaine. On peut donc rejetter la Ruïne de Jérufalem quelque tems après,

XVI. Les Juis ont beau commencer où ils voudront à compter les foixante & dix Semaines de Daniël. Il leur est impossible de montrer un Messie, qui air paru avant que les Alles abominables aient achevé la Désolation de Jérusalem; & combien de Siecles ont coulé depuis les soixante & dix Sémaines sans voir le Messie? Il saur donc, ou que Daniël soit un Imposser. « un faux Prophète, ou que le Messie soit venu il y a très long-tems.

X V 11. Les Raifonnemens des Inifs * habiles, qui ont tâché d'éluder cet Oracle, aboutifsent à abréger la Monarchie des Perses, qui, selon eux, n'a duré que cinquante Ans depuis Cyrus. Ils s'appuient fur leurs Chroniques grande & petite, où l'on ne compte que quatre Rois, au lieu de dix. Daniël & Efdras n'en promettent pas davantage; &, fuivant cette Chronologie, il est impossible de trouver quatre cens quatre vint fix Ans jusqu'à la Mort de Jésus-Christ: & pour eux, ils commencent à compter les Semaines de la Ruïne du prémier Temple, & comptent quatre cens quatre vint dix Ans depuis ce Malheur E 7 iuf-

Seder Gnolam Rabba , Cap. XXIX, XXX. Seder Gnolam Zuta , apud Imbonatum , Bibl, Rabbin. Icm. V , pag. 41. V. Ganz. Txemach David.

jusqu'à la Ruïne de Jérusalem par Tite. Ils imaginent deux Oims, dont l'un, qui étoit Cytus, parut à la septieme Semaine; & Agrippa II, qui étoit l'autre, sut tué au dernier Siege de Jérusalem: après quoi le Commandant, c'est-à-dire, Tite détrusist Jérusalem; & la Désolation de cette Ville doit durer jusqu'à la Guerre de Gog & de Magog, dans laquelle tous les Ennemis de la Nation seront exterminez par le Messie. C'est ainsi que raisonne Salomon Jarchi, & Abravanel, soutenus des principaux

Docteurs de la Synagogue.

X V I I I. Il fuffit de remarquer que nous fuivons les Auteurs prophanes sur la Monarchie des Perfes. Nous suivons aussi Iofeph. Cet Historien jaloux au souverain Dégré de la Gloire des Juifs, & tous ces Auteurs, qui ne sont pas suspects, doivent être préférez à la petite Chronique, dont l'Auteur avoue qu'il n'a vêcu que quatre cens cinquante trois Ans après la Ruïne du Temple; c'est-à-dire, au commencement du VI Siecle de l'Ere Chrétienne; & l'Auteur de la grande Chronique a fait trop de Fautes sur l'Affaire de Barcochebas, pour croire qu'il fut fon Contemporais. & que c'étoit le R. Jose, Homme célébre en ce tems-là. Il y a beaucoup d'Apparence que cet Ouvrage n'a été produit que dans le

XII Siecle, & mille cinquante trois Ans après la Ruïne du Temple. Ce ne sont pas là des Autoritez qu'on puisse opposerà celles que nous produisons sur la Monarchie des Perses.

XIX. L'Autorité de Daniël prévaudroit, je l'avoue, sur tous les Témoignages des Infidéles. Ce Prophête a dit, Il y aura encore trois Rois de Perse, & le quatrieme sera enrichi de Richesses par dessus tous, il émouvra un chacun contre le Roiaume de Javan; & Abravanel * conclud de là hardiment, qu'il n'y aura plus que quatre Rois de Perfe: favoir, 1, Cyrus I1; 2, Cambyfes, fon Fils; 3, Affuerus, Mari d'Efther; &, 4, Darius, autrement Artaxerxes. Il y a là presque autant de Fautes que de Mots. 1, Il n'y a point de Cyrus II qui ait régné en Asie, & qui ait succédé à fon Pere Cyrus I. C'est là faire des Rois imaginaires en Perfe. 2, Quoi qu'il y ait eu un Cambyses, l'Ecriture ne lui donne jamais ce Nom; & si on va le déterrer chez les Historiens prophanes, pourquoi ne suiton pas éxactement la Succession des Rois de Perfe qu'on trouve dans ces mêmes Auteurs qu'on copie. C'est là multiplier les Rois de cette Monarchie, & les retrancher

^{*} Abravanel, apud Hulf. Theol. Jud. Appendix, pag. 552.

cher par pure Fantaisie. 3, Darius n'est jamais appellé Artaxerxes ; & l'Ecriture, bien loin d'en faire un seul & même Prince, les distingue comme le Pere, & le Fils : ce qui est très juste. 4. On nie sans Preuve qu'il y ait un Artaxerxes qui ait régné. f, Il est encore plus mal à-propos de s'infcrire en faux contre toute l'Histoire de Xerxes si connue des Grecs. Pourquoi lui ôter le Nom, la Vie, & l'Etre, que toute l'Antiquité lui a donnée? 6, On conclud mal des Paroles de Daniël que la Monarchie finira, parce qu'il ne parle que de quatre Rois. Il est vrai qu'il s'arrête au quatrieme Roi; mais, c'est pour représenter ses Actions & ses Mouvemens contre les Grecs designés par le Roiaume de lavan. En effet, Xerxes assembla une prodigieuse Armée avec laquelle il prétendit engloutir la Grece: mais, la Monarchie ne fut pas éteinte en sa Personne . & le Roi Darius, vaincu par Aléxandre, est très différent de celui que les Rabbins appellent Artaxerxes. Ils péchent donc, ou par Malice, ou par Ignorance, dans l'Hiftoire prophane & facrée, ou plutôt par Subtilité; car, voiant que Daniël & Esdras ne parlent que de quatre Rois chez les Perses depuis Cyrus, ils profitent de ce Silence de l'Ecriture, comme si les Ecrivains Sacrez s'étoient chargés de faire une Histoire suivie & complete des Perses.

XX. Ce n'est pas assez que d'abréger sa Monarchie des Perses contre le Témoignage des Historiens. Les Rabbins, embarrassés à trouver ce Messie qui doit être retranché, sont réduits à en faire deux qui paroissent en des tems fort éloignés.

Le prémier vint, selon eux, au bout des sept Semaines d'Années qui font quarante neuf Ans. Afin de l'indiquer plus facilement, ils soutiennent que le Terme de Messie, signifiant Oint, peut s'appliquer aux Rois, aux Prophêtes, & au Souverain, Sacrificateur: mais, cela ne sert qu'à faire un nouveau Partage d'Opinions entre eux : car, l'un soutient que ce Messie étoit Cyrus, à qui l'Ecriture a donné le Titre d'Oint de l'Eternel: ainsi, les Rabbins sont les prémiers Inventeurs de ce Sentiment. Un autre veut que ce soit le Souverain Sacrificateur Jéhoscuah. Un troisieme lui substitue Zorobabel. Néhémie * n'est pas oublié, parce qu'il a dit que le Roi l'avoit envoié pour Etre le Gouverneur de sa Nation en Judée. Le même Auteur † abandonne pourtant Néhémie, & doute s'il ne faut pas mettre en sa Place Artaxerxes, qui étoit le Sou-· verain.

^{*} Néhémie, Chap. V, Vers. 14. † Azarias, Meor Enaiim, Cap. XLI.

verain. Que de Diversité de Sentimens sur ce prémier Messie! Cependant, celui-ci ne sussité pas. Il saut en découvrir un autre qui se salse per Ans avant la Destruction du second Temple, quatre cens quatre vint Ans après Cyrus.

Ce second Messie est Agrippa, qui dut être tué par Vespasien à Rome avec son Fils Monbaius; & en suite Tite, assiégeant lérusalem, abolit les Sacrifices, parce que les Juifs, occupez à ce Siege de trois Ans, ne purent pas vaquer à l'Immolation des Victimes. Les Romains devenus les Maîtres désolérent la Nation; & par ce moien * on consuma le Péché; on fit l'Expiation de l'Iniquité, parce que le Châtiment fut plus dur que n'étoit la Captivité de Babylone. Dieu ne punissoit par cette Captivité que le Mépris des Sabbats & des Fêtes; mais, il châtia dans la seconde l'Idolatrie, l'Incefte; & ainfi , on confuma le Péché, & on l'expia.

XXI. Le Fait est faux; car, Agrippa n'eut jámais d'Enfans, & on lui en donne un gratuitement. Il ne sut point tué par Vespasien: au contraire, il vêcut passiblement à Rome, où Titus, amoureux de sa Sœur Béréniee, le savorisoit ouvertement;

Abravanel, apud Hulf. Theol. Jud. Appendix, pag. 548.

& ce Prince pacifique & doux, ne donna jamais aux Romains aucun Soupçon de fa Fidélité. Qu'on lise Josephe; qu'on consulte les Historiens prophanes, on apprendra d'eux que ce Meurtre du dernier des Rois de la Judée est imaginaire. Enfin, ses Médailles font foi qu'il vivoit encore l'An 14 de Domitien, long-tems après la Prise de Jérusalem. Il ne suffit donc pas d'avancer en l'Air des Faits chimériques, pour éluder l'Oracle de Daniël. Il faut montrer au bout des soixante neuf Semaines un Messie qui ait été retranché. C'est ce qu'on ne fait pas. Cependant, nous tirons ces Avantages des Efforts des Rabbins : 1, l'un, qu'ils avouent que Daniël indiquoit un Messie qui devoit paroître avant la Ruine du second Temple: 2, l'autre, que le Retranchement de ce Messie signifie sa Mort, puis que c'est pour cette Raison qu'on fait tuer Agrippa; car, nous trouvons ces deux grands Caracteres dans Jésus-Christ, qui a été retranché peu de tems avant la Guerre du second Temple, & quatre cens quatre vint six Ans après l'Edit d'Artaxerxes, comme Daniël l'avoit prédit.

XXII. Un Auteur Italien*, qui vouloit introduire les Juifs à la Foi, se fait objecter par son Catéchumene, qu'on interpréte

^{*} Fabianus Fioghi, Introduttione alla Fede.

préte mal l'Oracle de Daniël, en faisant des Semaines d'Années, au lieu que ce sont des Semaines de petits Jubilez, dont chacune renferme sept Ans: ainfi, le Prophète ne fait attendre le Messie qu'après 3430 Ans depuis le Retablissement. Lo espongono, dit le Catéchumene, en faifant parler les Juifs, per Settimane di Giubilei cioè per ogni Settimana, sette Giubilei piccoli di sette Anni l'uno, che sarebono 3430 Anni. Mais, comme cette Opinion particuliere, quoi que faite au Nom des Rabbins, ne se lit peut-être que dans un Auteur Chrétien , elle ne mérite pas qu'on s'y arrête. Finissons plutot par l'Aveu du fameux Ménassé *, qui vivoit au dernier Siecle, & qui reconnoissoit de bonne Foi que les anciens Juifs , & particuliérement ceux qui prirent les Armes contre les Romains, attendoient alors le Messie, & qu'ils espéroient qu'il sortiroit de leur Misere.

* Menasse, de Termino Vita.



CHAPITRE VI.

Cinq Caracteres que les Prophètes ont donnez au Messie.

- I. Dessein de ce Chapitre. II. La Divinité du Messie scandalise. III. Union de la Divinité avec le Corps dans les Apparitions aux Patriarches. IV. Perfections divines, attribuées au Messie. V. Hommages qu'on est obligé de lui rendre. VI. Naissance d'une Vierge. VII. Objection des Juifs. VIII. Nouvelle Interprétation sur la Ville de Damas , réfutée par l'Histoire de cette Ville. I X. Difficulté sur la Naissance d'une Vierge , levée. X. Bethléem marqué pour la Naissance du Messie. X1. Aveu des Juifs. Leurs Objections. XII. Conciliation nouvelle de Saint Mathieu avec Michee. XIII. Souffrances du Messie. XIV. Objection d'Abravanel contre la Satisfaction. XV. Si ce font des Gentils qui parlent dans le LIII d'Isaie. XVI. Réfutation de cette Pensée. XVII. Application de l'Oracle à Josias. XVIII. Combatue. XIX. Caracteres du Messie. XX. Ses Miracles.
- I. Nous avons indiqué le tems où le Messie devoit paroître. Cela sussit pour

pour le distinguer d'un grand Nombre d'Imposseurs qui ont pris ce Titre long-tems après; mais, il faut encore chercher dans les Phrophètes quelques Caracteres qui nous fassent connoître l'Idée qu'ils en ont eue. Nous y trouvons sa Divinité, sa Naissance d'une Vierge à Bethléem, ses Souffrances, & son Elévation. Nous n'inssiferons pas sur tous ces Caracteres, parce que nous ne traitons pas ici la Controverse; mais, nous déveloperons en peu de Mots ce que les Prophètes en ont dit.

11. La Divinité du Meffie ne scandalise pas moins les Juis, que sa Mort honteuse sur une Croix. Ils disent qu'il vaudroit autant concevoir un Hippocentaure*, que de reconsoirre un Homme Dien; & que les Prophètes, bien loin de Penseigner, dissinguent eutre Dien & David: Pun est le Maitre, & Pautre le Serviceur. Le Messie est papellé David, & à même tems Serviteur. Il n'est donc pas Dieu.

111. L'Union de la Divinité avec la Nature humaine, dans la Perfonne du Meffie, fait un des Mysteres les plus incompréhenfibles du Christianisme; mais, nous remarquons quatre choses sur cette Matiere dans les Ecrits des Prophètes.

^{*} Judai Tustani Quastiones XXIII ad Christianos, Quast. I, II, IV, pag. 1, 3.

1. Prémiérement, Dieu préparoit les Hommes à cette Incarnation par les fréquentes Apparitions de son Fils aux Patriarches; car, Abraham avoit vu ce Jour, & s'en étoit éjoui. Ce Pere des Croians vit trois Anges; mais, il n'en adora qu'un seul. Pourquoi cette Différence? Il n'y a point d'Ange qui mérite particuliérement nos Adorations. Abraham n'étoit pas idolâtre : ainsi, celui qu'il adoroit, étoit un Dieu qui avoit revêtu pour quelque tems la Figure d'un Homme. Jacob trouva en Bethel * l'Eternel Dieu des Armées : il lutta avec lui pendant le Cours de la Nuit : c'est pourquoi il disoit qu'il avoit vu Dien face à face. S'il avoit combatu seulement l'Ange Gardien d'Esaü, il n'auroit pas demandé sa Bénédiction avec une Confiance qui n'est due qu'à Dieu; & Osée +, raportant ce Combat, ne lui donneroit pas le Nom de Jéhovah, qui n'appartient qu'à l'Etre souverainement parfait. Si la Divinité a pu en faveur des Patriarches s'unir à la Nature des Anges, ou des Hommes, & revêtir un Corps sensible pour paroître devant eux, on ne peut plus dire que l'Incarnation d'un Dieu est impossible, & contraire à la Raifon.

Secon-

^{*} Genef. Chap. XXXII, Verf. 24, 7 Ofce, Chap. XII, Verf. 6.

Secondement, celui qui nous est né, est appellé par Esaïe le Dieu fort & puissant. Le Prince & le Pere de l'Eternité, l'Eternel des Armées est son Nom. Ce Rédempteur est le Saint d'Israel, & il sera appellé Dieu de toute la Terre. Peut-on donner ces Titres à une Créature? Peut-on appeller un Ange, le Prince & le Pere de l'Eternité, l'Eternel, le Dien fort? Ou'on nous indique une Créature qui ait mérité ces Noms, & à qui on les ait donnez. Michée, qui le fait naître à Bethléem, dit à même tems que ses Issues sont dès les tems éternels. Comment accorder ces Paroles du Prophête, si ce n'est par la Génération éternelle du Fils de Dieu, qui est à même tems le Dominateur & le Seigneur des Rois, comme David l'a reconnu. Tu és mon Fils : je t'ai aujourd'hui engendré, disoit ce Prophête, que Maimonides explique du Messie qui sera plus proche du Créateur, parce qu'il est son Fils. Salomon Jarchi avoue aussi que c'étoit là l'Interprétation des anciens Docteurs; mais, il croioit qu'il valoit mieux l'appliquer à David. Je n'ôse ajouter la Raison qu'il en avoit; c'étoit afin de répondre plus facilement aux Hérétiques *. L'Aveu étoit trop sincere: c'est pourquoi il y

^{*} Porta Mosis, cum Not. Pocockii, Cap. VIII,

a des Editions où on ne le trouve pas. C'est pourquoi je me contente de l'indiquer.

IV. Jérémie affure que le Messie sera appelle l'Eternel nôtre Justice. Je ne suppose pas faussement que c'est le Messie qui doit porter ce Nom; car. les Paraphrastes le disent. Kimki l'avoue. Ifrael, dit - il. appellera le Messie de ce Nom, Jéhovah notre Justice *. Plusieurs Rabbins sont obligés de le suivre. Le Messie est donc le Jéhovah si connu des Juifs. Il porte ce Nom ineffable, qui ne peut être communiqué qu'au Dieu souverain. Moise n'a justifié personne Au contraire, la Loi qu'il a donnée ; découvroit le Péché, & la Condamnation qu'il méritoit; mais, il ne l'anéantissoit pas. Le Messie est celui qui justifie les Pécheurs, & qui , par cette Raifon , est appelle leur Juffice. En vain tache-t-on d'éluder ces Paroles, en soutenant que l'Exil & la Misere, arrivées après le second Temple , expient les Crimes ; qu'Ifrael n'en fera plus, & que la Justice & la Loi, qui ont manqué dans le second Temple, reparoitront dans le troisieme, qui est la Maison des Siecles; car, la Peine du Péché ne l'expie point. Ce n'est point le Peuple d'Ifraël Tome V.

* V. le Moine , Differs. de Jéhovah Justitia noftra, Cap. XVI, pag. 206. qui se regarde comme sa propre Justice; cela regarde une Personne particuliere, qui est Dieu, qui s'appelle Jéhovah. C'est lui qui expie les Péchés du Peuple, & qui en justisse plusieurs. En esset, Dieu seul peut être notre Justice. On ne peut peindre avec des Traits plus naturels Jésus-Christ, qui a fait la Propitiation du Péché, qui est la Justice de ceux qui croient, ni déclarer plus nettement que le Messie est Dieu bénité éternellement.

V. C'est aussi pour cela que les * Prophètes veulent qu'on repose sur lui sa Confiance: Regardez à mai, vous sous les bouts de la Terre; regardez à moi, vous sous les bouts de la Terre; regardez à moi, vos sous les havvez; car, je suis le Dieu sort. Le Prophète veut qu'on mette son Espérance sur le Messie; il indique l'ester de cette Espérance; & de ses Regards on sera sauvé. Ensin, il marque le Motif qui nous y. engage; c'est qu'il est le Dieu sort. Le Messie est donc Dieu; nous devons espérer en lui, & † regarder à celui qu'ils out percé; & c'est par ce moien que nous serons sauvez. Peut- on parler plus nettement de la Divinité qui seule peut sauver ceux qui croient en elle?

VI. Ce Dieu devoit naître d'une Vierge. C'est le second Caractère particulier que

^{*} Efaie, Chap. XXXV, Verf. 4, @ XLV, V. 22.

les Prophêtes donnent au Messie. 'Je remarquerai seulement sur cet Article que les Apôtres auroient pu se dispenser de parler de la Naissance de Jésus - Christ d'une Vierge, s'ils n'avoient su que c'étoit là un des Caracteres du Messie marqué par les Prophètes, & que les Juifs de leur tems attendoient cet Evénement miraculeux. Il dépendoit d'eux de taire la chofe, comme ils ont tu un grand Nombre de Miracles que ce Messie a faits. La chose étoit délicate : elle pouvoit exposer la Vierge & la Religion aux Soupcons & aux Objections des Prophanes. Il étoit aifé de la cacher, puis que Marie étoit mariée à loseph. faut donc que les Apôtres aient cru être obligés de rapporter ce Fait, parce que les Juifs de ce tems - là étoient persuadez que le Prophête Esaie avoit prédit que le Messie naîtroit d'une Vierge *. Il faisoit assez d'autres Miracles qu'on a passez sous Silence; mais, on ne pouvoit dissimuler celui-ci sans trahir la Vérité, & sans faire tort au Meffie qu'on attendoit avec ce Caractere. Il falloit donc que les Apôtres & les Juifs de ce tems-là interprétassent l'Oracle d'Esaïe comme nous, & qu'ils s'accordassent tous à croire que le Messie naîtroit d'une Vierge; & c'étoit auffi pour

^{*} Prophétie d'Efaie, Chap. V 11, Verf. 14.

cette Raison qu'ils citoient toujours la Prédiction d'Esaïe, lors qu'ils parloient de cette Naissance. On ne doit donc plus écouter ceux qui veulent faire Violence au Texte pour nous ôter la véritable Idée du Prophête; & en esser, de sepr Endroits de l'Ecriture, où le Mot (a) de l'Original est emploié, il n'y en a pas un seul où il ne figuisse une Vierge.

VII Les Juits se moquent d'un Miracle qui ne devoit arriver que plusieurs Siecles après la Délivrance d'Achaz, & qui ne ponvoit servir à soutenir sa Foi chancelante. C'est pourquoi quelques Interprêtes subtils afin de lever la Difficulté, lient ces Paroles du Prophète * , Damas est le Chef de la Syrie, & Retfin eft le Chef de Damas, avec l'Oracle que nous expliquons, comme si Dieu avoit promis que Damas seroit la Capitale de la Syrie; mais, qu'elle ne domineroit jamais sur la fudée jusqu'à ce qu'une Vierge ent enfante. On ajoute que l'Oracle s'accomplit, parce que la ludée ne fut jamais soumise aux Rois de Damas jusqu'à la Venue du Messie; mais alors, Archelais aiant été chassé de Jérusalem , & la Judée réduite en Province, les Romains la joignirent à la Syrie, tellement que quand

⁽⁴⁾ Gnalemah. Efaie, Chap. WII. Verf, 8.

quand * la Vierge eut enfanté, Damas devint le Chef de la Judée, comme elle l'avoit été de la Syrie. Achaz devoit être confolé par cette Prédiction. C'est pourquoi quantité d'Interprêtes, qui ne cherchent qu'à se décharger d'une Difficulté, ont suivi cette Explication.

VIII. Cependant, elle est combatue par l'Histoire de la Ville de Damas. Esaïe promettoit à Damas une Autorité sur la Syrie, il auroit aussi prédit à Retsin, qui en étoit le Chef, une Roiauté qui se seroit provignée dans sa Postérité jusqu'à lésus-Christ. Samarie & le Fils de Rémalia auroient eu le même Sort. Cependant, la Fausseté de cette Prophétie est évidente pour les Rois, & elle ne l'est pas moins pour les Villes. En effet, Damas, bien loin de régner tranquillement sur la Syrie. fut prise: Tiglat-Pilezer, à la Priere d'Achaz, affiégea cette grande Ville, tua son Roi Retsin, emmena ses Habitans prisonniers; elle fut réduite en Masures, & cessa d'être Ville, comme l'avoit prédit Esaie. Ainsi, ce Prophête étoit bien éloigné de lui promettre un Gouvernement perpétuel; &, s'il l'avoit promis, l'Evénement auroit démenti sa Promesse. Elle se rétablit sous. le Regne des Perses; & Darius y avoit enfermé

Momma, & Cocceius, in Esaiam.

IX. Le Juif est aussi obligé que les Chrétiens à lever la Difficulté; car, afin de fauver l'Honneur du Prophète, il faut qu'il trouve un Prodige du tems d'Achaz, & un Libérateur extraordinaire, qui garentisse lérusalem d'être prise par les Rois de Samarie & de Damas, ligués contre elle. Ce n'est * point un Prodige, qu'une Fille qui se marie, concoive & produise un Enfant. Ils ne peuvent donc étuder par là l'Oracle du Prophète. D'ailleurs, on ne sauroit nous montrer ce Libérateur né de la Femme du Prophête. Il n'y a que les Chrétiens qui indiquent le grand Libérateur de la Nation, qui naît véritablement d'une Vierge. C'est là un Miracle inoui, inconnu à toute l'Antiquité. Ce sont donc les Chrétiens qui remplissent toute l'Idée du Prophète; & ce Miracle, quoi qu'éloigné, ne laissoit pas d'être une Assurance de l'Amour que Dieu conservoit pour lérusalem . puis qu'il lui promettoit, même dans l'Avenir, une Délivrance plus grande que celle qu'on demandoit. C'est la Méthode du St. Esprit de promettre des Biens spirituels, au lieu des Délivrances temporelles qu'on souhaite avec Ardeur. En effet, Abravanel avoue que les Prédictions des Prophêtes ne sont pas toujours liées, & qu'à une Délivrance présente, ils ajoutent souvent la Promesse d'une Grace spirituelle ; ce qui peut être appliqué fort justement à l'Oracle d'Esaïe. X.

^{*} Isaac, Munimen Fidei, pag. 182.

X. Le Lieu de la Naissance du Messie est marqué par le Prophète * Michée. C'étoit à Bethleem, petite Ville de Juda, que devoit venir au Monde le Chef d'Ifrael, ou le Meffie; car, c'est ainsi que le Paraphrafte + Chaldaïque a traduit. D'ailleurs, le Prophête marque une double Naissance : 1, l'une à Bethleem: 2, l'autre, de toute Eternité; car , ses Issues sont des les Tems sternels. On t reprochoit aux Juiss du V Siecle qu'ils avoient retranché ces dernieres Paroles de l'Oracle; mais, si on l'avoit fait alors, on en a eu Honte depuis; car, on 1 a remis dans le Texte, les Issais éternelles du Messie. On ne peut plus douter du Sens de l'Oracle, puis que le Sanhédrim, assemblé par les Ordres d'Hérode, décida que le Libérateur promis devoit naître à Bethleem. On ne peut plus auffi douter que Jesus-Christ ne foit ne là , puis qu'Hérode fit massacrer tous les Enfans de cette petite Ville, afin de lui ôter plus furement la Vie. Il ne dépendoit pas de Jésus de naître là. Au contraire, la Maison paternelle en étoit fort éloignée, & ce

" Michee, Chap. V , Verf. 2.

[†] Jonathanis Targum Bibl. Polygl. Parif.

t Theodoret. Dial. I, Tom. IV, pag. 11. Lipmannus, Nizzachon Vetus, Tela Ignea . Satanæ, Tom. 11, pag. 115.

ce ne fut que par une Circonstance très imprévue que la Vierge s'y rendit. Enfin, il ne peut plus naître d'autre Messie à Bethléem, puis que cette Ville ne subsiste plus depuis un grand Nombre de Siecles. Une Ville, rebâtie après une Destruction totale, n'est plus celle qui subsistoit du tems du Prophète; & dont il a parlé.

XI. Le. Juif moderne ne desavoue pas * que c'est à Bethléem que te-Messie doit naître; mais, il nie que celui, dont parle le Prophête, soit un Dieu. Quelle Divinité que celle qui ne régne que sur le Peuple d'Ifraèl? Dieu a-t-il des Freres? Cependant, le reste de ses Freres doit demeurer avec lui. Nahum dit aussi, De toi est sorte celui qui machine contre Dieu; & que ces Paroles regardent aussi bien que celle de Miebbe?

Ces Objections ne méritent pas qu'on s'y arrête; car, le Dieu, que les Juis adorent, en est-il moins Dieu, parce qu'il a dit au Peuple d'Israël, Je Juis l'Eternel ion Dieu? La Protection singuliere, qu'il accorde à cette Nation, n'anéantit pas l'Empire qu'il a sur les autres Peuples du Monde. Les Hommes peuvent être appellez les Freres de Jésus-Christ, puis qu'il a revêtu leur Nature; & la Dissérence est énorme

^{*} Lipmann. erc. ibid.

entre Ninive, d'où fortoit celui qui machi-, nois contre Dien; & Bethléem, où devoit naître le Chef d'Ifrail: 1, l'un étoit l'Oppresseur du Peuple de Dieu: 2, & l'autre, son Libérateur. Pourquoi consondre cesdeux ldées?

XII. La Difficulté roule plutot sur ce que St. Mathieu donne un autre Sens aux Paroles de Michée; & cette Différence est si grande, que Saint Jérome * croioit que l'Evangéliste avoit manqué de Mémoire. ou qu'il rapportoit trop fidélement les Paroles des Docteurs affemblez à Jérusalem, qui avoient mal cités la Prophétie. dit depuis qu'il y a une Interrogation dans Michee +: Betbleem, es-tu la plus petite entre les Milliers de Juda? Pocock soutenoit que le Terme de Michée fignifie grand auffi bien que petit. En effet, on le prend pour un Adolescent auffi bien que pour un Enfant. En traduifant mot-à-mot, on lit dans le Prophête : Bethleem Ephraim , petite, pour être entre les Milliers de Juda. Construction n'est pas juste. Il faut suppléer

^{*} Hieren. V. auffi Erafme, qui croit, que le St. Esprit laissoit à la Direction des Apôtres diverses choses sur resquelles ils ont pu se tromper. Aun. in Math. Pescok. Missellan. & Perta Mossis, cum Comm. Cap. VIII, p. 341.
† Michès, Chap. V, Vers. 2.

pléer quelque chose, ou traduire autrement. L'Intention du Prophête est d'opposer la Petitesse présente de Bethléem à sa Grandeur future, & de rendre l'Avantage qu'il lui promet, plus sensible par son Etat méprisable. Le même Michée dit dans le même Verset, Il sortira de toi pour être le Chef d'Ifrael; c'eft - à - dire, que cet Homme. dont il promet la Nafssance, sera le Chef du Peuple. Ne peut-on pas dire la même chose de Bethleem? Cette Ville petite pour être ; c'eft-à-dire , qu'elle doit être entre les Princes & les Chefs de Juifs, ou elle doit devenir fameuse entre les Milliers de Juda. C'eft cette Penfée que Saint Matthieu a fuivie, & le bon Sens y conduit. Les Ecrits des Prophètes sont pleins de Périodes entre-coupées, où il faut fouvent suppléer quelque chose (a). C'est là même le Génie de la Langue Hébraïque. Il est évident qu'il manque quelque chose dans le Verset que nous éxaminons ; & il n'y & rien de plus naturel que de le remplir par l'Evenement, & de dire, Bethleem petite, in dois être entre les Princes de Juda, ou célebre dans ses Milliers. Mais, de quelque

⁽a) Le Mot Hébreu nyn't répété deux fois dans le même Verfet, est un Infinitif, & fignise, pour être. Il marque l'Avenir, & on peut traduire, dais être, ou, su seras.

maniere que Saint Matthieu ait cité l'Oracle, il n'y a point de Difficulté entre le luis & nous ; car, il importe peu que Bethleem foit appellée petite, ou grande. Il fuffit pour découvrir le Messie que cette Ville soit marquée pour le Lieu de la Naissance du Chef d'Ifrael, du Meffie, de celui dont les Iffues font des les Tems éternels . & qui gouvernera avec la Magnificence du Nom de l'Eternel son Dien. On convient que c'est là le Sens de l'Oracle, & la Penfée du Prophête. L'Evangéliste a donc rapporté ce qui nous est essentiel. Les Juifs disent, à lavérité, que l'Oracle est faux , puis que Jéfus-Christ n'a point dominé fur Ifrael; mais, au contraire, Ifrael a dominé fur lui en le crucifiant. Mais, outre que le Regne du Meffie est spirituel, & que plusieurs Juis. s'y font foumis en se convertissant, la Ruine de Jérusalem par la Dispersion si longue & si générale du Peuple, n'est-elle pas une trifte Marque de l'Empire que le Meflie éxerce sur eux pour vanger sa Mort?

Outre l'Eternité de l'Empire donnée au Meffie dans cet Oracle, nous en tirons. deux Avantages : 1, l'un, que léfus est né à Bethléem, comme l'avoit prédit Michee: & 2, l'autre, que le Meffie ne peut plus naître dans cette Ville qui n'a plus de Nom, ni d'Existence. Ainsi, nous avons

déjà quatre Caracteres du Messie marqués par les anciens Prophètes; car, Jésus a pasu précisément dans le tems où le Messie devoit venir, avec les Persections & les Attributs d'un Dieu. Il est né d'une Vierge à Bethléem, & il ne dépendoit pas de lui de remplir aucun de ces quatre Caracteres. Passons au cinquieme.

XIII. Ce sont les Souffrances du Messie; car, * il a porté nos Langueurs; il a
chargé nos Douleurs; il a été navré pour nos
Forsaits; froissé pour nos Iniquitez; l'Amende qui nous aporte la Paix, est sur lui; Es
par sa Meurtrissure nous avons Guerison. Je
ne raporterai point tout ce que le Prophête ajoute sur cette Misere du Messie, qu'il
a peint si vivement, que les Chrétiens le
regardent comme un cinquieme Evangéliste; & les Juiss ont été obligés de seindre un double Messie, dont l'un, Fils de
David, passeroit par toutes les Sousstrances
qu'Esaie avoit prédites

XIV. Les Juiss disent trois choses pour leur Désense. 1, L'une est générale; car, Abravanel +, qui a travaillé le plus éxactement à renverser les Oracles d'Esaïe, sait les Difficultez ordinaires contre le Péché

F 7 du

^{*} Es. Chap. L111, Vers. 4, 5.

[†] Expositio Isaac. Abrabanielis in Prophet. Esaia, cum Antidoto Constant. l'Empereur, pag. 10, 18.

du prémier Homme, & les Suites funestes que le Genre-Humain en effuie. Il demande si Dieu ne pouvoit pas pardonner sans Satisfaction; il condamne cette Satisfaction, dont nous chargeons un Dieu, comme si elle étoit injuste, ou impossible. Cependant, il est obligé de se contre-dire luimême, & d'avouer * que Josias ne mourus pas pour lui-même; mais, à cause des Péchés du Siecle où il a vecu; &, en effet, il eft impossible d'expliquer ces Paroles d'Esaïe, Il a été navré pour nos Iniquitez, &c, sans admettre une Satisfaction etrangere. Le R. Alfchech t, qui a travaillé sur le même Prophête, dans le Dessein de combatre les Chrétiens, est forcé d'admirer la Bonté de Dieu, parce que tous aiant péché, & s'étant fait un Accufateur devant Dien, ils méritoient tous chacun un Chatiment particulier; mais Dien, les aiant raffemblez en un Corps, a charge le Jufte de tout le Châtiment. Enfin, nous allons entendre la Foule des Docteurs, soutenir que le Peuple Juif expie les Péchés des Gentils, par cette Mifere. au'il fouffre depuis un grand Nombre de Siecles. 11 ne. faut donc pas tirer une Difficulté contre le Christianisme de ce que Jesus-Christ est mort pour nos Péchés, puis que

^{*} Abravan. ibid. pag. 161.

R. Moses Aljchech in Esaiam , ibid. pag. 251.

que non seulement Esaïe l'enseigne; mais, que les Doceurs * sont forcés malgré eux d'admettre des Satisfactions, que les Saintspaient à Dieu pour les Péchés des autres dans leurs Soussances & par la Mort.

X V. Les anciens Rabbins apliquoient au Meffie le cinquante-troisieme Chapitre d'Esaïe; mais, les Modernes se plaignent de leurs Ancêtres, qui, en expliquant ce Prophète, ont préféré le Sens mystique au Sens litéral. J'avone, disoit Lipman + dans cet Ouvrage, où il prétend vaincre & triompher des Chrétiens, qu'on applique au Mefsie les Paroles d'Esare; mais, pour moi, j'en ai donné un Sens plus naturel. Ils ‡ s'accordent presque tous à dire que le Prophête introduit les Nations, qui voiant les Juifssortir de leur Misere, reconnoîtront que le Peuple Juif a été sévérement puni sans le mériter, " pendant qu'elles jouissoient ,, d'une Paix profonde qu'on a cru d'abord , que ce Peuple étoit battu pour ses Iniqui-, tez; mais, qu'il a porté la Peine qui etoit due aux autres, & reconcilié par , ce

^{*} Alschech , ibid. pag. 261.

[†] Lipmanni Nizzachon Vetus.

Moses Alschech, ubi supra. Isaac. Munimen Fidei, Tom. II, pag. 215. Kimki, Aben Esra, Abravanel, ubi supra. Hull, Theolog. Judaica, Lib. I, Part. II, pag. 328, cs.

n ce moien les Idolatres avec Dieu. En " effet. Dieu auroit anéanti le Monde, à " cause de l'Iniquité des Gentils, fi le Mén rire des Juits souffrans n'avoit procuré , la Paix. Le Monde périroit encore, fr , les lustes ne satisfaisoient pour lui ; mais, , les Malheurs des Juifs font une espece-, de Satisfaction qui apaife Dieu. Ils in-" troduisent les Parens, admirant la Pan tience des Juifs, & qui s'écrient, Nons , levions des Impôts sur cette Nation , qui , avoit en le Malbeur de plier sous notre Joug. Nons en tirions * de l'Argent par des Ca-, lomnies & par de fausses Accusations; mais, , elle n'ouvroit pas seulement sa Bouche pour " s'en plaindre. Elle ne regimboit point " comme le Belier qui frappe de la Corne ., & du Pied celui qui le mene; mais, elle , étoit comme la Brebis qu'on tond, & qu'on , mene à la Boucherie. ,,

XVI. Voilà ce que disent les grands Maîtres pour étuder les Oracles d'Esaie qui parle des Sousfrances." La Division, qui s'est élevée sur ce Sujet entre les anciens Rabbins & les modernes, est un Préjugé contre les derniers, qui ne pouvant répondre à l'Objection des Chrétiens, se sont jettez dans une Extrémité insoutenable. La Distinction de deux Messies, dont l'un soute

^{*} Isaac. Munimen Fidei, pag. 217.

fouffrira, & l'autre triomphera, est un autre Préjugé contre eux; car, on n'a féparé ce que Dieu a conjoint, & imaginé deux Meffies au lieu d'un, que parce qu'on y a été contraint par les Oracles du Prophête. qui parlent nettement des Souffrances du Meffie. Enfin, ils avouent qu'il y a des Satisfactions étrangeres. Pent - on dire . après cela, que le Peuple Juif fouffre pour les Péchés des Nations Idolatres, & que la Vue du Prophête est d'introduire ces Idolatres, qui chanteront cette Vérité, lors qu'ifraël fera rétabli ? Kimki, qui a fenti le Poids de cette Difficulté inévitable, avoue qu'il n'eft pas vrai que les Juifs portent l'Iniquité des Idolatres; mais, que les Nations le croiront ainsi sur de simples Aparences. Ils demanderont un jour, pourquoi cette Nation élue a-t-elle fouffert si long-tems? Et ils répondront que des Malheurs si longs ont été l'Expiation, & le Prix de l'Expiation pour eux. Il est vrai qu'ils se tromperont dans ce Jugement; mais, le Prophête a bien voulu le raporter, & ce n'est pas à nous à en chercher les Raisons. Il n'y a pourtant point d'Aparence que le Saint Esprit ait dicté au Prophète tous les faux Raisonnemens, que les Païens feront un jour sur les Malheurs passez des Juifs; &il ne parle pas seulement des Idolatres. S'il importe peu à l'Eglise que les Païens disent un jour des Sottises; portent de saux Jugemens; du moins, le Prophète devoit les corriger, afin qu'on ne s'y trompât pas; mais, au contraire, il les autorise, & les couche par avance dans ses Ecrits, comme autant de Véritez qui doivent être connues longtems avant leur Accomplissement.

Abravanel a prévenu une autre Objection qui naît de cette Patience prétendue, que les Païens donnent aux Juifs pendant la Durée de leurs Souffrances; car, l'Evénement est faux, & l'Histoire parle si souvest des Soulévemens qu'ils ont faits qu'on ne peut plus admirer leur Patience. C'est pourquoi il applique cet Oracle uniquement aux Justes de sa Nation, qui ont souvent souffert sans ouvrir la Bouche. Mais, cela ne suffit pas, parce que le Prophête ne garle point de plusieurs Personnes; mais, d'une seule qui a souffert. C'est pourquoi il est forcé de prendre un troisseme Parti.

X VII. Enfin, on * applique l'Oracle au Roi Josias. On croit qu'Elaie promettant au Peuple que l'Incirconcis ne passera plus dans ses Villes, il faut entendre par la Necho, Roi d'Egypte, qui étoit en Guerre avec Josias, & ce Prince devoit être élevé sur Israel prospérez; c'est à dire, mar-

^{*} Abrabanel in Esaiam , pag. 152 , 164, 167.

marchez dans la Loi de Dieu comme David. Ifraël fe plaint de ce que personne n'a eru à sa Prédication : c'est-à-dire, qu'on n'a point voulu croire le Bruit de sa Mort à cause de cette Réputation de Piété qu'il avoit. Il croissoit comme un Rejetton, parce que des sa Jeunesse il avoit aimé la Piété dans laquelle il faisoit des Progrès. Il étoit méprisé, parce qu'il fut tué par Necho. Homme méprisable, & Homme de Douleur. puis qu'il étoit souvent malade, & sujet à la Goûte. Il porta les Manx du Peuple, puis que les Péchés de la Nation causérent sa Mort. Qu'on ne dise pas que le Peuple étoit fort attaché à la Loi sous le Regue de Joffas; car, il avone son Crime: Nons étions comme des Brebis errantes. Enfin Dieu menace de faire rejaillir le Sang fur plusieurs Nations pour vanger la Mort de ce bon Prince.

XVIII. Cette Explication est plus naturelle que la précédente; car, elle ne renverse pas toutes les Expressions d'Esaie què ne parle que d'une seule Personne; mais, on ne laisse pas d'y remarquer de grands Défauts. En esser, on aplique une Partie de l'Oracle à Necho, Roi d'Egypte, quoi que le Prophète n'en fasse aucune mention. D'où sait-on que ce Prince avoit la Godte, & que c'est pour cette raison qu'on l'appel.

140 HISTOIRE LIV. V.

l'appelle un Homme de Douleur? Pourquoi veut-on que ce Prince fût méprifé. lors que ses Conquêtes l'avoient rendu si redoutable ? Comment ofe-t-on dire que Dieur vangea la Mort de Josias sur plusieurs Nations? Il auroit été plus naturel à Dieur d'empêcher Josias de mourir. & Necho de vaincre; mais, de plus, la Guerre de l'Egyptien étoit juste. Il alloit poursuivre fes Prétentions; il poussoit sa Marche du côte de l'Euphrate. Pourquoi Josias alloitil arrêter fur fa Route un Prince qui n'avoit rien à démêler avec lui, & qui lui offrit la Paix? Il applique l'autre Partie de l'Oracle à Josias. Il est faux que Josias soit mort pour les Péchés du Peuple. Il étoie le Martyr de son Ambition. D'ailleurs, Abravanel peche contre l'Histoire Sainte, lors qu'il le fait transporter & mourir à lérusalem, afin de pouvoir dire que cette Ville regarde ses Plaies & son Sang. Esaïe ne parle là ni de ce Prince, ni de sa Mort. ni des Péchés du Peuple qui doivent l'avoir produise. Il faut donc chercher une autre Personne qui ait souffert pour les lniquitez du Peuple. & qui en suite ait été enlevé de la Force de sa Condamnation & de la Douleur. Peut-on dire de Jotias qu'il se soit relevé du Tombeau de la Condamnation? Peut-on s'écrier avec Etonnement, Oui Qui racontera sa Durée; il prolongera ses Jours. & le bon-Paisir du Pere prospérera en lui?

XIX. Il est aile présentement de suivre l'Idée que les Prophêtes nous ont donnée du Messie. Il y en a cinq principaux; car, il devoit naître à Beibleem d'une Vierge, pendant la Durée du fecond Temple, quatre cens soixante & dix-sept Ans après son Rétablissement, dans le tems que le Sceptre seroit ôté à Juda. Les Malheurs de sa Vie. devoient le rendre méprifable. Il falloit qu'il mourut pour les Péchés du Peuple, & qu'il mit fon Ame en Oblation pour eux; mais, après ce Sacrifice, il devoit être élevé en Gloire, & régner éternellement.

XX. Ajoutons à cela un fixieme Caractere, qui confiste dans les Miracles que le Messie devoit opérer. Maïmonides lui ôte ce Caractere; & afin qu'on ne le soupçonne pas de parler par Intérêt, il ternit l'Eclat des Miracles de Moife, & les met à bas prix; mais, en expliquant un Passage du Prophête Habacuc, il est obligé d'avouer que Dieu fera des Signes miraculeux par, le Meffie. Jonathan affure qu'on ne pourra compter tous les Miracles qui se feront alors. Enfin, les Juifs disculpent leurs Ancêtres d'avoir suivi en foule Barchochebas, parce qu'il vomissoit le Feu de sa Bouche; & que faifant un nombre prodigieux de Miracles.

142 HISTOIRE LIV. V.

racles, il étoit difficile que la Nation n'y fut pas trompée. Enfin, comment le Messie feroit-il tant de Conquêtes, & établiroit - il la Gloire de la Nation fans Miracles? Il est donc vrai qu'on n'a jugé que par Intérêt; & qu'en voiant que les Chrétiens tiroient des Miracles de Jésus-Christ une Preuve pour leur Religion, les Rabbins ont commencé d'en affoiblir la Nésessité pour le Messie. Abravanel . qui compte pour le sixieme Caractere du Messie le Pouvoir de faire des Miracles, de faire descendre le Feu du Ciel, & d'envoier les Lions & les Ours contre les Incrédules & les Impénitens, fait une Difficulté contre ceux de Jéfus-Christ; parce que la Délivrance de l'Eglise étant semblable à celle que Moise a procurée, on a du revoir les mêmes Miracles. Quelques Chrétiens fortifient cette Difficulté, en remarquant que le Préjugé d'Abravanel est auffi ancien que l'Evangile, & que la Nation, qui demandoit des Signes * du Ciel à un Homme, dont la Vie étoit chargée de Miracles, entendoit par là des Signes semblables à ceux de Moife, qui remuaffent le Ciel & la Terre. Il falloit que l'Air fut embrafé ; que le Feu tombat du Ciel, & que la Terre tremblat. Je ne sai fi cette Objection paroîtra folide. De quelque Sour-* Viring. Obf. Lib. 11, Cap. XV I.

ce que coule le Préjugé, qu'il foit ancien. ou nouveau, cela n'est pas important; car, on étoit obligé d'éxaminer la Vérité des Miracles du Messie, qui étoient si publics & si évidens, qu'il accusoit les Pharissens incrédules de pécher contre le St. Esprit; c'est-à-dire, contre une Lumiere sensible. & contre leur Connoissance. Si les Miracles de Jésus étoient véritables ; il falloit reconnoître en sa Personne une Puissance divine semblable à celle de Moise. S'ils étoient faux, il faut prouver l'Oposition qu'on y a faite; & au lieu de disputer sur la Ressemblance, ou le peu de Proportion qu'ils ont avec ceux de Moise, il faut les rejetter absolument; mais, sans entrer dans cet Examen, on avoue que le Messie a du faire des Miracles.

Les Juis ne peuvent trouver auçune Perfonne à qui tous ces. Caracteres aient jamais convenu; ils ne peuvent plus attendre personne à qui ils puissent convenir, puis que cela dépendoit de certains Evénemens accomplis déjà depuis mille sept cens Ans. Les Chrétiens les moutrent sensiblement dans la Personne de Jésus-Christ. Il faut donc avouer qu'il est le Messie promis par les Prophètes. Mais comment, l'Eglise Judaïque s'y est-elle trompée? C'est ce que nous allons éxaminer.

CHA-

CHAPITRE VII.

Seconde Idée du Messie. Celle des Juiss du tems de Jésus-Christ.

Examen de cette Question ; Si on croiois que le Messie dût être Dien.

- I. Si le Messe devoit être immortel. II. S'il devoit être Dieu. III. Autorit des Livres apocryphes sur cette Question. IV. Passage de l'Eccissiafique. V. De la Sapience. VI. Autiquité des Targums. VII. Preuves qu'on en tire. VIII. Objections contre le Verbe. IX. Nouvelle Objection. X. Remarques sur Philon. XI. Son Témoignage sur le Verbe. XII. Il en fais un Principe subalterne. XIII. Apologie de Philon. XIV. But de Saint Jean. Saint Jean a emprunté le Verbe' des Paraphrases Chaldaques. XV. Difficultez sur leur Antiquité, levées.
- 1. L' femble que les Docteurs contemporains de Jétus-Christ croioint que le Messie devoit être immortel; car, ils disoient que la Lo leur avoit après que le Christ demeureroit étermellement, & ils murmuroient de ce que re Fils de l'Homme devoit leur être enlevé; mais, les Modernes lui

lui ôtent cet Avantage, & bornent son Regne à soixante & dix Ans. Il n'y a peut-être pas une grande Opposition entre ces deux Sentimens; car, les Ecrivains Sacrez appellent éternel ce qui devoit durer longtems; & les Juifs fe flattoient que le Mefsie venant pour rétablir la Maison de David & le Roiaume d'Israel par un grand Nombre de Conquêtes, il devoit avoir une longue Vie. Ils ne purent entendre fans Etonnement & fans Douleur Jesus-Christ, qui les menaçoit d'une Mort prochaine à la Fleur de son Age, sans avoir rien fait de ce qu'on attendoit de lui. Comme ils ne pouvoient accorder leurs idées avec une Mort promte & violente, ils lui oppofoient la Durée éternelle, promife par la Loi & par les Prophètes. D'ailleurs, comme ils appliquoient au Meffie les Pseaumes, où David parle de l'Ascension au Ciel , & de Seance * à la Droite de Dien . . ils croioient, qu'il devoir être enlevé glorieusement, & de seoir à la Droite du Dieu vivant. Comment accorder cette Afcenfion & cet Empire avec une Mort prochaine & violente?

II. Mais, foit qu'ils regardaffent le Meffie comme un Homme qui devoit mourir après une longue Vie, ou qu'ils lui don-Tome V.

^{*} Pfeaume LXVIII & CX.

146 HISTOIRE LIV. V.

nassent * 1'Immortalité par un Enlévement semblable à celui d'Elie, il .n'est pas aparent qu'ils en sissent un Dieu! Au contraire, sou Empire sinira avec le Monde, parce qu'après le Jugemens on n'aura plus aucun besoin de lui. Cette Question mérite pourtant d'être éxaminée, non seulement parce qu'elles simportante; mais, parce ; qu'on l'atraitée depuis peu avec une Erudition profonde. Voici les Preuves qu'on produit.

III. Les Peres de l'Eglise Chrétienne ont cité souvent les Livres apocryphes, & en out tiré des Preuves pour la Divinité de Jesus-Christ; & en effet, il importe peu que ces Livres aient été écrits par des Hommes du Vulgaire, ou par des Saints divinement inspirez; car, fans leur donner la même Autorité qu'ont eue les Prophêtes., ils peuvent être regardez comme les Tcmoins de la Foi de leur Eglise. Ces Témoins ne peuvent être suspects, puis qu'ils ont écrit long-tems avant qu'on put deviner que Jesus-Christ fe feroit Dien, & que ses Disciples enseigneroient une Trinité de Personnes dans une seule Effence. L'Auteur de l'Eccléfiastique vivoit sous Ptolomée Philadelphe, deux cens quarte vint Ans

Respons. Judaica ad Quassion. Q. XV, pag. 17.

- Hudgement of the Jewish Church, against the
Unitarians.

Ans avant Jésus-Christ. Celui de la Sapience est plus ancien. Ces Auteurs ont parlé si nettement de la Divinité du Messie, qu'on a foupconné les Chrétiens d'avoir inféré leurs Dogmes dans ces Livres; ou, du moins, que le Traducteur de la Sapience étoit un Chrétien, qui a fait couler dans sa Version ce qui lui a plu pour favoriser la Foi de son Eglise; mais, ces Soupçons font injurieux & mal fondez. Les Juifs. moins injustes que les Chrétiens, ne se sont jamais plaints de cette Corruption de leurs Livres. Si quelques Docteurs ont dit. en parlant de l'Ecclésiastique, qu'il ne fant pas lire les Ouvrages des Etrangers & des Hérétiques, "leur Autorité n'a pas prévalu *; , car, on le trouve cité dans la Gemare. , & par un grand nombre de Rabbins célébres. On a lieu de foupconner que ce-. lui , dont on defend fi feverement la " Lecture, étoit l'Ouvrage d'un autre Fils , de Syrach, dans lequel on trouvoit quel-, ques Préceptes de Magie, pendant que celui-ci est compté entre les Agiographes. ,,

1V. On trouve dans ces Livres des Preuves claires de la Divinité du Messe. Qui est celui, dit l'Eccléssastique †, qui

D. Ganz. Tzemach David, ad Ann. 3448, p. 66. Ecclef. Ch. 1, Verf. 4; Prov. Ch. V 111, Verf. 23.

trouvera la Sapience de Dien, qui précéde tontes choses? La Sapience a été créée devant toutes choses , & l'Intelligence de Prudence est des le Commencement. Le Verbe du Dien Très - Haut eft la Source de Sapience. C'est ainsi que la Sapience dit au huitieme des Proverbes . L'Eternel m'a créé des le Commencement: Il y a quelque chose d'éblouisfant dans ces Paroles. Cependant, la Sapience de l'Ecclésiastique n'est point celle de Salomon. La Sapience de l'un doit être le Saint Esprit qui procede du Pere, & la Sagesse de Salomon est le Fils. D'ailleurs, les Ariens triomphoient de ce qu'on disoit que la Sapience avoit été créée; & les Peres, qui ne connoissoient que la Version des LXX, plioient sous cette Difficulté. Comment donc pourroit-on répondre auiourd'hui à l'Antitrinitaire, qui citeroit ces Paroles de l'Ecclésiastique, La Sapience a été créée avant toutes choses ? Un Critique * foutient que Salomon a exprimé nettement la Génération éternelle du Fils, parce qu'il faut traduire, L'Eternel m'a engendrée avant toutes choses: car, comme Eve, après avoir mis Cain au Monde, s'cria, J'ai acquis, ou plutot, J'ai engendre un Fils de par l'Eternel, la Sapience, qui se fert du meme Terme, indique auffi fa Génération du Pere.

Pere. Sans s'éloigner de la Signification ordinaire des Termes, & en appliquant au Meffie ce que Salomon dit de la Sagesse, quoi que je sois persuadé que ce Prince avoit une Vue dissérente, on peut toujours repousser l'Antitrinitaire, en suivant l'Original au lieu des LXX; car, la Sapience dit seulement que l'Eternel Pa possible avant toutes ses Oeuvres, au lieu que dans l'Ecclésiastique elle dit qu'elle a été bâtie, ou créée.

V. L'Auteur de la Sapience ; a parlé plus nettement, lors qu'il fait dire à Dieu, que son Verbe tout-puissant eft descendu du Trône roial, comme un vaillant Guerrier au milieu du Pais. Quel est ce Verbe tout-puisfant? Seroit-ce la Raifon de Dieu? Mais,quelle Apparence qu'on fasse sortir ainfi la Raison de dessus un Trône, & que par ce Trône on entende les Anges? Il faut avouer de bonne - Foi que cette Interprétation est très violente. D'ailleurs, on ne peut pas dire que la Raison de Dieu paroisse au milieu d'un Païs, comme un Guerrier habile & vaillant. Enfin, on ne peut pas substituer un Ange au Verbe tout-puissant; car. les Anges n'ont pas de Puissance sans Bornes. Ils ne sont que des Ministres d'un Dieu

* Enrien. Ecclefiaftic.

[|] Sapience , Chap. XVIII, Verf. 11.

supérieur. Les Auteurs des Livres apocryphes attribuent encore à cette même Parole les Apparitions faites aux Patriarches. le Passage de la Mer Rouge, & les Conversations avec Moise, que l'Ecriture attribue à Dieu; ce qui prouve qu'ils l'ont regardée comme une Personne distincte & divine.

VI. Onkelos, qu'on confond mal à-propos avec Aquila, quoi qu'il soit vrai que c'est le même Nom, crut rendre un grand Service à sa Nation, en traduisant l'Ecriture en Chaldaique, qu'on entendoit mieux que l'Hébreu. Sa Traduction ne fut pas si litterale qu'il n'expliquat les Passages qui lui paroissoient obscurs, comme ont fait auffi les LXX Interprêtes. On recut cette Version avec un si grand Applaudissement, qu'on l'inséra avec l'Original Verfet après Verset, tellement qu'on la lisoit avec l'Hébreu; &, elle eft encore aujourd'hui si courte & si simple, qu'on ne peut pas soupçonner qu'elle ait été corrompue, ni foutenir, comme on a fait, que c'est un Abrégé du Targum de Ionathan.

Ce Jonathan (a) étoit un peu plus ancien; car, il vivoit sous Hérode le Grand

(a) Kidder, Demonstration of the Messias, remarque que ce Jonathan étoit fort hardi, & a fait

CHAP. VII. DES TUIFS.

trente Ans avant Jésus-Christ. Il composa des Paraphrases sur les Prophêtes. Les Juiss l'estiment infiniment, & disent que Dicu fit un grand nombre de Miracles en sa faveur, pendant qu'il travailloit à la Composition de cet Ouvrage. Les Mouches, qui venoient l'incommoder pendant l'Eté, étoient brulées sur le champ. On prétend même que ce fut sa Paraphrase; dont se fervit lefus-Chrift . lors qu'il lut Efaie dans le Temple; mais, ce n'est qu'une Conjecture. D'ailleurs, on ne peut pas faire un si grand fond fur cet Ouvrage que sur celui d'Onkelos, parce que des Docteurs *, qui ont vêcu plus de sept cens Ans après lui, ne se sont pas fait un Scrupule d'y ajouter plusieurs choses. Ce sont ces Paraphrases Chaldaiques, qu'on appelle Targumi, Elles font citées dans la Misnah, qui est très ancienne; car, quand ce Recueil de Traditions n'auroit été rédigé que sous Justinien, il ne laifferoit pas d'être vrai que toutes les Parties, dont on l'a composé,

des Additions à la Genefe, Chap. V, Verf. 24. Enoch dit qu'il fut appellé Metalton, oule grand Scribe. Il dit de Melchifédec, que c'étoit Sem Fils de Noé; & Lévit. Chap. XVIII, Verf. 5, il met la Vie étrenèle qui ne se trouvé dans aucun des Livres de Moise. Ibi plura.

G .4

* Ferrand , Réflex. sur la Religion Chrétienne,

Tome 11, pag. 167.

avoient

avoient une plus grande Antiquité; comme les Canons, dont on trouve l'Assemblage dans le Décret de Gratien, sont plus anciens que ce Compilateur. C'est de ces anciens Targums qu'on tire les principales Preuves pour la Divinité du Messie.

VII. En effet, dans la plupart des Paffages de l'Ecriture, où se trouve le Nom de Jéhovah, 1, les Paraphrastes ont substitué le Verbe (a), ou le Memra. 2. Ils le diffinguent du Pitgama, qui fignifie un Discours. 3, Ils lui attribuent toutes les

Actions de la Divinité suprême.

En effet, c'est le Memra, ou le Verbe, qui a créé le Monde. Cet Agent devoit donc être une Personne revêtne d'un Ponvoir infini. Grotius, qui pour éluder l'Autorité des Targums, a cru que Dieu avoit produit, selon les Juiss, un Etre subalterne, dont il se servoit pour la Création de l'Univers, n'y pensoit pas. Il faut être infini pour commander au Néant, & pour en tirer l'Univers. Les Juiss ne donnent pas cette Puissance aux Anges. Il faut donc que leurs Ancêtres aient regardé le Verbe comme une Personne divine, qui avoit déploié une Puissance infinie.

C'étoit

⁽a) Ils écrivent ainfi, יהו , Memra Jehovah, Verbum Jehovæ.

CHAP. VII. DES JUIFS. 153

C'étoit * ce même Verbe qui parut surla Montagne du Sinai, & qui appella Moïse, afin de lui donner la Loi. Il parla tête à tête avec ce Législateur, & l'assura que c'étoit lui qui avoit tiré son Peuple d'Egypte. C'est ce même Verbe qui marchoit à la tête du Peuple d'Israël, qui le rendoit Vainqueur des Nations ennemies, & qui produisit ce grand nombre de Miracles, dont l'Histoire est remplie.

C'étoit le Verbe qui aparut à Abraham dans les Plaines de Mamré. Ce fut à lui que Jacob fit un Vœu †, & qu'il reconnut pour Dieu, en disant, Si le Verbe me conduit, & me remene dans la Maison de mon Pere, il me sera Dieu. Ce ‡ sut lui qu'il prit pour Témoin & pour Juge dans son Démêlé avec Laban: Que le Verbe voie entre toi & moi. Il faudroit copier presque tous les Endroits de l'Ancien Testament, où il est parlé de Dieu, si on vouloit citer tout ce qui regarde le Verbe. En esset, le Paraphraste Chaldaïque lui attribue presque tous les grands Evénemens de l'ancien-

^{*} Exod. Chap. XIX, Vers. 20; & Chap. XX, Vers. 20; Nombres, Chap. XI, Vers. 25. † Genes. Chap. XXVIII, Vers. 20.

V. Rittangelius in Lib. Jezirah, pag. 82, Oc. or Judgment of the Jewish Church, Cap. XIII or passim.

ne Economie, & il se trouve dans les Lieux où étoit le Nom de Jéhovah. G'est ce Verbe qui punit ceux qui violent * les Loix; qui devient un Feu consumant; qui protege & qui combat pour Israël; en un mot, qui fait tout ce qu'on attribue à la Divinité.

VIII. Un Antitrinitaire + objectoit à Rittangélius que dans tous les Endroits. où l'Ecriture donne à Dieu une Bouche. des Bras, & des Mains, les Paraphrastes ont toujours substitué le Verbe. Mais, cette Objection est foible; car, aiant réservé ce Mot pour Dien, qui n'a ni Mains, ni Bouche, & ne l'emploiant jamais, lors qu'il est parle des Membres de Moise, ou d'Aaron, on a lieu de conclure que ce Terme étoit consacré pour exprimer la Divinité, & ne s'aproprioit jamais aux Hommes. Il objectoit encore que le Verbe se prenoit souvent pour la Gloire de Dieu; mais, on nie le Fait, & on soutient, que, quelque diligens que soient les Antitrinitaires, ils ne peuvent en fournir un feul Exemple.

Ils disent, que comme la Vue miraculeuse qui éclairoit le Camp d'Israët, l'Arche

^{*} Deuteronome, Chap. I, Vers. 32; & Chap. III, Vers. 12.

[†] Voi nos Recueils de Maimonides.

che, devant laquelle on adoroit, & les Anges mêmes, sont appellez l'Eternel; on a pu donner le même Titre à quelque Créature. Mais, on ne peut avancer ces Faits de bonne-Foi; car, on donnoit à l'Arche & à la Nuée le Titre de Dieu, parce qu'on étoit persuadé que la Divinité y réfidoit; & l'Ange, qui dans l'Histoire des luges porte le Nom de l'Eternel, étoit ce même Verbe, dont nous parlons. C'est pourquoi Philon lui en a donné le Titre. D'ailleurs, la Preuve qu'on tire des Paraphrastes, ne roule pas sur un Paffage détaché, dans lequel le Terme de Parole pourroit être coule au Hazard; mais, fur un Nombre prefque infini de Versets; & on n'attribue pas à ce Verbe quelques Miracles particuliers, mais tout ce que la Divinité a opéré de grand dans l'Ancien Testament, & ce qué la Divinité seule a pu faire.

AX. On dit encore que les Paraphrasses aiant écrit dans un tems où l'on se faisoit un Scrupule de prononcer le Nom de Jénovah, on a substitué le Memra par tout où étoit le Nom inessable, & qu'on entendoit par là le Dieu souverain & unique; le Jéhovah. Le Verbe n'aiant été substitué à la place du Nom de Jéhovah, qu'asin que le Lecteur ne sût pas arrêté par un Vaide, & que l'Attention de l'Auditeur ne demeu-

rât pas suspendue; mais, cela ne leve pas la Difficulté; car, les Paraphrastes parlent souvent du Verbe de Jéhovah: le Verbe de l'Eternel s'est fait Roi sur vous, disent-ils dans le Deutéronome. Sans pénétrer les Intentions de ces Paraphrastes qui me paroît très obscure, il est toujours vrai, 1. que ces Paraphrastes trouvent le Messie où il n'est pas, & lui attribuent des Actions qui ne lui apartiennent pas. Dira-t-on qu'ils l'ont mieux connu que les Chrétiens. quoi qu'il ne se fut pas encore manifesté, & qu'ils ont mieux démêlé ce qu'il a fait fous l'Ancien Testament, que ceux qui ont Intérêt à le voir en tous Lieux ? D'ailleurs, par cette Substitution du Memrah. ou du Verbe, le Pere disparoît. Il est tellement enséveli dans la Personne, & dans les Actions de son Fils, qu'on ne le connoit presque plus. Cependant, les Juis connoissoient mieux le Pere que le Fils; & ce qui prouve trop , ne prouve rien. 2, Jonathan dit que le Messie & Moise paroîtront à la fin du Monde; l'un, dans le Désert; l'autre, à Rome, & que le Verbe * marchera au milieu d'eux. En vain cherche-t-on là les deux Messies: l'un;

^{*} Targum Hierof. in Exod. Cap. XII, Vers. 12.
Tailor, Praf. apud Pfeifferum Crit. Sacra, Q.
XVIII, Oper. Tom. II, pag. 771.

157

qui fera dans la Baffeffe; & l'autre, qui vivra dans l'Eclat; car, puis que Jonathan éleve son Meffie fur une Nue, il faut qu'on entende par là Dieu qui doit marcher entre Moife & le Messie, & il a appellé Dieu le Verbe. Enfin, ils peuvent expliquer le Memra, comme ils expliquent ordinairement le Dibber, ou Devar. Ces deux Mots fignifient la Parole; & ils foutiennent que quand Moife rapporte dans l'Histoire de la Création que Dieu parla, il faut entendre la Volonté efficace de Dien , qui produit toutes choses. La Parole * est donc la Volonté de Dieu, Dieu lui-même, qui crée l'Univers. Ne pouvant plus prononcer le Nom de Jéhovah, ils ne pouvoient mieux exprimer Dieu que par le Terme qui marquoit sa Volonté, & une Volonté efficace qui avoit éxécuté tant de choses avec une si. grande Facilité, qu'il semble qu'elles n'avoient coûté qu'une Parole. Il seroit difficile de donner en un mot une Idée de Dieu plus noble & plus grande.

X. Philon ouvre une troifieme Source de Preuves pour la Divinité du Messie; & elle mérite qu'on y sasse d'autant plus de Résésion, qu'on est persuadé que c'est de lui que Saint Jean a emprunté le Verbe,

G 7 par

^{*} Maimonides, More Nevochim, Part. I, Cap. LXV, pag. 117.

158 HISTOIRE LIV. V.

par lequel il fait l'Ouverture de fon Evangile; mais, avant que d'entrer dans ce Détail . on fait trois Remarques * fur cet Ecri-Ce fameux Juif d'Aléxandrie étoit Contemporain de Jésus-Christ; mais, comme ce fut pendant sa Jeunesse qu'il s'attacha à l'Etude, il avoit composé ses Ouvrages avant que Jésus-Christ enseignat. If entra en suite dans la Politique, & s'attacha aux Affaires de sa Nation, qui l'occupérent affez pour ne lui permettre plus de méditer , ni d'écrire, comme il avoit fait auparavant. Ceux qui lui contestent ses Quvrages, ne le font que parce qu'ils y trouvent des Preuves fortes contre eux; car. it eft incontestable qu'il eft l'Auteur des Livres qu'on va citer, & que ces Livres ont été publiés avant que lésus-Christ enfeignat, ou que les Chrétiens parlaffent du Verbe: ainfi, ce n'est point d'eux qu'il a empranté ses Expressions & son Idée.

Il ne faut pas non plus l'accuser de l'avoir tirée de Platon; ,, car, la Philoso, phie, qui régnoit en Egypte du tems de ,, Philon, étoit celle de Polémon, qui apprenoit à ses Disciples à choisir entre les ,, Opinions, que ses Prédécesseurs avoient ,, répandues dans le Monde. Philon étoit ,, de cette Secte. Il connoilsoit si peu Platon.

Judgement of the Jewish Church.

, ton, qu'il * attribue à Aristote quelques , Opinions de cet ancien Maître. Il fuit , un Syfteme très différent du fien, puis , qu'il croioit la Matiere éternelle. Ce " n'étoit point de Platon qu'il emprunta , les trois Hypostafes; il les avoit lui-mê-" me empruntées de Pythagore, qui avoit , eu pour Maître un Syrien, nommé Phé-" récydes; & qui aiant en suite parcouru ", l'Arabie, la Chaldée, & l'Egypte, s'étoit instruit par le Commerce qu'il avoit , en avec les Juifs. Plotin avoue ingénu-, ment que Platon n'avoit pas inventé ces , trois Hypostafes. Il n'étoit donc pas né-" cessaire que Philon copiat ses Ecrits pour , parler fouvent du Verbe. Il avoit puifé cette Idee cher les memes Juifs d'Egyp-, te , de qui elle venoit originairement. , & d'où elle avoit passé chez les Philo-, fophes. ,,

Enfin, ceux qui prétendent que Philon eut à la fin de la Vie un long Commerce avec Saint Pierre; qu'il·le vit à Rome pendant fon Ambaffade, & que même il devint Chrétien, se trompent fensiblement; car, il persévéra dans le Judarsme jusqu'à la Mort. Il avoit parlé du Verbe longtems avant son Voiage de Rome: ainsi, ce ne sont, ni les Chrétiens, ni les Philosophems

^{*} Judgement , Cap. XXIII.

losophes, qui lui ont fourni cette Idée. Il l'a tirée de son propre Sein, ou plutot de la Religion de ses Peres, qu'il possédoir parfaitement. Ces Remarques étoient nécessaires pour élever Philon sur le Tribunal, & lui donner la Qualité de Juge dans la Controverse présente. Il ne faut donc pas s'étonner qu'on les ait faites : voions les Preuves qu'on en tire.

XI. Philon parle nettement; puis qu'il attribue au Verbe (a) les Opérations les plus éxcellentes de la Divinité. . Il le regarde comme une Personne qui agit, & qui est différente du Pere. Enfin, comme il écrivoit en Grec, il se sert précisément du même Terme que Saint Jean a emploié, pour établir la Divinité du Fils d'une maniere plus précise & plus éxacte.

1 , Prémiérement , il foutient * que Dieu a engendré le Verbe. Quand même il auroit ignoré le Mystere de la Génération éternelle, qui n'est connu que par la Révélation évangélique, on a toujours lieu de conclure qu'il n'entend par là, ni la Sagesse, ni la Raison de Dieu; puis que la Génération ne leur convient pas.

⁽a) Aoy . Verbum. Philo de Opific. pag. 3. Alleg. XI, pag. 76. Liber, quod Deus sit immortal, pag. 248. Lib. quis Rer. Div. Har. pag. 393.

CHAP. VII. DES JUIFS. 16

2, Secondement, il attribue la Création de l'Univers au Verbe; ce qui suppose qu'il ne l'a point regardé comme un Ange, ni comme un Principe insérieur à la Divinité, qui ne peut créer s'il n'est insini.

3, Il fait présider le Verbe sur tous les Empires du Monde; & n'est-ce pas le regarder comme un Dieu, que de le rendre Dirécteur des Evénemens, & de lui consier le Gouvernement de l'Univers?

4, Il se fait parler aux Patriarches dans toutes les Apparitions de l'Ancien Testament. Ensin, il le regarde comme un Médiateur entre Dieu & les Hommes.

Ce Verbe engendré de Dieu, qui crée & qui gouverne le Monde; qui se détache, pour ainsi dire, de la Divinité, & descend du Ciel sur la Terre pour parler aux Saints, & qui porte leurs Prieres à Dieu, est nécessairement une Personne divine.

XII. Cet Argument a beau paroître convaincant, un Critique * ne laisse pas de soutenir que Philon ne regarde pas le Verbe comme une Personne distincte; mais, qu'il en a fait un Ange, & un Principe inférieur à la Divinité. C'est pourquoi Saint Jean, qui écrivit le Commencement de

^{*} Clericus, Differt. in Joh. I, & Epistol. Cris. VII & VIII.

fon Evangile, pour rectifier les Expressions de ce Juis si fameux à Aléxandrie, voulut bien emprunter de lui ce Terme, & appeller le Fils la Parole, ou le Verbe; mais, à même tems il corrigea l'Erreur de Philon, en disant que cette Parole étoit avec Dien, & qu'elle étoit Dien *. Ce n'étoit pas un Principe inférieur à la Divinité, comme Philon le débitoit à ses Disciples; mais, c'étoit la Raison de Dieu, qui étoit effectivement Dieu; & il emploioit ce même Terme contre Cérinthe, parce qu'il soutenoit que le Monde avoit été produit par un Principe subalterne.

On apuie ce Raisonnement sur deux chofes: 1, l'une, que Philon appelle les Anges, des Verbes; & asin, qu'on ne s'imagine pas qu'il leur a donné ce Titre au plurier, comme l'Ecriture appelle les Magistrats, des Dieux, & qu'elle a réservé au Fils le Titre de Verbe par Excellence, on produit quelques Passages de Philon, où un Ange est appellé le Verbe.

2, D'ailleurs, ce Juif, faisant l'Histoire de la Création, assure que Dieu en est la Cause, & que les quatre Elémens en font la Matière. Le Verbe en est l'Instrument, & sa Bonté la Cause sinale. Il est donc vrai qu'il

^{*} Evangile de St. Jean, Chap. I, Verf. I. † De Cherub. pag. 100.

CHAP. VII. DES JUIFS.

163

qu'il regardoit la Parole comme un Organe inférieur à Dieu dans la Production de l'Univers. Enfin, il soutient qu'il n'v a qu'un feul Dien, auprès duquel font la Bonté & la Puissance. La Bonté a produit toutes chofes; la Puissance les gouverne; & le troifieme Principe, qui les accorde & qui les unit. eft le Verbe.

XIII. Enfin, on fait l'Apologie de Philon, en difant qu'il a bégaié dans une Matiere obscure, & qu'il suffit qu'il ait parlé une seule fois du Verbe, d'une maniere qui ne peut convenir ni à la Raison de Dien, ni à la Providence, ni à un Ange, ni même à aucun Principe inférieur à la Divinité, pour conclure qu'il avoit une haute Idée du Verbe, & que les Juifs, dont il ne faifoit que copier les Sentimens, pensoient comme lui. Si on trouve de femblables Contradictions dans les Peres qui ont précédé le Concile de Nicée, il n'est pas étonnant que les Docteurs Juifs y foient tombez. Si les Chrétiens ont parlé du Fils comme d'une Divinité subalterne, Philon a pu faire la même chose, sans donner une Atteinte mortelle à la Foi, sur une Matiere qui n'étoit pas suffisamment éclaircie. Il parloit affez clairement sur un Mystere obscur, profond, & qui n'avoit pas encore été pleinement révélé.

164 HISTOIRE LIV. V.

X I V. Mais, sans éxaminer ce que Philon a penfé sur cette Matiere, parce qu'il y a beaucoup d'Obscurité dans ses Expressions, je ne puis m'imaginer que Saint Jean se soit chargé de corriger les Idées de cet Auteur, & qu'il n'ait commencé son Evangile d'une maniere si sublime, que pour réfuter un Particulier. D'ailleurs, les Ecrits de Philon n'avoient peut-être jamais passé dans la Judée, ou à Ephese; car alors. les meilleurs Livres étoient rares, & le Commerce de la République des Lettres très difficile. Mais, quand les Ouvrages de ce Philosophe Juif auroient été plus connus, s'imagine-t-on que Saint Jean, né Pêcheur, ignorant dans les Belles-Lettres, & en suite tout occupé de la Prédication de l'Evangile, & du Soin de toutes les Eglises, se soit donné l'Emploi d'étudier Philon, de corriger son Stile & ses Termes? Cela méritoit-il les Soins d'un Evangéliste, Apôtre de Jésus-Christ? S'il est permis de faire des Conjectures fur une chofe où les Preuves manquent, on peut dire plutot que le Verbe étoit connu des Juifs; car, les Paraphrastes Chaldaïques en parlent souvent. Saint Jean les avoit lues, ou entendu lire tous les Samedis dans les Svnagogues. Les Auteurs de ces Paraphrases avoient suivi le Stile reçu dans leur Eglise, &

CHAP. VII. DES JUIFS.

& la manière de marquer le Nom de Jéhovah par celui de Verbe. Il est plus apparent mille fois que Saint Jean faisoit Allusion à ce Terme connu dans la Judée, qu'à celui de Philon, qui écrivoit en Egyp-Les Paraphrastes faisoient du Verbe une Divinité souveraine : le Dieu unique qu'ils adoroient; & Saint Jean a pu se fervir de ce Terme pour prouver que le Fils étoit Dieu; & à même tems il l'a distingué du Pere, & l'a revêtu d'une Nature humaine; ce que les Paraphrastes & les Juiss ignoroient. Saint Jean a profité de l'Avantage que lui donnoit un Usage connu dans sa Nation; mais, il a enté sur cet Usage & sur ce Nom de Verbe, une Doctrine que J. Christ avoit révélée.

X V. On contestera sans donte l'Antiquité des Paraphrases, qui paroîtra d'autant plus incertaine qu'on y cite la Misnah. & qu'on y trouve le Nom de Constantinople; mais, je remarquerai trois choses: 1, l'une, que ces Paraphrases ne peuvent pas avoir été faites depuis le Christianisme, parce qu'il seroit impossible que les Auteurs, qui savoient que les Chrétiens appelloient fi souvent leur Meffie le Verbe, eussent préféré ce Terme à toutes les autres, pour exprimer la Divinité. le ne conçois pas que les Ennemis de la Religion Chrétienne ensient pris leur Scibboleth, & que des Gens, qui se soulevoient contre la Divinité du Messie, eussent affecté d'inférer si souvent un Nom, qui donnoit lieu de dire qu'ils croioient un Fils de Dien, & une seconde Personne dans la Trinité comme nous. 2, Quand même Onkelos & Jonathan, les Auteurs des Paraphrases, auroient vecu depuis J. Christ, ils n'ont emploié si souvent le Terme de Verbe, qu'à cause de l'Usage que ce Terme avoit depuis long-tems dans leur Eglife. Il est impossible qu'ils l'aient emprunté des Chrétiens ; il faut done qu'ils l'aient tiré des anciens Juifs. Il est impossible qu'ils aient voulu copier St. Jean; il faut donc qu'ils aient emprunté ce Mot des Docteurs qui les ont précédez : ainfi, nôtre Preuve a toujours la même Force, quand même on ravira aux Paraphrastes leur Antiquité. 2. Il est très possible que ces Paraphrases aient été altérées par les Docteurs des Siecles fuivans; mais, on ne peut tirer des Changemens qu'on fait dans ces Ouvrages aucune Conséquence contre nous ; car , il n'y a point d'Apparence qu'on ait fourré en tant d'Endroits le Verbe pour favoriser les Chrétiens. On l'y a laissé, parce qu'il y étoit originairement , & qu'on ne pouvoit l'ôter de tant de Lieux fans laisser un Vuide CHAP. VII. DES JUIFS.

167

Vuide sensible, & donner Atteinte à l'Autorité des Paraphrases. Ains, nous tirons coujours la même Preuve de ces Livres pour l'Evangile de St. Jean, soit que leurs Auteurs aient précédé Jésus-Christ, ou qu'ils l'aient suivi, & qu'on ait fait quelque Changement à leur Ouvrage, ou qu'on l'ait kissé dans toute sa Pureté.

CHAPITRE VIII.

Du Passage de Joseph en saveur de J. Christ.

Contestations sur cette Matiere.

I. Passage de Joseph. 11. Contestations ex-- citées sur cette Matiere contre la Tradition, III. Critiques qui croient que la Religion est intéressée à la défendre. IV. Raisons de ces Critiques. Joseph étoit Demi - Juif & Demi-Chretien. V. Il avoit une baute Opinion de la Sagesse de Jésus-Christ. VI. Comment il l'a élevé au dessus des Hommes. Témoignages des Parens qui parloient ainsi. VII. Réfutation de cette Remarque. VIII. Comment Joseph a pu parler des Miracles & de la Resurrection de 7. Chrift. 1X. Si la Religion de Joseph lui permettoit de parler de J. Christ comme il l'a fait. X. Ses Sentimens & fes Expresfions

fions en faveur de J. Christ, trop fortes. XI. Origene n'avoit jamais lu ce Passage. XII. Si le Passage contesté a été tronqué ou effacé, par les Juss. XIII. Eusebe n'est point l'Auteur de l'Imposture; mais, le prémier qui s'en soit servi.

I. Nfin, on cite fouvent Joseph * comme un Témoin irréprochable; car, il dit, "que pendant que Pilate étoit Inten"dant en Judée, parut Jéfus, Homme fage,
"fi pourtant ilest permis de l'appeller Homme;
"car, il faisoit beaucoup de Miracles, &
"enseignoit ceux qui prennent Plaisir à la
"Vérité. Il eut pour Disciples un grand
"mombre de Jussi; & de Greci. C'étoit le
"Christ; les Principaux de nôtre Nation obli"gérent Pilate à le cracifier; mais, ceux
"qui l'aimoient auparavant, continuérent
"à le faire; car, il parut devant enx le
"trossieme Jour, vivant, comme l'avoient
"prédit les Prophètes.,

11. Personne n'ignore les Disputes que ce Passage de l'Historien Juis a éxcitées. Depuis qu'Eusebe l'avoit produit, on étoit demeuré en Possession de cet Témoignage avantageux qui servoit à dissiper le Scrupule que faisoit naître le Silence de Joseph

Joseph. Ant. Lib. XV III, Cap. 1V., p. 622. Huet. Dem. Evangel. Proposit. III, pag. 27.

CHAP. VIII. DES JUIFS. 169

fur Jésus-Christ, & à montrer l'Opinion que les Justs en avoient, lors même qu'ils persévéroient dans leur Religion. Blondel & Tanegui le Fevre*, deux Savans, sont sont cont.venus troubler l'Eglise dans sa Possession ; & comme il n'y a point de Préscription contre les Conjectures des Critiques, qui peuvent découvrir l'Imposture & la Vérité, lors même que l'une a été ensévelie, & que l'autre est devenue vénérable par un grand Nombre de Siccles & d'Années; on a commencé à faire Attention à ce Passage qu'on avoir reçu jusques là avec trop de Simplicité & de boune Foi.

111. Deux (a) Critiques habiles ont cru qu'on faisoit tort à la Religion Chrétienne, en lui enlevant une Déposition si soit equi fortoit de la Bouche d'un Ennemi; & its se sont unis pour rétablir une Possession fondée sur le Témoignage de la plupart des Peres, qui avoient cité Joseph comme un Témoin de la Resurrection, & même de la Divinité de Jésus-Christ. Le principal Auteur s'est moqué de la Conjecture sur le funcion de la Resurrection de la Conjecture sur le funcion de la Conjecture de la Conjecture de la Conjecture sur le funcion de la Conjecture de la Conjecture sur le funcion de la Conjecture

* Tanaquill. Fater , in Epiftol.

⁽⁴⁾ Daubuz de Testimon. Josephi , Libri duo; er Grabe, in Prafazione.

de Joseph. Et, en effet, il faudroit que l'Imposteur ent été fort mal habile, s'il n'avoit pu imiter le Stile de l'Historien dans une seule Période qu'il avoit dessein de fourrer dans son Ouvrage.

IV. Comme la Religion de Joseph, perséverant jusqu'à la Mort dans le Judaisme, forme un violent Préjugé contre le Témoignage avantageux qu'il rend à Jésus-Christ, on remarque qu'il y avoit dans la Nation Juive des Personnes raisonnables, comme Nicodeme & Gamaliël, qui avoient meilleure Opinion de Jésus-Christ que le reste de la Nation. Cette Opinion avantageuse augmenta après la Ruine de Jérusalem, & lors qu'on eut remarqué que non seulement le Christianisme se multiplioit; mais, que les Chrétiens faisoient un grand Nombre de Miracles. On suppose que Joseph, qui survêcut à la Ruine de sa Patrie, & qui avoit vu tant de Miracles, prit le Parti des Juifs raisonnables, lesquels honoroient Jésus-Christ, sans devenir tout-à-fait Chrétiens: & s'il ne parle pas de cette Secte qui étoit sortie de sa Nation, c'est parce qu'elle étoit composée de Parens aussi bien que de Juiss; & ce Melange la rendoit très différente des autres. Mais, il ne pouvoit pas se dispenser de parler de J. Christ. Pourquoi ne l'auroitroit-il pas fait; puis qu'il ne pouvoit ignorer qu'il avoit vêcu dans la Judée, peu de tems auparavant qu'il y avoit fait beaucoup de Bruit? Il pouvoit avoir apris les Miracles qu'il avoit faits, & avoir même lu les Actes que Pilate avoit envoiés à Tibere. & que Tertullien , qui ne peut être suspect d'Erreur, ni de Fraude, cite très souvent.

V. Comme la plus grande Difficulté consiste dans l'Explication du Passage de Joseph, on apporte toute fon Attention pour la lever. On soutient que les Juiss ne laissoient pas d'avoir une assez haute Opinion de Jésus-Christ, à cause de sa Morale. : Ils ne vouloient pas lui rendre des Honneurs divins; mais, ils respectoient un Homme qui avoit fait tant de Miracles: c'est pourquoi Joseph a pu l'appeller un Homme fage *.

· VI. L'Expression qui suit est beaucoup plus délicate; car, Joseph doute fi on doit l'appeller un Homme: or, il est certain que les Juifs n'avoient garde de regarder Jéfus-Christ comme un Dieu; puis qu'au contraire, sa Divinité prêchée par les Apôtres faisoit le principal Obstacle à leur Conversion. On répond à cette Difficulté capitale, que ceux qui contestent le Passage de Joseph . lui prêtent une Pensée qu'il n'a H 2 pas.

Joseph. Ant. Judaic, Lib. XV III, Cap. IV.

1.72 HISTOIRE LIV. V.

C'est celle de regarder Jésus-Christ comme Dieu. Il ne le dit pas ; &, il doute feulement s'il est Homme. On s'imagine. pour soutenir cette Solution, que l'Historien Juif pouvoit avoir deux Pensées différentes: 1, l'une, qui étoit affez commune dans sa Nation, que Jésus-Christ étoit le Phantôme, ou le Spectre de quelque Prophête mort auparavant. On voit ce Préjugé régner chez les Juiss dans l'Evangile; car, lors que Jésus-Christ demande ce que les Hommes pensent de lui, les uns répondent qu'il est Elie ; les autres , Jérémie ; & les autres enfin , qu'il est lean Baptiste : & c'est de là que les Gnostiques avoient pris leur Idée que Jésus-Christ n'étoit pas mort véritablement : mais , que c'étoit un Phantôme qu'il avoit mis en sa Place for la Croix.

2, La seconde Pensse qu'on prête à Jofeph, & sur laquelle on fait un Entassement inutile de Passages, est que l'Historien a parle pocitiquement, & imité les Auteurs Parens, qui espoient leurs Héros au dessus des Hommes:

O! Quam te memorem, Virgo namque hand tibi Vultus

Mortalis, nec Vox Hominem Sonat. 6 Dea certe *.

Et

CHAP. VIII. DES JUIFS. 173

Et Tacite, parlant de Pœtus, affure que le Senat entendit des Voix qui paroissoient fortir de la Bouche d'un Dieu plutot que de celle d'un Homme. On suppose donc, que Joseph faisoit le Panégyrique de Jésus-Christ, & que pour le faire avec plus de Succès, il est allé mendier chez les Païens les Figures les plus hardies pour les faire entrer dans une seule Période. On ajoute, que si les Juifs qui sont venus depuis ont regardé Jésus-Christ comme un Homme fimple, ceux qui avoient précédé sa Naissance s'en faisoient une autre Idée; puis qu'ils avoient appris des Sybilles que c'étoit le Roi . Fils d'un Roi immortel ; & de Virgile, qu'il étoit

Chara Deum Soboles , magnum Jovis Incrementum:

& ceux même qui le voioient dans la Bafsesse. l'appelloient Fils de Dieu; ce qu'il ne pouvoit pas être s'il n'avoit une Nature élevée au dessus des Hommes.

VII. Afin de dire un Mot fur l'Explication de cette Difficulté, je remarquerai que personne ne conteste que les Païens, entêtez de leurs Demi-Dieux, au Rang defquels ils mettoient leurs Héros, ne leur aient donné souvent dans un Stile hyperbolique & flatteur quelque chose de sur-Нз natu-

On reconnoit aisément leur But & leur Pensée: mais, il faudroit prouver que Joseph ait en la Pensée de faire un Panégyrique si hardi de Jésus-Christ, qu'il en ait eu la même Idée que les Païens avoient de leurs Héros & de leurs Demi-Dieux : au contraire, puis qu'il est constant que léfus - Christ vouloit être Dieu, Joseph ne pouvoit prendre que l'un de ces deux Partis . on de l'adorer comme un Dieu véritable, ou de le regarder comme un simple Homme avec le reste des Juiss. En effet, on peut oppofer l'Evangile aux Vers supposez des Sybilles & à l'Autorité de Virgile. qui n'avoit pas en vue le Meffie; & dans cet Evangile les Juifs sont incrédules, tous également choqués de la Divinité de Iéfus-Christ. Joseph, qui vivoit après la Ruine de lérusalem, où la Haine de sa Nation étoit encore plus violente, n'avoit garde de regarder Jésus-Christ, ni comme un Dieu, ni comme un Homme furnaturel, qui avoit pris l'Ame d'un ancien Prophête. Ainfi, ces Paroles, si pourtant on peut l'appeller Homme, découvrent évidemment l'Imposture.

VIII. On suppose que Joseph avoit raifon de parler des Miracles de Jésus-Christ, parce qu'il vouloit instruire ou plaire aux Paiens qui les aimoient beaucoup, & pour les-

CHAP. VIII. DES JUIFS. 175

lesquels il écrivoit. Cela seroit bon s'il avoit étalé ces Prodiges, dont le Récit auroit pu plaire. Mais, Joseph ne répondoit pas à fon But, en disant simplement que Jésus-Christ avoit fait des Miracles : cependant, comme la plupart des Juifs ne contestoient pas cette Vérité, dont ils avoient été les Témoins oculaires, on peut passer plus doucement fur cet Endroit. Mais, it ajoute que Jesus - Christ étoit le Christ , & que ses Disciples le virent vivant trois fours après avoir été crucifié. Les Juifs ne regardoient pas Jesus - Christ comme le Messie; autrement, ils l'auroient suivi. D'ailleurs. ils nioient sa Resurrection : mais, on répond qu'il s'appelloit le Messie, comme Pilate l'écrivit fur la Croix qu'il étoit le Roi des Juifs , & qu'il paroit que c'est un Etranger qui parle de sa Resurrection; puis qu'il ne se fert pas du Terme de Resusciter, commun aux Chrétiens: mais, de celui d'être vivant.

IX. Il femble que ce foit donner Atteinte à la Religion Chrétienne, que de s'inscrire en faux contre un Témoignage si formel qu'on rend à Jésus-Christ. Cependant, Dieu n'a pas besoin de nos Fraudes, ni la Religion de nos Artifices. Il faut donc éxaminer ce Passage indépendemment de l'Intérêt que nous aurions à en défendre H 4 fendre

fendre la Vérité. Prémiérement, on ne peut s'imaginer qu'un Homme zêlé, qui avoit défendu fa Religion jusqu'au Sang, qui étoit Sacrificateur & Pharisien , ait pu parler ainfi de Christ, & charger sa Nation du Crime de l'avoir crucifié. Il est vrai qu'il a regardé Vespasien comme le Mesfie; mais, il vouloit flatter ce Prince, duquel dépendoit sa Fortune & sa Vie, au lieu qu'il ne pouvoit rien espérer, ni craindre de Jesus. L'un étoit sur le Trone de l'Empire, & l'autre attaché à une Croix. Il est encore vrai qu'il a parlé honorablement de Jean Baptiste; mais, la Différence entre le Précurseur & le Messie est grande; car, Jean Baptiste passoit pour un Prophète dans la Nation qui couroit après lui. Il ne prêchoit qu'un Batême de Pénitence, que Joseph aimoit affez pour se retirer dans le Désert, & pour y faire un Noviciat de trois Ans d'Austéritez & de Mortification. Saint Jean ne donnoit aucune Atteinte à la Loi: & on pouvoit le suivre sans sortir de la Svnagogue & du Temple, au lieu que l'ésus-Christ étoit venu pour abolir les Cérémonies, & en prêchoit l'Anéantiffement. Saint Jean fut le Martyr de la Chasteté par Hérode. Jesus-Christ fut crucifié, par la Sollicitation du grand Conseil & des Sacrificateurs : Joseph l'avoue. Il faut donc après cela CHAP. VIII. DES JUIFS. 177 cela regarder avec Horreur les Chess de la Religion, ou nier que Jésus sur le Messie.

X. En effet, il en dit trop; car, il doute s'il est permis de dire que c'est un Homme. Il le croioit donc Ange, ou Dieu. Il dit nettement que c'est le Christ; & s'il avoit cette Persuasion, comment ne suivoitil pas ce Meffie, Ange, ou Dien? Les Critiques sont obligés de fourrer un Mot dans le Texte, pour adoucir l'Expression qui leur paroît trop forte. On l'appelloit (a) le Christ : mais, on fait faire un Pas en arriere à Joseph; car, après avoir doute si on devoit l'appeller Homme, il étoit obligé de dire nettement, il est le Christ. D'ailleurs, on ne découvriroit jamais les Imposteurs, s'il étoit permis de corriger ainsi les Endroits qui marquent la Fraude, & d'inférer des Termes nouveaux fans l'Autorité d'aucun Manuscrit. Le faux Joseph avance un Mensonge, sensible, lors qu'il fait convertir plusieurs Grecs par le Christ. Dire qu'il a fait cette Convertion par ses Apôtres, c'est reconnoître non seulement que Jefus-Christ est resuscité, comme les Prophêtes l'avoient prédit ; mais , que les Disciples, qui lui ont survêcu, agissoient encore par son Esprit; & comment ne croire Нς D33

⁽a) O' deyomer & Reisos, le Moine, Varia facra : pag. 931.

pas à celui qu'on reconnoît comme le Mefsie : élevé au dessus de l'Homme ; accomplisfant les Oracles des Prophêtes; resuscitant au troifieme jour, & convertissant les Nations après sa Mort, quelque honteuse qu'elle fût.

XI. Il faut l'avouer, l'Imposteur s'est trabi, en ne gardant pas affez le Caractere que devoit avoir un Prêtre Juif , qui est mort incrédule, & zele Defenseur de l'Incrédulité de sa Nation. Origene étoit étonné de ce que Joseph avoit loué Saint Jacques , puis qu'il ne reconnoissoit point Jesus pour le Messie; ce qui prouve que les Paroles que nous avons citées, ne fe tronvoient point dans les Exemplaires de Jofeph au tems d'Origene; car, il ne se seroit pas recrié sur les Eloges donnez à St. Jacques, s'il avoit vu que cet Historien en avoit répandu de plus grands pour Jéfus. qu'il appelloit le Christ. Vouloir qu'Origene se soit trompé *, parce qu'il citoit les Paroles de Joseph par mémoire , au lieu d'avoir le Livre devant ses Yeux, c'est une Conjecture qui peut être véritable ou fauffe; mais, de laquelle on ne peut tirer aucune Conséquence ; parce qu'elle est incertaine.

XII.

^{*} Daubuz, de Testim. Josephi, Lib. 1, p. 42.

CHAP. VIII. DES JUIFS. 170

XII. On dit que le Témoignage, rendu à Jésus - Christ par cet Ennemi, a été tronqué par les Juifs, comme on en a retranché un autre, où il attribuoit à la Mort de Saint Jacques tous les Malheurs arrivez à la Nation; car, les Peres ont fouvent cité les Paroles de Joseph qui sont éclipsées de son Histoire; mais, on se trompe doublement; car, qui auroit remis dans tous les Exemplaires de Joseph le Témoignage rendu à Jesus-Christ, s'il étoit vrai que les Juifs l'eussent effacé long-tems avant Origene, & dès le tems que l'Ouvrage parut. Avoit-on l'Original écrit de sa main pour rétablir ce Passage malgré la Contradiction des Juifs, qui montroient leurs Exemplaires où il n'étoit plus? 2. Les Paroles, qui regardent Saint Jacques, ou du moins, que les Peres ont citées à fon occasion, se trouvent dans Joseph, & n'ont jamais été tronquées; mais, on les a mal comprises, afin d'en faire Honneur à la Religion Chrétienne. En effet, Joseph, après avoir parlé de Saint Jacques, continue l'Histoire d'Ananus, sous lequel les Brigands firent de grands Desordres; & il y ajoute cette Réfléxion, ce fut là le Commencement des grands Malheurs. Les Peres de l'Eglise, qui étoient bien aifes qu'on regardat la Mort de Saint · Jacques, comme la Cause de la Ruine de H 6 léru-

Jérusalem par l'Aveu même des Juiss, ont appliqué à St. Jacques, ce que Joseph difoit des Brigands & des Coupe-gorges.

XIII. Enfin, il faut descendre jusqu'au IV Siecle de l'Eglise Chrétienne, pour trouver dans Joseph le Passage que nous contestons; & n'est-ce pas là un violent Préjugé que c'est une Main Chrétienne, qui y a inféré ces Paroles détachées du reste. & avantageuses à sa Religion. Il faut même remarquer qu'Eusebe * est le prémier qui les ait citez. Ne chargeons point cet Historien de l'Imposture, comme on fait quelquesois. Il fuffit, pour ne se reposer pas sur son Autorité, qu'il ait fait plusieurs autres Citations de Joseph, qui ne sont pas fidéles. 11 fait dire à cet Historien que la Description, dont parle Saint Luc, fe fit fous Quirinius. Cependant, la Citation est fausse, & Joseph ne met la Description que sous Archelaus. Il rapporte le Massacre des Enfans de Bethleem fur l'Autorité de Joseph. Cependant, cet Historien, qui vouloit épargner la Mémoire d'Hérode fur cet Article, n'en a jamais parlé.

* Euseb. Dem. Evang. Lib. III, pag. 124; Id. Histor. Lib. I, Cap. II.



CHAPITRE IX.

- Si la Divinité de J. Christ a été connue dans l'Eglise Judaïque.
- 1. Les Apôtres, ni les Juifs, n'avoient aucune Idée de la Divinité de Jésus-Christ. II. Comment les Prophétes en avoient parlé. III. Jésus - Christ lui - même ménage les Peuples sur sa Divinité. IV. Préjugé violent des Pharisiens sur cette Matiere. V. Les Miracles de Jésus-Christ n'effacent point ce Préjugé. VI. Les Successeurs des Apôtres n'ont point allégué la Tradition des Juifs. VII. Réponse aux Objections. VIII. Paffage d'Origene, examiné. IX. Les Peres devoient savoir l'ancienne Tradition Judaique. X. Chrétiens modernes qui l'ont connue, & qui s'en sont servis. XI. Sentiment de Bullus sur les Sybilles, & les Poëtes Pasens , qui ont connu la Divinité du Messie. XII. Supposition de ces Pieces, évidente.
- I. TL faut présentement éxaminer si l'E-L glife Judaïque attendoit un Messie qui fut au dessus de l'Homme, & si elle avoit quelque Idée de sa Divinité.

. Il femble que nons ne fommes plus en droit de le nier, puis que nous avons pro-H 7 duit

duit plusieurs Oracles des Prophétes qui l'ont prédit; & qu'aux Prophétes on ajoute une foule de Témoignages tirez des Auteurs qui leur ont succédé, & qui ont parlé beaucoup plus clairement qu'eux.

Cependant, puis qu'il faut rendre justice au Juif comme au Grec, j'avoue qu'en confultant l'Evangile on détruit une Partie des Preuves qu'on vient de produire; & les Pharisiens, ni les Apôtres, ne paroissent point avoir en aucune ldée de la Divinité du Messie.

II. Il est vrai que les Prophêtes avoient parlé; mais, il y a toujours de Obscurité dans les Oracles avant leur Accomplissement; & fi les Docteurs fe font aveuglez fur les Souffrances du Meffie, prédites si clairement par les Prophètes, ils ont pu à plus forte raison se tromper fur sa Gloire & sur sa Divinité. Ce qui est devenu clair pour nous, étoit obscur pour eux. L'Union de la Nature divine avec l'Humanité est un de ces Mysteres, pour lesquels on a besoin d'une Révélation évidente. Dès le moment qu'on ne tire pas avec Autorité les Hommes des Doutes, qui se forment sur cette Matiere, ils consultent la Raison ; ils pesent les Difficultez qui naiffent de cette Union & n'écoutent plus une Révélation qui n'est pas affez décifive. Je ne sai même si les Juifs du tems de Jésus-Christ entroient assez dans les Vues des Prophètes sur cette Divinité; pour en faire la Matiere de leurs Réstéxions & de leurs Doutes. Du moins, cela ne paroît pas par l'Evangile.

III. En effet, si la Divinité du Messie avoit été connue dans l'Eglise Judaïque, & clairement enseignée dans les Paraphrases qu'on lisoit tous les Samedis au Temple, dans les Synagogues, & tous les jours à la Maison, J. Christ auroit tiré de grands Avantages de cette Disposition, à croire le plus incrojable de tous les Mysteres Evangéliques. Cependant, lisez l'Evangile, vous remarquerez aifément que lésus - Christ se ménage sur la Divinité. Avouons le Fait; il y auroit eu de l'Imprudence dans ces Ménagemens du Fils de Dieu, fi le Peuple avoit été préparé par ses Maîtres & par sa. propre Lecture à recevoir le Meffie comme un Dieu. - Ces Ménagemens étoient si grands, que les Hérétiques ont dir qu'il parloit rarement de sa Divinité, de peur qu'on ne niất qu'il étoit Homme. Saint Chrysostome a mieux réuffi, en soutenant qu'il vouloit accoutumer insensiblement les Hammes à un Mystere élevé au dessus de la Raison. Cela suppose qu'il trouva l'Eglise dans d'Ignorance, & il prévoioit qu'elle se souleveroit contre ce Mystere.

IV. J. Christ prouvoit qu'il étoit Dien; & cette Vérité, bien loin d'établir son Empire, & de faire Impression sur les Esprits, formoit un Sujet de Scandale. Lors que ce divin Rédempteur allégua aux Pharissens l'Oracle de David, qui l'avoit reconnu Dieu en l'appellant jen Seigneur, ses Ennemis ne peuvent répondre à une Preuve si forte. On demeure dans le Silence; mais, le Préjugé subsiste toujours. On ne reconnoît point une Divinité qu'on n'ôse nier : comment cela, si on étoit persuadé que le Messie devoit être Dien, & que cette Vérité étoit gravée dans les Ecrits qui étoient entre les Mains du Peuple?

V. Jéfus-Christ prend l'Autorité d'un Dieu pardonnant les Péchés; à cette Usurpation, qui paroît facrilege, n'excita que des Murmures. J. Christ exerce le Pouvoir d'un Dieu en commandant à la Mer à à la Mort; à cette Preuve l'Incrédulité devoit tomber; à les idées du Verbe, se représentant à l'Esprit de tous les Juiss qui qui avoient lu ce Mot dans les Synagogues, devoit faire plier la Résistance des plus sermes; mais, on ne peut souffir que Jésus-Christ se fasse Dieu, à quelque Prix que ce soit. Il porte ses Prétentions jusques devant le Souverain Sacrificateur, qui avoit lu les Targums, à qui devoit con-

noître

noître la Memra, on ce Verbe, dont le Temple avoit retenti fi fouvent; mais, au contraire, le Souverain Sacrificateur dechire sa Robe à l'Ouïe d'un Blasphême qui lui paroissoit épouvantable. Une si longue Résistance des Juiss prouve qu'ils ignoroient pleinement la Divinité du Messie. Laiffons les Ennemis de Jésus-Christ; mais, ses Disciples devoient au moins reconnoître dans le Libérateur qu'ils suivoient, le Verbe qu'on leur avoit prêché dans les Synagogues. Cependant, ils fe confondent avec les Troupes infidéles, & disent avec elles que Jesus - Christ est Moife, ou Elie; & Saint Pierre a besoin d'une Révélation extraordinaire pour savoir qu'il est le Fils de Dieu. Cette Ignorance des Apôtres, avant la Descente du Saint Esprit, paroît dans tout l'Evangile : elle n'est point volontaire, comme on en pourroit soupçonner celle du Pharisien. Les Lecons, ni les Miracles du Maître ne l'anéantissent pas: d'où vient cela?

VI. Les Successeurs immédiats des Apôtres; les Evêques, les Docteurs, qui sortoient de l'Eglise Judaïque, devoient prouver qu'ils reconnoissoient une Memra, ou le Verbe, & une Schekinab, qui est le Saint Esprit. Pourquoi ne l'ont-ils pas sait? On dit qu'il y a peu de Peres qui étudiassent l'Hébreu; encore moins qui aient su la Langue Chaldaïque, & qui aient pu lire les Targums. On ajoute qu'Origene a parlé de la Dispute de Jason avec Papiscus, dans laquelle on combatit les Juiss par leurs propres Ecrits, & on montra que les Oracles, qui parloient du Messie, convenoient à Jésus-Christ. Ensin, Justin Martyr, s'appercevant qu'on vouloit ôter aux Chrétiens l'Avantage qu'ils tiroient du Verbe, fait de grands Essorts pour leur prouver que la Parrole n'est point un Ange, ni un Attribut de la Divinité; mais, une Personne, & un Principe agissant.

VII. Tout cela pourroit être vrai sans lever la Dissiculté. En esset, il n'étoit pas nécessaire de savoir l'Hébreu, ou le Chaldéen, pour connoître les Principes des Juiss. Philon les avoit éxpliqués aux Grecs en Egypte. Il n'étoit donc plus nécessaire de recourir à la Source. Le Mystere étoit dévelopé. Toute l'Egypte, si séconde en Savans, ne pouvoit l'ignorer: & comment donc n'a-t-on pas prosité de cet Avantage s'il étoit solide?

D'ailleurs, les prémiers Chrétiens étoient presque tous Juiss. Ils avoient lu la Loi dans les Synagogues, avant que d'entrer dans l'Eglise Chrétienne; ils devoient fournir aux Savans & aux Pasteurs, qui étoient Juiss comme CHAP. IX. DES JUIFS.

comme eux, des Armes, pour combattre leurs Freres, & les attirer à la Foi par un Combat si salutaire. D'où vient donc un Silence si long & si opiniatre, lors qu'il est facile de vaincre en parlant , & de terraffer fes plus cruels Ennemis par leurs propres Armes?

VIII. Le Paffage d'Origene qu'on cite, est équivoque. On peut entendre par les Livres des Fuifs, ceux de l'Ancien Testament par opposition au Nouveau. Ces Livres anciens contenoient les Oracles qu'on appliquoit à J. Christ; & quand on prouveroit clairement qu'on entendoit par là les autres Ecrits des Juifs, s'enfuit - il que ce fussent les Targums, ou les Endroits de ces Paraphrases où il est parlé du Verbe?

Justin Martyr travailloit à prouver que le Verbe étoit Dieu par rapport à St. Jean. qui en avoit parlé au Commencement de son Evangile; mais, comment ce Pere, qui avoit été transporté à Samarie, qui devoit savoir la Langue du Païs & les Principes des Juifs, contre lesquels il disputoit, auroit-il oublié le Verbe si connu des Docteurs Juifs, en traitant la Question du Verbe? Il n'a jamais cité, ni Philon, ni les Paraphrastes : on doit donc conclure qu'il n'y voioit rien qui put servir à sa Caufe.

IX. Malgré l'Ignorance de la Langue Hébraïque'& Chaldéenne, il étoit imposfible qu'on ne s'informat des Principes d'un Ennemi qu'on avoit sur les Bras, & à la Conversion duquel on a travaillé dans tous les Siecles. Il y avoit des Juifs dans la Syrie & dans le Voisinage de Jérusalem. Théodoret devoit les connoître. avoit en Egypte, qui parloient Grec comme les Chrétiens. Les Ouvrages de Philon n'étoient point péris. D'où vient donc un Silence si général des Peres sur le Verbe, dont les Targums ont parlé si souvent? Il y avoit des Juifs à Constantinople. Les Paraphrases, qu'on lisoit dans les Synagogues, firent même du Bruit sous l'Empire de Justinien. On ne devoit pas les condamner, comme fit ce Prince, si elles renfermoient le Fondement de la Religion Chrétienne, & une Preuve convaincante contre le Judaisme.

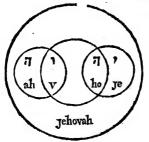
X. Les Juiss avoient passé de bonne heure en Espagne. Alphonse *, qui avoit été Juif, & qui vivoit au XII Siecle, combatit sa Nation par ses propres Principes. Il paroît qu'il avoit lu ses Docteurs, & profité de cette Lecture. Il prouve la Trinité, parce qu'il y a en Dieu une Substance, une

^{*} Alphonsi Dialog. Tit. VII; Bibl. Max. Patrum, Tem, XXI, pag. 198.

CHAP. IX. DES JUIES.

180

Sagesse, & une Volonté: Sagesse, pour se former le Plan de son Ouvrage; & Volonté, pour l'éxécuter; mais il ne parle, ni du Verbe, ni de la Schekinah. Il prouve le même Dogme de la Trinité par le Nom de Jéhovah, qui par une différente Combinaison peut faire trois Noms, & qui n'en fait qu'une seule Trinité de Personnes, & Unité d'Essence (a). Il savoit la Cabbale, & cependant, ignoroit qu'il y avoit un Verbe Diek,



(a) Joignez le Jod avec le Hon; c'est un Nom-Joignez le Hon avec le Vau; c'est un autre Nom. Joignez le Vau avec le Ho; ce sont trois Noms. Réunissez le vout dans un Cercle, vous faites trois & un. Dien, & une Schekinah, qui étoit Dien. II n'est pas plus heureux, lors qu'il prouve en particulier que le Messie s'est incarné. Il se sert de ces Paroles de Dieu, * Faisons l'Homme à nôtre Image; & comme il est impoffible qu'il y ait une Image de la Divinité, il faut nécessairement qu'il parle à son Fils de la Nature humaine qu'il devoit revêtir un jour, & qui étoit déjà toute faire dans son Idée. Raimond Martin + alla plus loin: il parla du Verbe aux Juifs comme on fait aujourd'hui; mais, il faut descendre jusqu'à la fin du X I I I Siecle pour trouver un Auteur qui parle quelquefois de ce Verbe enseigné par les Juifs. Ce Silence est long, & cette Conduite des Chrétiens confirme ce que nous avons dit de celle des Juiss contre Jésus-Christ.

XI. Un grand Hommet, dont les Ouvrages viennent de paroître, foutient que la Foi de la Divinité du Messie étoit si évidente chez Juifs , qu'elle avoit passé chez les Païens: & non seulement chez leurs Philosophes; mais, chez les Poëtes, qui ont

Genese, Chap. I, Vers. 26.

[†] Raimond, Martin. Pugio Fidei.

Bullus , Primitiva Tradit. de Divin. Christi , Cap. IV Operum , pag. 22.

CHAP. IX. DES JUIFS. 191 ont eu des Idées assez nettes du Verbe, pour dire, comme Orphée,

Vocem juro Patris primum quam condidit Ore; Consilio ipse suo Mundum cum conderet omnem,

Les Sibylles ont paraphrasé Esaïe & Daniël, & il n'y a pas jusqu'à Virgile, qui, instruit à cette Ecôle, s'écrioit:

Jam venit & Virgo; veniunt Saturnia Regna; Jam nova Progenies Colo demittitur alto. Tu modò nascenti Puero, quo serrea primùm Destinet, ac toto surget Gens aurea Mundo, Casta save Lucina *.

C'est, dit-on, saire outrage aux Peres, que de s'imaginer qu'ils aient supposé ces Vers Sibyllins qui regardoient ce Messie, Justin Martyr n'en est accusé que sur des Conjectures trop soibles. Il est vrai que les Vers Sibyllins ne pouvoient pas être facilement altérez, parce qu'on les gardoit dans le Capitole; mais, il faut distinguer les anciens Oracles des Sibylles du Recueil de Vers, qui sut fait par l'Ordre d'Auguste & du Sénat, peu de tems avant J. Christ. On rassembla ces Vers, qu'on croioit bru-lez avec le Capitole, de divers Lieux, où

^{*} Virgilius, in Ecloga Pollionis, Vers. I, & seq.

il y avoit des Juifs; & ces Juifs parlant incessamment du Messie comme d'un Roi, qui devoit les rendre heureux & parostre bien-tôt, les Païens, qui le crurent, le firent entrer dans les Vers Sibyllins, & par ce moien la Connoissance du Messie se répandit des luis chez les Gentils.

XII. On a beau dire; les Oracles des Sibylles font trop précis pour n'être pas regardez comme des Ouvrages supposez par les Chrétiens. L'Acrostiche du Nom de lésus ne peut être, ni d'un luif, ni d'un Païen. Le Nombre des Corbeilles de Pain. qu'on recueillit après le Repas miraculeux. que Iésus fit aux Troupes, pouvoit-il être marqué avant l'Evénement ? S'il est incontestable qu'on a supposé quelques Vers aux Sybilles, on ne doit plus contester le Nombre. L'Ouvrage est de trop mauvais Aloi pour avoir Cours. Les Juifs n'avoient point une Idée affez nette du Meffie pour la communiquer aux Païens, ni pour faire les Vers Sybillins, comme l'a dit Vossius. Ce Mystere, qui n'est connu que par la Révélation, étoit pleinement ignoré des Gentils: ainfi, les Chrétiens demeurent chargés de cette Fraude pieuse.

CHAPITRE X.

Des Secours que l'Eglife Judaïque du tems de J. Christ avoit pour connoître le Messie. De sa Disposition, & des saux Caracteres qu'ello lui donnoit.

- I. Disposition générale de l'Eglise Judaique. II. Elle rapportoit au Messie un grand Nombre d'Oracles. III. Elle lui appliquoit plusieurs Types qu'on conteste aujours a hui. IV. Interprétations qui lui étoient particulieres. V. Exemples, tirez de la Tradition qui s'est conservée. VI. Secours qu'on tiroit de la Version des L XX. VII. Caractere de Conquerant, donné au Meffie. VIII. Réfutation de ce Caractere. IX. Ce Préjugé continue. X. Regne spirituel du Meffie , prouvé. XI. Loi éternelle, abolie par Jesus-Christ, ou par les Chrétiens. XII. Force de ce Préjugé. XIII. Amour pour les Traditions, excessif. XIV. Deux autres Préjugés sur le Messe. Mêpris de l'Eglise, & Vocation des Gentils. X V. Réfléxion sur ces Préjugés.
- I. Uoi que l'Eglife Judaique n'eut pas affer de Connoissance pour compren-

prendre que le Messie devoit être un Homme-Dieu, cependant elle ne manquoit pas de Secours pour découvrir ce Libérateur. Elle l'attendoit avec d'autant plus d'Impatience, qu'elle plioit sons le Joug des Romains, & fous l'Autorité des Esclaves; car . c'est ainsi qu'on a toujours parlé des Hérodes. Ceux qui comptaient les Semaines de Daniël, comme Daniël avoit compté les Années de la Captivité, ne pouvoient douter que sa Manifestation ne fut prochaine; & c'étoit de ces Désirs, soutenus par les Oracles des Prophètes, que naissoient ces Bruits confus, qui se répandirent jusques dans l'Orient , que le Roi de l'Univers devoit naître. De là vintent les Inquiétudes cruelles d'Hérode, qui contérent la Vie à un grand Nombre d'Innocens; mais, outre ces Secours généraux, elle en avoit de particuliers qui manquent aujourd'hui.

II. Lors qu'un * Oracle ne s'accomplissoir pas ; elle en attendoit la Consommation au tems du Messie. Elle ne s'imaginoir pas que Dieu ent voulu faire Illusson
par des Espérances éblourssantes, ou que
les Prophètes se sussent trompez, lors qu'ils
parloient d'un Avenir fort éloigné. C'est
ainsi qu'ils s'apercèvoient que la Promesse
faite à Merabam, que tontes les Nations sevoients.

^{*} Judgement of the Jewish Church, Cap. 111.

roient bénites dans sa Postérisé, n'avoit pas eu son Accomplissement dans la Personne d'Isaac, ou de Jacob; puis qu'il n'en étoit sorti qu'un seul Peuple. Ils renvoioient ce grand Evénement au tems du Messe, & se stationent que les Nations se convertiroient alors. Cette Méthode d'interpréter l'Écriture fournissoit un grand Nombre d'Oracles pour le Messie, que les Juiss & quelques Critiques modernes yeulent lui en-lever.

III. On convenoit encore alors de la Maxime de Saint Paul, que toutes chofes teisens arrivoles aux Peres en Type & en Figure du Messie **. C'est pourquoi ils lui appliquoient une Partie des Histoires & des Evénemens de l'Ancien Testament. Ils ne croioient pas que David sut ce Libérateur promis long-tems auparavant; puis qu'il prioit Dieu de lui envoier † sa Lumirer & sa Veriet ; c'est-à-dire, le Messie, comme un sameux Rabbin (a) l'interpréte. Ils regardoient David comme l'Image du Libérateur; ils faisoient la même chosé de Sa-lies de l'anne de l'interpréte. Il se controlle de l'anne de l'interpréte.

^{*} Voi Veterum Rabbinorum in exponendo Pentateucho tredecim Modi; in Fasciculo I V Opusculorum, qua ad Historiam & Philosogiam pertinent, pag. 417, crc. † Pseame XLIII., Vess. 3.

⁽a) Rabbi Salomon.

lomon. C'est pourquoi ils étoient persuadez que le Cantique des Cantiques étoit fait principalement pour le Meffie. Le Serpent d'Airain étoit non seulement considéré comme un Type du Messie; mais les Paraphrastes Chaldaiques * lui donnoient le Nom de Verbe. C'est pourquoi Jésus-Christ ne s'est pas fait un Scrupule de s'appliquer ce Type, qui a choqué quelques Peres. C'est en suivant cette même Méthode, reçue de son tems, que St. Paul applique à Jésus-Christ divers Types qui en paroissent d'abord affez éloignés. Il n'auroit ôfé l'entreprendre, si cette Méthode ne lui avoit été commune avec les Juifs qu'il enseignoit, ou qu'il combatoit.

Elle rendoit la Connoissance du Messie beaucoup plus facile; puis qu'on trouvoit Jesus-Christ dans les Types. Les Juiss du tems de Saint Paul & de Jésus-Christ, accotumez à appliquer au Messie certaines Histoires de l'Ancien Testament . convenoient avec les Chrétiens sur plusieurs Faits. dont la Connoissance a été ravie par le tems.

I V. Outre les Types, il y avoit de certaines Interprétations des anciens Oracles reçues dans la Synagogue, qui ne le font plus aujourd'hui. Je n'éxamine point si ces

Targum in Numer. Cap. XX1, Verf. 8, & Sapientie Cap. XV 1, Verf. 7.

ces Interprétations couloient d'une ancienne Tradition, ou si c'étoit un Sentiment courant, appuié par quelques Docteurs, qui s'étoient appliqués dans les derniers tems à chercher la Venue du Messie. importe peu d'en découvrir la Source. pourvu que le Fait soit constant; mais, je ne conçois pas que J. Christ eut entrepris de prouver l'Immortalité de l'Ame, & la Réfurrection des Corps aux Sadducéens par ces Paroles, Je suis le Dieu d'Abraham; & par cette Conséquence, Dieu n'est pas le Dien des Morts, si cette Interprétation des Paroles de Moife, & la Conféquence qu'on en tiroit, n'avoit été généralement reçue en ce tems-là. Jésus-Christ ne prouvoit là ni sa Mission, ni sa Divinité. Il n'avoit qu'un Intérêt commun avec les Pharisiens à démontrer une Vérité fondamentale de la Religion qu'une Secte particuliere contestoit. Il faloit donc qu'une Preuve, tirée de si loin, fut reconnue pour légitime par les Juifs, & peut-être même par les Sadduccens, qui ne lui repliquérent pas. Laissons-là Jésus-Christ; mais, le Sanhédrim, interrogé par Hérode sur le Lieu où le Messie devoit naître, répondit à ce Prince que c'étoit à Bethléem. L'Oracle du Prophète est conçu en Termes si généraux, qu'on auroit aujourd'hui de la peine 13

à en faire une juste Application; cependant, on la faisoit alors. Les Pharisiens, consultez sur la Race dont le Messie devoit sortir, répondent nettement qu'il devoir être de la Masson de David, & reconnoissent que le Pseaume C X, qui est l'Ouvrage de ce Prophète, parle de lui; cependant, on le contesse aujourd'hui. Ensin, l'Oracle d'Esaie sur la Vierge étoit fort clair pour Akiba, qui l'éxpliquoit comme nous. Son Explication se trouve dans la Gémare. Ce n'est pas nous qui la lui avons prêtée; & le Témoignage de ce Docteur, qui vivoit peu de tems après J. Christ, découvre le Sentiment de son Egisie en ce tems-là.

V. Afin de montrer * qu'on ne bâtit pas fur de simples Conjectures, on peut voir plusseurs de ces Interprétations qui ne laif. sent pas d'avoir leur Autorité, quoi qu'elles ne soient pas si anciennes. C'est ainsi que les Rabbins appliquent à Samson ces Paroles de la Genese: Dan jugera son Peuple aussi bien qu'une autre des Tribus d'Ifraèl. Dan sera un Serpent sur le Chemin, une Conleuvre mordant les Pieds du Cheval, afin que celui qui le monte tombe à la renverse †. On introduit aussi Dieu, qui dit qu'Adam est devenun qui de monte tombe à la renverse ;

^{*} Reuchlin. Cabbala, Lib. I, pag, 740, C.c. † Genef. XLIX, Verf. 16, 17. Hieron. in Genef. Quest. Hebr.

venu comme l'un de nous, & on remarque qu'il ne dit pas, comme l'un de vons, parce qu'il y a plufieurs Milliers d'Anges, & que la Pluralité ne s'accorde point avec l'U" nité qui est effentielle à Dieu; mais, Dieu parle d'un Adam céleste, différent de l'Adam terrestre, criminel, & malheureux. Si cette Explication est ancienne, comme Reuchlin le suppose, Saint Paul l'a tirée des Juiss, lors qu'il parle si nettement d'un Adam céleste, en opposition à celui qui a péché sur la Terre. On ajoute que Dieu, voiant Adam fort afflige, lui fit dire par un Ange qu'il calmat sa Douleur, parce qu'il naîtroit de sa Postérité un Homme juste, qui anéantiroit le Péché originel, en faisant une Oblation , & qu'il prendra du Fruit de Vie, lequel sera le Saint de tous ceux qui espéroient en lui. Voilà le Pain de Vie, duquel quiconque aura mangé, ne mourra point; & Eve, remplie de cette Promesse, crut que Cain seroit son Libérateur; elle lui en donna le Nom. Elle se detrompa bientot, en voiant ses mauvaises Inclinations; c'est pourquoi elle jetta ses Yeux sur Abel , & en fuite fur Seth. Abraham . instruit par fon Ange, offrit couragenfement fon Fils Il auroit suivi les Mouvemens de la Nature préférablement à l'Ordre de Dieu, s'il n'avoit été persuadé que ce Sacri-I 4

crifice devoit éxpier le Péché, comme Dieu l'avoit promis. Si on trouve tant de choses dans la Tradition des Modernes, il n'est pas étonnant que les anciens Juifs aient eu des Idées du Meffie encore plus nettes, & qu'ils aient trouvé dans la Tradition de leurs Ancêtres de plus grands Secours pour l'Interprétation des Oracles qui le regardoient.

VI. Enfin, la Version des LXX fournissoit encore de grandes Lumieres; car, il y avoit plusieurs Oracles plus clairement exprimez dans cette Version que dans l'Original. Ce fut aussi par son Secours que quantité de Profélytes Juifs vinrent groffir l'Eglise Chrétienne. C'est pour cette Raifon que Saint Paul s'en fert souvent. On a cherché inutilement dans un Pseaume ces Paroles, qui établiffent la Divinité du Fils, que tous les Anges l'adorent; car, elles ne s'v trouvent point; mais, on les avoit tirés du Cantique de Moïfe. Elles ne se lisent point dans l'Hébreu, ni même dans les Exemplaires Samaritains; mais, on les trouve dans la Version des L X X, sans aucun Changement: & comme l'Autorité de cette Version n'étoit point alors contestée, St. Paul avoit Raison de profiter des Avantages qu'il pouvoit en tirer, & l'Eglise pouvoit s'éjouir de cette même Lumiere; mais, malmalgré tous ces Secours, on n'a pas laissé de se tromper, & de donner de faux Caracteres au Messie.

VII. En effet, le prémier Caractere qu'on donnoit au Messie, dans le tems que Jésus-Christ parut, étoit celui de Conquérant; & ce Préjugé, qui paroît innocent, fut une des principales Sources de l'Aveuglement de la Synagogue. Deux choses contribuoient à fortifier l'Erreur, 1, Certains Passages des Prophètes promettoient au Meffie une Prospérité éclatante, & un Empire qui s'étendroit d'une Mer à l'autre; & comme les Hommes sont plus senfibles aux Biens temporels qu'aux Progrès de la Religion, sur tout lors que la Prospérité & la Religion paroissent liées d'Intérêt, cette Idée faisoit soupirer avec plus d'Ardeur après le Messie. Les Prophêtes empruntoient leurs Idées des Roiaumes du Monde, pour représenter la Douceur qu'on gouteroit sous le Regne du Messie, comme les Evangélistes nous parlent de Sceptre, de Couronne, & d'être affis fur des Trônes, pour nous peindre plus vivement la Joie du Ciel, parce que ces Idées remuoient l'Esprit, & qu'il n'y a point d'Anse plus propre pour prendre le Cour de l'Homme, que l'Espérance d'une Félicité fenfible. 2, L'Etat, où se trouvoit le Peuple

ple Juif à la Naissance du Fils de Dieu, affermiffoit fes Defirs. Ce Peuple, jaloux avec excès de sa Liberté, plioit sous le Joug des Romains. Il tournoit les Yeux de tous côtez pour chercher un Libérateur, & n'en trouvoit pas. On étoit persuadé que le tems de la Délivrance étoit venu ; on s'impatientoit de ne voir personne qui remplit les anciennes Espérances; & de là vint, que quand cette Espérance s'évanouit par un trop long Delai, on tomba dans les Revoltes, qui achevérent la Ruine de la République. Il étoit naturel à ceux qui cherchoient un Libérateur, de jetter les Yeux fur le Meffie, qui leur avoit été fi fouvent promis, & dont la Manifestation paroissoit fixée à ce tems-là. Il étoit même presque inévitable qu'on n'en reconnoîtroit aucun qui ne fut revêtu d'une Puissance capable de remplir toutes ces Idées de Délivrance & de Félicité temporelle.

Ce Préjugé étoit si général & tellement enraciné, que les Apôtres même instruis à l'Ecôle de Jésus-Christ, ne purent s'en garentir. La Resurrection étoit déjà arrivée, qu'ils disoient encore dans leur Desespoir, Nous croitons que ce feroit sui qui rétabliroit Israel; cependant, voiti le troisseme Jour que ces choses sont arrivées.

VIII. Si Jesus-Christ étoit venu les Armes

mes à la main, on l'auroit redouté sans l'aimer, & sans admirer le Progrès de l'Evangile; la Conversion de tant de Nations idolâtres, faite par douze Pêcheurs, cefseroit d'être une des Preuves éclatantes de -la Religion Chrétienne. Ce n'est pas une Merveille, dit judicieusement le R. Menafse, que de voir un Messie Conquerant ; car, il y a en assez de Héros qui d'une basse Nais-Sance se sont élevez au Trône, & se sont faits un grand & vafte Empire. On ne fait done quel parti Dieu devoit prendre dans cette Occasion. Ceux qui aiment l'Eclat, préféreroient les Conquêtes, que le Meffie auroit faites, à la tête d'une Armée toujours victorieuse. La Religion de Moise n'en est pas moins divine pour avoir été soutenue par le Fer & le Feu, & par un Carnage affreux. La Prospérité du Messie auroit éblour les Peuples. Accoutumez à des Promesses, qui ne parloient que d'une Terre decoulante de Lait & de Miel, ils avoient de la peine à s'élever jusqu'aux Douceurs de la Grace. C'est là le Penchant des Hommes, d'aimer des Chefs couverts de Gloire. Les Chrétiens ont bronché contre cet Ecueil; puis que, pour se consoler des Malheurs de la prémiere Venue de leur Messie, ils ont imaginé un Regne de mille Ans, pendant lesquels les Saints resusciteront & 16

moissonneront sur la Terre la Joie, an lieu des Larmer qu'ils y ont semées. On croit que ce p'est pas un grand Mal que de s'attacher à la Prospérité de l'Eglise; mais Dieu, qui veut qu'on ait des Idées plus nobles, punit cet Amour, dans lequel il entre un Mouvement de vaine Gloire, & d'Attachement pour la Terre qu'on présere au Ciel.

1X. Les luifs modernes ne sont pas revenus du Préjugé de leurs Ancêtres. Ils infultent fouvent les Chrétiens, parce qu'ils adorent un Dieu, lequel, au lieu de régner fur toute la Terre, a été furpris par une petite Populace armée de Batons, & qui est mort fur une Croix. Ils alléguent les Prophètes qui donnent une si grande Etendue de Tems & de Lieux au Regne du véritable Meffie, & concluent de la que le nôtre n'a pas rempli ce Caractere gravé dans les Ecrits Sacrez. ,, Les Prophètes , difent-"ils *, ont promis une Paix universelle au , tems du Meffie. On ne devoit voir qu'u-, ne feule Religion fur la Terre. Ils crioient , à Jérusalem : Leve toi , Fille de Sion. Ce-, pendant, on a vu depuis Jefus-Chrift Ie-, rusalem abbatue, une affreuse Différence "de Religions, & les Guerres allumées , dans tous les Lieux & dans tous les Sie-, cles., Its fe mocquent du Regne fpirituci

^{*} Responsio Judaïca ad Quest. Q. VIII, p. 8.

tuel que la Religion Chrétienne substitue à celui que l'Ecriture avoit promis; & comme il seroit ridicule de faire des Empereurs Romains, qui auroient leur Trône dans la Lune; puis que Rome étoit la Capitale où ils devoient le placer; ils croient que Jérusalem étant marquée comme le Siege de l'Empire éternel du Messie, il est mal àpropos de lui donner un Trône dans le Ciel, où personne ne le voit, & de le saire régner sur les Cœurs; ce qu'on ignore parfaitement, puis que c'est un Caillou blanc, sur lequel il y a un nouveau Nom écrit, que nul ne connoît, sinon celui à qui il est donné.

X. Je ne suis point étonné qu'un Préjugé si intéressant ait conservé sa Force depuis J. Christ jusqu'à nous. Cependant, les Prophêtes ont parlé si nettement de la Bassesse & des Souffrances du Messie, que les Rabbins sont obligés d'imaginer trois choses. 1, L'une, de faire un Mesfie Fils de Joseph, qui doit être malheureux. 2, d'avouer que le Meffie supportera le Tiers de tous les Maux qui sont dans le Monde. Il souffrira beaucoup avant que de devenir le Maître du Monde; mais, ses Souffrances releveront l'Eclat de sa Gloire, au lieu de la ternir & de l'ensévelir, comme elles ont fait celle de lésus-Christ.

D'ailleurs, ils reconnoissent que c'est le Stile des Prophètes d'emploier les Métaphores. & de peindre un Bonheur spirituel, & les Dons de la Grace par des Termes empruntez de la Félicité de la Terre. lls sont eux-mêmes obligés de donner un semblable Sens aux Expressions du Thalmud, qui fans cela feroient rire les plus mélancholiques. En effet, lors qu'on lit dans le Thalmud que Messie donnera un Repas magnifique à ceux qui auront bien vêcu, & que le prémier Plat de ce Repas sera le Léviathan, dont Job a parlé, ils foutiennent que ce Repas sera la Connoisfance que le Meffie donnera aux Ames, & qu'elle sera leur Nourriture : comme nous disons que Jésus-Christ regne par sa Parole, & qu'il est le Pain de Vie, duquel quiconque aura mangé, ne mourra point; mais, aura la Vie éternelle.

Lors qu'on est étonné de ce qu'ils assurent, que tous les Corps, morts se rendront par des Conduits souterrains dans la Judée au Jour de la Resurrection., pour se réinir à l'Ame, ils soutienhent que ce Voiage souterrain, trop évidemment impossible, est métaphorique. Ils n'emploient ces Métaphores, que parce que c'est là le Stileordinaire de la Nation depuis plusieurs Siecles. Les Prophôtes, qui ont précédé les Rabe

Rabbins, ont eu le même Stile. Ils n'ont pas emploié des Figures si violentes, ni des Métaphores si dures; mais, ils n'ont pas laissé d'en faire un Usage presque coutinuel. On ne peut donc pas se plaindre de ce que nous les interprétons, en ramenant leurs Expressions figurées à un Sensplus simple. Si les Juiss out le Droit d'éxpliquer leurs Thalmudistes, pourquoi nous ôteroient-ils la Liberté d'expliquer les Prophêtes? Enfin, si les Chrétiens même par-1ent du Roianme des Cieux, & de la Félicité qu'on y posséde sous l'Idée de Caillon blanc ; d'Habits blancs ; de Palmes jettées aux Pieds de l'Agnean; quoi qu'on soit convaincu que tout fera spirituel dans ce Roiaume; il est à plus forte raison évident que les Prophètes ont pu se servir des mêmes Expressions, ou des mêmes Figures pour Exprimer le Regne spirituel du Messie, & qu'on a raison de donner ce Sens à leurs Expressions.

XI. Le second Caractere qu'on attribuoit au Messie, lors que Jesus-Christ parut, étoit celui de donner un nouvel Eclat à la Loi, au lieu de l'abolir. Les Juiss, remplis de ce Préjugé, objectoient incessamment à Jésus-Christ qu'il guérissoit les Malades, & qu'il laissoit froisser les Epics à ses Disciples un jour de Sabbat. On lui répérépétoit fouvent qu'il avoit violé une Loi qui devoit durer éternellement; puis que non seulement Dieu l'avoit donnée; mais, qu'il l'avoit appellée une Alliance éternelle. Il est vrai que l'ancienne Synagogue parloit quelquesois de la Loi, que le Messie devoit apporter, comme souverainement éxcellente. Les autres n'étoient que Vanité en comparaison de celle-ci; mais, il ne faut pas s'imaginer par là qu'ils crussent qu'il changeroit, ou la Religion, ou la Loi de Moïse. Il devoit seulement lui donner un nouveau Lustre & une nouvelle Force.

On releve aujourd'hui ce Préjugé d'une maniere toute différente; car, * on remarque, que, J. Christ étoit venu pour accomplir la Loi, au lieu de l'abolir, & qu'en ,, effet, il reçut la Circoncision; ses Disci-, ples observérent le Sabbat, & ce ne fut , que cinq cens Ans après eux qu'un Pape , s'avisa de substituer le Dimanche à ce Jour qu'on avoit long-tems observé. "D'ailleurs, au lieu que les Loix sont dif-, férentes en Pologne, en Portugal, qu'il , faut les changer souvent, à cause que le "Législateur n'a pu prévoir tous les Cas , qui pouvoient arriver, celle des Juifs, , que Dieu a dictée, pourvoit à tout. Les "Chré-

^{*} R. Isaac Munim. Fidei, Part. I, Cap. XIX, pag. 107, 6%.

» Chrétiens ont tort de se plaindre qu'on " ne peut l'observer parfaitement ; car, elle » est facile. Si l'Evangile * est plus doux, "c'est parce qu'on a voulu y flatter la » Chair, en permettant l'Usage de certai-» nes Viandes, & en déchargeant l'Hom-» me de plusieurs Ordonnances, qui étoient » les Barrieres de la Loi, & qui le tenoient » dans une perpétuelle Vigilance. » Chrétiens, contens de remplir les De-» voirs que la Nature, ou la Raison a dic-, tez , ne poussent pas la Perfection auffi » loin que les Juifs, qui accomplissent les , Commandemens qui dépendent uniquement a, de la Volonté de Dien. En observant les , Rites & les Cérémonies que la Loi prés-, crit, on obeit à Dieu, parce qu'on doit " lui obeir : au lieu qu'en observant la Loi , Morale, on a d'autres Motifs de son Obéis-, sance que Dieu même, & le Respect qui , lui eft du.,

XII. Ce Préjugé a donc deux Faces; car, les anciens Docurs reprochoient à J. Christ qu'il avoit aboli la Loi; & les modernes soutiennent qu'il en a observé les principales Cérémonies, & que ce sont les Chrétiens qui les ont changées. Le second Tour est plus subtil que le prémier; car, J. Christ su circoncis; il mangeoit l'Agneau de Pâque;

^{*} Limborch, Collatio cum Judeo, pag. 115.

il se rendoit au Temple aux Sabbats, & v enseignoit. Cependant, il faut avouer que lesus-Christ donnoit une violente Atteinte aux Cérémonies. Il en prêchoit l'Inutilité; il prédifoit qu'elles seroient abolies après leur Accomplissemer : & c'étoit là attaquer la Religion dans son Centre; car, le Peuple & le Clergé la fait confister dans les Cérémonies, plus que dans les Actes intérieurs de la Dévotion. Le Juif avoit une double Raiton de le faire; puis que ces Sacrifices étoient d'Institution divine. impossible que deux Hommes, inspirez de Dieu, foient opposez l'un à l'autre. Moïfe, dont l'Inspiration & l'Autorité étoient reconnues, avoit institué les Sacrifices que Jesus - Christ venoit abolir. Quel Préjugé contre lui ! De quelle Autorité fais-tu ces chofes?

MIII. (a) On s'imaginoit auffi que le Meffie autoriferoit toutes les Traditions que les Dockeurs avoient aprouvées, puis qu'on les croioit forties de la Bouche de Moïfe, & qu'on leur donnoit une Autorité égale à la Loi. On croit que ce n'est pas un grand Mal, que de coudre ses Dévotions volontaires à la Révélation. Chaque Pensée, dont on groffit la Religion, paroît

(a) On a retranché tout cela dans l'Editio n de Paris, Tom. 111, pag. 424. paroît innocente. On fe persuade qu'elle fert à la Gloire de Dien, mortifie la Chair, & conduit plus diredement au Salut. On fe laiffe tromper par des Apparences éblouisfantes. Cependant, ces Pensées humaines. & ces Dévotions volontaires se multiplient à l'infini. Lors que la Digue de l'Autorité divine est rompue, le Torrent s'enfie & inonde. On fait un Affemblage monftrueux d'Imaginations nouvelles, fous lesquelles la Religion demeure enfévelie. Le grand Mal est qu'on préfere ces Imaginations éblouissantes à la Loi de Dieu, qui paroît feche. On en devient jaloux; on ne peut fouffrir qu'on les combate; l'Orgueil fe fouleve, & on s'arme pour leur Defense. C'eft pourquoi Jefus - Chrift n'eut point de plus cruels Ennemis que les Traditionmaires.

XIV. On avoit encore deux Préjugés fur le Messe, qui sirent grand tort à Jésus-Christ. On croioit que comme Moise avoit institute les LXX Vieillards pour lui servir de Conseil, & délibérer avec lui des Assaires importantes, le Messe tireroit le même Usage du Sanhédrim, qui avoit succédé aux Vieillards; qu'il respecteroit le Souverain Sacrisicateur comme son prémier Associé, & que ce sesoit l'Eglise qui décideroit, si tel, ou tel étoit le Messie; car, celus

eclui qui aura assez de Fierté pour n'obeir point au Souverain Sacriscateur, cet Homme-là mourra, & vous ôterez le Méchant du milieu d'Israèl. De là vient aussi que quelques Docteurs, soutenus d'un grand nombre de Chrétiens, accordent l'Infaillibilité au Souverain Sacrisicateur, décidant dans le Sanhédrim. Cependant, Jesus-Christ ne tira point de là sa Vocation, & rejetta cette Autorité Pontificale; ce Conseil d'Anciens, d'où sortierent ceux qui demandérent sa Mort, & qui prononcérent qu'il n'étoit pas le Messie.

Enfin, les Juifs demandent, dans les Conférences qu'ils ont avec les Chrétiens. comment il est possible qu'un † Messie, promis depuis tant de Siecles à la Nation, n'ait servi qu'aux Gentils, qu'on a fait entrer à leur Place, pendant qu'ils gémissent dans la Misere? Ce Préjugé est ancien; car, du tems de lesus-Christ on traitoit les Paiens comme des Chiens indignes des Regards de Dieu; & on croioit que c'étoit la derniere Extrémité que Jésus-Christ put prendre que d'aller vers eux; s'en ira-t-il vers les Nations? Cependant, Jésus-Christ prédisoit la Vocation des Gentils, & les Apôtres accomplirent sa Prédiction. XV.

^{*} Limborch, Collat. cum Judeo, pag. 115. † Colloquium Judeo-Christianum, apud Buxtorf. Synedr. Jud. pag. 550.

X V. Ces Préjugés fur le Meffie formoient autant de Nuages qui empéchoient de le reconnôtre. Si on croioit voir en Jéfus les Caracteres que les Prophètes avoient marqués, on trouvoit à même tems qu'il lui en manquoit d'autres qu'on regardoit comme effentiels. On tournoit toujours l'Oeil fur les derniers; l'Eglise méprisée les fortifioit dans l'Esprit du Peuple, & de là vint l'Incrédulité.

Il est vrai que J. Christ a aboli la Loi cérémonielle; mais, on lui donne mal à-propos un Usage éternel. On fait que ce Terme fignifie seulement une longue Durée: & Batsebah ne croioit pas que Salomon dût être immortel, lors qu'elle s'écrioit; Que mon Seigneur vive éternellement; c'est à-dire, long-tems. Dieu n'a pas prétendu qu'elles duraffent éternellement ; puis qu'il a détruit le Temple, & on devoit les observer, & qu'il a écarté la Nation qu'il avoit chargée de ce Culte. Les Patriarches, fous lesquels l'Eglise & la Piété florissoient, n'ont point connu ces Loix; Preuve évidente qu'elles ne font pas essentiellement bonnes ni nécessaires au Salut. Il faut donc les mettre au rang des Préceptes occasionels, מצרות שעה, dontparlent fi fouvent les Juifs, & qui n'obligent qu'en certains tems & dans certaines Circonstances. Maï-

Maimonides s'objecte * ces Paroles : , Je vous susciterai un Prophète d'entre vos Fre-, res, &il répond que ce Prophête ne vien-,, dra pas pour donner une Loi nouvelle: , mais, seulement pour exhorter le Peu-, ple à ne violer pas l'ancienne, & que , fon Autorité s'étendra seulement à cer-, taines choses indiférentes, comme d'al-" ler ou de n'aller pas en tel Lieu, de fai-, re la Guerre ou de pe la faire pas. " H y a un Défaut dans cette Explication, parce qu'il faut entendre par là tous les Prophétes qui ont paru. C'est pourquoi les autres Rabbins difent qu'il faut entendre Josué ou Jérémie; mais, ils n'égalent aucun des deux à Moise +. Le même Maimonides asfure que si un Prophète reconnu pour tel ordonne de violer un ou plusieurs Préceptes pour quelque tems, il faut lui abeir. Albo excepte le Décalogue, parce qu'il a été prononcé par Dieu: mais, dans le Décalogue il excepte le Sabbat. Maimonides dit qu'il faut excepter l'Idolatrie. Un Juif ‡ converti raisonnoit ainsi contre ceux qu'il avoit abandonnez pour se faire Chrétien : " Vous , ne pouvez pas dire que la Loi soit éter-. welle:

Maimon. de Fundamentis Legis, Cap. IX, \$. 3.

pag. 12. Vorstius, ibid. §. 5, p. 128.

[‡] Lud. Carret, Judaus conversus, pag. 616.

, nelle ; car , vous favez que ce Terme , n'emporte pas une Durée qui n'a point , de fin, puis que Moife veut que l'Ef-, clave ferve éternellement ; cependant, fon " Esclavage devoit finir au Jubilé. Vous , dites qu'il y aura deux mille Ans vuides; deux mille Ans fous la Loi, & deux , mille Ans fous le Messie. Vous reconnoissez donc que la Loi cessera sous le Meffie, & qu'alors on observera des Pré-, ceptes différens. Enfin, la plupart des . Cérémonies n'étoient institués que pour , se souvenir de l'Esclavage & de la Sor-, rie d'Egypte; mais, cette Délivrance, ., engloutie par une autre plus grande, ne , doit plus être célébre. , Ce Juif, devenu Chrétien, subtilisoit un peu.

Cependant, le Sang des Boucs & des Taureaux, qu'on immoloit, ne pouvoit expeire le Péché, ni justifier l'Ame criminelle. On avoit besoin d'une Victime plus excellente. C'étoient là des Ombres & des Types qui nous la promettoient, & qui ont du cesse des que nous l'avons trouvée. Jésus-Christ, en abolissant les Cérémonies, a donné un nouveau Dégré d'Autorité à la Loi Morale, qui est essentielle à l'Homme. On péche contre l'Histoire, lors qu'on accuse un Pape d'avoir changé le Samedi au Dimanche cinq cens Ans après Jésus-

Christ. On contredit même l'Auteur du Toldos Feschu, qui affure que ce fut Elie qui alla faire ce Changement à Rome immédiatement après la Mort de Jésus-Christ. Les Traditions étoient des Relâchemens de la Loi Morale, dont Jésus-Christ a rétabli la Sévérité. Les Prophètes ne dépendoient point de l'Eglise, ni du Souverain Pontife, puis qu'ils lui reprochoient ses Idolatries & ses Abominations. Le Messie en devoit encore moins dépendre, puis qu'il est au dessus des Prophètes. En effet, file Messie paroissoit aujourd'hui, d'où tireroitil sa Missinon & son Autorité; puis qu'il n'y a plus de Sanhédrim, ni de Souverain Pontife? Cela suffit contre les Préjugés des anciens luifs; car, nous ne voulons pas faire une Dispute dans les Formes.



CHAPITRE XI.

Troisieme Idee du Messe.

Celle que les Thalmudistes, les Rabbins, &c, se font de ce Messie qu'ils attendent.

- Différens Sentimens sur le Messie. II. Contradictions sur les Prophéties. 11I. Autres Contradictions sur la Vie du Messie: sur la Mort. IV. Le Messie est venu, 3º les tems écoulez. V. Malbeurs qui doivent arriver à la Venue du Messie. VI. De la manière dont il doit paroitre.
- I. L A Religion des Juifs change à pro-portion qu'elle s'éloigne de sa Source. Les Disciples deviennent plus hardis que leurs Maîtres; & enchérissant fur les Variations de leurs Prédécesseurs, ils déguisent tellement la Théologie, qu'on ne la reconnoît presque plus. Les Prophètes avoient donné une Idée très claire du Mesfie. Les Juifs du tems de Jésus-Christ 1'avoient altérée. C'est pourquoi ils ne le connurent point lors qu'il parut; mais, les Docteurs modernes y ont fait des Changemens beaucoup plus furprenans. Il est néceffaire de favoir ce qu'ils ont dit fur une Tome V. K Ma-

Matiere si importante; puis que nous faisons ici l'Histoire de leur Théologie.

11. La prémiere chose que nous devons remarquer , c'est l'Embarras & les Contradictions fréquentes des Sages. Ils conviennent encore aujourd'hui que tous les Oraeles * des Prophètes regardent le Meffie; mais. ils prétendent, , qu'on ne peut + diftin-» guer les Oracles particuliers, qui maro quent fon Avenement. Il est difficile de e les trouver. Les Interprêtes s'y divisent presque toujours. Les uns soutiennent , qu'ils ont été accomplis dans la Person-, ne d'Ezéchias; les autres veulent que , la Prediction d'Efaie, Toute Chair vienan dra Er adorera devant moi, ne doit point etre expliquée des Gentils; mais, de so toute la Nation d'Ifraël qui venoit facri-, fier dans le fecond Temple. Les Peres t , n'ont aucune Tradition là - dessus : ce , qu'ils tirent de l'Ecriture, eft fans Fondement. Il n'y a pas même d'Utilité à examiner toutes ces Explications; car, e elles ne conduisent ni à l'Amour, ni à , la Crainte de Dien; fur tout, il ne faut "pas

Ex Gemar. Cap. XI, duo Tit. Thalm. pag, 362.

Joseph. Albo de Fundamentis, Cap. XLII,

Ilbid. 376.

[#] Maimonides , Hilcot Melachim , Cap. XIL,

pas calculer les Tems., Cependant, ce seroit un Ouvrage peu digne de Dieu d'avoir gravé les Caracteres du Messie dans les Oracles, de maniere qu'on ne pût l'y connoître. Maimonides *, qui donne cette Regle, est obligé de la violer un moment après, en donnant pour le vrai Caractere du Messie qu'il doit vaincre toutes les Nations, Es ne mourir point: ce n'est là que la moindre de leurs Contradictions.

III. Les Maîtres décident que le Sceptre ne sortira point de Juda jusqu'à ce que le Scilo vienne; c'est-à-dire, qu'il y † aura toujours des Chefs de Captivité à Babylone. & que les Descendans de Hillel enseignerout publiquement la Loi. Cependant, il y a longtems que la Postérité de Hillel est éteinte. & que ces Législateurs ont disparu auss bien que les Chefs de la Captivité en Orient. Mais, pour nous arrêter uniquement à la Contradiction, on en trouve une sensible dans le même Chapitre de la Gémare, qui porte que le Fils de David ne viendra point jusqu'à ce que le plus vil de tous les Magistrats d'Ifrael soit péri; qu'il n'en restera aucun à la Manifestation du Messie; car Dieu, K 2. repré-



^{*} Maimon. Ibid. Cap. XII.

[†] Ex Gemara, Cap. I, Sect. I, pag. 126. Ibid. Cap. XI, Sect. XXXII, pag. 353, 354.

représentant ce tems - là, dit *, Je couperai les Rameanx, & je retrancherai les Sarmens avec des Serpes. Voilà l'Abolition entiere des Juges, qui sera suivie d'un parsait Rétablissement par le Messie; car, je rétablirai les Juges, comme la prémiere fois, & les Conscillers tels qu'ils étoient au Commencement.

220

- IV. On avoue que tous les Termes, marqués pour la Venue du Meffie, sont écoulez ?. Hillel crioit même déjà : Il ! n'y a plus de Messie pour Israel, car, ils en ont joui pleinement sous le Regne d'Ezéchias. Cependant, on soutient qu'il viendra. On l'attend avec Confiance. C'est un des Articles fondamentaux de la Foi. A même tems qu'on reconnoît que les Tems font paffez, on abrege la Monarchie des Perfes, afin de nous ôter l'Oracle de Daniël, qui prouve sa Venue démonstrativement. C'est un Préjugé ordinaire que Dieu a retardé les Jours du Messie à cause des Péchés du Peuple; mais, lors qu'il se repentira, & qu'il aura une Vie pure, il ne manquera pas de paroître. Jérusalem | ne sera délivrée qu'en

^{*} Ffaie, Chap. XVIII, Verf. 5; & Chap. 1, Verf. 26.

[†] Gemara, pag. 351.

lbid. Sett. XXXVI, pag. 359.

qu'en Justice, lors que les Orgueilleux, les Fastueux, les Magiciens, seront chassés. C'est pour procurer cette Repentance que Dieu fera passer * ses Fleaux sur la Nation, & lui envoiera des Châtimens exemplaires. C'est pour la même raison qu'il fera régner fur eux un Homme aussi cruel qu'Haman +. qui les convertira. Cependant , ils difent aussi que les Sages mourront ; que la Loi sera oubliée de ceux qui l'aprennent. ,, De-, puis ‡ que le Temple est tombé, les Sa-" ges n'ont été que des Scribes; les Scri-, bes comme des Ecoliers; les Disciples " comme le Vulgaire, qui ne fait ce que " c'est que la Loi. Le Peuple est devenu , fordide & vil, parce qu'il n'y a person-", ne qui prenne foin de lui: à qui regar-,, derons - nous , fi ce n'est à nôtre Pere ce-" leste? Au tems du Messie, l'Impudence .,, des Hommes augmentera; le Pain & le " Vin feront chers, (à cause de la Gour-" mandise) dit la Glose; le Roiaume se " remplira d'Hérétiques, & on ne s'y opo-" fera point, & la Maison sera changée en " Lieu de Débauche., Comment accorder ces Idées de Corruption, qui monte au dernier Excès, avec une Repentance vo-К 3 lontaire

Gemara, ibid. pag. 342. † 1bid. pag. 351.

lontaire qui obligera le Messie à venir? Si les Péchés du Peuple empéchent sa Manifestation, comment viendra-t-il lors qu'ils monteront au comble, & qu'ils mériteront toute la Colere divine?

V. On * ne verra aucun Changement à la Condition des Hommes, lors que le Meffie paroîtra. Il y aura même de fi grands Malheurs, que R. Ula s'écrie: Ab! qu'il vienne; mais, que je ne le voie pas! car, en fuïant le Lion, on tombe entre les Pates de l'Ours ; on est piqué par un Serpent. Les autres achetent sa Présence, & sont contens de se repofer à l'Ombre de fon Ame, parce qu'on peut éviter les Douleurs du Meffie. en observant exactement la Loi. D'ailleurs, il y aura des Victoires; une Profpérité éclatante; une Félicité parfaite. Il est appelle le Fils des Tomber, parce qu'il relevera la Maison de David qui est tombee. On boira le Vin que Dien a créé avec le Monde. Je ne sai comment Génébrard trouve là le Vin de l'Eucharistie : mais, les Sages ; s'expliquent, & difent que comme celui qui mange du Raifin, s'imagine qu'il n'y a rien de meilleur; mais, il présere le Vin

Ex Gem. ibid. Sect. XXXVII, pag. 362. Ibid.
 Sect. XXXV, pag. 358, 359.
 Amos, Chap. IX, Verf. 11.

¹ R. Joseph. ibid. pag. 355.

Vin à la Grape, lors qu'il en a goûté. Les Hommes fe perfuadent qu'ilru' a point de plus excellente Récompense pour la Piété que les Commoditez du Corps, jusqu'à ce qu'ils aient goûté les Douceurs spirituelles qui sont beaucoup plus grandes. Mais, comment accorder les Douleurs du Messe avec les Conquères & la Prospérité qu'il procurera? Il n'y a que les Chrétiens qui aient la Clef de ce Mystère.

VI. On ne peut auffi concilier les Docteurs fur la maniere dont il paroîtra dans le Monde: car, on lui donne quelquefois un superbe Equipage; puis qu'il doit defcendre fur * les Nues. Il aura huit Noms glorieux ; l'Eternel , nôtre Justice , le Germe, la Resplendeur, le Consolateur, Elie, Scilo; mais, on le fait à même tems monter fur un Aue. On dit qu'il + fera lepreux; parce qu'Esaïe assure qu'il a porté nos Langueurs, & que Dien l'a frapé. Les uns foutiennent qu'il ne mourra point, & ce Préjugé est très ancien; puis qu'ils disoient à Jesus-Christ, Comment dis-tu que le Fils de l'Homme sera enlevé; car, le Christ doit | demeurer éternellement? " Jacob avoit cru que " Samson étoit le Messie; mais, le voiant " écrafé fous les Ruines d'un Temple, il K 4 ., chan-

^{*} R. Joseph. ibid. pag. 355. † Ibid. pag. 359. ‡ Evang. de St. Jean, Chap. XII, Vers. 34.

, changea de Sentiment, parce que le Mef-" fie ne doit point mourir. " Ils ne laiffent pas de dire * que les Jours du Messie font quarante Ans; mais, les autres lui donnent autant d'Années qu'il y a de Jours à l'An. On les multiplie meme jusqu'à sept mille, ou tout au moins, il y en aura autant depuis le Meffie, qu'il y en a eu depuis la Création du Monde jusqu'à sa Venue. Oue d'Incertitude ! Ces Contradictions se trouvent rassemblées dans un seul † Chapitre de la Gémare. Il est vrai que ce font des Docteurs différens qui parlent; mais, cela suffit pour reconnoître que les Thalmudistes n'ont point d'Idée précise de leur Libérateur, & qu'ils ne peuvent s'accorder sur ce qui le regarde.

* R. Joseph , Seet. XXXVII, pag. 361. † Ibid. Chap. XI.



CHAPITRE XII.

Suite de l'Idée que les Rabbins se font du Messie.

- I. Description que Siméon Jochaides donne du Messe en Termes mystiques. 11. Son Explication. III. Presages de sa Venue, selon d'autres Rabbins. IV. Conquêtes du Fils de Joseph: son Trône à Rome. V. Fausses Prédictions de Kimki sur les Chrétiens, Maitres de la Terre Sainte. VI. Jugement du Messie, fait contre les Turcs. Conjecture d' Abrabanel. V 11. Son de la Trompette : Apparition du Messie : Chrétiens détruits. VIII. Avantages des Juifs en ce tems-là. IX. Repas qu'on doit y faire. X. Deux Caracteres du Messie, selon Abrabanel. XI. Ce Rabbin s'approche des Chrétiens. XII. Tems auquel le Messie doit venir. XIII. Prédiction d'un Enfant sur le tems de cette Venue. XIV. Le Messie doit venir dans le cinquieme Millenaire. X'V. Divers Calculs chronologiques sur cette Venue. XVI. Suite de la même Matiere. XVII. Si le Messie est né & demeure caché depuis long-tems à Rome.
- I. Clméon Jochaides a décrit le Mes-Ifie fous des Expressions métaphori-Kς ques;

ques; " car, * il représente un Serpent qui ,, a englouti le prémier Homme, & qui , fait encore la Guerre aux Saints. , promet à celui qui le tuera la Fille du , Roi qui vole en l'Air fur le haut d'une " Tour. Quantité de Héros se sont hazar-, dez au Combat, & font péris; mais, on , attend le Scilo Mosse; celui dont il est " écrit, Il regarda de tous côtez, & tua l'E-" gyptien †. Oe fera lui qui tuera le Serpent ; " plusieurs Saints se joindront à lui. , Vaisseaux vogueront heureusement fur la " Mer. Il y jettera le Cavalier & son Che-", val; c'eft-à-dire, le Serpent & fa Fe-" melle. Les Ifraëlites y pafferont à fec. , Ils ont passé la prémiere fois par une Mer " fenfible & matérielle; mais, la feconde " fera la Mer de la Loi, où ils pafferont par , la Voie de la Redemption. Ab? combien de ., Vaiffeaux ont peri jufqu'à ce que celui, à , qui apartient l'Héritage , ou qui est son , Seigneur, fait venu. Ces Vaisseaux font ", les yeux de ceux qui vouloient pénétres ", les Mysteres de la Loi; mais desormais, ", on navigera en Sûreté; les Reptiles & , le Léviathan y seront en Paix. Le Léviathan .

^{*} Simeon in Tihkunne Zehar, Tikkun. XXI, fol. 62., col. 2. In Ristangelii Altercatione, Wagenfeil, Tela Ignea, Tom. I, pag. 345.
† Exode, Chap. II, Verf. 12.

, viathan, c'est le Juste, qui nage com-, me un petit Poisson dans la Mer.,

II. Au travers de ce Langage mystique. on ne laisse pas d'entre-voir que le Messie est ce même Scilo marqué par Jacob; qu'il doit tuër l'ancien Serpent qui a perdu le Genre humain. C'est en vain que les Hommes l'ont combatu. Il falloit un Messie pour le vaincre. La Loi ne suffisoit pas pour produire la Rédemption; puis que les Vaisseaux, c'est-à-dire, ceux qui en pénétroient les Mysteres; périssoient. Il faudra passer un travers de la Loi, comme le Peuple fit dans la Mer Rouge. Cela se fera spirituellement, & ce sera une Redemption, dans laquelle le luste se nourrira d'une Manne auffi spirituelle. Enfin, on conclud de la qu'il faut reposer sa Confiance sur le Messie, lequel doit racheter ifraë! de ses Iniquitez.

III. Il y a d'autres Rabbins qui marquent les Présages qui précéderont sa Venue. Ils distinguent ses principales Actions, & nous décrivent pathétiquement les Essets avantageux qu'il produira.

La Venue du Messie sera précédée de Présages assreux. On * verra trois Rois apostats, qui, sous prétexte d'adorer Dieu,

K 6 préci-

^{*} Lib. Pulveris Aromatarii, apud Hulf. de Theol. Judaïc. Lib. I, Part. I, pag. 22, & 27, 51.

précipiteront les Hommes dans l'Erreur. La Vérité * défaudra sur la Terre. Ifrael, felon la Prédiction d'Ofée +, fera fans Roi, fans Sacrifice, fans Statue. On l'accablera d'Impots; celui qui ne pourra paier, perdra la Tête. "Des Bouts de la Terre vien-, dront des Hommes à deux Têtes, qui , auront fept Yeux brulans comme le Feu, & dont les Pieds seront plus vites que .. ceux des Chevres. & tous ceux qui les ,, verront , s'écrieront , Ah! ah! ,, La Peste, la Phtisie, ravageront la Terre. Il tombera du Ciel une Rofée de Sang qu'on prendra pour de l'Eau, & qui causera la Mort à ceux qui la boiront. Il y aura pourtant une autre Rosée qui servira de Remêde à plusieurs, selon ce que dit Osée ‡, Je serai nne Rosée à Ifrael; il fleurira comme le Lis. Le Soleil I se changera en Tenebres, & la Lune en Sang, comme l'a dit Joël; mais, après trente Jours, Dieu lui rendra son prémier Eclat.

IV. Alors β un puissant Roi, qui soumettra l'Univers à ses Loix, placera son Trône à Rome, & régnera neus Mois, au

bout

^{*} Efaïe, Chap. LIX, Vers. 15. † Hos. Chap. III, Vers. 4.

Hof. Chap. XIV, Verf. 6.

¹ Joel, Chap. 11, Verf. 31.

A Liber Pulveris Aromatarii, &c. pag. 35-

CHAP. XII. DES JUIFS.

2 2:0

bout desquels parotira le Messie, Fils de Joseph, appellé Néhémie. Les Tribus de Ménasse, d'Ephraim, & de Beujamin, marchant à sa Suite en petit nombre, déclareront la Guerre à ce Roi des Romains; le tueront dans le Combat, feront un horrible Carnage, & retrouveront une Partie des Vaisseaux du Sanchuaire dans le Palais de l'Empereur Julien, où ils sont cachés depuis ungrand nombre de Siccles. Le Fils de Joseph passer de là à Damas, à Ascalon, à Jérusalem; il en tuera les Habitans, & au Bruit de ses Victoires tout Israïl se rassemblera.

On * voit à Rome la Statue d'une Vierge parfaitement belle. Quelques Scélérats. de toutes les Nations, qui se rendront dans cette grande Ville, s'uniront à elle, & de quelques Goutes de Sang naîtra le fameux Armillus, que les Nations appelleront l'Antéchrift. Sa Taille sera prodigieuse; il publiera qu'il est le Messie, & le Dieu qu'on doit adores. Toute la Postérité d'Esaii se rangera sous ses Loix; mais Néhémie, Fils de loseph, à la tête de trente mille luifs. Défenseur de l'Unité d'un Dieu, lui fera la Guerre. Armillus fera battu, & deux cens mille Hommes périront dans le prémier Combat. Il reviendra à la Charge; K 7 3 CAL

Liber Pulveris Aromatarii, &c. pag. 52.

ou après avoir perdu un nombre infini de Soldats, il tuêra fans le favoir le Meffie Néhémie, Filsde Jofeph. Alors, les Juifs perdront Courage; s'enfuiront; on les chaffera de Lieu en Lieu; les Nations n'auront plus de Tolérance pour eux, & ce dernier Coup de la Colere de Dieu fera le plus redoutable.

V. Nous n'avons pas dessein de nous arrêter à chaque Pas; nous ne remarquerons pas ce qu'on avance si hardiment, que les Vaisseaux du Sanctuaire sont cachés dans le Palais de Julien, où ils se retrouveront à la Naissance du Messie, Fils de Joseph; ni fur la Statue d'une Vierge, qui est à Rome, de laquelle doit naître Armillus : mais, il est bon de faire sentir la Variation des Rabbins, qui ont éxpliqué les Guerres du Meffie selon le tems où ils ont vecu. Jonathan a parlé de cet Armillus; ce qui a fait dire, ou que sa Paraphrase est corrompue, ou qu'il n'étoit pas contemporain de Jésus - Christ, puis qu'on a emprunté cet Armillus des Chrétiens . qui n'ont commencé que long-tems après à en faire l'Antechrift. Kimki, qui vivoit an XII fiecle, & qui voioit alors les Chrétiens Maîtres de Jérusalem sous Baudouin, qui en fut le dernier Roi, s'imagina que . fon Meffie, dont il esperoit une Venue prochaine, trouveroit encore les Chrétiens dans la Judée, & qu'il les en chasseroit à Force ouverte. C'est pourquoi il fixoit là la Gwerre; mais, il se trompa; car, le XII Siecle n'étoit pas encore écoulé, que les Chrétiens, vaincus par Saladin, abandonnérent la Terre Sainte.

VI. Abravanel *, qui voioit les Turcs puissans & redoutables, s'imagina que ce seroient eux qui feroient la Guerre aux Chrétiens, & qui détruiroient les Nations. Il supose que les Chrétiens seroient de nouvelles Croifades pour la Conquête de Jérusalem; que les Turcs, qu'il appelle Gog, & Magog, affemblez de toutes les Provinces de l'Orient pour la Défense non seulement de l'Empire, mais de la Religion, viendroient combatre les Chrétiens, & les défaire. C'est là le Jugement que Dieu dewoit exercer dans la Vallée de Josaphat. Jérusalem devoit être un Lieu d'Horreur ; les Nations trembler: les Juifs même avoient peur: mais, du Sein de cette Guerre devoit fortir la Paix & la Délivrance; car, Dieu alloit briser le Joug d'Israël; aucun Etranger ne devoit dominer jamais sur eux. Ils serviront à David leur Roi; c'est-à-dire, au Meffie qui est de la Maison de David. La Fausseté est sensible; mais, de plus, on décou-

^{*} Abraban, ad Cap. XXX Jeremie.

découvre aifément que ceux qui ont publié ces Prophéties, les ont tirées de la Circonftance du Tems où ils ont vêçu, & des Evénemen's qu'ils croioient prochains. Nôtre Auteur a un Syftême différent; car, il fait naître un Néhémie, Fils de Joseph, prémier Messie; il le charge de la Destruction des Gentils, & de la Haine d'une Expédition cruelle; il le fait mourir dans un Combat. Suivons son Idée.

VII. L'Archange Michael fonnera * trois fois de la Trompette, & au prémier Son paroîtra le Meffie, Fils de David, avec le Prophête Elie. La Nation dispersée se rassemblera; Armillus effraié se plaindra de ce qu'une misérable Nation lui donne tant de peine; le Fils de David le tuëra dans la Bataille. Les Chrétiens & les Infideles feront exterminez conformement à l'Oracle, qui affure que la Maifon de Facob fera un Feu . & les Nations comme le Chaume & PEtoupe. Au fecond Son de la Trompette le Messie resuscitera les Saints, & même le Meffie, Fils de Joseph, qui eft enterré fous la Porte de Jérusalem. On ira de lieu en lieu pour rassembler les Dispersez; la Terre fera pour eux un Jardin d'Eden; Dieu marchera devant eux; Jérusalem & son Temple seront rétablis, comme lérémie

^{*} Abravan. ibid. 79, 80, 138, 142, 150.

mie * l'a prédit. La Ville sera bâtie de dix Pierres prétienses; Dieu remettra dans fon Temple les dix choses qu'on avoit perdues, & qui manquoient dans celui d'Hérode. L'Arche avec ses Chérubins; l'Urim & le Thummim: & enfin, il y aura dix Consolations pour le Peuple; car, son Redempteur + sera venu; les Prisonniers se rassembleront; les Morts resusciteront: on rebâtira le Temple; le Roiaume de Juda s'étendra d'une Mer à l'autre; ses Ennemis seront abîmez. Il n'y aura plus de Plaie, ni de Maladie; leur Vie se prolongera, comme celle d'un Arbre : Dieu se fera voir à l'Oeil, & ilôtera du Cour la mauvaise Pensée. Enfin, les Guerres finiront.

VIII. Ce Rabbin a oublié un des grands Avantages que le Peuple Juif doit gouter à la Manifestation du Fils de David; car, il doit les mettre à Table, & leur donner un Repas magnisique. Le Léviathan en sera le prémier Mets. Ce Poisson auroit rempli la Mer des Monstres, s'il avoit vêcu assez pour en produire d'autres; mais, les Rabbins assurent que Dieu le tua, & qu'il le sala pour le Repas du Messie. Il tua aussi le Béhemot; mais, il ne le sala pas, parce que la Viande salée n'est pas assez dé-

licate

^{*} Jérem. Chap. XXX, Vers. 18. † Abravan. pag. 159.

IX. On a de la peine à croire que des Théologiens parlent sérieusement, en difant de si grossieres Fadaises. Cependant, il y a ceci de certain que ce Repas est un Formulaire de Serment chez beaucoup de Juiss (a), comme celui de la Part du Paradis l'est chez le Vulgaire des Chrétiens: si je mens, que je ne mange jamais du Bœuf sauvage; c'est-à-dire, du Béhemot. Ceux qui subtilisent, soutiennent qu'il faut entendre par là les Plaisirs de la Chair, qui seront viss & abondans; & la Polygamie, bien

⁽a) Maimonides, Abrabanel, R. Menasse de Resurr. Lib. III, Cap. IX.

CHAP. XII. DES JUIFS.

bien loin d'être alors un Défaut toléré, à cause de la Dureté du Cœur, deviendra digne de Louange. Enfin, s'il y en a quelques-uns qui trouvent des Plaisirs spirituels sous des Expressions charnelles, on les réfute comme des Gens qui quittent le Chemin batu, & qui ne s'accordent pas avec l'Ecriture Sainte.

X. Il y a pourtant quelques Théologiens qui s'expriment avec plus de Précision & de Jugement. Abravanel est du Nombre de ces derniers; car, il donne ces dix Caracteres an Meffie qu'il attend. " 1, Le prémier re-, garde sa Naiffance; car, il doit être de " la Maison de David, & sortir du Tronc , d'Isai. 2, La Prophétie aiant cessé de-, puis l'Embrasement de la seconde Mas-, fon; car , les Prophêtes nous manquent; , le Meffie doit rétablir cet Avantage, & .. le posséder à un Degré qui l'éleve au desfus de Moise & des Anges même. ,, 3, Il doit être le plus sage de tous les Hommes. 4, Maître de fes Paffions. , 5, Comme un Roi juste, il doit s'atti-, rer l'Admiration & l'Amour des Peuples " par l'Equité de ses Jugemens. 6. Ses " Miracles feront fréquens; car, il tuëra , par l'Esprit de sa Bouche. Il ne sera plus " nécessaire d'affembler d'Armée contre les , Rebelles, ni d'ordonner des Peines au .. Cou"Coupable, comme faisoit le Sanhédrim. "Les Serpens, les Lions, le Feu du Ciel "tuëra tous ceux qui feront quelque Acte de Desobéssance, 7, La Paix régnera si "parfaitement sur la Terre, que tous les "jours, qui couleront, parostront autant "de Sabbats. 8, Asin que son Regne soit "plus glorieux, les Nations insideles & "les Rois se soumettront à son Empire. "9, Les dix Tribus reviendront de leur "Dispersion, & se rassemble or autour "du Messie. 10, Asin de faciliter leur Re-"tour, il séparera les Eaux de l'Euphra-"te, comme Mosse sit celles de la Mer "Rouge.

XI. Ge Théologien est beaucoup plus judicieux que tous ceux que nous avons citez; mais, à même tems il se raproche beaucoup plus près des Chrétiens, puis qu'il y a peu de ces Caracteres qui ne conviennent à J. Christ. En esset, à proportion qu'on raisonne sagement, on rentre dans la Route que les Chrétiens ont tracée, & on s'écarte de celle des Rabbins ordinaires, parceque les uns abandonnent les Prophetes, & les autres se sont un Devoir de les sui-

vre pas à pas.

XII. On * espere toujours que les Miracles du Messie se feront dans peu de tems; mais,

^{*} Pulvis Aromatar. Pars II, Hulf. pag. 235, 263.

mais, après avoir été si souvent trompez, on n'ôse plus le fixer. On se reserve à dire que le Peuple se repente auparavant, parce que, comme la Captivité d'Egypte ne finit qu'après la Pénitence d'Ifraël, on ne doit aussi sortir de la Misere, qu'après une Conversion générale. Mille Maux sont préparez à ce Peuple. Un Roi, plus cruél qu'Aman, dominera fur eux: mais, au fond, l'Affliction sera un Fourneau & un Feu qui les purifiera. C'est ainsi que les Prophêtes ont comparé cette Nation à l'Olive, qui ne donne son Huile que lors qu'on la met dans le Pressoir, & ce sera de cette Affliction qu'elle passera dans un Etat de Repos & de l'élicité. C'est ne rien dire que de fixer la Venue du Fils de David à la Pénitence du Peuple, qui ne sera jamais assez parfaite. C'est pourquoi nous cherchons ailleurs ce qu'on dit de singulier, & qui soit un peu plus précis.

XIII. David, petit-Fils de Maimonides, aiant été consulté par les Principaux de sa Nation sur le tems où le Messie devoit paroître, révéla divers Secrets, qu'il désendit de publier aux Etrangers sous peine de la derniere Malédiction: Ne l'allez point dire en Gad, & ne le publiez point en

Ascalon *.

238 HISTOIRE LIV.

Il raportoit qu'un nommé Pinéhas, vivoit environ (a) l'An 475, avoit eu sa Vieillesse un Enfant qui parla dè Naissance. Il vêcut jusqu'à l'Age de de Ans, & à l'Article de la Mort il révél grands Mysteres, qui regardoient la I vrance de la Nation; mais, comme i écrivit en diverses Langues & sous des pressions symboliques, sa Révélation très obscure. On l'a trouvée enfin dan Masures d'une Ville de Galilée, & remarque que Dieu avoit répondu, Q Figuier pouffoit ses Figuens *. Cela pro toit une Manifestation du Meffie très chaine: cependant, elle n'oft point en arrivée. Le R. Abraham †, qui étoit rusalem l'An 1516, & qui avoit trou Prophétie gravée fur une Muraille, d que la même Constellation, qu'on vue lors que Josué conquit la Terre de naan, & qu'Esdras ramena le Peup Babylone, devoit se retrouver 1 l'An 1 & qu'alors le Messie paroîtroit : mais vénement n'a point répondu à la phétie. Х

⁽a) Quarre cens cinq Ans après la Rui Temple.

^{*} Cant. Chap. 11, Verf. 13. † R. Gedalia in Schialschelet Hakkabbala genseil, Tela Ignea, Tom. 1, pag. 61 † An. 5189, Conjunctio Aquarii & Piscii

e

es

χſŧ

es

y

· le ct-

-0

210 Ić-

éla

foit

tio?

Cae de

29. ١'Ε-

Pro•

IV.

ne da

XIV. " On prie Dieu * que ceux qui comptent les Années du Meffie, cre-, vent t: que leur Os s'enflent, & brifent, " dit-on, dans la Gémare: car, lors qu'on " fe fixe un tems , & que l'Evénement , qu'on se promet, n'arrive point, on dit ,, avec une Défiance criminelle qu'elle n'ar-" rivera jamais. Bienbeureux ceux qui l'at-, tendent! Qui retarde fa Venue! car , Dien , n'attend point. C'est la Force du Juge-, ment, c'est fa Justice : pourquoi l'attena, dons-nous encore? En effet , plufieurs, qui , s'apercoivent que tous les tems font , écoulez, croient que le Meffie ne vien-, dra point, & qu'il n'y aura point de Dé-" livrance, puis qu'elle ne s'est point fai-, te; mais, les autres veulent qu'on fe n confie en Dieu, parce que celui qui doit , venir, viendra, & ne tardera point. Elie , a compté deux mille Ans quides, pen-. dant lesquels il n'y aura point de Loi: , deux mille Ans sous la Loi, & deux ,, mille Ans pour le Regne du Meffie. Se-, lon ce Calcul, il devoit paroître l'An ,, 4000: mais, il y a quelque Delai à cau-, se des Péchés du Peuple, Le même Elie , avoit dit à R. Juda qu'il n'y auroit que ,, qua-

Wagenseil, ibid. pag. 617.

TEx Gemara, Tit. Sanh. Cap. XI, Sect. XXX, Coch, duo Tituli Thalmud, 349.

,, quarante-cinq Jubilez, & que le Meffie , devoit paroître au dernier: c'est-à-dire, , l'An 4250. Mais, un autre Rabbin sou-, tient, sans le savoir, qu'Elie a dit seu-, lement qu'il ne falloit attendre le Mes-, sie qu'après le quarante-cinquieme Ju-, bilé.

"bilé. X V. ,, R. Chanan rencontra un Hom-» me qui tenoit à la main un Livre qu'il » avoit trouvé à Rome, & dans lequel on » aprenoit que les Guerres finirent l'An du » Monde 4291; c'est-à-dire, l'An 521 de » Jesus-Christ, & qu'en suite le Meffiere-» gneroit jusqu'à la fin du septieme Mil-» lenaire, où le Monde devoit périr. Les » autres soutiennent que Daniel aiant par-39 le d'un tems & des tems, & de la moitié » d'un tems, il faut doubler la Captivité » d'Egypre, & qu'au lieu (a) de quatre , cens Ans compter des tems; c'est-à-dire, , le double des Années, & en suite la moin tié d'un tems qui monte à deux cens'Ans : , ainfi. on a quatorze cens Ans. Les au-, tres croient qu'il faut tripler les Années , de la Captivité, parce que David a dit que Dieu les nourrira * de Larmes en Me-2) fure

⁽a) Quatre cens Ans de la Captivité, huit cens pour les tems au plurier, & deux cens pour la moité d'un tems.

^{*} Pfeaume LXXX, Verf. 6.

241

", sure abondante. Le Terme de l'Original ; tignifie une Mesure qu'on appelle Trien", nal: ainsi, ils comptent 1600 Ans. ,

X VI. Maïmonides prétendoit avoir recu de ses Ancêtres quelques Prophéties: d'où il concluoir que Balaam * avoit prédit le tems auquel le Don de Prophétie devoit être rendu aux Juifs; & que, comme il prophétisoit l'An 31 après la Sortie d'Egypte, & l'An 2486 de la Création du Monde, en doublant ce Nombre, on trouvoit le Rétablissement des Prophêtes qui devoient marcher devant le Messie à l'An 4076. En suivant cet Oracle, qui n'a aucune Relation à cela, & le Calcul de Maïmonides, le Messie seroit venu dans le XIII Siecle, l'An 1316. Comme cela n'est pas arrivé, les uns renvoient la fin de leurs Malheurs à l'An 1492; les autres, à l'An 108; les autres, à l'An 1600; les autres, à l'An 1940.

XVII. On ne finiroit pas à raporter tous les Calculs différens que les Rabbins nous indiquent: nous ajouterons feulement une Imagination qui furpasse toutes les autres. C'est que le Messie est net depuis long-tems, & qu'il demeure caché à Rome jusqu'à ce qu'Elie vienne le couronner. Tome V.

^{*} Nomb. Chap. XXIII, Verf. 23.

On apuie une Conjecture si folle fur l'Exemple de Moife, lequel demeura plusieurs Années caché en Arabie chez son beau-Pere. & même dans le Palais de Pharao. avant que de se mettre à la tête du Peuple pour lui procurer la Liberté. David, oint par Samuël, vêcut auffi plusieurs Années comme un Particulier avant que de monter fur le Trone: & le Meffie des Chrétiens, ne fut-il pas trente Ans caché à Nazareth sans faire les Fonctions de sa Charge? On a beau nourrir l'Espérance des Peuples, & fixer des tems éloignés de ceux ausquels on a vêcu, afin d'éviter la Honte d'avoir été trompé. Le Messie ne vient point: & après avoir bien calculé, on est réduit à dire avec Maimonides * qu'on ne doit point avoit en Vue le tems du Messie; que le tems de la Nation confifte dans l'Observation de la Loi, & la Confiance aux Promesses qui y sont attachées. On peut auffi remarquer qu'il n'y a point de Preuve plus convaincante contre les Juifs, que celle qu'on tire du tems où le Messie a du paroître. Ils plient tous fous cette Objection, & ne peuvent tenir devant les Chrétiens qui la font. Au reste, les Modernes se font une Idée de leur Messie beaucoup

^{*} Wagenfeil, ibid. pag. 627.

CHAP. XII. DES JUIFS. 243

coup plus charnelle que les Anciens; car, ces derniers ne pensent qu'à se gorger du Sang des Nations, & à se plonger dans les Plaisirs de la Chair.

CHAPITRE XIII.

Description du Regne du Messie, tirée des Ecrits de Maimonides.

I. Il rétablira la Maison de David & les Loix anciennes. II. Prédiction de Balaam sur sa Venue. III. Il ne doit point faire de Miracles. IV. Un Roi pieux de la Maison de David doit être regardé comme le Meffie. V. Ketranchemens faits au Traité de Maimonides , rétabli. VI. S'il fouffre , & s'il meurt , il n'est point le Messie. VII. Il n'y aura aucun Changement dans le Monde à sa Venue. Passage d'Esaie sur le Loup & l'Agneau , naissans ensemble. explique. VIII. Des Combats contre Gog & Magog, & de la Venue d'Elie IX. Il ne faut pas compter les tems de fa Venue. X. Réunion de tous les Juifs, qui se fera dans ce tems-là. XI. On sera parfaitement instruit de la Loi. XII. Il n'y aura ni Famine, ni Guerre. XIII. Remarques sur cette Description du Regne du Meffie.

L 2 I. Com-

Omme le Regne du Meffie fait un des Articles les plus importans & les plus contestez, parce que les Juiss s'en font une ldée entierement opposée à celle des Chrétiens, il est nécessaire de s'y arrêter particulierement, & de savoir ce qu'ils pensent, par la Bouche d'un de leurs plus sages Docteurs. C'est Maimonides qui en fait la Description que nous donnons ici.

"Il * doit rétablir la Maison de David, & le Roiaume de Juda, dans son prémier "Eclat; & pour cet Effet, il rappellera les

"Disperses d'Ifraël.

Les anciennes Loix feront renouvel-"lées. On offrira des Sacrifices, comme , on faisoit autrefois. On célébrera les Sab-"bats & les Jubilez.

. II. "Celui qui ne croit pas la Venue "du Meffie, renverse la Loi supposée aux Prophêtes & à Moife. La Loi a parlé "de lui, lors que (Nehemie) a dit que Dieu ramenera les Prisonniers.

Balaam a prédit auffi qu'il y auroit a deux Meffies: 1, l'un est David, qui dé-"livrera Ifraël de fes Ennemis: 2, l'au-

Maimonides de Rege Messia; Cap. XI & XII de Regibus. Melch. Leydekker Latine reddidit er Notis illustravit, in Fasciculo 1X. Rotterd. 1698, in 12.

CHAP. XIII. DES JUIFS. 245

"tre, qui sera son Fils, & qui délivrera "le dernier Israel; car, Balaam dit, Je "le voi; mais, non pas maintenant: & cela "regarde David. Mais, il ajoute: Je le "voi; mais, non pas de près: & ce dernier "Roi étoit le Messe qui devoit naître long-

"tems après.

Il faut remarquer sur ce second Article l'Estime que Maimonides fait de Balaam, & de sa Prophétie. Il regarde David comme un Messie moins puissant que son Fils. Ensin, il ne s'accorde pas sur cet Article avec les autres Rabbins, lesquels, asin d'éluder les Oracles d'Esaie, qui parle si nettement des Sousrances du Messie, en sont un Fils de Joseph; & l'autre, Fils de David: au lieu que Masmonides, qui en distingue deux, dont David, qui est le prémier, a eu moins d'Elévation & de Gloire que celui qu'on attend.

III. "Il ne doit monter à l'Esprit de Personne que le Messie doit faire des Mi"racles: car, Rabbi Akiba (a), un des
"grands Maîtres de la Misnah, & qui étoit
"Ecuier du Roi Cozba, a dit, en parlant
"de lui, qu'il étoit le Messie: cependant,
"il ne lui demanda aucuns Miracles, par"ce que la Loi est parfaite, & qu'il n'est

L 3 "per-

(a) On l'appelle à cause de cela Canonique authentique, השמחאה.

"permis à personne d'y faire des Retran-

"chemens ou des Additions."

Nous parlerons dans la fuite de Barcho--chebas, le Fils de l'Etoile: il suffit de remarquer ici que Maïmonides s'éloigne fort des autres Rabbins qui soutiennent que le Messie frappera d'Anathême la Mer d'Egypte, ou le Nil; qu'il separera les Eaux de la Mer Rouge, & qu'il fera de plus grand Miracles que Moise; puis que le Messie est au dessus de ce Prophète. Il y a donc Diversité de Sentimens dans la Synagogue für les Miracles du Meffie. Maimonides batit sa Maxime fur un Fondement très faux; puis qu'il soutient que la Religion Mosaïque étant parfaite, on ne doit pas la confirmer par des Miracles : car. les Prophètes en ont fait souvent, & longtems après l'Etablissement de la Loi & la Mort de Moise.

IV. "Si un Roi de la Maison de David "s'attache à méditer la Loi, & il pratique » comme David son Pere les Préceptes de » la Loi écrite & non écrite, qu'il obligé » tout Israel à la pratiquer comme lui; s'il » observe la Justice; s'il conduit les Batail-» les de l'Eternel, on dois présumer qu'il est » le Mesie; si en faisant cela, il a d'heu-» reux Succès; s'il rebatit le Temple à sa », Place, & rassemble les Dispersez d'Israel,

,, on

CHAP. XIII. DES JUIFS. 247

, on ne doit point douter que ce ne soir là , le Messie; sur tout, il doit obliger tout , le Monde à adorer l'Eternel seul.,

V. Le Texte de Maimonides * finit là dans l'Edition de Venise: mais, plusieurs Critiques Chrétiens ont remarqué qu'on en avoit retranché ces Paroles suivantes, parce qu'on n'avoit pas voulu donner la Liberté de les imprimer. Les voici.

VI., S'il ne prospere pas, & qu'au con-, traire il soit tué, il est évident que ce " n'est pas lui que Dieu a promis; & il doit » être regardé comme les autres Rois de » la Maison de David qui étoient justes & » bons, lesquels sont morts. Dieu l'aura » établi pour tenter plusieurs Juiss par son moien, comme Daniel l'a prédit +, le-, quel a prophétisé aussi de Jésus le Naza-, rien, qui s'est cru le Messie, & qui a été , mis à Mort par le Sanhédrim. , fans s'éleveront pour établir des Visions & , tomberont. En effet, quel plus grand Su-, jet de Scandale que de voir que tous les Prophêtes ont prédit qu'il délivreroit, , qu'il conserveroit, qu'il rassembleroit les , Israëlites; & que cependant il a été l'Oc-La o cafion

^{*} Voiez Schikard. de Jure Reg. Wagenseil. ad Sotam, & Leidekker, qui l'a traduit en Latin.

[†] Dan. Chap. XI, Vers. 35.

" casson qu'Israël a péri par l'Epée; que ce qui restoit de la Nation a été dispersé , & méprisé; que la Loi a été changée; , que plusieurs ont été séduits, & ont adoré un autre Dieu que l'Eternel. Mais, , l'Homme n'a pas la Force nécessaire pour » pénétrer dans les Vues du Créateur : Nos >> Voies ne sont pas nos Voies, & nos Penses ne sont pas nos Pensées. Mais, tout ce que >> Jésus le Nazarien, & les Israëlites qui sont » venus après lui, ont fait, ne sert qu'à » préparer le Chemin au Messie & à dispo-, fer tout l'Univers à adorer l'Eternel feul. , Ainfi, quand le Messie s'élévera vérita-» blement, il prospérera; il sera élevé: tous les Hommes se convertiront, & re-, connoitront que ce qu'ils ont dit que le "Messie étoit venu, & qu'il avoit révelé , les Mysteres cachés de la Loi, n'étoit , que Mensonge.

VII., Il ne doit pas monter dans votre » Esprit que le Monde changera au tems , du Messie, ou qu'il se fera quelque Nouveauté dans les Créatures. Le Monde 12 suivra son Cours ordinaire. C'est une Pa-, rabole & un Enigme que ce que dit Esaïe: ,, Le Loup habitera avec la Brebis, & le Leo-, pard avec le Bouc. Cela veut dire seulement qu'sraël vivra en Sureté au mi-, lieu des Impies, lesquels sont comparez

CHAP. XIII. DES JUIFS. 249

, aux Leopards, lors que Jérémie dit : Le , Loup les ravagera, & le Leopard veillera , contre leurs Villes. Ainfi, tous les Hommes feront convertis; ils reviendront à , la vraie Religion ; ils ne raviront plus; , ils ne perdront rien ; ils mangeront en , Repos les Viandes permises, comme ,, les Ifraëlites; car, il est écrit : Le Lion , paitra l'Herbe comme le Bauf : & tout ce , que les Prophêtes difent de femblable au , tems du Messie sont autant de Paraboles. On faura au tems du Meffie ce qui est Pa-, rabole, & ce qu'elle signifie: mais, les "Sages ont dit, qu'il n'y a point de Diffé-, rence entre les Jours du Messie & le tems présent, excepté que les Roiaumes doivent , être subjuguez.,

VIII. Il paroit, en expliquant simplement les Prophètes, qu'au commencement du Regne du Messie, il y aura Guerre entre Gog & Magog, & qu'avant cette Guerre, il s'élévera un Prophète qui conduira le Peuple d'Israël dans le droit Chemin, & préparera son Cœur, comme il est écrit: Voici, je vous envoie Elie; & celui-là ne viendra pas pour rendre pur ce qui est impur, ou souillé ce qui est net, ni pour rendre légitimes ceux qui sont prophanes; mais, pour apporter la Paix au Monde, & convertir le Cœur des Peres envers les En-

fans. Quelques-uns des Sages ont dit qu'Elie viendra avant le Messie: mais, personne sait ces sortes de choses qui n'ont été connues que des Prophètes. Les Sages n'ont même aucune Tradition là-dessus que celle qu'ils tirent de l'Ecriture par Conséquence, & même ils ne sont pas d'accord entre eux là-deffus; & on ne doit pas les en croire absolument; car, les Disputes subtiles en Matiere de Religion ne sont pas des Articles fondamentaux. On ne doit pas même s'attacher aux Explications mystiques, ni étendre les Disputes sur ces sortes de Matieres, ni en faire des Fondemens de la Religion; car, cela ne conduit point à la Crainte de Dieu.

IX. On ne doit point aufil compter les Tems. Les Sages ont dit avec raison que l'Esprit de celui qui compte les Périodes des Tems, ou les Fins, soit brisé: (qu'il tê pende, ou qu'il meure:) mais, on doit croire en général la Parole de Dieu comme

nous l'avons dit.

X. "Lors que le Regne du Meffie sera "établi, tous les Israelites s'assembleront "autour de lui. Il rétablira toutes les Gé-"néalogies par la Bonche de PEspris repè-"sans sur lui. Il purifiera d'abord les En-"fans de Levi, & déclarera: Celui-ci est "de la Race des Sacrificateurs; celui-là de la "Fa

CHAP. XIII. DES JUIFS. 251

, Famille des Lévites. Il chaffera ceux qui "ne font point du Peuple d'Ifraël; car. nil est écrit : Atbirfata leur dit : Jufqu'à ce 3 qu'il s'éleve un Sacrificateur avec l'Urim & , le Tummim. Les Généalogies se distin-, gueront donc par l'Esprit. On verra ceux qui pourront montrer leur Famille, . & ceux qui n'ont là - dessus que des Pré-, fomptions. L'Esprit rangera les Familles felon leurs Tribus. Il jugera qu'un , tel eft d'une telle Tribu ou d'une autre: , mais, il ne décidera point si celui qui n'a , que des Présomptions , au lieu de Preu-, ves, est légitime, batard, ou esclave; car, , il laissera ces Familles incertaines dans , leur Incertitude.

XI. 3, Les Sages n'ont pas défiré les , Jours du Messie, afin de gouverner le , Monde, de commander aux Nations, de faire Commerce avec ces Peuples, de hoire ou de manger; mais, asin d'être instruits dans la Loi & dans sa Sagesse, asin qu'il n'y ait point d'Exacteur ou d'Homme, qui les empêche de se rendre dignes de la Vie éternelle:

XII. "En ce tems-là, il n'y aura ni "Famine, ni Guerre, ni Envie, ni Co-"lere; car, les Biens abonderont, & les "Plaisirs seront aussi fréquens que la Pluie.

L 6

"Le Monde n'aura point d'autre Affaire "que celle de connoître Dieu. Les Ifraç-"lites feront fort fages: ils connoîtront "les choses cachées, & ils attendront la "Connoissance du Créateur autant que les "Forces humaines le peuvent permettre; "car, la Terre sera pleine de la Connoissance "stance de l'Eternel comme les Eaux cou-"yvent la Terre.

XIII. On pourroit faire plusieurs Remarques fur ces Caracteres du Meffie; mais, il fuffit de dire, 1, que les Oracles des Prophètes ont fait une si profonde Impresfion dans l'Esprit de tous les Juifs sur la Roiauté du Messie, qu'ils ne peuvent la contester. 2, Ils avouent que les Nations auffi bien que les Ifraelites feront convertis & adoreront le vrai Dieu : ce qui est arrivé par la Prédication de l'Evangile. 3, Ils reconnoissent que les Tribus & leurs Familles font confondues; puis qu'ils ont recours à l'Espris du Messie pour les reconnoitre: mais alors, comment pourront-ils savoir qu'il est sorti de la Maison de David? C'est se jetter dans un Embarras terrible, que d'avouer la Confusion des Tribus & des Familles ; cependant , le Fait est incontestable. 4, lls ne paroissent pas moins embarrassez sur le Calcul des Tems auquel il doit paroitre. r. Ils suiCHAP. XIII. DES JUIFS. 253 vent le Préjugé ordinaire, en attribuant au Meffie la Conquête des Roiaumes sans Miracles.

CHAPITRE XIV.

Quatrieme Idée du Messie.

Celle que les Juiss se font de Jésus-Christ.

- Desfein de ce Chapitre & du suivant. 11.
 Histoire de Jésus-Christ. Extrait du prémier Toldos Jésu. 111. Ses Miracles.
 1V. Sa Mort. V. Progrès de l'Evangile.
 V. I. Chrétiens qui ont adopté Panthera pour Pere de Jésus-Christ.
- I. Je ne sai si les Juiss ont eu peur qu'on ne s'élevat ensin au dessus des Préjugés, qui ont empêché leur Nation de reconnoître le Messie en la Personne de Jésus-Christ; & que remontant aux Caracteres essentiels que les Prophètes donnent à ce Libérateur, on ne s'apperçut aisement que c'est lui qu'ils ont promis & caracteris plusieurs Siecles auparavant; mais, ils tâchent de barbouiller J. Christ aux yenx du Juis & du Chrétien. Après avoir lu nos Evangiles, ils déguisent les Actions & les Miracles de celui que nous adorons. Il y a déjà plusieurs Siecles qu'ils travaillent

11 7

à perfectionner ce Déguisement : mais, ils, y ont mis la derniere main dans les derniers tems (a). En effet, on vient de publier un nouveau Livre de la Génération (b) de Hess, dans lequel l'Auteur encherit sur celui qui avoit paru quelque tems auparavant. Il faut rendre cette Justice à ceux de dehors, de ne dissimuler pas les Raisons dont ils se servent, puis que sans cela on ne peut remplir le Caractere d'un Historien fidele. On redouble souvent la Fraieur des Peuples pour les Monstres en les tenant derriere le Rideau. Les Termes injurieux lors qu'on parle de certains Livres, sont un grand Préservatif pour les simples; mais, ceux

(a) On parloit déjà d'un semblable Livre dans le Poignard de la Foi, Pugio Fidei Raymundi, qui a beaucoup de rapport avec les Toldos Jesu.

(b) Il y a plusieurs Livres qui portent le Nom de Sepher Toldos Jésu, un minn Des. Ce Titre est imité de celui de Saint Matthieu, qu'on appelloit, Biéno yesério l'nos xeiss, le Livre de la Génération de Jésus-Christ; ou l'Histoire de Jésus-Christ. Il y en a principalement deux chez les Juiss qui portent ce Nom; l'un publié par Wagenseil dans le second Tome des Tela Ignea Satana. Nous l'indiquerons par le Nom de celui qui l'a fait imprimer, Toldos Wagenseil, assin de le distinguer du second que Mr. Huldric a publié cette Année 1705, avec des Notes qui marquent son Savoir dans les Langues Orientales. Nous l'appellons Toldos Huldrici.

CHAP. XIV. DES JUIFS. 255

ceux qui ont de la Curiosité, ou qui tombent par hazard fur ces Ouvrages, les abordent avec une Ame effraiée, remplie de Préjugés, & déjà à demi vaincue. Le grand Art dans la Religion est de n'en avoir point. Si les Hérétiques font subtils & dangereux, il faut redoubler fon Travail, afin de les combattre avec Succès. & fe repofer du Succès sur Dieu, dont on défend la Cause. Les Livres que nous citons ne font pas si dangereux qu'on l'a cru. Les Juifs ont une Ignorance qui les trahit : comme ils négligent parfaitement l'Histoire prophane, ils ne peuvent lier avec elle les Evénemens qu'ils rapportent ; ils font fentir l'Imposture. Le dernier des Auteurs, que nous éxaminerons, a pris le Nom de Jonathan, contemporain de Jésus-Christ, écrivant à lérusalem. Cependant, il parle des Juifs, établis à Worms, qui furent appellez au Confeil d'Hérode. Ils se trompent aussi sur le tems de la Naissance de Jésus-Christ, & sur diverses Coutumes, d'une maniere fi sensible, que quelques Docteurs ont été obligés de desavouer ces Ouvrages, quoi que composez pour la Nation.

II. On a mis à la tête de ces Ouvrages le Titre de l'Evangile de Saint Matthieu; Les Générations de Jesus; mais, qu lieu de faire sa Généalogie, on commence par sa Naif-

Naissance, & on fait l'Histoire de sa Vie & de fa Mort. L'Auteur conte qu'un nommé Pandera, demeurant à Bethléem, devint amoureux d'une jeune Coëffeuse, qui avoit été mariée à Jochanan. Il la féduifit, & en eut un Fils ; il s'enfuit à Babylone . & la Mere fut chargée de l'Enfant qu'elle appella Jéhoscua. On l'envoia à l'Ecôle; mais, ce jeune Disciple dès sa Jeunesse avoit l'Insolence de lever la tête. & de se découvrir devant les Sacrificateurs, au lieu que c'étoit la Coutume de se voiler en leur Présence. Cette Hardiesse donna lieu d'éxaminer sa Naissance qui fut jugée impure. "Après * avoir demeuré quel-" que tems en Galilée, il arriva à Jérusa-" lem, & réfolut d'enlever le Nom de Dien. , Afin d'empêcher ce Larcin, on avoit " formé par Art magique deux Lions, qu'on "avoit placés l'un à la droite, & l'autre ,, à la gauche du Lieu Très Saint. Ces ,, deux Lions rugissoient toutes les fois " qu'on fortoit, & leur Rugissement étoit " si terrible qu'il épouvantoit, & faisoit .. perdre la Mémoire à ceux qui l'enten-" doient. Jésus, Fils de Pandera, évita , le Piege, en coupant sa Peau, & glis-, fant dessous le Nom de Jehovah, qu'il , avoit dérobé : il paffa auffi-tot à Beth-22 léem.

^{*} Toldos Wagenseil. Part. I, pag. 1015, Oc.

CHAP. XIV. DES JUIFS.

" léem , Lieu de sa Naissance, où il re-" suscita un Mort, & guérit un Lépreux. , Le Bruit de ces Miracles lui attira une ,, foule de Peuple, qui le mena à Iérufa-, lem en triomphe monté fur un Ane. III. , Les Sacrificateurs assemblez pré-" sentérent Requête à Helene, ou Olei-» na, qui régnoit alors avec fon Fils Mom-

» bas, ou Hircan, & lui demandérent la » Punition de Jésus. Il parut devant elle, » & la mit dans ses Intérêts par de nou-» veaux Miracles. Les Sacrificateurs éton-» nez entrérent en Délibération contre lui; » & l'un d'eux, nommé Juda, s'étant of-» fert d'apprendre le Nom de Jéhovah, » pourvu qu'on se chargeat du Péché qu'il » commettoit, il alla faire affaut de Mira-, cle avec lésus. L'un & l'autre s'élevérent " en l'Air en prononçant ce Nom. Juda , voulut inutilement faire tomber son En-» nemi, jusqu'à ce qu'il eut fait de l'Eau ,, sur lui; car alors, la Vertu du Nom » s'évanouït, & ils tombérent l'un & l'autre à Terre, parce qu'ils étoient souil-, lés. Jésus se lava promptement dans le , Jordain, & refit de nouveaux Miracles. " Juda, qui ne vouloit point en avoir le , Démenti, se mit au rang de ses Disci-, ples ; aprit toutes ses Démarches ; les , révéla aux Sages; & , comme il devoit ,, venir

258 HISTOIRE Liv. V.

,, venir dans le Temple, on l'arrêta avec , plusseurs de ses Disciples, pendant que ,, les autres suïoient sur les Montagnes: , Jétus sutres fuïoient sur les Montagnes: , Jétus sutraché à la Colomne de Mar-,, bre qui étoit dans la Ville, où on le , fouêtta; on le couronna d'Epines; on , lui donna de l'Oxicrate à boire, parce , qu'il avoit Sois.

IV. "Le Sanhédrim l'aiant condamné , à la Mort, il fut lapidé. On voulut en ,, suite le pendre au Bois; mais, le Bois se ", rompoit, parce que Jésus prevoioit le "Genre de sa Mort , & l'avoit enchante , par le Nom de Jéhovah. Juda rendit cet-" te Précaution inutile, en tirant de son " Jardin un grand Chou, auquel on l'atta-, cha. Craignant que ses Disciples ne pu-" bliaffent qu'il étoit refuscite, il enleva , fon Cadavre du Tombeau, & l'enséve-, lit dans le Canal d'un Ruisseau, dont il " avoit detourné l'Eau jusqu'à ce que la " Fosse fut faite & couverte. On ne man-, qua pas de dire qu'il avoit été resuscité, , parce qu'on ne trouvoit pas son Corps. .. La Reine Hélene le crut', & déclara qu'il " étoit Fils de Dien; mais, Juda découvrit , l'Imposture en produisant le Corps mort; " on l'attacha à la Queuë d'un Cheval, & " on le tira jusques devant le Palais de la "Reine, qui ne scut que répondre. Ses-.. Che-

CHAP. XIV. DES JUIFS.

,, Cheveux furent arrachez: c'est pourquoi ,, les Moines se rasent. Les Nazariens su-,, rent si irrités de cette Ignominie, qu'ils ,, firent un Schisme avec les Juiss.

· V. "Cependant, leur Religion s'éten-, doit en tous Lieux par le Ministere de " douze Personnes qui couroient les Roiau-" mes. Les Sages, affligés de ce Progrès, , députérent un nommé Simon Képha, , pour y remédier. Il prit le Nom de Jé-"hovah, & se transporta dans la Métro-, pole des Nazaréens, où après avoir fait " plusieurs Miracles, il les engagea à lui , promettre de faire tout ce qu'il leur com-" manderoit: il leur dit de maltraiter les " Juifs, & leur ordonna de célébrer la Fête ,, de la Lapidation de Jésus, & le quaran-, tieme jour de sa Mort, au lieu de la Pen-, tecôte. Ils le promirent à condition qu'il " demeureroit avec eux : pour cet effet, on , lui bâtit une Tour, où il s'enferma, vi-, vant de Pain & d'Eau , l'espace de six , Ans, au bout desquels il mourut. , voit encore à Rome cette Tour qu'on ,, appelle Peter, ou du moins, une Pierre " fur laquelle il étoit affis. Elie vint en " fuite à Rome, & décida que Simon les , avoit trompez : que c'étoit lui que l'ésus " avoit chargé de ses Ordres; qu'il leur . commandoit de se faire circoncir sous , peine

" peine d'être noié, & d'observer * le pré-" mier jour de la Semaine, au lieu du Sa-" medi: mais, dans le moment qu'il prê-" choit ains, une Pierre tomba sur sa Tê-" te, & l'écrasa: Ainst périssent tous les En-" nemis de Dien. " Voilà l'Extrait de ce Livre fameux.

VI. C'est un Roman, dans lequel on a fait entrer quelques Morceaux de la Vie de Jésus-Christ: & cependant, il y a des Chrétiens habiles, convaincus de la Fauffeté d'un Récit si fabuleux, qui ne laissent pas d'en prendre quelque Portion pour appuier leurs Conjecures: mais, nous en parlerons dans la suite.

* Toldos Wagenseil, pag. 23, &c.

CHAPITRE XV.

Réfutation des deux Livres qui portent le Titre de Toldos, ou de Générations de Jéfus. Cinquieme Idée. Faux Meffies.

 Hélene étoit Reine des Adiabéniens. II. Si c'étoit la Mere de Conftantin. III. Réfutation de cette Penfée. IV. Si Hélene, Reine des Adiabéniens, n'étoit pas Chrétienne. Tems auquel elle a vêcu. V. Nouvelle velle Histoire de Jesus - Christ , pleine de Faussétez. VI. Généalogie de la Vierge, mal fabriquée. VII. Progrès de Jésus-Christ, fabuleux. VIII. Impostures sur sa Naissance, remarquées. IX. Tonsure des Prêtres. Nouveauté de cette Tonsure. X. Miracles de Jésus-Christ. XI. Conjectures de quelques Chrétiens sur le Nom de Jéhovah & de Jésus, rejettez. XII. Fables des Juifs sur celui de Jébovab. XIII. Circonstances de la Mort de Jésus-Christ, rapportées faussement. XIV. Remarques sur ce qu'on dit de cette Mort, & du Sanbédrim de Worms. X V. Guerre, qu'elle a causé contre Hérode & les Juifs, imaginaire. XVI. Fraudes emploiées contre les Chrétiens, de l'Aven des Juifs. XVII. Usage qu'on peut tirer des Toldos Jescu. XVIII. De la fixieme Idée qu'on a du Meffie.

I. A prémiere chose que nous devons éxaminer, est le tems de la Naisfance de Jésus-Christ: elle arriva * selon les Juis l'An 3671, sous le Regne d'A-léxandre Jannæus: mais, il sit ses Miracles, & mourut pendant qu'Hésene & son Fils Mombas régnoient en Judée. C'est le Préjugé général des Juis que Jésus-Christ

Toldos Wagenfeil, pag. 3.

a vecu plus d'un Siecle avant l'Ere Chrétienne; & ils ne se mettent pas en peine de concilier leur Sentiment avec les Historiens étrangers, parce qu'une Différence de cent cinquante Ans est petite pour eux: mais, il y a ici une Circonstance qui doit être relevée. C'est le Regne d'Hélene & de son Joseph parle d'Hélene, Reine des Adiabéniens, laquelle vint à lérusalem pendant la Famine qu'Agabus avoit prédite. & elle secourut charitablement le Peuple, en faisant acheter une grande quantité de Bled à Aléxandrie. Elle demeura longtems en Iudée avec son Fils Izate, qui lui avoit donné la Connoissance de cette Religion ; , & c'est sans doute cette Princesse Etrangere & Profélyte qu'on fait entrer dans le Roman que nous éxaminons.

II. Un Critique * fameux prétend que l'Auteur fait Allusion à Hélene, Mere du Grand Conftantin, parce qu'elle est appellée Reine de tout l'Univers ; ce qui ne convient qu'à la Femme d'un Empereur, comme étoit Constance. D'ailleurs, Hélene favorisoit les Juiss avant que d'avoir embraffé le Christianisme ; & les Actes du Pape Sylvestre portent que Jambres Juif insulta fort les Chrétiens en sa Présence , parce qu'en

Le Moyne , Differtat. in Jerem. Cap. XIII, Verf. 6, pag. 97.

qu'en prononçant le Nom de Jéhovah à l'Oreille d'un Bœuf, il le fit tomber mort à terre, foutenant que ce Miracle étoit ordinaire dans l'ancien Temple, où les Sacrificateurs domtoient ces Animaux, fouvent furieux, à la faveur du Nom ineffable. C'est cette Histoire qui a servi de Canevas au Roman des Juiss sur Jésus-Christ, du moins, si on en croit ce Critique.

111. Mais, le Fondement * de sa Coniecture tombe d'abord ; car , je ne voi point qu'Hélene foit appellée la Reine de l'Univers. On la fait Femme de Jannaus, & commander en Judée après la Mort de son Epoux: ce qui est faux: mais, au moins, ne pousse-t-on point la Fausseté jusqu'à lui donner l'Empire de l'Univers ? Hélene , Reine des'Adiabéniens, qui avoit demeuré long-tems à Jérusalem, devoit être plus connue des Juiss qu'Hélene, Femme de Constance. S'imagine-t-on qu'ils aient vu & pris la peine de copier une Piece suppofee, comme les Actes de Sylvestre, eux qui lifent à peine les meilleurs Ouvrages des Chrétiens? Pourquoi aller chercher Jambres & le Combat du Bœuf mort par le Nom de Jéhovah, puis que cela n'a aucun rapport avec ce qu'on dit ici de J. Christ, où ce Bœuf mourant ne paroît point sur · la

^{*} Toldes Jesu, apud Wagenseil, Tela Ignea.

la Scene? Cette Conjedure n'est pas meilleure que celle qu'on avoit avancée sur les Lions, ou fur les Chiens, qui aboioient après ceux qui sortoient du Lieu Saint ; car, on * s'imagine qu'on a emprunté cela du Couvercle de l'Arche, dont le Nom avoit quel-. que Rapport avec celui du Lion, ou de ce, Lion de Dien, qu'on disoit résider sous l'Autel: comme fi on n'avoit pu imaginer cette Fable d'un plein Saut sans faire Allusion à quelque Rite ancien, ou à quelque Evénement faux ou véritable de l'Eglise Judaïque!

IV. Orose † dispute à la Synagogue la Conquête d'Hélene; car, il affure qu'elle embrassa le Christianisme pendant la Famine qui régnoit à Jérusalem. Mais, le . long Sejour qu'elle fit dans cette Ville, où elle avoit moins de Liberté de Conscience que chez elle; ces Pyramides élevées proche de la Ville; le Nombre des Femmes de ses Fils, qui persévérérent dans la Polygamie; le Silence d'Eusebe & des autres Historiens sur une chose avantageuse à l'Eglife, nous persuadent que cette Reine. & ses Enfans, n'étoient que Prosélytes Juiss. Mais, il ne laisse pas d'être vrai, 1, que cette

^{*} Toldos Jesu, apud Wagenseil, Tela Ignea. . orof. Hift. Lib. VII, Cap. VI, Biblioth. P. Maxim. Tom. V1, pag. 435.

cette Reine ne régna jamais en Judée; elle n'y avoit aucune Autorité. Il est donc ridicule de traîner Jésus devant elle, & de lui demander auffi bien qu'à son Fils sa Condamnation & sa Mort. Une Reine d'Adiabénie n'avoit rien de commun avec la Judée, soumise aux Romains. 2, Son Fils s'appelloit Monobase: mais, on le confond * avec Hircan, & on lui en donne ridiculement le Nom. Il ne régna point dans la Judée; il n'y eut jamais d'Autorité souveraine pour condamner les Coupables à la Mort, & ses Enfans, qui furent pris à Jérusalem, n'y résidoient que par Curiosité pour s'instruire dans la Loi. fin, après avoir fait des Rois imaginaires en Judée, on péche contre la Chronologie; car, la Reine des Adiabéniens ne vint à Jérusalem que sous l'Empire de Claude, après la Mort de Jésus-Christ arrivée l'An 61, & vivoit encore au tems de la Ruine de Jérusalem. On lui donne donc le Pouvoir d'interroger & de condamner un Homme qui étoit mort plus de trente Ans auparavant. Cette Vérité est si connue, qu'il y a des Historiens † Juifs qui avouent que la Reine des Adiabéniens n'a vêcu que sous Tome V. M Clau-

^{*} D. Ganz. Chronol. Lib. 11, pag. 178. † Ganz. Tsemach David, pag. 90, G 179.

Claude, & qu'elle n'étoit ni de la Race des Ptolomées, ni Reine de Judée; mais Prosélyte, comme nous le reconnoissons aussi.

V. Le second Auteur *, qui a fait l'Histoire de Jésus-Christ, & qui côtoie l'Evangile de plus près, a corrigé cette Faute; & sans parler d'Hélene, il fait naître J. Christ sous Hérode le Grand. Il prétend même que ce sur à ce Prince qu'on porta ies Plaintes contre l'Adultere que Pandere avoit commis; & que ce Prince, irrité contre les Coupables, qui avoient sur en Egypte, se transporta à Bethléem, & en massacra tous les Ensans.

Ce Récit est beaucoup moins ridicule que le précédent; car, J. Christ est né sous Hérode. Ce Prince sit un Massacre des Enfans de Bethléem, & Jésus naissant ne prévint la Mort que par la Fuite de son Pere en Egypte: mais, on ne laisse pas d'y trouver deux Fautes considérables, sans parlet des Mensonges évidemment opposez à l'Evangile que nous ne remarquerons pas. Prémiérement, on fait nastre Jésus-Christ dès le commencement du Regne d'Hérode, puis que ce Prince ne mournt qu'après avoir sait lapider. & pendre le Messie. Cependant, personne n'ignore qu'Hérode le Grand

^{*} Toldos Huldr. pag. 12, 14, 20.

Grand mourut immédiatement après la Naislance de Jésus-Christ; ce qui hâta son Retour d'Egypte. D'ailleurs, il ne sut crucissé que sous l'Empire de Tibere, lors qu'Archélaüs étoit déjà banni, & qu'il n'y avoit plus de Roi à Jésusalem. Ces Faits ne peuvent être contestez; puis qu'on les tire de l'Histoire prophane.

VI. La seconde chose que nous éxaminerons est la Généalogie qu'on donne à la B. Vierge. 11 est pardonnable à Celsus d'avoir reproché aux Chrétiens que la Vierge avoit été violée par un Soldat, nommé Pandera; mais, comment excuser Saint Epiphane, qui affure que Joseph étoit Fils de Jacob, surnommé Panther? Comment justifier Jean de Damas, qui prend véritablement un autre parti; mais, qui ne laiffe pas de faire entrer aussi dans la Généalogie de Jésus-Christ, en soutenant que Panther étoit le Bisaieul de Marie, & Barpanther fon grand-Pere. Raban Maur parle aussi de ces deux Hommes; &, le favant Grotius * a voulu profiter de cette Tradition, comme si elle étoit folide, afin de rendre le Roman imaginé sur le Compte de la Vierge, plus vraisemblable. En effet, † le Nom M

^{*} Grot. in Luc. Cap. 111, Vers. 23. † Wagenseil, Consutatio Toldos Jescu, pag. 26.

Nom qu'on donne ici au Soldat, Panther, est Grec; comment donc le faire entrer dans la Généalogie de Jéus-Christ comme un Surnom de Famille? On a même quelque raison de croire qu'il n'a été imaginé, que pour rendre la Naissance du Messie plus odieuse. Le * Panther, ou le Mâle de la Panthere, est un Animal farouche & cruel, qui s'accouple avec la Lionne, & de là naît le Leopard.

Hi † Maculis Patrem referent, & Robore Matrem.

On cite même l'Ouvrage manuscrit d'un Rabbin, lequel dit, que comme le Leopard se forme par le Mélange des Especes différentes;

Diversam confusa Genus Panthera Camelo ‡;

Jésus-Christ est forti d'un Soldat (Grec) & d'une Femme Juive. Ceux qui comptent Panther au Rang des Aieuls de Jésus-Christ, donnent donc dans le Piége que les plus grands Ennemis de la Religion Chrétienne leur ont tendu. Emanuel Tesero.

Huldric. Not. ad Toldos Jescu, pag. 8.

[†] Claudian. ‡ Horat. Satyr, Libr. II, Satyrâ I,

CHAP. XV. DES JUIFS.

269

foro, en parlant de Jésus-Christ, s'exprime ainsi:

Felices Mathan & Panther tanto Nepote.

Nam sacra Historia nihil commist Mathan nisi Nomen: Panther ne Nomen quidem, Quod nisi memori Africani Calamo esfossum, lateret.

> Immodesto Saculo modesti Fratres, Mathan & Panther.

Il fait deux Cousins germains: Jacob, Fils de Mathan; & Bapanther, Fils de Panther.

Vos quoque, geminum Sidus, Jacob & Bapanther, Miserrimi Naufragii Spectatores ex tuto *.

Au lieu de les suivre, éxaminons ces différens Romans que les Juiss débitent sur le Compte de Jésus-Christ.

VII. La troisieme chose que nous devons éxaminer sont les Progrès de Jésus-Christ, sur lesquels on † fait d'autres Fautes beaucoup plus grossieres, en décrivant les Progrès de Jésus Christ. On lui donne pour Précepteur Josué, Fils de Perachia, qui avoit étudié sous Akiba. Cependant, ce dernier Homme, souverainement illustre chez les Juiss, n'avêcu que sous l'Em-M 3 pire

^{*} Emanuelis Thefauri Elogia Patriarcharum, voc. S. Panther & S. Bapanther.

[†] Toldos Huldr. pag. 119.

270 HISTOIRE LIV. V. pire d'Adrien plus de cent Ans après la

Mort d'Hérode & de Jésus-Christ.

On arme le Grand Hérode, & son Fils, contre les Habitans d'un Desert de Judée, parce qu'ils suivoient le Parti de J. Christ, & qu'ils adoroient fon Image & celle de Marie sa Mere. Ces Idolâtres demandérent du Secours au Roi de Césarée contre Hérode le Fils: mais, comme ce Prince fit connoître qu'il n'avoit point de Guerre avec les Ifraclites, les Habitans d'Ai se soumirent à Hérode. Quelle affreuse Confusion de Faits historiques! L'Auteur, qui composoit son Ouvrage dans un Tems & dans un Lieu, où il voioit adorer les Images de la Vierge & des Crucifix, s'est imaginé que ce Culte étoit aussi ancien que le Christianisme; ou, du moins, il l'a attribué aux prémiers Chrétiens, afin de les rendre odieux à sa Nation dès leur Origine. Il n'y avoit point de Roi à Jérusalem pour faire la Guerre à ces prétendus Adorateurs d'Images; car, la Judée étoit alors réduite en Province. Quel est ce Roi de Césarée, dont on nous * parle? Entend-il par là l'Allemagne? Cela est très apparent; car, lors qu'il parle des Juifs, Habitans de Worms, qu'Hérode consulta, il dit que cette Ville étoit située dans la Terre de Césarée, & les

^{*} Toldos Huldr. pag. 80.

les Habitans d'Ai avoient d'autant plus de Penchant de les appeller à leur Secours contre Hérode, qu'ils s'étoient oppofez à la Mort de Jéfus. Cependant, quelle Confaison, de faire venir des Troupes d'Allemagne en Judée; d'appeller le Roi de ce Pais-là pour faire la Guerre contre Hérode, dans un tems où il n'y avoit point Hérode fur le Trône, & où la Judée dépendoit de l'Empire Romain! Voilà bien des Chutes dès le prémier Pas, & il faut avouér que ceux qui connoissent sin mal l'Histoire de Jésus-Christ, ne devroient pas se mêter de l'écrire.

VIII. Ce même Historien * fait aller Akiba à Nazareth, pour s'instruire de la Naissance de Jésus, qui des ses plus tendres Années se distinguoit à l'Ecole. Il aprit de Marie, à la faveur d'un faux Serment, qu'elle étoit coupable d'Adultere; à son retour Jésus sur faiss; on lerasa; on lava sa tête avec une Eau qui empêche les Cheveux decroître. Voiant qu'on le suioit, il assembla quelques Disciples (a), aufquels il expliqua la Loi d'une maniere très différente de la Tradition qui étoit reçué. Il leur ordonna de se raser la tête, asin qu'on M 4 recon-

^{*} Toldos Huldr. pag. 35.

⁽a) Il raporte les Noms de quelques Apôtres en les défigurant.

reconnût qu'ils étoient de sa Suite. Hérode les sit poursuivre; mais, il n'y cut que
Jean qui cut le Malheur de se laisser prendre; ce qui lui coûta la tête. Cependant,
Jésus prêcha dans le Desert qu'il étoit Dien;
sel d'une Vierge, qui avoit consu du Saint Esprit, & assert qu'il étoit le vrai Redesspteur, & que celui qui croioit en lui, auroit
part an Siecle avenir. Enfin, il * soutenost
qu'il falloit abolir la Loi, parce que mille
Générations avoient coulé depuis David,
& que ce Prophête enseigne que la Parole
† a été commandée en mille Générations.

IX. Il v a là quelques Véritez; car, on y fait Allusion à ce que les Evangélistes raportent, que Jésus étoit affis au Temple dès l'âge de douze Ans, disputant avec les Maîtres. On avoue qu'il foutenoit hautement sa Naissance d'une Vierge; qu'il étoit le Messie. & Dien benit éternellement. Enfin, on ne cache pas le But de ses Prédications fort éloignées de la Tradition, par laquelle on avoit corrompu la Loi. Les Calomnies, qu'on confond avec ces Raions de Vérité, font fensibles; car, Jésus auroit-il trouvé Crojance chez les Peuples qui le suivoient, si on avoit prononcé un Jugement authentique contre sa Naissance sur l'Avcu

^{*} Toldos Huldr. pag. 43. † Pseaume CV, Vers. 8.

l'Aveu de sa propre Mere? Non seulement, il y a là de la Contradiction; mais, on v deshonore Akiba, en lui faisant faire à la Vierge un Serment qui n'étoit point du Caur. D'ailleurs, où a-t-on cette Eau Boleth, qui empêche les Cheveux de croître? On ne trouve pas même la Trace de cette Fable dans le Thalmud, où il y en a tant d'autres. L'Invention en est beaucoup plus nouvelle; car, l'Auteur, voiant les Moi; nes & les Prêtres rasez, a cru que Jésus-Christ l'avoit été, & que les Apôtres l'étoient; & il y a des Chrétiens affez badins pour donner lieu à cette Imagination, en faisant remonter l'Origine de la Tonsure jusqu'à St. Pierre; mais, sur tout, on renverse l'Histoire de Jean Baptiste; car, il ne fut point le Disciple de Jesus; mais, son Précurseur: il ne perdit point la Tête pour l'avoir suivi dans le Desert; mais, parce qu'il reprochoit à Hérode l'Enlevement de sa belle-Sœur. Jean Baptiste ne mourut pas à Jérusalem, où Hérode n'avoit aucune Autorité; & ce Prince, qui le fit mourir, n'étoit pas Hérode le Grand, fous lequel Jésus étoit né. Joseph s'accorde sur cet Article avec les Chrétiens; & comme il étoit Juif & presque contemporain, on ne peut pas contester ces Faits fur les Visions d'un Moderne.

X La quatrieme chose que nous devons éxaminer est le moien par lequel I. Christ opéroit ses Miracles, dont ses Ennemis reconnoissent la Vérité & la Réalité. soutient que tous ces Prodiges se faisoient par la Vertu du Nom de Jéhovah, que Jésus avoit pris dans le Temple. Il y a des Chrétiens, qui s'imaginant que le Nom de Ichovah renferme une Vertu furnaturelle. le font entrer dans celui de lésus. Ils insérent une S dans le Nom ineffable, & ils y trouvent Jéhoschuah, ou Jésus. Après cela, ils y voient des Mysteres admirables; ils disent que cette (a) S, inférée dans le Nom de Dien, marque que le (b) Feu de la Colere de Dieu a été éteint par lésus-Christ, ou bien, que le Dieu souverain est devenu (c) Homme. Je ne sai quel autre Mystere y trouvoit un ancien Grec, dont on nous a donné le Fragment, qui traduifoit ainsi ce Nom fabriqué de Ichovah & de Jesus : Elle, elle est le Commencement, les Dents (d), & vivante en elle. On apuie * ce Changement de Nom fur l'Au-

Verf. 6.

torité (a) יהודה Jehovah ; ils lifent , יהודה Jehofehuah , en ajoûtant un ש.

⁽b) Æsch, אש, Fen.

⁽c) www, Homme.

⁽d) Il interprétoit l'S par San, Dents.
* Le Moine, Differt. in Jerem. Cap. XXIII,

torité du R. Tarphon, lequel assure que Dieu s'appelloit sons la Nature, Schaddai, ou suffisant à lui-même; sous la Loi, Jéhovah; & Jesus, au tems du Messie. Enfin, on s'imagine que les Rabbins, en parlant du Nom ineffable que Jésus enleva du Temple, ont fait Allusion à ce Passage de l'Apocalypse, où le Fils de Dieu porte un Nom écrit sur sa Cuisse.

XI. Mais, je ne sai comment des Chrétiens hazardent tant de Conjectures si 16geres. Je l'avoue, les Juiss sont les prémiers qui ont imaginé cette Vertu miraculeuse d'un Nom de Jéhovah, inconnue à toute l'ancienne Eglise Judaïque, qui n'anroit pas manqué de s'en prévaloir contre tous ses Ennemis; mais, il ne faut pas se laisser entraîner par les Rabbins. Les Chrétiens sont d'autant moins excusables, que possédant la Vérité, ils dévroient défendre cette Vierge chaste, sans l'abandonner aux Imposteurs, & la couvrir des Haillons du Mensonge, ou de l'Erreur. C'est se jouër d'une Vérité, que de la prouver par des Preuves évidemment fausses. Le Juisse rit de nôtre Foiblesse, qui nous fait courir après leurs Réveries; l'Incredule s'affermit dans ses Doures; & le Prophane nous insulte: ceux qui ont substitué le Nom de Jésus à celui de Jéhovah; qui le tracent en Carac-M 6

teres d'Or, ou de Soie, sur un petit Tableau; qui le regardent comme une Relique; qui l'adorent, ou se sont une Dévotion de le répéter plusieurs sois, ajoutent

la Superstition à l'Ignorance,

XII. Je ne sai où les Rabbins ont pris toutes les Extravagances qu'ils débitent sur le Nom de Jéhovah, & dont il est à-propos de faire voir ici le ridicule, afin qu'on aprenne fur quel Fondement ils batiffent leurs Calomnies, & à quelle Extrêmité on est réduit, lors qu'on a recours à de semblables Contes. Il est aisé de convaincre les Juifs qu'ils n'avoient point le Nom de Jéhovah, ou que ce Nom n'a point de Vertu miraculeuse; car, si on avoit pu s'en fervir, on l'auroit fait pendant le Siege de Jérusalem, pour prévenir la Ruine du second Temple & de toute la Nation. Si Jéfus - Christ s'en étoit servi pour faire des Miracles, & fi on l'avoit emploié contre lui, on pouvoit à plus forte raison en terrasser les Romains, & empêcher leurs Aproches. Mais, où a-t-on pris que David, en jettant les Fondemens du Temple, trouva sur la Bouche de l'Abime une Pierre, sur laquelle se lisoit le nom de Dieu, & qu'il la plaça dans le Lieu Très - Saint? On dit aussi que ce Nom étoit gravé sur la Pierre qui avoit servi de Chevet à Jacob. Lors que

CHAP. XV. DES JUIFS.

277

que ce Patriarche alloit en Bethel, il voulut se faire un Chevet de Pierre; mais, chaque Pierre se disputa l'Honneur de lui servir. Ce fera fur moi, mon Seigneur, que votre Tête reposera, disoit l'une; non, disoit l'autre, je dois être preferée; & pour accorder ce Différent, les Pierres ne firent qu'une Pierre, & ce fut sur elle qu'on trouva le Nom de Jéhovah qu'on gardoit dans le Lieu Très Saint; &, afin de le conserver, on emploia la Magie, on imagine des Lions qui flanquoient ce Lieu Sacré, & qui par leurs Rugissemens faisoient perdre la Mémoire à ceux qui y entroient. N'est-ce pas une chose souverainement honteuse aux Docteurs du fecond Temple d'appeller le Diable, afin de garder le Nom ineffable de Dieu?

Cerberus bec ingens Latratu Regno trifauci Personat, adverso recubans immanis in Antro.

On fait un fecond Crime, en permettant à Juda d'aprendre ce Nom contre l'Ufage & contre la Volonté de Dieu. Ou erroit en décidant qu'on pouvoit fe charger du Péché de Juda. Enfin, ce Juda, armé du Nom de Dieu, s'éleve en l'Air; Jésus y monte aussi; le Combat y dure jusqu'à ce que l'un & l'autre soient souillés. Les Jusis ont vousu rendre à quelques Chrétiens le M 7 Com-

Combat de Simon le Magicien à Rome contre St. Pierre; mais, l'Ignorance des uns ne justifie pas celle des autres.

XIII. La cinquieme (a) Circonstance importante est la Mort de Jésus-Christ, sur laquelle ces deux Ecrivains sont des Fautes qui les convainquent également d'impossure: remarquons en quelques-unes. On rapporte * prémiérement, que le Dessein aiant été pris de faire arrêter Jésus à Jérusalem, on gagna son Hôte, qui lui donna du Vin mixtionné, par lequel il oublia le Nom inestable, sans quoi on n'auroitpu le faisir. La Fable est grossiere; car, non seulement, elle roule sur la Chimere du Norm instable; mais, de plus, on emprunte des Païens leur Flewe d'Oubli, qui est encore plus chimérique.

Secon-

⁽a) L'Aureur du Toldas Hald, pag. 51, &c., entremête divers Contes fur la Fain que Jétus-Christ & fes Disciples eurent dans le Desert. Judas mangéa l'Oie pendant que Jétus dispunoit sur fon Titre de Fils de Dieu, Tout-puissant, Ony défigure en suite l'Histoire de la Samaritaine, à qui Jétus promit de l'Eau pour elle & pour toute la Ville. On y fait Allusson à l'Histoire & aux Miracles de Jétusgile; mais, on tâche d'y douner un Tour odieux, ou ridicule. Nous ne nous attachons ici qu'à ce qu'il y a de plus considérable.

Toldos Huldr. pag. 56.

Secondement, " on * jeune extraordi-, nairement à Jérusalem, quoi qu'il n'y , eût alors qu'un Jour de Jeune ordonné ,, par l'Eglife. On prit pour Prétexte de , cette Mortification la Guerre que les "Rois infideles faisoient à Ifraël; mais, ,, en effet, on demandoit à Dieu qu'il li-, vråt Jesus , lequel enseignoit qu'il ve-" noit abolir les Fêtes; établir une Loi. , qui devoit fortir de Sion, & faire l'Expiation des Péchés. Jésus & ses Disciples, , aiant mangé le Jour des Propitiations, " & bu le Vin mixtionné par l'Hôte, fut " arrêté Prifonnier, & le Roi ordonna qu'on ,, attendit la Fête des Tabernacles pour la-, pider les Disciples de Jesus, afin que , l'Exécution se fit en Présence de tout le " Peuple; ce qui fut éxécuté. "

Il y a là encore un grand Nombre de Faussetez: nous ne le prouvons pas par l'Evangile que les Juss rejettent; mais, par l'Histoire prophane & Judaïque. En esset, il n'y avoit point de Roi à Jérusalem, lors que Jésus sut arrêté. Il n'y avoit point aussi de Guerre contre la Judée qui fournit de Pretexte à un Jeune extraordinaire. Tibere régnoit paisblement sur cette Province. Il saut ignorer parsaitement s'Etat de l'Empire pour parlet des Rois des

^{*} Ibid. pag. 59, 60.

Nations, qui avoient Dessein de faire la Guerre aux Juiss, puis que Jérusalem étoit dans
la Dépendance absolue de l'Empire Romain; & que la Révolte, qui attira la Ruïne entiere de la Nation, n'avoit pas encore commencé. Enfin, l'Imposteur se trompe, non seulement en renversant l'Histoire prophane & sacrée, puis que St. Etienne ne sut lapidé que plusieurs Années après
son Maître: mais, il oublie les Rites de
sa propre Nation; car, il est faux qu'il n'y
eut point alors d'autre Jeune dans l'Eglise
Judaïque, que celui qui se célébroit à la
Fête des Propitiations; & les Thalmudistes disent positivement le contraire.

XIV. La Mort de Jésus-Christ sut disférée jusqu'à la Fête de Pâques. Les Imposteurs ne s'accordent pas sur la maniere dont elle se sit; car, l'un * fait intervenir toujours le Roi, lequel envoie un Ordre par toute la Terre, asin que si quelqu'un veut désendre la Cause de Jésus, ,, il se présente devant le Conseil. Il demanda même Avis au Sanhédrim de Worms, lequel opina qu'il falloit rensermer Jéssus, & le nourrir, au lieu de le condamner à la Mort; mais, le Roi rejetta cet Avis, & Jésus sutattaché au Bois. L'autre, au contraire fait prendre Jéssus.

^{*} Toldos Huldr. pag. 79, 80, 81.

. fus-Christ immédiatement avant Paques par une Troupe armée, qui tua une Par-, tie de fes Disciples, & fit fuir l'autre fur , les Montagnes : en suite , le Sanhédrim , le condamna à être lapidé * ,, . Mais, de quelque côté qu'on setourne, l'Imposture est sensible. En effet, l'Edit, publié par toute la Terre pour appeller des Avocats à lesus-Christ, est une de ces Fictions qui ne méritent pas qu'on les réfute. Les Thalmudiftes † aflurent qu'on fit marcher un Héraut devant Jésus, qui cria pendant quarante jours, que si quelqu'un vouloit defendre l'Innocence de Jésus, qu'il avoit la Liberté de le faire; mais, on n'a inventé tout cela, qu'afin de persuader au Peuple que Jesus avoit été justement condamné. Car, qui est le Roi de Judée qui avoit le Pouvoir de publier de semblables Edits dans toute la Terre? Le Sanhédrim n'avoit plus le Droit de Vie & de Mort, que les Romains lui avoient ôté : ainfi, Jesus-Christ ne put être condamné felon les Régles du Conseil Juif. D'ailleurs, ce n'étoit point la Coutume de faire marcher des Hérauts pendant quarante jours pour mandier des Avocats aux Accusez. On lit seulement dans

^{*} Toldos Wagens. pag. 16, 17, &c. † Apud Wagenseil, Refusatio Carminis Lipmanni, Tom. 1, pag. 195.

282 HISTOIRE LIV. V.

dans la Misnah * que cela se pratiquoit, lors qu'on conduisoit le Criminel au lieu du Suplice; alors un Heraut marchoit devant lui, déclarant qu'un tel étoit condamné pour tel Crime. Si quelqu'un peut prouver son Innocence, qu'il s'aproche. Les Imposteurs sont Allusson à cet Usage; mais, ils se chargent de nouvelles Faussetez, & ne remarquent pas qu'on ne dut pas l'obferver pour Jésus-Christ, qui sut condamné par un Juge Romain.

Il est sur tout ridicule de faire intervenir là le Sanhédrim de Worms. Les luifs de cette Ville ont soutenu autresois à l'Empereur qu'ils s'étoient opposez à la Mort de lesus-Christ , prétendant que cet Ace d'Humanité devoit obliger les Chrétiens à les traiter plus favorablement. L'Auteur du Livre, que nous réfutons, qui vivoit se-Ion toutes les Aparences dans le Voisinage de Worms, quoi qu'il feigne qu'il écrivoit à lérusalem dès le tems de lésus-Christ, a tiré de là la Consultation prétendue qu'Hérode fit au Conseil de Worms, sur la maniere dont il devoit traiter J. Christ : comme si Worms étoit aux Portes de Jérusalem, & qu'il y eut des ce tems-là des Juifs dispersez sur les Bords du Rhin, & que le

Misnah Traet. Sanhedrim, Cap. VI, Part. I, II, Tom. IV, pag. 234.

CHAP. XV. DES JUIFS.

Sanhédrim de ce Païs-là eut une grande Autorité à Jérusalem. Je raporte ces Fadaises, parce qu'elles aident à faire voir la maniere pitoiable, dont les plus grands Ennemis de la Religion Chrétienne la combatent. Enfin, l'un dit que Jesus fut lapide, & l'autre qu'on l'attacha au Bois. Il femble qu'on peut sauver la Contradiction, en disant que la Lapidation avoit précédé. parce que R. Eliezer a dit que tout Homme lapidé devoit être en snite pendu ; mais, le Sentiment des Rabbins, qui ont écrit longtems après la Ruine de Jérusalem, & lors qu'il n'y avoit plus aucune Trace de l'ancienne Police, n'est pas une Preuve que cette Loi fut observée, d'autant plus que les Sages soutiennent que cela ne se faisoit que quelquefois pour les Blasphémateurs & les Idolátres. Nous ne voions par aucun Endroit de l'Histoire Sainte que cela se pratiquat. Saint Etienne, qu'on lapida, ne fut point pendu. Enfin. la Contradiction de ces Ecrivains est évidente; car, Jésus-Christ, jugé par Pilate, ne fut point lapidé; mais, on l'attacha à la Croix, felon l'Usage des Romains. Le prémier Imposteur groffit la Bevue, en le faifant attacher à un Chou d'une Hauteur prodigieuse, parce que Jésus avoit charmé tous les Bois. Si le Nom de Jéhovah confervoit alors sa Vertu.

284 HISTOIRE Liv. V. Vertu, comment Jesus se laissoit-il crucisser?

X V. La fixieme Circonstance que nous éxaminerons sont les Suites des Soufrances & du Crucifiement. On dit prémiérement que la Mort de lésus causa * une Guerre entre les Juifs. Ses Défenseurs s'armérent dans le Desert d'Ai, & tuérent deux mille Juifs. Personne n'ôsoit même monter à la Fête, à cause d'eux. Ils soutenoient que leur Maître avoit après sa Mort fait descendre le Feu du Ciel, & étoit resuscité pendant que Judas montroit son Corps qu'il avoit caché dans un Lieu sale. On se souleva même à Jérusalem contre le Roi à cause de Jésus. Siméon monta sur la Nue avec ceux qui voulurent le fuivre, & les laissa tomber de la Nue dans le Desert, Simon Képha, qui fe où ils se tuérent. mit au rang des Disciples, est St. Pierre, comme Juda est le Traître Judas. Après avoir pris le Nom de Jéhovah dans le Temple, il s'habilla en Imposteur du Consentement de tous les Sages. Il + feignit d'étre envoié de Jésus, lors même qu'il vouloit perdre les Chrétiens. Ses Collegues se chargérent du Crime. Tout cela est démenti par l'Histoire; car, les Chrétiens n'étoient

^{*} Toldos Huldr. pag. 96.

[†] Toldos Wag.

CHAF. XV. DES JUIFS.

285

toient point en état immédiatement après la Résurrection du Seigneur, de prendre les Armes, ni de massacrer les Juiss qui les oprimoient. Hérode n'eut point de part à fa Mort, & ce Tétrarque de Galilée n'étoit pas en état d'appaiser les Soulévemens de Jérusalem. Ce qu'il y a de plus singulier, c'est qu'on ait trompé les Chrétiens après une mure Délibération. On fait aller Jésus dans la Métropole des Chrétiens; ce qui est évidemment faux, puis que dispersez & fugitifs en tous Lieux, ils n'en avoient aucune. Les Métropoles Chrétiennes ne sont point connues avant le Concile de Nicée, trois cens Ans après Jésus-Christ. Comment donc Képha peut-il trouver chez eux une Métropole qui n'a jamais éxisté? On fait assembler là autour de Képha une Multitude de Chrétiens auffi nombreuse que le Sablon de la Mer. N'est-ce pas choquer la Vraisemblance contre ses propres Intérêts, que de faire les Chrétiens si nombreux immédiatement après la Mort de lésus, qui n'étoit jamais sorti de la Judée? On fait demander en Grace aux Chrétiens qu'ils ne fassent aucun Mal aux Juifs, comme si cette Société naissante étoit devenue tout-d'uncoup affez puissante pour écrafer la Nation Judaïque & la République d'Ifraël. Enfin, on fait demeurer Kepha

avec

286 HISTOIRE LIV. V.

avec les Chrétiens, malgré son Judaisme. Il s'enferme dans une Tour. On montre à Rome une Pierre, nommée Peter. On a emprunté cela du Voiage de Saint Pierre à Rome; mais, on le couvre d'Impostures & de Fables.

XVI. Elie, qui succéda à Képha, & qui fut écrasé à Rome sous une Pierre qui tomba du Ciel, est un Homme si inconnu. qu'on ne trouve pas même de sujet à qui on puisse appliquer une Partie de son Hiftoire. A même tems qu'il * instituoit le Dimanche au lieu du Sabbat, il ordonnoit la Circoncision. Le prémier de ces Rites est Chrétien, & le second Juif. Siméon . que le second Imposteur envoia aux Habitans d'Ai, qui étoient tous Chrétiens, a imaginé des Livres inconnus, & entr'autres un qui portoit pour Titre Avon Kelaion. par lequel il leur faisoit Illusion. L'Auteur † parle pourtant de l'Apocalypse qu'il paroît avoir lue, puis qu'il applique à Jésus Christ le nombre de 666: mais, cela même découvre son Imposture, puis que ce Livre ne fut composé qu'après la Mort de Jonathan, sous le Nom duquel il s'est couvert. Il fait un autre Roman sur la Mort de la Vierge, qui coûta la Vie à cent

^{*} Toldos Wag. † Toldos Huldr. pag. 115.

CHAP. XV. DES IUIFS.

287

cent Chrétiens, Parens de Jésus-Christ, parce qu'ils avoient élévé un Monument à la Vierge; après avoir ôté celui que le Roi y avoit mis pour perpétuer sa Honte: comme si les Chrétiens avoient eu le Pouvoir de dresser des Tombeaux, & de graver des Inscriptions dans Jérusalem à la Vierge, qu'on croit motte à Ephese, lors que la Judée avoit déjà senti les Châtimens qu'elle s'étoit attirez par son Aveuglement pour le Messile. Voilà l'Abrégé des Toldos Jeschu.

- X VII. On ne laiffe pas de tirer quelque Usage de ces Livres, quoi que remplis de Blasphemes. En effet, malgré la Haine de ces Ecrivains, qui ne peut être plus grande contre la Religion Chrétienne. & au milieu de l'Entaffement de Fables & de Mensonges qu'ils ont accumulez, ils avonent que Jesus - Christ a fait des Miracles; que le Peuple en étoit éblouï, & qu'on fe souleva jusques dans Jérusalem en sa faveur. Il faut que cette Vérité ait été bien sensible dans toute la Nation pour n'être pas contestée. Il est vrai qu'on attribue ces Miracles au Nom Hascemphoras, le Nom ineffable; mais, il fuffit que le Fait foit conftant, & qu'on attribue des Miracles à léfus-Chrift, fauf au luif & au Chrétien, à remonter jusqu'à la Source de ces Opérations

tions furnaturelles. D'ailleurs, en remontant jusques là, le Juif perd sa Cause; car. il n'v a point d'Homme de bon Sens, qui se paie d'une Fable aussi mal imaginée que celle d'une Vertu miraculeuse attachée à un Mot de quatre Lettres, lequel n'a jamais servi qu'à Jésus-Christ. Que faisoit ce Nom inutile dans le Temple pendant un figrand nombre de Siecles, où il auroit pu fervir à la Nation? Et comment Dieu a-t-il permis que Jésus seul, qui anéantissoit la Loi, ait fait des Miracles par son Moien? Ce sont là de pures Chiméres qui découvrent la Foibleffe du Judaifme, & des Docteurs qui attaquent lesus-Christ & sa Religion avec plus de Chaleur & de Violence.

X V I I I. Nous ne dirons qu'un Mot sur la derniere Idée que le Vulgaire des Juss se fait du Messie. Elle est si vague, que le prémier Imposteur, qui prend ce Titre, se fait suivre comme le Libérateur de la Nation, & on n'a jamais vu d'Hommes si sensiblement & si grossiérement trompez qu'eux. On n'éxamine point s'il a des Caracteres marquez par les Prophètes, ou par les Docteurs; il sussit de prendre le Titre de Messie. Combien d'Imposteurs ont paru, qui ne méritoient pas seulement qu'on eut aucune Attention pour eux, & qui n'ont pas laissé d'attirer des Admirateurs? Comme nous

nous ferons l'Histoire de tous ces Impofteurs, dans les tems où ils paroîtront, nous remarquerons seulement ici qu'avant le tems où Jesus - Christ vint au Monde, on ne parle d'aucune Personne qui eut pris le Titre & l'Autorité du Meffie; mais, depuis ce tems-là, on a souvent tenté de séduire le Peuple. Eft-ce que Jésus-Christ fit naître à ces Imposteurs l'Envie d'être adoré? Mais, les Souffrances & la Croix de ce Fils de Dieu, étoient plutot une raison pour en détourner les Hommes que pour les tenter. Il n'y a point d'Homme qui voulût être adoré après sa Mort, à condition d'être malheureux & crucifié pendant fa Vie. On s'apercut que les tems, marquez par les Prophêtes, commençoient à s'accomplir lors que Jesus-Christ parut. Les Imposteurs, qui avoient peur d'être convaincus de Fraude par une Circonstance sensible, n'avoient ôfé rien tenter jufques-là : au lieu que quand le Sceptre fut ôté de Juda, & les soixante & dix Semaines de Daniël accomplies, on crut qu'il étoit permis de tout tenter. D'un côté, le Peuple, qui attendoit avec Impatience son Messie, & qui voioit avec Douleur les Siecles marquez qui s'écouloient, étoit beaucoup plus susceptible d'illusion; & de l'autre, il n'étoit pas si facile de convaincre de Fraude ceux qui paroissoient, lors qu'on Tome V. étoit

étoit déjà las d'attendre le Libérateur. Enfin, les Juifs aiant été obligés de brouiller. leur Calcul. & d'imaginer diverses Raisons du Délai du Messie, on ne pouvoit convaincre ceux qui prenoient ce Titre de venir trop tôt; & ils se voloient par là dechargés d'une Circonstance, dont ils n'étoient pas les Maîtres, & qui seule suffifoit pour les convaincre d'Imposture. C'est pourquoi on en a vu paroître plusieurs; mais, il n'y en a aucun qui n'ait eu quelques Disciples; il n'y en a auffi aucun dont la Secte ne se soit abolie aussitot qu'elle étoit née : Si ce Conseil * avoit été de Dien on n'auroit pu le detruire; mais, parce qu'il étoit des Hommes, il a été renversé, comme Gamaliël, l'un des Chefs du Sanhédrim . l'avoit prédit. Jésus, qui étoit de Dieu , oft encore adoré dans tout l'Univers, pendant que tous ceux, qui ont pris le Titre de Messie après lui, sont péris & devenus l'Objet de l'Horreur, & du Mépris de 'ceux qu'ils avoient trompez.

* Acles , Chap. V , Verf. 38 , 39.



CHAPITRE XVI.

Idée que les Juifs ont de leur Eglise.

- 1. Saint Augustin refuse le Titre d'Eglise aux Juifs. II. St. Férôme le fait aussi. III. Réfutation de cette Penfée. I.V. Marques de l'Eglise dans la Synagogue. V. Ses Avantages extérieurs. VI. Comment elle suplée anx Sacrifices. VII. Gentils, Sanvez bors de sa Communion. VIII. Conditions qu'on leur impose. IX. Si les Chrétiens penvent être fanvez.
- I. CElon Saint Augustin, Jesus-Christ a I ménagé ses Expressions pour marquer l'Affemblée des Justs & celle des Chrétiens, afin de faire fentir la Différence énorme qu'il a mise entre l'une & l'autre de ces Sociétez : Il a appellé l'une Synagogue , parce que ce Terme est emprunté des Bêtes que le Bouvier conduit avec son Aiguillon, & que le Berger rassemble avec sa Houlette; & il donne à l'autre le Titre d'Eglife, parce qu'on appelle les Hommes raisonnables, lors qu'on veut les réunir dans un même Lieu.
- II. On ne peut pas reprocher à St. Augustin qu'il ignoroit l'Hébreu, & qu'il n'au-N 2 roit

roit jamais en cette Pensée, s'il avoit entendu cette Langue, où le Terme qui fignifie l'Affemblée , n'a aucune relation aux Bêtes : car . Saint Jerôme , plus favant en Hébreu qu'aucun Pere de l'Eglise, a suivi la Pensée de Saint Augustin; & ces deux Docteurs, faisant Allusion au Terme de Synagogue, remontent plus haut, parce qu'ils ont cru que c'étoit le Messie qui avoit mis cette Différence entre l'Eglise qu'il venoit abolir. & celle qu'il avoit élevée sur les Ruines: mais, la Faute de ces Peres ne laisse pas d'être puérile. Les Chrétiens ont beau se glorifier de leur Economie plus excellente que celle de Moife. Les Juifs, qui ont été le Peuple favori de Dieu, n'étoient point auffi différens des Chrétiens que l'Homme l'eft de la Bête. L'Eglise, qui fignifie l'Affemblée des Chrétiens, eft un Terme vague qu'on applique aux Hommes, aux Scelerats, & aux Bêtes. L'Auteur de la Vulgate, que Saint Jérôme avoit corrigée, parle de l'Eglise des Méchans. Saint Jean dit * que le Berger appelle ses Brebis; & les Bêtes dans Aristophane ont leur Eglise.

Ε'δοξέ † μοι, &c. Ε'κκλησιάζειν συβάτα συγκαθήμβυα.

ш.

^{*} Evang. de St. Jean , Chap. X , Vers. 2 : καλίζ. † Aristoph. «φέχεις: Edit. Plantin. pag. 286.

III. Ne disputons point à l'Eglise Iudaique le Titre qu'elle mérite justement : elle a eu ses Avantages; ses Révélations; ses Loix divines; ses Miracles; ses Dons excellens, & son Droit à la Vie éternelle. La plupart des Rites de la Synagogue ont passé dans l'Eglise Chrétienne ; & , bien loin d'affecter alors une Différence odieuse avec la Synagogue, on cherchoit à avoir de la Conformité avec elle. Si Jésus-Christ avoit en Vue de mettre quelque Différence entre les Noms, cela venoit de la Nécesfité de la Distinction. Il laissoit le luif en Possession de son ancien Titre, & on imaginoit un Nom nouveau pour'l'Eglise naisfante, & pour des Assemblées qui ne devoient plus être confondues, quoi que les Membres fussent les mêmes. La Raison veut qu'on en use ainsi, afin d'éviter la Confusion; & c'est être trop subtil, que de s'imaginer que lésus-Christ ait eu dessein de marquer une Eglise qu'il falloit appeller de divers Lieux, ou qui ne laissoit pas de saire un même Corps, quoi que séparée par une grande Distance de Villes & de Provinces; ou bien, qu'il ait réprésenté les Juiss comme des Bêtes. Cependant, on admire encore aujourd'hui cette Pensée, & on seroit violemment scandalise, si on appelloit une Eglise Chrétienne la Synagogue. C'est N 3 ainfi 194 HISTOIRE Liv. V.
ainsi que la Jalousse s'étend jusques sur des
Noms indifférens.

IV. Le Juif, glorieux des Avantages qu'il a possédez, ne veut pas y renoncer. lors même qu'il les a perdus. Il fé regarde comme l'Eglise unique, primitive, & s'éleve au deffus du Chrétien. On aprend aux Enfans dès leurs plus tendres Années, à * rendre Graces à Dieu de ce qu'il les a fait naître Juifs. Ils vantent les Miracles qui ont été faits pour leurs Ancêtres : les Sacremens que Dieu leur a donnez pour être des' Sceaux de Distinction entre les Nations infideles: ces Loix, dont le Chrétien n'ôse' contester la Divinité, & qui font encore aujourd'hui la Regle de leur Conduite. Ils font remonter jusqu'à Esdras & jusqu'à Moife les Traditions, dont quelques-unes sont incontestablement plus anciennes que Jésus-Christ: ils montrent la Succession de leurs Docteurs qui a percé au milieu de tant de Siecles malheureux, & qui ne laisse pas de s'être confervée jusqu'à présent. trouvera-t-on une Eglise persecutée depuis fi long-tems qui ait bravé la Violence des Persécutions, & qui, après avoir vu couler mille Torrens de son Sang, se soit vurenaître

Catech. Jud. ad Quest. 1. On demande à l'Enfant, Qui és tu, mon Fils? & il répond, Je rends graces à Dieu de ce qu'il m'a fait Juis.

CHAP. XVI. DES JUIFS.

29

naître continuellement aux Bords d'une Mer Rouge, & y chanter les Louanges de Dieu. Les Persécutions des Chrétiens n'ont duré que dix Ans, & Dioclétien se vantoit déjà d'avoir aboli le Nom Chrétien dans son Empire. Si les Persécutions des derniers Siecles ont été plus longues, elles ont à même tems reduit le Reformé à deterrer des Fideles cachez, & à reconnoître qu'il y a un Nuage épais répandu fur son Eglise, qui empêche qu'on ne la suive pasà pas, & qu'on ne la reconnoisse. Le Juif, · feul malhenreux dans tous les Tems & dans tous les Lieux, non seulement se releve de sa Misere, & fait voir son Eglise à la Lueur des Flambeaux qui consument ses Martyrs, & à la Trace du Sang qu'elle 2 répandu; mais, elle fait voir toujours des Sociétez vivantes, aiant ses Pasteurs, ses Sacremens, & fes Assemblées. Quelle Foule de Docteurs revêtus des Titres honorables de Chefs & de Princes de la Captivité, de Patriarches, de Primats, de Docteurs; de Maîtres; Titres que l'Eglise Chrétienne s'est apropriez tous dans sa plus grande Elevation! Ils représentent à Dieu ses Promesses & ses Sermens sur une Durée éternelle. Il avoit juré, Je suis vivant, disoitil, que je mettrai mon Nom en Sion à toujours; & que quand ce Peuple m'abandonne-N 4 roit.

roit, je ne le laisserai point. Les Chrétiens même sont obligez de supposer un Rapel de la Nation des Juifs, afin de sauver la Vérité des Promesses & des Sermens. Enfin , ils fe glorifient de l'Unité de leur Eglife. Au lieu de cette prodigieuse Différence de Secte qu'on voit chez les Chrétiens, qui travaillent à leur Ruine mutuelle, il y a chez les Juifs une Uniformité de Sentimens, ce qui fait l'Unité si nécessaire à la véritable Eglise. Leon de Modene assure qu'il n'y a dans la Synagogue aucune Différence de Sentimens fur les deux Articles efsentiels de la Religion, qui sont la Loi de Moise, & la Loi Orale; & les Différences qu'on remarque entre les Juis qu'on appellé Lévantins, qui sont ceux de la Morée, de la Barbarie, ou de l'Espagne: & les autres qu'on comprend sous le Nom général d'Allemans, parce qu'ils habitent la Boheme, la Moravie, la Pologne, & la Moscovie, ne roule que sur quelques Cérémonies: ce que les Chrétiens ont regardé toujours comme une chose indifférente.

V. Ainsi, la Synagogue sevante d'avoir les Marques extérieures de l'Eglise; Unité dans ses Dogmes & dans son Culte; Succession de Prélats, & de Docteurs, suivie depuis Mosse jusqu'à présent; Succession de Dogmes; car, l'un a donné à l'autre

CHAP. XVI. DES JUIFS.

de main en main les Dogmes qu'il avoit reçus de son Prédécesseur: ainsi, ils ne peuvent avoir varié. Elle a la Durée; car, elle subfifte long-tems avant le Christianisme, & n'a sousert aucune Interruption : elle a les Promesses & les Sermens du Dieu vivant pour une Durée éternelle. Les Portes de l'Enfer ne doivent point prévaloir contre elle; car, quand même elle quitteroit Dieu , il ne renonceroit point à son Alliance; c'est-à-dire, qu'il ne la laisseroit point périr. L'Etendue ne lui manque pas: car, elle est épandue dans l'Orient & dans l'Occident : mais, quand elle se trouveroit renfermée dans des Bornes très étroites, & dans un feul Lieu, on ne pourroit pas en tirer de Preuve contre elle, puis que l'Unité de Lieu faisoit un de ces anciens Caracteres. Comme elle ne cessa point d'être de l'Eglise de Dieu pendant la Captivité. lors que toutes les Tribus étoient dispersez chez les Idolatres, elle ne cesse point aussi d'avoir cet Avantage, quoi que son Temple foit detruit, & ses Enfans répandus dans tout l'Univers. Enfin, on ne peut lui disputer aucune des Marques extérieures de l'Eglise, excepté la Prospérité; Caractere équivoque & douteux. Si quelques Chrétiens en jouissent aujourd'hui, leurs Ancêtres en ont été privez ; & trois Ns

cens Ans de Perfécutions cruelles que l'Eglise essuia dès sa Naissance, aprennent afsez qu'on ne peut tirer des Malheurs de l'Eglise Judaïque une Preuve qu'elle a cesse d'être l'Objet de l'Amour de Dieu. C'est ainsi qu'on raisonne dans la Synagogue, qui conserve toujours son Orgueil & sa Fierté, parce qu'elle juge de son Sort par je ne sai quelles Marques éxtérieures qui font incertaines & passageres. Mais, si le Corps de cette Eglise subsiste, ce n'est plus qu'un Corps mort, un Cadavre fans Ame & fans Foi.

VI. En effet, cette Eglise encore revetue des Livrées extérieures de l'Eglise, n'a point la vraie Doctrine, sans laquelle elle ne peut être l'Eglisc de Dieu, & qui seule eft le Caractere auquel on doit la distinguer. Elle a perdu depuis long-tems une Partie importante de sa Religion : son Temple qui étoit le Centre d'Unité, où les Juifs se rassembloient de tous les Coins de l'Univers, & les Sacrifices instituez de Dieu pour être les Remêdes typiques du Péché, font abolis. Les Lévites qui faisoient une Partie de la Nation, sont devenus inutiles, parce que leur Ministere, quoi que divin, a cessé. Mais, ils disent que si la Remission des Péchés s'obtenoit beaucoup plus facilement par les Sacrifices, ils ne laiffent

CHAP. XVI. DES JUIFS.

laissent pas de jouir du même Avantage, * parce que le Cœur contrit & l' Ame penitente font le Sarrifice agréable à Dieu. D'ailleurs, ils esperent que les Sacrifices seront un jour retablis, c'est pourquoi le Prophéte prie avec tant d'Ardeur, de rétablir les Murailles de Jérusalem, parce qu'alors Dieu aura des Vistimes & des Holocausses. Les Sacrifices étoient le moien le plus propre pour apaiser Dieu; mais, dans un Cas de Nécéssié on y suplée par la Repentance & par les Satisfactions. Ainsi, ce Désaut ne leur ôte point la Qualité d'Eglise.

VII. On regardoit autrefois comme des Chiens tous ceux qui étoient hors de sa Communion, & on ne s'imaginoit pas qu'ils puffent avoir quelque Part aux Privileges du Peuple de Dieu; mais, soit par Nécesfité, foit par Complaisance, elle a adouci sa Théologie. Quelques Rabbins continuent à damner sans Miséricorde toutes les Nations; mais, les autres, plus humains. fauvent les Etrangers qui ont quelque Connoissance & quelque Principe de Religion. Ils difent que la Loi a été donnée dans un Lieu ouvert de toutes Parts comme le Défert, afin d'aprendre que tous les Peuples de la Terre pouvoient participer à ses Avantages, quoi qu'ils apartinssent particuliere-N 6

^{*} Judaica Respons. ad Quaft. Q. VII, pag. 7.

ment au Peuple Juif, pour lequel elle avoit été donnée. Ils se servent de la Comparaifon d'un Chien à qui Dieu fit trouver un Cadavre pour le recompenser de ce qu'il n'avoit point aboié contre un Juif; & * ils infinuent par là, que ceux qui ont de la Charité pour la Nation, auront quelque petite Part à la Recompense de l'autre Vie.

VIII. On impose trois Conditions aux Etrangers pour les sauver: 1, l'une, de pratiquer les Préceptes de Noé, & fur tout de se garentir de l'Idolatrie: 2. l'autre. d'observer ces Préceptes des Noachides par un Motif de Respect & d'Obeiffance pour Dieu, & parce que c'est lui qui les a donnez. Ces sept Préceptes paroissent autant de Loix naturelles; mais, on ne doit pas les observer uniquement, parce que la Nature les a gravez dans le Cœur des Hommes; mais, parce que c'est Dieu qui les à donnez à Noé. Orobio + confirme ce Sentiment : car, il dit qu'un Gentil ne laissera pas d'être sanvé; pourvu qu'il adore le vrai Dien ; qu'il procure la Redemption d'Israel par Crainte & par Amour pour Dieu. Maimonides t, le plus grand Maître des luifs. avoit

Menaffe, Conciliat. in Deuteronom. Quaft. XI. pag. 221.

[†] Orobio apud Limborch , Collat. cum Jud. pag. 12. Maim. Tract. de Refutt. Cap. IX, num. I.

avoit enseigné la même chose, long-tems avant ces Docteurs/morts au Siecle passé, 3, Ensin, on * ne donne le Salut aux Gentils qu'après avoir sousert douze Mois aux Ensers, ou dans le Purgatoire, où se fait l'Expiation des Péchés (a). Mais, cette Sévérité n'est pas si grande que celle des Catholiques Romains, qui condamnent leurs Freres aux mêmes Peines pour plusieurs siècles.

IX. Quelques † Juis modernes ont étendu le Salut jusqu'aux Chrétiens. Mais, cet Aveu peut être l'Effet d'une Prudence humaine, & de la Nécessité où l'on se trouve d'adoucir l'Esprit de ceux avec qui on est obligé de vivre, & d'avoir un fréquent Commerce. En esfet, les Chrétiens adorent le vrai Dieu; mais, à mêmetems, ils adorent aussi celui qui pend au Bois, & ce Culte rendu à une Créature, est chez eux une Idolatrie. Ils peuvent sans peine N 7 faire

* Ménassé, de Resurr. Mortuor. Lib. 111, Cap. 11, pag. 145.

⁽a) Cardozo, Excellencias, pag. 364, dit qu'un Auteur moderne s'est trompé en disant que cada une puede salvarse en fe Ley. Ningun Autor nuestro disce este assurante en la ley a que deux Loix qui fauvent la Loi naturelle, ou les sept Préceptes de Noé, & la Loi de Moise.

[†] V. Wagenseil, Tela Ignea Satanæ, p. 753; Bartolocci, Bibl. Rabb. Tom. 111, pag. 365.

HISTOIRE LIV. V.

faire Grace aux Antitrinitaires, & mettre Servet au Rang des grands Hommes, parce qu'il ne regardoit pas Jésus-Christ comme un Dieu; mais, ils ne peuvent sauver les Chrétiens sans dementir leurs Principes; & ces Prieres si fréquents, par lesquelles ils demandent à Dieu que les Edomites & les Moabites qui adorent un Tronc de Bois : qui se courbent devant lui & le reconnoissent pour Dien, soient effacez du Livre de Vie. Le Catholique Romain, qui se courbe devant la Croix, est placé le prémier; mais, le Protestant, qui reconnoît le Crucifié pour Dieu, ne laisse pas d'être enfermé dans la même Condamnation. Mais. comme il est nécessaire d'aprofondir cette Matiere, nous entrerons ailleurs dans un plus grand Détail fur la maniere dont l'E-. glise Judaïque a toujours traité ceux qui Étoient étrangers de l'Alliance.



CHAPITRE XVII.

Des Mourans, & de la Révolution des Ames après la Mort.

I. Si le Corps sonsfire après la Mort. II. Fable de Tite. 111. Sepulture, nécessiare à l'Ame. 1V. Leur Connoissance. V. Preuve de ce Dogme. VI. Chrétiens, conformes aux Juiss sur l'Esat des Ames après la Mort. VII. Révolution des Ames, nécessaire. VIII. Elle justifie la Mort des Justes. IX. Révolution par Embryonat. X. Véritable Révolution. XI. Nombre de ces Révolutions. XII. Disféreus Ordres d'Ames qui y sont sujettes. XIII. Transmigration dans les Bêtes. XIV. Preuves pour ce Sentiment.

I. Q Uelques Docteurs font perfuadez que le Corps ne perd pas toutes fes Senfations par le Départ de l'Ame, & qu'il foufre dans le Tombeau. C'est à cela qu'ils appliquent ces Paroles du Thalmud: Le Ver est austi piquant aux Morts qu'une Aiguille aux Vivans. Jarki disoit dans ce même Sens que c'étoit un grand Bonheur à un Homme de n'être pas enterrélors que la Pluie tomboit sur son Cadavre, ou qu'une

qu'une Bête farouche le déchiroit. Il ne méprisoit pas la Sépulture; mais, il étoit persuadé que les Douleurs causées par la Pluie ou par les Morsures d'une Bête farouche, servent après la Mort à l'Expiation des Pêchés.

II. Enfin, on peut appliquer à cela le Conte qu'on fait de l'Empereur Tite, qui ordonna à ses Officiers de bruler son Corps l'espace de sept jours après sa Mort, & d'en disperser les Cendres, de peur que Dieu ne le trouvât, & ne lui infligeat quelque Peine pour avoir ruiné fon Temple. Lipman *, éxaminant ce Sentiment, a de la peine à comprendre qu'on l'ait enseigné dans la Synagogue; &, afin de disculper ceux qui l'ont fait, il foutient que ces Coups donnez au Cadavre dans le Tombeau, comme l'ont prétendu quelques-uns, doivent être entendus par Métaphore, comme s'ils avoient voulu infinuer que Dieu réunit l'Ame au Corps dans le Jugement particulier, qu'il prononce immédiatement après la Mort, afin qu'il conoisse tous ses Péchés, & l'Etendue de la Peine qu'il a méritée. D'ailleurs, il raporte à l'Ame tout ce que ces Théologiens disent du Corps : c'est elle qui souffre & qui est triste, parce qu'elle voit la maniere outrageante dont on traite Con

^{*} Lipman, in Johum, num. 299.

son Palais, lors qu'on le traîne à la Voirie, ou qu'on le laisse fans Sepulture. Le Feu de l'Enser dont on parle tant, n'est que la Douleur de l'Ame. Le Corps de Tite ne peut pas avoir été brulé dans les Ensers, à moins qu'on ne supose un Miracle; mais, on a voulu dire que Dieu avoit inssigé à ce Prince après sa Mort un Suplice aussi terrible qu'est celui du Feu aux Vivans. Enfin, il décide que le Corps insensible comme une Pierre n'est plus susceptible de Douleur après la Mort.

111. Le Sort des Ames après la Mort est fort dissérent; car, il faut qu'elles attendent que leur Corps soit enterré pour être reçues dans quelque Lieu, soit qu'elles doivent descendre aux Ensers, ou entere dans le Paradis. Ils apuient cela sur ce que le Sang d'Abel ersoit après sa Mort, & PAme est dans le Sang. Celle d'Abel se plaignet de ce qu'elle manquoit de Sepulture. Cet Endroit de la Théologie Judaique est semblable à celle des Grees, ou des Latins; car, il n'y a rien de plus connu que les Plaiutes des Morts qui demeuroient sans

I V. C'est en partie sur cette Hypothese qu'est sondée la Connoissance qu'on donne aux Morts; car, lors qu'on demande comment les Ames séparées du Corps peuvent avoir

être couverts de Terre.

avoir quelque Connoissance de ce qui se sait sous le Soleil, ils répondent que l'Ame n'est point dans son Lieu; qu'elle est encore sur la Terre dans l'Etat où seroit un Hommie qui dort, & qui peut entent dre ce qui se dir, ou ce qui se fait dans sa Chambre.

V. Toutes les Ames sont l'espace de douze mois en Voiage. Elles descendent du Ciel, & reviennent autour de leurs Tombeaux & de leurs Cadavres, pour lesquels elles ont conservé quelque reste d'Amitié. De là vient que pendant ce tems-là elles font sujettes aux Puissances de l'Air, qui les tourmentent; qui brifent leurs Os dans le Tombeau; qui les réduisent en Poudre. De là vient auffi qu'on prie pour elles dans les Synagogues; & il ne faut pas s'imaginer que cela ne regarde que les Ames des Méchans, sous prétexte que les Docteurs * Juifs avouent que celles des Saints montent au Ciel en fortant du Monde; car. ils donnent à ces Ames béatifiées la Liberté de revenir sur la Terre pendant l'espace d'un An, après lequel il n'y a plus rien à faire. Ils fondent cette Imagination fur une Nécel-

^{*} R. Elias Levita in Thishi; Ménassé, de Resur. Mortuor. Lib. XI, Cap. 6, pag. 171. R. Abdias Sphurnus in Or Hashem, pag. 91; Windu; pag. 197.

Nécessité aparente; car, il ne seroit pas à-propos que les Ames passassent tout-d'un-coup d'une Extrémite à l'autre, lors qu'elles sortent du Corps humain. C'est pour-quoi celles des Méchans sont revêtues d'un espece d'Habit, dans lequel elles s'accoutument à soustre d'un Habit magnisque & d'un Corps resplendissant, à la faveur duquel elles s'accoutument à l'Eclat & à la Félicité, dont on jouit dans le Ciel. Les Voiages qu'elles sont de tems en tems, en montant & en descendant sur la Terre, ne contribuent pas peu à former cette Habitude nécessaire.

VI. (a) Quoi que cette Théologie paroisse extraordinaire, on ne laisse pas d'en trouver une assez conforme chez les Chrétiens; car, on a vu un grand nombre de Peres qui soutenoient que les Ames n'entroient point dans le Ciel immédiatement après la Mort; &, cette Opinion étoit si commune que celui qui a fabriqué la Lettre de Pie * à Juste de Vienne, a cru qu'il devoit l'attribuer à ce Pontise, afin de s'accommoder au Goût du Siecle, dans lequel il feignoit d'écrire. Les Prêtres, disoit-il, qu'il

(a) Ce Paragraphe VI est entierement retranché de l'Edition de Paris, Tom. IV, p. 487.

* Pii I Epist. Conc. Tom. I, pag. 576.

VII. Leur Théologie * fur la Nature & fur les différentes Révolutions des Ames après

R. Jitzcach Loriensis de Revolutionibus Animar. Cap. IV; Cabb. denud. Part. III, pag. 258, 656.

après la Mort, est fort embarrassée. Ils disent là-dessus tant de Folies, & les envelopent d'une maniere si obscure, qu'il est difficile de les comprendre. Nôtre Dessein n'est pas de percer jusqu'au fond de cet Abîme: nous en raporterons seulement quelques Traits, afin qu'on en ait une Idée. Adam représentoit le Genre humain, dont il étoit le Chef, & il renfermoit en lui toutes les Ames qui avoient été créées le prémier jour. Chaque Etincelle de l'Ame (car; ils divisent chaque Ame en plusieurs Etincelles;) est obligée de séparer le Bien, qui se trouve mêlé avec le Mal par la Chûte du prémier Homme: & cela se fait par une éxacte Observation des Préceptes négatifs, qu'ils multiplient jusqu'au Nombre de 365. L'Ame doit aussi accomplir le Bien en pratiquant religieusement les Préceptes positifs. Comme on ne peut pas atteindre cette Perfection tout-d'un-coup, ni pendant le Cours d'une seule Vie, parce que le Tempérament y fait un Obstacle presqu'invincible, l'Ame est obligée de revenir sur la Terre, & d'animer d'autres Corps, afin d'atteindre le Dégré de la Persection que Dieu demande.

VIII. En établissant cette Révolution des Ames qui passent de Corps en Corps, on prétend lever toutes les Dissoultez qui

se trouvent sur la Mort des Saints & des Justes. On voit, par éxemple, des Hommes qui meurent dans une vigoureuse Jeunesse, quoi que leur Vie soit éxemplaire. D'où vient cela? Pourquoi la Mort vientelle éteindre si promptement une Lumiere qui brille avec Eclat? La Piété ne devroitelle pas retarder la Mort au lieu de l'avancer? On répond que ces Saints, comme le R. Bon, font morts jeunes, parce qu'aiant atteint de bonne-heure la Perfection, il ne leur restoit plus rien à faire sur la Terre. dans un Corps mortel & fragile: Quelques Saints; comme Morfe, fontmorts malgré eux; & n'ont quitté la Vie qu'avecregret. parce qu'ils n'avoient pas accompli tous les Devoirs qui regardoient le Sanctuaire, ou la Terre de Canaan; c'est pourquoi l'Ame de ce Prophête, sujette comme les autres aux Révolutions, doit passer dans le Mesfie. Les autres au contraire se rejouisfent de leur Mort, & la trouvent heureuse, parce qu'ils ont tout accompli : tel étoit Daniel, à qui Dieu dit * , Va à ta fin . & tu te repoferas. C'eft ainfi qu'à la faveur des Révolutions, ils éxpliquent les différens Sentimens qu'on a de la Morr.

IX. Ces

^{*} Daniel , Chap. XII, Verf. 23.

CH. XVII. DES JUIFS.

žii

- IX. Ces Révolutions * de l'Ame se sont de deux manieres différentes : l'une s'appelle Embryonat, & l'autre, Révolution.

L'Embryonat est la Descente d'une Ame dans un Homme qui est né, & qui par conféquent en a déjà une autre. Il semble que cette nouvelle Ame, qui lui survient à l'âge de treize Ans, le groffisse, comme l'Enfant qui se forme dans le Sein d'une Femme. C'est pourquoi on lui donne le Nom d'Embryon. L'Ame descend du Ciel pour animer ce Corps, ou pour acquérir quelque nouveau Dégré de Perfection qui lui manque : & alors elle est obligée d'effuier toutes les Infirmitez du Corps, ou bien elle vient pour aider celui qu'elle anime à faire son Devoir ; & alors cette seconde Ame sainte est regardée comme le Pere de celui qu'elle anime, & c'est en ce Sens que les Rabbins disent que les Saints peuvent avoir des Enfans dans l'autre Vie.

X. La Révolution se fair, lors qu'une Ame rentre dans un Corps nouvellement formé; soit afin d'expier quelque Péché qu'elle avoit commis dans sa Vie précédente; soit afin de devenir plus sainte; soit afin d'aider une Ame trop soible pour vaincre le Péché, & alors elle ne péché point dans ce nouveau Corps, parce qu'il ne servit

Revolut. An. ibid. Cap. V, pag. 263.

roit pas raisonnable que le Saint Esprit soumît à la Corruption, une Ame déjà sanctissée. Cette Révolution se fait quelquefois, afin d'épouser une Femme qu'on n'avoit pas méritée dans la prémiere Vie. Il y a des Docheurs qui ajoutent, que certaines Ames grossieres & charnelles, ont des Désirs ardens de revenir sur la Terre, & de se résinir à leur Corps, pendant que les autres plus subtiles, & degoûtées du Monde & de ses Plaisirs, volent au Ciel pour y sixer leur Domicile; & ce Désir de la Terre fait une cinquieme Cause de la Révolution des Ames.

X I. Ces Révolutions se font insques à trois & quatre fois ; & c'est à cela qu'on applique ces Paroles de Job * , Voilà le Dien fort fait ces chofes-là denx & trois fois envers l'Homme. Il y a pourtant d'autres Interprétes qui éxpliquent ces Paroles du Nombre des Ames qui peuvent rentrer dans un Corps , & qui croient qu'on peut trouver insqu'à trois Ames dans un même Corps; mais, on ne va jamais au delà. La Vérité est que Jobne parle point de la Révolution des Ames, ni de leur Nombre; mais, des Délivrances que Dieu accorde à l'Homme. lors que le Péril est pressant , & qu'il est menacé d'une Mort prochaine. Mais . il fuffit

^{*} Job , Chap. XXXIII , Verf. 29.

suffit aux Docteurs Juiss de trouver là le Nombre de trois, pour en faire le Fondement & l'Appui de leurs Imaginations sur le Retour des Ames.

XII. Ils distinguent dans ces Révolutions deux fortes d'Ames qui ont été dès le Commencement : les unes font les Ames de Cain, les autres celles d'Abel. Le Mal est mêlé avec le Bien dans les prémieres, & les secondes sont d'une Nature plus excellente. L'Egyptien, que Moile tua, étoit, par éxemple, une des Ames de Cain. Cain avoit tué Abel par Jalousie pour une Femme; c'est pourquoi l'Ecriture dit que cela fe passa dans un Champ, & le Champ signifie la Femme. Moise appelle l'Egyptien fon Frere , parce qu'en effet il avoit l'Ame de Cain, & Moife celle d'Abel. Avant que de le tuer, il regarda de tous côtez s'il n'y avoit personne; c'est-à-dire, qu'il éxamina s'il ne naîtroit point un Prosélyte de cet Egyptien, parce qu'alors il ne l'auroit point tué; mais, connoissant qu'il n'y avoit aucun Bien dans cet Infidele, il lui ôta la Vie, & fit paffer son Ame dans celle de Jéthro, fon beau-Pere, où elle se purifia, puis que Jéthro devint Profélyte, & tout raionnant de Lumiere. Les Ames d'Abel ont paffé aux Saints & aux Fideles de l'Ancien Testament, & Moise avoit une de ces Tome V. Ames.

314 HISTOIRE LIV. V.

Ames. Le Roi Salomon étoit de la Révolution de Moise. Quelques Docteurs * prétendent que R. Siméon Jochaides, qui vivoit cinquante Ans après Jésus-Christ, & à qui on attribue un Recueil des Explications Cabbalistiques de la Loi, avoit aussi l'Ame de Moise, quoi qu'elle ne sut pas aussi resplendissante que de ce Prophète, lors qu'il descendit de la Montagne, où il avoit eu Commerce avec Dieu. Je ne sa is si on a emprunté ce Dogme de Pythagore, ou des Orientaux; mais, au moins, a-t-on déguisé la Métempsycose de ce Philosophe, comme on le peut voir par ces Vers d'Oride:

Morte † carent Anime, semperque priore relitlà Sede, novis Domibus vivunt, habitantque recetta 19se ego (nam memini,) Trojani Tempore Belli Panthoïdes Euphorbus eram: cui Pestore quondam

Omnia mutantur: nihil interit, errat, & illine Hine wentt, hine illine, & quaglibes occupas Artus Spiritus, èque Feris humana in Corpora transit, Inque Feras noster: mee tempore deperis ullo.

XIII. Les Juifs auffi bien que Pythagore étendent leur Tranfmigration des Ames jusques aux Bêtes, & aux Créatures inanimées:

^{*} De Revol. Anim. Cap. XXIV, XXV, & Tract. I, Pars altera, ibid. pag. 375.

mées; car, un Docteur * affure que l'Ame d'un Médisant qu'il avoit connu, fut révolue dans un Torrent rapide, & qu'il le reconnut là ; & il a transmis ce Conte à ses Disciples, afin que la Mémoire s'en conservat après lui. Les Ames passent aussi quelquefois dans le Corps des Femmes; mais alors, il arrive un grand Malheur; car, elle demeure stérile pour les Femmes. Elles effuient rarement ces Révolutions des Ames, parce que Dieu ne veut pas permettre qu'elles se persectionnent ; c'est pourquoi on affure que comme il y a beaucoup plus de Femmes que d'Hommes, Dieu fait aussi plus d'Actes de Justice & de Rigueur que de Miféricorde.

XIV. Il ne faut pas s'imaginer qu'il n'y ait qu'un petit nombre de Rabbins † peu célébres, ou modernes, qui foutiennent un Sentiment fibizatre. Au contraire, le Nombre de ses Désenseurs est grand; les plus sameux Docteurs sont de ce côté-là, & tâchent de le prouver. Ce qu'ils disent que Pythagore, Platon, Virgile, qui en ont

Tractatus 1, de Revol. Pars alt. Collectan. primum Cabbala denud. Pars III, pag. 375,

ibid. pag. 439.

[†] R. Ménaffé, Concil. in Genef. Queft. XL III, pag. 66. Idem. de Refuir. Lib. II, Cap. XVII, V. etiam Lent, de Theol. mod. Jud. Cap. XVII, Th. X, XI, &c.

316 HISTOIRE LIV. V.

parlé, avoient puisé ce Dogme dans les Ecrits des Prophêtes, est faux, puis qu'on n'en trouve aucune Trace dans l'Ancien Testament, & que la Menace de Dieu à Adam, Tu és Poudre, & tu retourneras en Poudre, ne peut s'appliquer sans Violence à la Transmigration des Ames, & ne regarde que la Mort qui remet l'Homme dans le Sein de la Terre, d'où il est forti. Mais, le Paraphraste Chaldaique sur Esaie, qui est très ancien, a suivi ce Sentiment; car, en éxpliquant ces Paroles, Si jamais cette Iniquité vous est pardonnée, que vous n'en mouriez, il entend une Mort feconde ; & cette seconde Mort n'est pas l'Enfer, mais celle qui arrive lors que l'Ame, qui a anime une seconde fois un Corps, s'en separe. La même chose se trouve dans le Livre de Zohar. Philon * foutenoit aussi que les Ames revenoient sur la Terre, & rentroient dans un Corps, lors qu'elles y avoient quelque Attachement, pendant que les autres regardoient le Corps comme une Prifon, ou comme un Tombeau, dans lequel elles avoient fouffert.

* Philo, de Somniis.



CHAPITRE XVIII.

De l'Origine de l'Enfer chez les Juiss: s'ils l'ont emprunté des Grecs.

1. Si les Juifs ont emprunté l'Enfer des Paiens.

11. Si les Paiens l'ont tiré des Juifs. 111.
Troisieme Parti. Chaque Nation avoit son Enfer. IV. Les Juifs auvoient plutot tiré ce Dogme des Perses. Religion des Perses sur cet Article, éxpliquée. V. Différences du Sentiment des Grees & des Juifs. VI. Preuver que les Prophètes on eru l'Enser & le Paradis. VII. Explication de Saint Jean Baptiste sur le Feu qui ne s'éteint point. S'il parle de la Ruine de Jérusalem. VIII. Pourquoi les Prophètes n'ont point parlé de l'Enser. 1X. Sentiment de Joseph sur cette Matiere.

I. A Près avoir dévelopé la Révolution des Ames, éxaminons quelle doit être enfin leur Récompense & leur Peine. Luc de Bruges affure que les anciens Juiss étoient fort ignorans sur la Matiere. Ils ne pensoient qu'aux Peines & aux Récompenses de la Vie présente; mais, aiant été mêlez avec les Païens pendant la Captivité, & avec les Grecs depuis les Conquêtes d'Auxandre, O 3 léxandre,

léxandre, ils commencérent à éxaminer ce que les Poëtes Grecs disoient des Champs Elisées. Cette Discussion partagea les Docteurs; dont les uns penchant du côté des Poëtes Païens, défendirent la Réalité des Peines avenir, pendant que les autres la combattoient ; & ce fut cette Dispute qui forma la Secte des Sadducéens.

Plusieurs Critiques, qui ont adopté ce Sentiment, tâchent de prouver que ce fut au Retour de la Captivité qu'on parla de l'Enfer inconnu auparavant. Homere avoit imaginé ce Domicile des Morts; & cette Imagination, qui servoit à retenir les Peuples dans le Devoir, aiant plu aux Poëtes qui l'ont suivi, ils travaillérent à répandre cette Opinion, & à faire de l'Enfer des Descriptions pathétiques. Pythagore. défendit de manger des Fêves *, à cause qu'elles ressemblent aux Portes de l'Enfer, qui est + infléxible. Numa défendoit aussi l'Usage des Fêves; & le Prêtre, qui sacrifioit à Jupiter, n'ôsoit ni les nommer, ni les toucher, parce qu'on y avoit attaché une Idée de Mort, & que l'Idée de la Mort ne devoit

Diog. Laert. Lib. VIII, Sect. XXXIV, in Pythagor.

Le Terme Grec est avovator, fans Genoux, parce qu'on se jestoit aux Genoux de ceux qu'on vouloit flechir.

CH. XVIII. DES IUIFS.

devoit pas entrer dans les Sacrifices de Jupiter, le Pere & PAnteur de la Vie. On les réfervoit pour les Cérémonies mortuaires, & pour appaifer les Démons qui venoient tourmenter les Cadavres:

319

Cùmque * Manus purè fontanà perluit Undà, Vertitur, & nigras accipit Ore Fabas. Aversusque jaçit: sed, dum jacit, bac ego mitto, His , inquam, resimo meque meosque Fabis.

His rinquam, redimo meque meosque Fabis. Hac novies dicit, nec respicit: Umbra putatur Colligere, & nullo Terga vidente sequi.

Quoi qu'il en soit, Pythagore connoissoit les Portes de l'Enfer: Socrate ne voulut point en parler, soit qu'il y ajoutât peu de Foi, soit qu'il trouvât trop d'Obseurité dans la Matiere pour la déveloper. C'est pourquoi ses Disciples surent étonnez de voir que Platon entroit si avant dans ce Mystere. On croit que c'est lui qui a montré aux Rabbins le Chemin; car, les Prophêtes n'en ont jamais parlé, & ils nê se seroient pas tus sur une Matiere si importante & si propre à porter les Peuples à l'Obssissance, si elle leur avoit été connue.

II. Les autres, jaloux de l'Honneur des Juffs, soutiennent au contraire que les Faiens ont emprunté d'eux tout ce qu'ils

* Ovid. Fast. Lib. V.

ont produit de bon. Ils ont gâté la Source en chargeant la Vérité de Fables, & en imaginant des Supplices qui ont fait rire les Gens d'Esprit; mais, les Païens avoient tiré de Moïse le Fond de ce Dogme. La plupart des Peres sont l'Honneur à la Religion, de dire que tous les Païens n'avoient fait que donner un nouveau Tour à l'Opinion des Juiss, pour la faire recevoir plus aisément du Peuple avec le Passeport de quelques Récits fabuleux. C'est pourquoi les Rabbins publient que les Nations * avoient la Connoissance de plusieurs Véritez; mais, que ce n'étoit que la Religion des Enfans d'Israèl.

111. Nous prenons un troisieme Parti entre les Anciens & les Modernes sur cette Matiere. Je suis persuadé que les Juss n'avoient point prêté leur Enser aux Grecs, & qu'ils ne l'ont point emprunté ni d'Homere, ni des Ecrits de Platon, qui leur

étoient peu connus.

Les Grecs avoient avant Homere des Idées de l'Enfer. Il n'a fait que rapporter ce que les Peuples en avoient cru avant lui. En effet, ce ne sont pas les Poètes qui ont imaginé les Enfers; mais, ils ont ajonté le Tour de leur Imagination pour en faire des Peintures effraiantes. Les

^{*} R. Shem Tobh , in Libro , Fidei Porta , Cap. 1V.

Hommes, & sur tout les Grecs, qui étoient pleins de Vivacité, convaincus que le Crime devoit être puni, & voiant des Scélérats qui mouroient tranquillement dans un Lit, ont cru que la Peine les attendoit après la Mort. Ils ont même été obligez d'appuier sur la Vérité de ces Peines, qui étoient un Frein à la Corruption de l'Homme, & sans lequel on auroit eu beaucoup de peine à les porter à la Vertu. Si le Vice étoit heureux, & demeuroit toujours impuffi, ce seroit un puissant Motif à se plonger dans le Crime, & à négliger la Vertu; mais, on se persuade aisement qu'il y a un autre Tribunal que celui des Hommes, & qu'il y a des Peines dans l'autre Vie. n'est pas nécessaire qu'on ait puisé cette Idée dans les Ecrits de Moise : car. la Raison & les Idées de la Justice de Dieu nous menent là naturellement.

IV. Mais, c'est outrager les Juiss, que de prétendre qu'ils aient eu besoin de lire les Vers d'Homere & le Phædon de Platon, pour y découvrit l'Enser qui leur étoit inconnu. En esset, les Juiss avoient de l'Esprit comme les autres Nations; ils pouvoient faire des Résléxinos sur la Prospérité des Méchans. On voit aussi qu'ils en faisoient plus souvent sur cet Article que sur aucun autre, & il étoit aissé de conclu-

05

322 HISTOIRE LIV. V.

re de là par la Raison naturelle, comme ont fait d'autres Peuples, qu'il y avoit des Peines après la Mort. Il est étonnant qu'on veuille que les luifs ajent ignoré ces Véritez connues des Païens. D'ailleurs , on devoit apporter ce Dogme de Perse plutot que d'aucun autre Lieu. Bardesanes, dans Eusebe, affure que les Perses nourrissoient des Chiens, par lesquels ils faisoient dévorer leurs Amis malades. Agathias dit auffi qu'ils exposoient les Mourans aux Bêtes avec un Bâton, un peu de Pain & d'Eau. & que ceux qui revenoient de là, passoient pour des Phantômes, dont on fuioit la Société, jusqu'à ce qu'on les eut purifiés. De là vient que c'étoit une des Clauses des Traitez que Cofroës fit avec Justinien, qu'il permettroit aux Chrétiens d'enterrer leurs Morts; ce que les Perses ne faisoient pas. Il semble qu'une Coutume si barbare anéantiffoit l'Idée des Récompenses & des Peines après la Mort : mais, on se trompe : car, les Perses croioient que ceux, dont les Cadavres avoient été promptement déchirez, étoient heureux après la Mort, & que les autres étoient cruellement tourmentez. Ils ont même encore aujourd'hui quelque reste de cette ancienne Coutume; ils ne permettent pas que les Bêtes dévorent les Corps morts, quoi qu'ils ne les enterrent

CH. XVIII. DES JUIFS.

terrent pas; mais, on les expose aux Oiseaux. Si le Corbeau vient arracher l'Oeil droit du Mort . la Félicité est sure : si le Cadavre demeure entier, on gémit ; on erie; on regarde le Mort avec Horreur. On se sert encore d'un Chien, qui va proche du Cadavre, dans la Bouche duquel il y a du Pain. Si le Chien mange le Pain, on croit que le Mort est heureux; s'il fuit, au lieu d'approcher du Cadavre, ou de recevoir le dernier Soupir du Mourant, il est malheureux. Cependant, on n'ôse pleurer sur lui, parce que les Larmes qu'on répand, groffissent le Fleuve, où ils sont tourmentez. Il y avoit donc chez les Perles des Idées du Paradis & de l'Enfer & les Juifs auroient pu prendre d'eux ces Idées. fur tout, depuis les Conquêtes de Cyrus, qui avoit été leur Libérateur. Il étoit plus naturel de puiser dans cette Source que dans celle des Grecs alors peu connus. Cependant, on ne voit pas la moindre Trace de Conformité entre le Juif & le Persan sur cette Matiere.

V. On affure que les Juifs ont emprunté de Pythagore les Portes de l'Enfer & les Fèves ; mais , Jésus-Christ , qui parle de ces Portes, copioit-il auffi le Philosophe? C'étoit une Notion générale que l'Enfer étoit une Prison, dans laquelle les Coupables 06 étoient étoient enfermez sans pouvoir en sortir. Les Rabbins même donnent une Signification à ce Terme très différente de celle de Pythagore; car, ils entendent par là l'Explication d'un Dogine. C'est pourquoi ils parlent si souvent de la Porte de Moife; & un Sage donne aux Sections de son Livre le Titre de Portes de la Vérité. Il y a dans la Mifnah * trois Portes; la prémiere, celle du milieu, & la derniere. Ce sont trois Traitez fur les Torts. On prétend y ouvrir les Secrets de la Loi & de la Tradition sur cette Matiere. La prémiere Porte qu'on ouvre, est toujours la plus importante; la seconde l'est moins, & la troisieme ne roule que sur des Conséquences qu'on tire de la Loi, & des Maximes des Docteurs pour la Reparation des Torts qu'on a soufferts. Il n'y a donc rien de plus ordinaire chez les Juifs que cette Expression. Il n'est point nécessaire de remonter jusqu'à Pythagore pour en découvrir l'Origine, & Jésus-Christ, qui l'a trouvée en Usage dans la Nation qu'il enseignoit, a pu dire, sans copier ce Philosophe, que les Portes de l'Enfer ne prévaudront point contre l'Eglise.

Pour les Fêves, on fait que Moïse, qui avoit mis des Bornes si étroites à l'Usage des Alimens, ne les avoit pas désendues.

Un

Misnah in Edit. Surenhus. Tom. IV.

CH. XVIII. DES JUIFS. 325

Un habile Critique soutient que le Souverain Sacrificateur des Juifs n'en mangeoit jamais; mais, le Fondement de cette Conjecture est très foible. Le Souverain Sacrificateur, dit-il, ne mangeoit point de Fêves, parce qu'il ne lui étoit pas permis d'être affligé; & les Rabbins disent que c'étoit là la Nourriture des Personnes affligées, & qui pleurent les Morts: mais, quoi qu'on en fit U sage dans le Deuil, on ne laissoit pas d'en manger dans les Circonstances de la Vie, & on ne voit en aucun Endroit de l'Ecriture qu'elles fussent interdites, ni au Souverain Sacrificateur, ni au Peuple, pour l'Usage ordinaire. Ce n'est même qu'une Conjecture très incertaine que celle des Docteurs, qui affurent qu'on mangea des Fêves lors qu'Abraham mourut, & que Haran fut brulé vif : ou plutot, on outre leur Pensée; car, ils parlent des Legumes en général, & indiquent par là une Abstinence de Viande qui * dura quelque tems.

VI. Les Prophètes croioient l'Immostalité de l'Ame, & ce Dogme étoit ancien dans l'Eglife Judaïque. On en parloit avant la Captivité. En croiant l'Ame immortelle, on étoit obligé de lui affigner une Con-

^{*} Windet de Vitâ functorum Statu, Section. V., pag. 91.

326 HISTOIRE LIV. V. dition après la Vie. Il falloit nécessairement la placer dans un Lieu de Douleur.

on de Félicité.

Les Prophètes croioient encore la Refurrection des Corps. David en parloit très elairement; & ce n'étoti pas un Dogme nouveau qu'il introduisoit dans l'Eglise; mais, quand il en seroit le Pere, il saudroit toujours reconnoître qu'il-est plus ancien que la Captivité. Mais, pourquoi ette Resurrection des Corps, si on ne connoissiot alors aucun Lieu pour les placer, soit le Paradis, ou l'Enser?

Les Prophètes croioient une Félicité. après la Mort. Ils en parlent très fouwent; & David faisoit de l'Esspérance de la pofséder un jour, la plus douce de ses Confolations. Cependant, l'Enser & le Paradis, quoi qu'opposez l'un à l'autre, ne laifsent pas d'être liez si étroitement, qu'il est impossible de croire que l'Ame des Bons sera récompensée dans l'autre Vie, sans être à même tems convaincu que celle des-Méchans sera punie; & c'est là l'Enser.

VII. J'avoue que le Nom d'Emfer étoit peu connu de cette ancienne Eglife; & iors qu'on pese tous les Passages de l'Ecriture avec cet Esprit desntéresse, qui cherche à s'instruire présérablement au Plaisir de faire triompher son Parti, on en trou-

vera

vera à peine un seul, où le Terme de School (a), ou d'Enfer, fignifie autre chose que le Sepulchre; mais, on devroit auffi reconnoître avec la même Sincérité, que lors que Saint Jean Baptiste dit * que la Paille sera jettée au Feu qui ne s'éteindra jamais, il faut entendre le Suplice éternel que les Méchans fouffriront dans l'autre Vie. Avoir recours au Feu qui réduisit Jérusalem en Cendres, & dire qu'il eft éternel, inéxtinguible, parce que cette misérable Ville ne devoit jamais se relever de sa Chute, c'est faire parler des Ecrivains Sacrez comme on veut, & se mettre pen en peine de l'Usage ordinaire des Termes. Ya-t-il un feul Hiftorien dans le Monde qui en parlant de ces Villes, qui ont été détruites sans que perfonne les ait relevées, ait dit qu'elles ont brule d'un Fen qui ne s'éleint point? Babylone. Ninive, & tant d'autres, ont-elles été jettées dans un Feu éternel? Un Homme fage voudroit-il parler ainsi? Mais, ilne s'agit pas de Jérusalem, Ce sont les Habitans incrédules de toute la Judée ; ceux qui venoient de toutes Parts demander le Bateme, que Saint Jean Baptiste menace du Feu qui ne s'éteindra jamais. Afin

⁽a) שמל, Sepulchre, ב שמל, demander.
* Evang, de Saint Matth. Chap. 111, Verf. 12, מינול בינות מינוים מינו

de trouver un Sens à ses Paroles, il faudroit dire que leur Ame seroit annihilée, & leur Corps devoit demeurer dans la Poudre; mais, on découvre sans peine que St. Jean Baptiste avoit une Vuë toute disférente, & que cette Expression n'indique point l'Annihilation des Ames.

VIII. Les Prophêtes menaçoient toujours les Peuples de la Ruine de Jérusalem, & des Châtimens que Dieu devoit répandre sur la Nation. Ils en avoient deux Raifons: 1, l'une, que c'étoit effectivement sensible & présent, dont Dieu vouloit punir l'Idolatrie de son Peuple. C'est ainsi que quand on voit la Persécution, qui s'éleve dans un Roiaume, ou qui menace l'Eglise, on tâche de toucher les Peuples par l'Idée des Malheurs sensibles qui vont fondre fur eux. On leur crie que le Decret va enfanter; on leur représente ces Temples qui tombent; le Flambeau de la Parole qui s'éteint : les Enfans qu'on ravit : la Violence qu'on fait aux Mourans ; l'Exil & les Souffrances qui l'accompagnent. Le Prédicateur, profitant de la Circonstance présente, presse alors le Peuple par ces Obiets qui les intéressent personnellement , plutot que par la Crainte de l'Enfer éloigné, commun à tous les Méchans, & dont chacun se flatte d'être garenti par quelques MouCH. XVIII. DES JUIFS.

Mouvemens de Repentance poussez au Lit de la Mort.

Mais, 2, il v avoit une Raison particuliere qui obligeoit les Prophêtes à suivre cette Méthode; car, outre l'Impression générale que font les Objets, dont nous venons de parler, la Terre de Canaan étoit regardée comme un Gage de l'Amour de Dieu. C'étoit là sa Montagne, sa Ville, son Temple. On ne pouvoit donc rien dire de plus rouchant au Peuple, que de le menacer que Dieu alloit abandonner la Montagne de Sion ; détruire Jérusalem ; bruler son Temple, & transporter le Peuple chez des Etrangers. Cette Nation avoit un si fort Attachement à sa Patrie, que les Perses ont appellé Jérusalem Ghangh-diz Hought, le Paradis des Juifs, parce qu'ils entendoient ces Réfugiez parler continuellement de leur Païs, & du Dieu qu'on adoroit à lérusalem.

IX. Il faut nécessairement dire un Mot de Joseph, parce qu'un Critique moderne très habile (a) s'est imaginé que cet anciea Historien des Juiss avoit des Idées de l'Enfere

⁽a) Le Moine, Varia facra, Tom. II, pag. 293, remarque que Hochchelius a fait imprimer fur la Foi de quelques MSS. Ie Sermon attribué à Hippolyte: περὶ τῆς τῶ παντὸς αἰνίας, αντος ce Titte: Γασταπῶ ἐπῶ περὰ ἐλλεκας τῶ λόγω ἐπιγερραμμειῶ κατὰ Πλατώνα περὶ τῆς τῶ παντὸς ἀπὶτως.

Сн. Х

mes ch

comme

deviner

leur a f

qu'on a

rifiens

mortel'

les une

pouvoi

cilemen

l'Hifto

de l'E-

vi une

font r

jusqu

que

toute

ligio

copie

tien

te D

étoi

jusq

a de

fep!

les

men qui

le

Il ef

fer affez conformes à celles des Païens. Il croit même que c'est à cause de cette Conformité de Sentimens sur l'Etat des Ames après la Mort, qu'on a attribué à Joseph le Sermon d'Hippolyte , fur la Cause prémiere. Cet ancien Evêque, après avoir représenté l'Enfer comme un Lieu ténébreux. dans lequel la Lumiere ne paroît jamais, affure que ce Domicile est commun aux Bons & aux Mauvais jusqu'au Jour du Jugement: mais, il distingue deux Appartemens différens. En effet, à la Porte de cet Antre dans lequel les Ames descendent, est un Archange avec son Armée, lequel juge du Sort des Ames, & remet les unes entre les Mains des Anges présidens pour les conduire au Bruit des Chants, & des Hymnes que ces Esprits entonnent dans un Lieu où elles ont une Conversation honnête, & jouissent des Biens sensibles. Leur Visage est toujours riant. Ils ne souffrent ni froid, ni chaud, dans ce Lieu tempéré. Les Ames des Méchans sont dans un autre Quartier, où elles fouffrent les Peines proportionnées à leurs Crimes, en attendant le Jour du Jugement, auquel elles feront jettées dans un Etang de Souffre & de Feu. On affure * que Joseph a dit les mê-

^{*} Hippolyti Serme , Var. Sacr. Tom. I , pag. 54. Joseph de Bello Judcico , Lib. II , Cap. XII.

CH. XVIII. DES JUIFS.

mes chofes de l'Enfer qu'il appelle Hader, comme Hippolyte. Il est affez inutile de deviner ce qui a trompé les Copistes, & qui leur a fait attribuer à Joseph un Ouvrage

qu'on a donné à un Evêque.

Il est vrai que Joseph attribue aux Pharisiens cette Opinion, que les Ames immortelles étoient jugées sous la Terre; que les unes étoient punies, & que les autres pouvoient revenir an Monde & reprendre facilement la Vie : mais, ce Sentiment de l'Historien Juif est très différent de celui de l'Eveque Chrétien. L'un & l'autre a fuivi une fausse Pensée, que toutes les Ames sont renfermées dans des Lieux souterrains jusqu'au Jour du Jugement. Cela prouve que cette Opinion étoit si commune chez toutes les Nations, & dans toutes les Religions, qu'il n'est pas besoin que l'une ait copié l'autre, & que le Juif ni le Chrétien soit allé mandier chez les Païens cette Description de l'Enfer, où les Bons étoient renfermez comme les Méchans. jusques au Jour du Jugement. Ce qu'il y a de plus étrange étoit la Penfée que Jofeph attribue aux Pharisiens, de croire que les Ames des Saints puissent revenir facilement au Monde. Il y a des Docteurs Juiss qui s'imaginent qu'après la Resurrection & le Jugement, les Bienheureux reviendront dans

HISTOIRE LIV. V. dans le Monde, y vivront un certain tems. en faisant toutes les Fonctions de la Vie, mangeant & beuvant; qu'en suite ils mourront une seconde fois; & enfin, leur Ame séparée du Corps rentrera dans le Monde

jourra des Plaisirs spirituels. C'est affez prouver que l'ancienne Eglife crioioit l'Enfer. Voions présentement comment les Rabbins ont altéré ce Dogme.

des Ames, où, séparée de son Corps, elle

CHAPITRE XIX.

De l'Enfer, du Purgatoire, & du Paradis.

1. L'Enfer est dans le Centre de la Terre. 11. Sept Appartemens différens de l'Enfer, epposez aux quarre de l'Eglise Romaine. 111. Les Portes de l'Enfer dans le Desert & ailleurs. IV. La Chaleur qu'on y sens, Es le Feu qui y brule. V. Du Froid violent qui gêle les Membres du Corps. VI. Apologie de Saint Jérôme. Censure de Bede. VII. Sentimens différens sur l'Eternité du Fen. VIII. S'il ne vaudroit pas mieux dire qu'il n'y a point de Feu dans les Enfers. Sentiment des Peres, réfuté. IX. Si les Peines de l'Enfer expient le Péché. X. Purgatoire des Juifs. XI. Comparé à celui de l'Eglise Romaine. XII. Des Limbes. Senti catio ΧV Chri terre med

CH. X

Res, milier les no à-fait leur .par 1 I

la (nain ma Hi οù M de дэ lę

ď

bes. XIII. Du Paradis terreftre. XIV. Sensiment de Maimonides. XV. Explication d'un Paffage du IV Livre d'Efdras. XVI. Sa Description. XVII. Si Jéfus-Christ a placé le Brigand dans le Paradis terrestre. XVII. Si les Ames vont immédiatement Ciel.

I. I L y a trois fortes d'Ames, dont chacune va dans son Lieu; les Bonpes, les Impies, & celles qui tiennent le milieu entre ces deux Ordres, parce qu'elles ne sont ni tout-à-fait bonnes, ni toutà-fait manvaises. Voions quelle doit être leur Sort après cette Vie, & commençons, par les Impies.

Les Ames des Méchans descendent dans la Gébenne. C'est le Terme le plus ordinaire, dont les Rabbins * se fervent pour marquer l'Enser, à cause de la Vallée de Hinnon, qui étoit proche de Jérusalem, où l'on avoit autresois brulé les Ensans à Moloch, & qui fut en suite un Receptacle de Saletez. Ils le placent ordinairement dans le Centre de la Terre. Ils comparent le Ciel à une Tente; Dieu habite au haut de la Voute. Le Vuide de la Tente est rem-

^{*} Tertius Author de Morte Moss, à Gaulm. editus, pag. 36; R. Eleazar in Pirke, Cap, XI, Targum Ap. Windet, pag. 243.

Сн. Х

Peine o

Christ

il dit o

traitez

ment o

multip

propor

chans

Lieu.

le-là dirent

Mer

tqu'

fin,

Efa

mail

de

Ral

Te

pu.

re

s'a

qt

ta

9

11 miere

poli d'Esprits, d'Hommes, & de Bêtes. Ses Bords s'étendent jusqu'à la Mer, où elle sinit, & au dessouterrains, dans lesquels on place les Enfers. Le Juis a jugé du Ciel & de son Etendue sur ce qu'il croioit voir, & sur des Apparences trompeuses. Les Grecs & les Latins, si polis, n'ont pas été plus sages qu'eux. Ennius représente le Ciel précisement comme les Juis:

Quaque Freto cava cœruleo Cortina receptat.

Et on sait qu'ils plaçoient l'Enser sous la Terre. Les Chrétiens ont mis au Rang des Hérétiques ceux qui ont cru des Antipodes, qui rendent la Faussets de cette Hypothese évidente.

11. Les Catholiques Romains * font quatre Appartemens différens dans les Enfers:
1, le Lieu des Damnez: 2, le Purgatoire: 3, le Limbe des Peres: &, 4, celui des Enfans. Les Juifs † les multiplient jufqu'à fept, parce qu'ils trouvent que ce Lieu eft appellé de fept Noms différens dans l'Ecriture, & qu'ils font persuadez qu'il y a une grande Différence entre les Dégrés de Peine

^{*} Codex Irwin. Cap. II, pag. 19, 107, &c. † Bartolocci, Bibliotheca Rabbinica, Tom. II, pag. 131.

Peine que les Damnez souffriront. Jésus-Christ autorise cette derniere Idée, quand il dit que ceux de Tyr & de Sidon seront traitez plus doucement au Jour du Jugement que les Juiss: mais, il ne saut pas multiplier les Apartemens de l'Enser à proportion des Dégrés de Peine. Les Méchans peuvent être tous dans un même Lieu.

III. L'Enfer a trois Portes. La prémiere est dans le Désert; & ce fut par celle-là que Coré, Dathan, & Abiram * descendirent dans l'Enfer. La seconde est dans la Mer; car, Jonas, qu'on y avoit jetté, dit, † qu'il cria à Dieu du Ventre de l'Enfer. Enfin, on place la derniere à Jérusalem; car, Efaie dit t que le Feu est en Sion, & la Fournaise en Jérusalem. On a quelque Raison de conclure de ces Explications que les Rabbins entendent fouvent l'Enfer par le Terme de Scheol, que nous traduisons Sepulchre; mais, à même tems, il est aisé de remarquer qu'ils se trompent, puis qu'il ne s'agit de l'Enfer dans aucun des Paffages qu'ils citent. Il est sur tout étonnant qu'étant auffi jaloux de la Beauté de Jérusalem. que les Juifs le font ordinairement, ils aient

^{*} Nomb. Chap. XVI, Vers. 33.

[‡] Esaïe, Chap. XXXI, Vers. 9.

336

aient placé là une Porte de l'Enfer. Les Païens mettoient aussi des Portes aux Enfers :

Porta adversa ingens, solidoque Adamante Columna. Vis & nulla Virum non ipsi exscindere Ferro Calicole valeant.

IV. Il y a trois différentes Peines dans les Enfers; le Chaud, le Froid, & le Desordre de l'Ame. Le Chaud est causé par un Feu très violent. Il fut créé le second Jour; & c'est par cette Raison que Dieu ne bénit point ce Jour - là. Les Rabbins * le représentent comme un Fleuve de Feu qui tombe sur les Impies, ce qui en représente l'Abondance; mais, ils difent à même tems que ce Fleuve s'augmente tous les jours par la Sueur des Animaux qui traînent le Chariot de Dieu; ce qu'ils ont emprunté des Visions d'Ezéchiël mal interprétées. Les autres raisonnent plus sagement sur une chose qui est également inconnue à tous les Hommes; car, ils disent que ce Feu créé de Dien est très subtil. "Ce n'est "point proprement un Corps, qui puisse , recevoir fon Aliment du Bois & d'autres , choses combustibles, qu'il réduit en Cen-"dres; mais, Dieu l'entretient & le nour"rit , ,,com "dans ce Fei qu'ils la Gél mangi

CH. 1

fera I à la I ploia freux Prop arden gene les I ente & c

> Exp bie du pli le & 11:

qui

Md

R. Moses Ben Nachman. in Torah Ha Adam. Bartol. Tom. X1, pag. 134.

rit, & le tient enfermé dans un Lieu, , comme il a placé des milliers d'Anges , dans le Ciel., Quelques-uns croient que ce Feu ne durera pas toujours, & c'est ainsi qu'ils éxpliquent cet Axiôme des Docteurs, la Géhenne manquera; mais, les Damnez ne manqueront pas, parce qu'au Feu qui cessera Dieu substituera le Soleil qu'il tirera à la Fin du Monde de sa Place, & qui deploiant là toute sa Chaleur, causera un affreux Supplice; ce qu'ils prouvent par le Prophête Malachie*, qui parle d'un Four ardent, & d'un Jour qui les embrasera. Origene disoit aussi que Jésus-Christ bâtisera les Méchans d'un Fleuve de Feu; mais, il entendoit par là la Violence des Remords. & ce n'étoit qu'au dernier Jour que le Feu. qui brulera l'Univers, devoit agir sur les Méchans. Ce Pere s'accorde donc avec les Expressions & les Pensées des Juifs.

V. Les Damnez souffrent le Froid aussi bien que le Chaud. L'Auteur apocryphe du Livre d'Esdras a imaginé ce second Supplice. Il met les Ames entre le Feu & l'Eau; le Feu est à la droite, & l'Eau à la gauche; & les Rabbins † l'ont suivi fort éxactement. Ils croient même que ce sut de l'Enser que Tome V. P. Dieu

^{*} Malachie, Chap. IV, Vers. 1.

[†] Siméon Ben Jochai in Zohar, pag. 281. Windet, de Statu &c. pag. 215.

338 HISTOIRE LIV. V.

C

tre

ſu

co di

ne

13

16

Dieu tira les deux grands Fleaux: le Feu dont il brula Sodome, & l'Eau du Déluge qui couvrit la Terre. Les Païens ont fair aussi bien que les Rabbins un Fleuve de Feu; car, le Phlegeton

Turbine * anhelo Flammarum resonans, saxosa Incendia torquet:

& au contraire, l'Acheron avoit des Eaux froides comme la Glace:

Gelidam eruerat cum Murmure Arenam :

& c'étoit par ces deux différens Supplices qu'on expioit ses Crimes:

Aliis sub Gurgite vasto Infectum eluitur Scelus, aut exuritur Igui, dit Virgile.

VI. On se trompe lors qu'on soutient que St. Jérôme avoit adopté ce Sentiment des Juis, & qu'il l'avoit établi dans son Commentaire sur Job; car, cer Ouvrage, beaucoup plus moderne, est de Bede, qui n'avoit aucun Commerce avec les Juiss. Il l'avoit plutot emprunté d'un Saxon, nommé Drithelmus, lequel avoit imaginé qu'un côté des Damnez bruloit, & que de l'autre.

^{*} Silius Italicus, de Rello Punico, Lib. XIII.

tre étoit une Grêle, un Froid de Neige in-Suportable. Job avoit dit * que le Sepulchre consume les Méchans, comme la Chaleur du Jour consume les Eaux de Neige. ne sai comment son Interprête + a deterré là deux Supplices différens ; l'un du Feu, & l'autre de l'Eau, pour le Diable & pour les Impies. Il affuroit de plus que Jésus-Christ avoit autorisé cette Pensée, en remarquant qu'il y aura Pleur & Grincement de Dents dans l'Etang ardent de Fen ; puis que c'est le Froid qui fait grincer les Dents. D'ailleurs, c'est un Redoublement de Peine que de changer de Supplice, de bruler tantot dans les Flames, & de geler en suite dans la Neige. Il éxplique cela par l'Exemple de la Fievre, où on souffre tour-à-tour le Froid & le Chaud, & ces Accidens naiffent d'une même Cause. Enfin, à ces Supplices que la Chaleur & le Froid produiront, les Juifs ajoutent les Regrets & le Desordre de leur Ame:

Patiturque suos Mens conscia Manes.

VII. L'Eternité du Supplice n'est pas généralement reconnue. Nous ne parlons point encore de ceux qui doivent sortir P 2 un

^{*} Job , Chap. XXIV , Verf. 19. † Beda in Job. Oper. Tom. 1V , pag. 726.

un Jour de l'Enfer; mais, des Impies du prémier Ordre qu'on a placés dans le Lieu le plus profond. Leon de Modene * dit nettement qu'il y a des Hommes condamnez pour toujours à souffrir ces Peines. sans Espérance d'en sortir jamais ; & le R. Ménassé † , qui avoit bien étudié les Opinions de ses Docteurs, soutient fortement l'Eternité des Peines par l'Immortalité de l'Ame, qui est reconnue comme une Vérité certaine dans la Synagogue. Il compte trois fortes de Personnes qui seront obligez d'effuier un si triste Sort , quand inême leur Vic auroit été pure ; l'Athée qui nie l'Existence d'un Dieu; celui qui combat la Divinité de la Loi; ils comprennent sous ce Terme la Loi Orale; & enfin, celui qui nie la Resurrection des Morts.

Cependant, on ne peut nier qu'il n'y ait des Docteurs ‡, comme le célébre Maïmonides, Abrabanel, & d'autres Rabbins d'une grande Autorité, qui foutiennent que l'Ame sera annihilée. Il y en a même qui bornent toute la Peine des Damnez à dou-

ze

Сн.

ze M

Se red

devier

Origo

l'Enf

Chré

font

comi

ne &

me q

livre:

févér

ont :

que fans

de

ner

un

gés de

fet

im

lic

fai

F

^{*} Leon de Modene, Cérém. des Juifs, Part. IV, Chap. X., pag. 204.

[†] Ménasse, de Resurr. Lib. XI, Cap. VIII, pag. 181.

[†] Moses Nachmanides, Porta Retributionis; Lene, Theol. Jud. pag. uls.

ze Mois, parce qu'après ce Terme l'Ame se reduit en Cendres; elle perd sa Forme; elle devient comme une Matiere qu'on a brulée. Origene nioit aussi l'Eternité des Peines de l'Enfer; & on pourroit trouver entre les Chrétiens modernes des Théologiens, qui sont persuadez que ce Sentiment est très commode pour disculper Dieu sur l'Origine & la Cause du Mal, & qui croient même que les Ames ont la Liberté de se délivrer des Peines de l'Enfer; mais, qu'elles ne le veulent pas, parce qu'elles persévérent dans le mauvais Choix qu'elles ont fait, & qu'elles aiment mieux souffrir que l'abandonner, comme on voit des Enfans qui préférent d'être pauvres exhérédez de leurs Parens, à la Nécessité d'abandonner leur Maîtresse, ou la Debauche *.

VIII. Ceux qui foutiennent qu'il y a un Feu matériel dans les Enfers, sont obligés d'efluier une grande Difficulté qui naît de l'Activité de cet Elément, & de son Effet naturel sur les Corps. Les Peres ont imaginé un Feu qui nourrit les Corps, au lieu de les consumer: il les brale 'g' les refait †. Ils comparent ce Feu à celui de la Foudre, qui touche les Corps, & ne les P 3 brule

^{*} King de Orig. Mali Appendix , & Bibliotheque Choisse , Tom. V I I. Minut. Felix , in Octav. pag. 39.

342 HISTOIRE LIV. V.

Ċī

les

le

ble

m

vé

le

brule pas, & à celui du Mont Ætna qui brule toujours, parce que ce Feu intérieur s'engendre lui-même, au lieu de se détruire. En esset, c'est l'Idée que les Poëtes en donnent:

Sed, quanquam largo Flammarum exastuat intus Turbine *, & assiduè subnascens prosluis Ignis.

Mais, ces Comparaisons ne prouvent rien, parce qu'elles sont fausses : la Foudre reduit en Cendres ce qu'elle frappe, & le Feu du Mont Ætna, ni celui du Vesuve, ne s'engendre point lui-même. Les Philosophes conviennent qu'après que la Matiere bitumineuse est consumée par l'Embrafement, le Feu s'éteint, ou diminue considérablement. Il ne reste que le Foier jusqu'à ce qu'il tombe de nouvelle Matiere qui l'allume, & qui cause un nouvel Embrasement. Les Peres, qui ont allégué ces Phénomenes pour prouver aux Païens la Nature des Peines de l'Enfer, ne les connoissoient pas. Il est presque impossible de concevoir qu'un Feu agisse éternellement sur un Corps, composé de Parties différentes, sans les séparer. Ne suffiroit-il point de donner aux Consciences chargées de Crimes, des Remords, des Agitations cruel-

* Silins Italicus.

les, un Desespoir qui les consume comme le Feu? Cela est d'aurant plus vraisemblable que les Ames des Méchans seront tourmentées long-tems avant qu'elles aient revêtu leur Corps par la Resurrection, sur lequel seul un Feu matériel peut agir.

IX. On donne aux Peines infernales la Vertu d'expier le Crime, & de purifier les Ames fouillées. Je ne sai si cette Théologie est empruntée des Philosophes Académiciens; mais, il est certain que Platon croioit que les Ames étoient nettoiées par les Peines qu'elles fouffroient. Origene & Lactance l'ont dit après lui; & les Juifs sont encore de ce Sentiment. Quoi que ce foit un Axiome affez commun chez les Rabbins, qu'il n'y a point de Lieu ala Repentance après la Mort, cependant, ils ne laissent pas de faire sortir les Ames des sombres Cachots de l'Enfer. Comment concilier des choses qui paroissent contradictoires? Ils le font en disant que le Dieu de Miséricorde panche toujours du côté de la Douceur; qu'il ne seroit pas juste qu'on souffrit éternellement pour des Crimes qui ont été souvent très légers. Ils vantent l'Excellence de la Circoncision, en vertu de laquelle ils font sauvez. Abraham, qui en est le Patron, descend de tems en tems dans le Purgatoire pour en tirer les Circon-

C

op fa

re Cl

qu

ſe

fa

16

8

cis. Enfin, ils en appellent à la Loi, qui, toute rigoureuse qu'elle nous paroît, ne laisse pas d'être une Source de Délivrance; car, elle ne sousser pas que ceux qui l'ont pratiquée périssent; c'est pourquoi ils soutiennent qu'il y a très peu de Juiss qui ne sortent de l'Enfer.

X. Les Catholiques Romains se glorifient de trouver chez les Juiss * un Purgatoire semblable au leur, & ils ne se trompent pas. Le Purgatoire des Juifs est l'Enfer même; mais, cette Différence n'est pas considérable, puis que le Purgatoire de Rome est très voisin du Lieu des Damnez, & que c'est le même Feu qui brûle dans ces deux Lieux. Ce Lieu n'est destiné qu'aux Prévaricateurs d'Ifraël. On entend par là ceux qui ne .font ni tout-à-fait méchans, ni tout-à-fait bons, & qui meurent sans faire Penitence. Ce ne sont aussi que les Péchez. veniels qu'on expie dans le Purgatoire Romain. Le Purgatoire des Juifs n'est pas seulement dans l'Enfer; car, les Rabbins content qu'Achiba rencontra un jour un Homme chargé qui couroit fort vîte. Il l'arrêta pour causer avec lui: l'autre lui aprit qu'il étoit mort, & qu'on l'avoit condamné à porter du Bois pour expier le Péché qu'il avoit fait à la Douanne, dont il étoit Com-

^{*} Bartolocci, Bibl. Rabb. Tom. 11, pag. 250, &c.

Commis, en favorisant les Riches, & en oprimant le Pauvre; qu'il se hâtoit de faire sa Commission, de peur d'être fouëtté au retour par les Esprits qui en avoient la Charge. C'est ainsi qu'on conte à Rome qu'un Evêque reconnut un Homme qui fervoit aux Bains à porter de l'Eau, & qui faifoit là son Purgatoire. Les Juiss retirent les Ames de ce Lieu-là à force de Prieres: & c'est auffi par des Messes & par le Suffrage des Saints qu'on fort du Purgatoire. Les Juifs vendent les Indulgences au Peuple pour en fortir plus promptement, comme cela se fait à Rome. Le Sabbat est un Jour privilégié, dans lequel le Feu de l'Enfer s'arrête; &, un Rabbin le prouva sensiblement à un Incrédule, en lui montrant qu'il ne sortoit point de Fumée du Tombeau de son Pere ce Jour-là. Mais, fur tout, on tire de là les Morts le Jour des Expiations, où Dieu ouvre ses Regitres, & voit l'Etat de ceux qui fouffrent. C'est ainsi qu'on persuade au Peuple Chrétien qu'il y a des Jours & des Années privilégiées pour tirer les Ames du Purgatoire, & cette Crédulité se nourrit par des Miracles qui font souvent lever les Epaules aux Personnes judicieuses. Il y a seulement cette Différence que les Juifs ne sont pas auffi habiles que les Prêtres de l'Eglise Romaine: car, outre

346 HISTOIRE LIV. V.

C H

fan

fau

21.78

fi 1

COL

Gra

uni

for

Ce

Li

pei

M

fad

la

fe

c

q

I

n

r

١

tre qu'ils abufent rarement de ce Dogme pour ruïner les Familles & pour épuifer les Peuples, ils ont borné la Durée de cètte Peine à donze Mois. Cette Expression est assectée; ils ne veulent pas dire un An, de peur d'en prolonger le Terme, parce que dans un An il y a quelquefois un Mois intercalaire; mais, Rome a eu l'Adresse de prolonger les Suplices des Morts jusqu'à des Siecles entiers, & quelquefois au delà, afin de prositer du Revenu.

XI. On prétend * qu'outre le Purgatoire, les Juifs recoivent un Limbe, où les Ames des Peres se reposent; mais, cela n'est fonde que fur une Distinction de l'Enfer. Il est vrai qu'ils font deux Parties de la Géhenne ; l'une au dessus, l'autre au desfous, où les Suplices sont plus violens; mais, c'est le même Lieu. On souffre dans l'un & dans l'autre, & les Ames ne sont ni tranquilles, ni heureuses dans cette Retraite, comme celle des Peres l'étoient dans les Limbes. La Géhenne supérieure est destinée aux Ames qui ont moins péché, & qui expient là leurs Fautes. Il est vrai qu'ils parlent quelquefois du Sein d'Abraham; car, ils difent que le R. Adas'afsied aujourd'hui dans le Sein d'Abraham, pour marquer qu'il meurt ; mais, cette Expreffion.

^{*} Bartol. ibid.

fion est très rare chez eux : & un Docteur fameux dit nettement que ce Limbe est faux. Nons nions qu'il y ait dans les Enfers un Limbe. Il en allegue une Raison ; car. si les Ames des Patriarches & des Justes. comme Enoch, ou Noé, ont joui de la Grace de Dieu, pendant que leur Ame étoit unie à un Corps souillé, ils ont du à plus forte raison posséder la Gloire après la Mort. Ceux qui jaloux de cette Conformité sur le Limbe des Peres, la défendent, n'ont pas pensé qu'il n'est imaginé qu'à cause que le Meffie devoit ouvrir le Ciel par sa Satisfaction & sa Mort; & comme on n'a dans la Synagogue aucune Idée que le Meffie fera par ses Souffrances l'Expiation du Péché, & que fon Sang ouvrira le Paradis, qui est ouvert par l'Accomplissement de la Loi & par le Sang de la Circoncision, on ne devoit pas imputer ce Dogme aux luifs. fi on ne vouloit les faire raisonner d'une maniere très bizarre. D'ailleurs, on perd l'Avantage & la Gloire qu'on tire de la Conformité avec ces Docteurs; car, elle s'évanouit par là.

XII. C'est un Article du Catéchime *
Juif, que Dieu ne resuse à personne la Recompense, & qu'il la rendra à ceux qui observent ses Commandemens, & on répete tous
P 6

Quaft. X.

348. HISTOIRE LIV. V.

les jours la même chose dans les Prieres * qu'on fait à Dieu; mais, il y a dans la Nation deux Partis dissers sur, la Nature des Plaisirs & des Joies, qui sont la Retribution des Saints.

Prémiérement, les uns croient que les Ames vont après la Mort dans le Jardin d'Eden. C'est pourquoi dans les Prieres qu'on fait pour les Mourans, on démande ordinairement que son Ame ait sa Portion dans l'Eden & dans le Siecle avenir, & l'Ange de la Mort en désend l'Entrée aux Vivans. On dit que le R. Azariël trompa cet Ange, & perça dans les sept Apartemens de ce Lieu; mais, on a voulu seulement dire que ce Rabbin a donné une Description aussi vive du Paradis, & des distérens Dégrés de Récompense que les Ames y reçoivent, que s'il l'avoit vu, & qu'il y sût entré.

XIII. On fait † une magnifique Description de ce Lieu. Les Maisons y sont bâties de Pierres prétieuses; ce qui s'accorde avec ce que St. Jean dit de la Cité céleste dans son Apocalypse. Les Fleuves ne roulent que du Vin & des Parsums; on y vit sans Peine, & sans Travail. Les Ames sont portées là après la Mort dans je ne sai quel

Cн

que

dor

de

les

Re

mó

viv

ge

à

li

g

ſ

Orden de las Oraciones.

¹ Maimonid, apud Winder de Statu , erc , p. 134.

quel Chariot, ou quel Habit que Dieu leur donne; elles y demeureront dans un Etat de Repos jusqu'à la Venue du Messie. Alors, les Ames sortiront de leurs Cachetes ou des Reservoirs, dans lesquels elles sont enfermées; & se réunissant à leur Corps, elles vivront sous le Regne du Messie. On mangera, on boira avec Plaisir, comme on fait à présent : la Génération des Enfans aura lieu. Comme la-Terre ne seroit pas affez grande pour contenir tout le Monde, il n'y aura que les Bons & les Saints qui resusciteront, & qui jourront de la Béatitude que le Messie procurera. Cette Félicité doit durer l'espace de trois cens Ans, ou de mille Ans; c'est-à-dire, un long-tems, & alors le Corps s'anéantissant, l'Ame entrera seule dans le Siecle avenir, ou dans le Paradis d'enhaut.

XIV. Maimonides est à la tête de ce Parti. Ménassé * que nous avons cité souvent, l'un des derniers & des plus judicieux Rabbins, l'appuie sur le Témoignage d'un grand Nombre de Docteurs. Ils le prouvent aussi par la Conformité que les Saints doivent avoir avec Adam dans son Etat d'Innocence, & par la Sagesse de Dieu P 7

Ménassé, de Resurr. Lib. 111, Cap. 11, pag. 343, Cap. X, pag. 320, de Creat. Problem. XVII, pag. 71, 56, 675.

CH

ger

ren

qui

10

Fe

qu

te

P

ſ

350

qui ne fait rien en vain. Pourquoi auroitil mis des Plantes & des Fruits dans le Paradis, si ce n'étoit pour nourrir les Hommes qu'il y place? Pourquoi le Corps refusciteroit-il, s'il ne devoit faire les mêmes Fonctions qu'il a éxercées pendant cette Vie? Ménassé prétend que la Terre de
Canaan apartiendra aux Patriarches, & qu'on
paiera les Dîmes à Aaron resuscité; ce qui
seroit inutile s'il n'en faisoit Usage pour
sa Nourriture. Abrabanel ajoute, que comme l'Ame trouvera sa Béatitude en Dieu,
il faut aussi que le Corps jouisse des Plaisirs qui conviennent à sa Nature.

XV. On trouve quelque Trace de ce Sentiment dans le quatrieme d'Esdras *; car, les Ames des Justes demandant, quand viendra le Fruit de la Moisson, de nôtre Salaire? on leur répond, quand le Nombre des Races sera accompli en vous, & on assure ailleurs que les Greniers pleins seront trouvez vuides en un instant. Ces Greniers sont les Receptacles des Ames qui sortiront tout-d'un-coup à la Venue du Messie, pour jouir avec leur Corps d'une Beatitude plus parsaite. Il semble que ce su un Sentiment commun chez les Juiss du tems de J. Christ, qu'on se marieroit & qu'on mangeroit.

^{*} IV Efdr. Ghap. IV, Verf. 35, & Chap. VI; Verf. 22.

geroit, puis que les Sadducéens demandérent à J. Christ, comment une Femme. qui avoit eu sept Freres pour Maris, pourroit s'en aproprier un , duquel fera-t-elle Femme au Jour de la Resurrection? Question qui supose une Idée du Mariage; & sur cette Autorité Saint Augustin * ne balance pas à attribuer ce Sentiment aux Juiss de fon tems; mais, il est plus étonnant que les Chrétiens en aient adopté une Partie. Les Efféniens, du tems de J. Christ & de Josephe, regardoient le Paradis, où les Ames devoient étre recueillies, comme un Lieu où la Pluie & la Neige ne tombent jamais, & dans lequel on ne sentoit aucune Incommodité. Justin Martyr +, disputant contre un Juif, lui soutient aussi que les Ames des Saints demeurent quelque parz dans un Lieu très agréable. Tertullien faifoit plus; car, il disoit que ce Lieu étoit séparé du Monde connu, par une Zone de Feu. Tous les Docteurs de l'ancienne Eglife, qui ont été Millénaires, s'acordoient avec les Juifs, quoi que ces Idées soient charnelles & groffieres.

X V I. L'Erreur est venue de ce que les Juifs appliquant le Nom de Paradis au Jardin d'Eden, dans lequel Adam avoit été placé .

^{*} Augustin. in Pfalm. XLIV, pag. 395. 1 Justin. Martyr. Dial. cum Tryphon.

placé, & au Ciel, on a pris à la Lettre un Terme qui devoit être entendu dans un Sens figuré. L'Erreur des Doceurs; què ont cru le Regne de mille Ans, & la Félicité temporelle des Saints pendant cet espace de Tems, sont une Preuve qu'on n'épure pas affez les Idées du Bonheur des Ames, & que non seulement le Vulgaire, ou quelques Docteurs du bas Ordre peuvent donner dans ces Imaginations charnelles; mais, que les Savans, & le gros des Savans peut se laisser surprendre sur la Matiere.

XVII. Quelques Critiques * modernes foutiennent deux choses: 1, l'une, que cette Opinion de la Félicité des Ames, que nous venons de raporter, est commune & régnante chez les Juifs: 2, l'autre, qu'elle est si ancienne que Jésus - Christ s'y accommoda, lors qu'il promit au bon Brigand qu'il seroit ce Jour - là avec lui dans le Paradis. Ce Brigand acoutumé à entendre parler des Plaisirs, dont on devoit jouir dans le Paradis terrestre, ne pouvoit pas en avoir d'autre idée, ni entendre autrement J. Christ, lors qu'il parloit le Langage des Docteurs. Mais, cette Pensée est apuiée fur deux Supofitions : l'une, que les Docteurs Juifs parloient & pensoient du tems dе

^{*} Grot. in Luc. Cap. XXIII, Verf. 43, Cr. I. Tom. VI, pag. 1498.

de J. Christ, comme les Thalmudistes ont fait depuis. C'est une Methode qu'on suit fouvent. Lors qu'on trouve chez les Rabbins une Expression semblable à celle des Evangélistes, ou quelque Sentiment qui a raport à celui de J. Christ, on éxplique l'Evangile & J. Christ par les Paroles & les Intentions des Rabbins. Cela n'est pas jufte; puis qu'on ne peut s'affurer que les Docteurs, qui ont vêcu dans cette Nation, quatre ou cinq cens Ans après J. Christ, aient donné aux Figures le même Sens que J. Christ. De tous les Ecrivains du Monde il n'y en a point, dont on puisse tirer moins de Conséquence sure pour la Succession de la Tradition & de la Foi, que des Juifs acoutumez à préférer leurs Imaginations à la Loi de Dieu; car, l'Imagination des Hommes n'a point de Bornes. Il suffit de voir comment ils tordent les Passages de la Loi, pour apuier ces Imaginations très creuses. Un Mot, dont ils changent le Sens, leur suffit pour cela. Il ne s'ensuit donc pas de ce que quelques Rabbins ont pris le Terme de Paradis pour le Jardin d'Eden. & qu'ils ont placé là les Ames des Saints, que cette Idée fut la même dans l'Esprit des Docteurs du Vulgaire, ou du Brigand qui fut crucifié avec Jésus-Christ. Quand même on auroit eu alors ce Stile, I. Christ

CH

Maj

on

Sai

hab

å

ten

No

ter

M

re:

L

D

ď

ď

I

Ma-

J. Christ auroit eu soin de changer ce Termé, & d'en emploiet un autre, asin de donner au Brigand une plus hauté Idée du Bonheur qu'il lui promettoit. Quel Intérêt le Rédempteur du Monde avoit-il à entretenir l'Erreur du Vulgaire, ou des Docteurs, au lieu d'apprendre la Vérité à celui qui l'ignoroit? Etoit-il de la Gravité de ce Fils de Dieu de promettre un Repos dans le Jardin d'Eden, dans un tems où il falloit. nécessairement saire perdre de vue la Terre, & élever le Cœur de ce, nouveau Pénitent à la Recherche du Ciel?

rentent a la recenerche du Ciel'
XVIII. Mars, Grotius suppose mat
à-propos que ce soit là le Sentiment des
Juis. Il falloit distinguer deux Partis, dont
l'un croit que les Ames seront élevées à la
Contempiation de Dieu immédiatement
après la Mort. On * demeure d'accord que
presque tous les Docteurs Juis de France
b' d'Espagne apuient ce Sentiment, & ce Témoignage ne peut-être suspect; puis que c'est
Abravanel, un des Chefs du Parti contraire, qui lesournit. On remarque que l'Ame
ionississant depuis la Mort de la Splendeur de la

^{*} R. Isaac Abarbanel, in Nachalath Abboth, Rad, XIV. R. Jebudab Zabara, in Michtaf Techilia, Cap. VI. R. Meir, in Affodat Haccodesch, fol. 54, apud Lens, Theol. mod. Jud. Cap. XIX, pag. 673, @Winder de Vitá funct Statu, Sect. VII. pag. 157 @ 158.

Majesté divine, & d'un souverain Plaisir, on ne doit ni croire, ni s'imaginer que les Saints quitteront cette Félicité pour venir habiter un Lieu vil , plein de Traverses, & voisin de la Géhenne. Les Sages ajoutent que si Moise n'eut point besoin de Nourriture fur la Montagne, aiant été foutenu par la Lumiere & la Splendeur de la Majesté de Dieu, les Fideles qui doivent resusciter, seront conservez par la même Lumiere; c'est-à-dire, par la Volonté de Dien, & par son Esprit qui fera au dedans d'eux pour les foutenir. Enfin, on voit des Sermons, dans lesquels on introduit Dieu parlant à l'Ame de Moife qui craignoit la Mort, & qui tachoit d'en retarder l'Heure: Ne tardez point , ma Fille', lui dit Dieu; car , je vais vous placer sur le Trône de ma Gloire, proche le Trône des Séraphins & des Chérubins. Afin qu'on ne s'imagine pas que ce soit là un Privilege particulier à ce Prophète , les Thalmudiftes affurent que non seulement l'Ame de Moise est placée sous le Trône de Gloire; mais, que les Ames des autres Saints ont le même Avantage: ce qui prouve invinciblement la Diversité des Opinions sur cette Matiere, dont l'une approche de celle des anciens Millénaires, & l'autre est la Foi des Chrétiens orthodoxes.

CHAPITRE XX.

De la Resurrection.

Si elle fera générale. Si elle ne regarde que les Saints d'Ifraël. Maniere dont elle se fera. Du dernier Jugement & de l'Embrasement du Monde.

I. Le Dogme de la Resurrection, fondamental chez les Juifs. II. Différente Condition du Corps & de l'Ame après la Mort. III. Du tems auquel la Resurrection se fera. IV. Maniere dont elle doit se faire. Si Dieu rétablira les mêmes Corps, ou bien s'il en fera de nouveaux. V. De l'Os Lutz, par la vertu duquel on resuscitera. Cet Os ne peut être ni brulé, ni rompn. VI. De la Rosée que Dieu répandra pour vivifier les Corps. VII. Si les Hommes tesusciteront nuds on habillez. VIII. Des Défauts du Corps: si on les reprendra dans l'autre. IX. Petit Nombre de ceux qui doivent resusciter. X. Les Nations n'au-ront point de part à cet Avantage. X I. Il n'y a que les Justes d'Israel qui doivent le recevoir. XII. Contradiction des Docteurs Sur cette Matiere. XIII. Différentes Méthodes pour lever cette Difficulté. XIV. Motifs que Dien peut avoir pour faire ren-

trer une Ame dans un Corps d'on elle est sortie. XV. Examen de ceux qui seront trouvez vivans au Jour de la Resurrection. XVI. Fin particuliere de Dieu. Il resuscite les uns, afin qu'ils voient le Triomphe du Messie; & les autres, afin qu'ils soient confus. XVII. Autre fin de Dien. de corriger les Erreurs , & , d'abolir les Rois. X VIII. Les Resuscitez se reconnaitront les uns les autres. XIX. Dieu feul peut resusciter; & les Prophêtes ne l'ont. jamais fait. XX. Du Dernier Jugement. XXI. De l'Embrasement du Monde, & de la Maniere dont il peut se faire physiquement. XXII. Sentiment des Juifs sur cette Matiere.

I. A Resurrection * des Corps sait un des principaux Articles de la Foi Dudaïque, puis que ceux qui la nient, sont Damnez avec les Impies. Afin de marquer plus éxactement ce que les Juis penfent de particulier sur la Resurrection, nous suivrons l'Ordre des XIV Racines d'Abrabanel (a), & nous y joindrons les Expli-

^{*} Ménaffe de Resurr. Lib. II, Cap. XV, p. 202.

(a) Abrabanel a traité la Matiere de la Resurrection dans trois Ouvrages differens: l'un, qu'on croit perdu, portoit pour Titre Tsete.

Olam-

Explications de divers Auteurs célébres, qui peuvent être regardez comme un Commentaire des Principes de ce fameux Rabbin.

II. Le prémier Principe, ou la prémiere Racine , c'est , Lorfque l'Homme meurt , son Corps se corrompt; la Matiere se détruit, & les Parties qui le composent sont séparées: mais. l'Ame raisonnable & immortelle dure toujours. En effet, les Juifs foutiennent que les Corps font dans un Lieu de Repos, où ils dorment, comme parle Daniël. & ils s'éveilleront & fortiront du Sein de la Terre comme les Prisonniers de leurs Cachots: mais, les Ames ont un Sort différent; car, les saintes sont élevées dans un haut Lieu, où elles s'arrêtent & fe fixent, & jouiffent en Dieu d'une Vie immortelle : mais, les Ames des Méchans sont vagabondes, & ne trouvent point de Lieu de Repos: au contraire, elles souffrent des Peines continuelles, comme une Pierre qui se remue & tourne dans l'Air à proportion que celui qui la pousse a de la Force.

Olammin: le fecond est un Commentaire sur les Sentences des Peres; Pirke Abbor, ou, Pachalach Abbor: le troisseme est une Présace sur Essais. Pocok a tiré de là ces XIV Racines qu'il a éxpliquées dans son Commentaire sur la Perta Mofés de Maimonides, Cap. VI, pag. 89. Force. Mais, au moins, la Pierre a une Péfanteur naturelle qui la fait retomber promptement fur la Terre, où elle fe repose; au lieu que l'Ame n'étant ni pésante pour tomber à Terre, ni légere pour monter au Ciel, démeure dans une Agitation que rien ne peut fixer *. Au reste, ils enseignent l'Immortalité des Ames contre les Epicuriens qui la nioient & la Refurrection des Corps, parce que Moife, & les Ifraëlites qui le fuivirent, & qui n'entrérent point dans la Terre de Canaan, auroient été fous de hazarder une Conquête si éloignée, & de monrir dans le Defert, s'ils n'avoient espéré d'entrer dans le Ciel après la Mort, réunissant le Corps avec l'Ame.

111. La seconde Racine regarde le tems auquel se sera cette Resurrection des Corps. Les Dodeurs parlent de cetems d'une maniere différente. On convient affez aisement que Dieu aiant créé dès le Commencement du Monde toutes les Ames qui doivent animer les Corps, Dieu attendra que toutes les Ames aient été incorporées, & que leur Nombre soit accompsi: mais, quelques-uns croient qu'elle se fera aux Jours du Messe, & lors que tous les Juiss seront revenus de la Captivité; c'est-à-di-

R. Tanchum in I Sam. Cap, XXV, Vers. 29.

re, lors que le Messie victorieux aura brise le Sceptre des Roi des Nations, & retiré de l'Esclavage toute la Nation qui gémit sous leur Empire, pour la rétablir dans une glorieuse Liberté. Mais, on n'ôse décider si Dieu ne laissera pas écouler un certain Nombre d'Années entre cette Resurrection & le Jugement dernier. Les uns croient que les Resuscitez vivront heureufement sur la Terre sous la Conduite du Messie: mais, Hillel-demandoit, Quel besoin on avoit de prolonger les Jours du Messie après le Retour de la Captivité ? Est-ce que la Resurrection des Morts n'est pas plus avantageuse à Israel que les Jours du Messie, & le Monde avenir n'est-il pas la Perfection des Fustes? Tout cela doit arriver dans le sixieme Millénaire de la Création.

IV. La troisseme Racine regarde la maniere dont se sera la Resurccion. Mai monides rejette comme sausse contraire à
l'Ecriture Sainte l'Opinion de quelques
Docteurs, lesquels étonnez de la Difficulté de réunir les Parties des Corps qui ont
été séparées, se sont imaginez que les Expressions de l'Ecriture qui parle si souvent
de la Resurrection sont métaphoriques. Il
rejette aussi le Sentiment de ceux qui croient
que ces Corps seront légers, subtils, composez d'Air, & semblables aux Corps celesses;

CHAP. XX. DES JUIFS.

361

lestes; ou bien enfin, que Dieu en créera de nouveaux qui seront de même Nature, de la même Figure & de la méme Qualité & Quantité que ceux qu'on a quittez, & il établit comme une Vérité constante que cet Evénement étant surnaturel, on ne doit pas plus contester sa Verité & sa Poffibilité, que celle de tous les autres Miracles que Dieu a fait depuis la Création du Monde.

V. Les Rabbins se sont imaginez que Dieu resuscitera les Morts par le moien d'un petit Os qui est dans l'Epine du Dos, & qu'on appelle Lutz. Ils soutiennent que ce petit Os, que personne ne connoît, est incorruptible; ils le prouvent par les Paroles de David, qui affure que Dien conferve les Os du Juste; & qu'il n'y en aura pas un seul casse. Les Interprêtes Chrétiens entendent par là que Dieu protegera tellement le Juste . qu'aucun de fes Os ne fera caffé, & ils trouvent l'Accomplissement de cet Oracle en la Personne du Messie; mais, les Juifs veulent que la Vigilance de Dieu s'étende à un Os unique, qui ne peut être ni casse, ni corrompu. Ils le prouvent par l'Exemple de l'Empereur Adrien , lequel se moquant de la Resurrection, & de ce qu'un luif lui contoit de la Vertu de cet Os, en fit l'Expérience; car, on le mit sous Tome V.

une Meule, & il ne fut point casse; on le jetta dans le Feu, & il ne brala point. Mais, on suppose mal à-propos que l'Empereur Adrien allant en Judée pour punir la fameufe Revolte de Barchochebas, y disputa fur la Resurrection. La Conférence de ce Prince avec le Rabbin est imaginaire, & sa Dispute chimérique. Enfin, on s'apuie fur le Témoignage des anciens Docteurs, qui ont autorisé cette Tradition. Toutes les Parties du Corps humain, dispersées en beaucoup de Lieux, se rassemblent autour de cet Os, & forment le même Corps que les Hommes ont porté pendant la Vie.

VI. Quelques - uns ajoutent que Dieu répandra du Ciel une Rosée, par la Vertu de laquelle il ranimera les Corps; parce que ce fut à-peu-près de cette maniere que le Corps d'Adam fut produit. D'ailleurs, ils citent ces Paroles du Prophête Efaïe: Reveillez-vous, & vous éjonissez avec Chant de Triomphe , vous Habitans de la Poudre; car, ta Roste est comme la Roste des Herbes. & la Terre jettera bors les Morts *. Voilà une Rosée différente de celle qui tombe sur les Herbes; elle est divine, vivifiante, & elle oblige la Terre à rendre ses Morts. Enfin , on foutient que le Saint Esprit a laisse dans les Os une certaine Impression qui

Efaie, Chap. XXVI, Verf. 19.

qui rend les Corps plus propres & plus disposez à reprendre la Vie qu'ils ne le seroient Fils n'avoient pas été son Domicile.

VII. Dans la quatrieme Racine, on demande à quel Age & en quel Etat les Hommes resusciteront? & on répond que Cléopatre, qui malgré son Paganisme, étoit persuadée de la Vérité de la Resurrection. consultant un Jour R. Meir fi les Morts resusciteroient nuds ou habillez, il decida nettement qu'ils seroient vêtus; & pour le prouver, il se servit de la Comparaison du Bled qu'on seme tout nud, & qui reparoit envelopé de deux ou trois Ecorces; & cette Décision a passé chez les Docteurs comme une Vérité si certaine * , qu'ils enseignent qu'on reprendra les mêmes Habits qu'on a portez dans le Sepulchre, parce qu'il n'est pas plus difficile à Dieu de retrouver les Habits usez & pourris que les Corps dont les Parties ont été féparées. Cette Idée causa d'abord une Dépense pleine de Luxe; car, les Mourans vouloient resusciter avec des Habits magnifiques; mais, Gamatier remedia à ce Desordre, en ordonnant qu'on l'ensévelît avec deux Linges blancs; & tous les Juifs ont suivi cet Exemple.

Q 2 VIII.

^{*} R. Saadias ex Traditione Majorum.

VIII. La Difficulté paroit plus delicate fur les Défauts corporels, parce qu'il y auroit de la Honte à les porter dans l'autre Vie : cependant , les Docteurs décident que les Personnes laides, les Manchots, & les Borgnes & les Boiteux resusciteront avec leur Laideur & les Défauts qu'ils auront au tems de la Mort ; & ils en alleguent une Raison plausible; puis qu'il est nécessaire qu'on se reconnoisse dans l'autre Monde, & qu'on le fera plus aisement par le moien de certaines Taches marquées, ou Défauts du Corps. Mais, afin de reparer ce Malheur, on affure que Dieu guérira les Hommes de toutes leurs Infirmitez, afin d'accomplir l'Oracle d'Esare : . Alors les Avengles ouvriront les Yeux, & les Sourds leurs Oreilles. Les Boiteux fauteront comme le Cerf, & les Muets entonneront des Cantiques.

IX. Il faut nécessairement confondre la cinquieme Racine avec la treizieme, parce qu'on y traite également des Ordres disférens des Hommes qui dolvent resusciter. Il faut avouer que les Docteurs Juis tombent sur cette Matiere dans des Contradiç-

tions évidentes.

Prémiérement, ils s'apuient sur le Passage de Daniël qu'ils regardent presque le seul où il est parlé si positivement de la Reni le detourner à d'autres Objets. Daniel dit que plusseurs de ceux qui sont couchez dans la Poudre resuscitatore, & ils concluent de là qu'il n'yaura qu'un petis Nombre d'Hommes resuscitans, parce que le Terme de רבי plusseurs, peut signifier la même chose que בי plusseurs, peu. D'ailleurs, si tous les Hommes reprenoient la Vie, la Terre ne pourroit les contenir.

X. Secondement , les Juifs entêtez de la Gloire de leur Nation s'imaginent que Dieu n'a crée l'Univers qu'à cause d'eux & pour eux. Le Diable jetta la Convoitise mauvaise dans le Cœur d'Eve immédiatement après la Création, & tout le Genre humain souillé par cette Corruption ne méritoit plus de vivre; fur tout, dans le Siecle avenir: mais, la Loi, qui est l'Arbre de Vie, aiant été donnée fur le Sinaï, purifia le Peuple d'Israël, & leur arracha cette Convoitise; ce qui les a rendus purs & dignes de la Vie. Mais, les Nations qui n'étoient point avec les Israelites aux Pieds de la Montagne, n'ont point eu de part à cet Avantage. C'est pourquoi elles ne resusciteront point; ou bien , fi elles resuscitent, elles ne vivront pas; car, elles n'en font plus dignes, excepté quelques Particuliers, honnêtes Gens.

Q₃ XI.

XI. Il ne faut pas même croire que tous les Juifs auront part à la Refurrection des Corps; car, c'est un Avantage réserve pour les Justes, ou pour ceux qui se repentent au Lit de la Mort. En esset, c'est une Maxime reçue que la Pluie est un Bébuséice commun aux Bons & aux Méchaus; mais, la Resurrection me regarde que les

Justes.

XII. Il y a là une Contradicion senfible, puis que les Docteurs conviennent que les Livres seront ouverts pour les Justes, pour les Mechans, & pour ceux qui tiennent le milieu entre les deux Ordres; c'est-à-dire, qui ont fait un peu de Bien & un peu de Mal. D'ailleurs, on croit que le dernier Jugement se fera pour insiger aux Méchans les Peines qu'ils ont méritées, aussi bien que pour récompenser les Justes & les Saints. Mais, on ne peut accorder cette Distinction de Récompenses & de Peines avec la Restriction ou l'Exception qu'on fait en saveur des Justes & des Saints d'Istaël.

XIII. Quelques-uns levent la Contradiction, en disant que Nachmanides établit une double Resurrection: 1, l'une, qui sera particuliere aux Justes, lesquels seront en petit nombre, & vivront sur la Terre avec le Messie: 2, l'autre, qui seragénégénérale à la Fin du Monde. Mais, outre que Nachmanides ne s'est pas éxprimé assertion pour donner lieu de croire qu'il l'ait. enseignée, il est certain qu'il fait succéder immediatement le Jour du dernier Jugement à cette prémiere Resurrection. C'est pourquoi la plupart des Doceurs soutiennent que lors qu'on parle de l'Enser, de la Géhenne, & des Tourmens éternels, il faut entendre cela des Soussrances de l'Ame. Cependant, il y en a quelques-uns qui croient que la Resurrection sera générale, d'autant plus que ce Sentiment est commun à toutes les Nations *

XIV. On demande en fixieme lieu pourquoi l'Ame rentrera dans un Corps d'oùelle a été chaffée, & duquel elle étoit sor-

tie long-tems auparavant?

Maimonides répond qu'on ne doit pas s'informer des Motifs que Dieu peut avoir de faire ce Miracle: comme il feroit ridicule d'éxaminer pourquoi il ne changea pas plutot la Verge de Moise en Pierre qu'en Serpent.

Abrabanel est encore plus embarrasse, parce qu'il soutient que tous les Corps ne resusciteront pas; & que beaucoup de ceux

4 qui

^{*} Voicz Pokok. Not. in Portam Moss, Cap. V1 integr.

qui resusciteront ne garderont pas longtems la Vie.

Nachmanides va droit au But, en soutenant que le But de la Resurrection est de récompenser ou de punir les Corps, qui ont eu part aux bonnes & aux mauvaises Actions.

X V. Abrabanel éxamine dans la septieme Racine ce qui arrivera à ceux qui vivront encore au tems de la Resurrection. Saadias avoue qu'il ne peut lever la Difficulté que par des Conjectures, parce que l'Ecriture ne dit rien de l'Etat des Personnes que le Jour du Jugement surprendra sur la Terre. Les uns disent qu'ils mourront comme le reste des Hommes, afin de resusciter avec eux. Les autres croient qu'ils entreront dans le Siecle avenir sans avoir essuié la Mort, parce que l'Ecriture dit que la Mort est engloutie pour l'Eternité. L'Opinion la plus bizarre est celle des Rabins qui soutiennent que ces Gens-là vivront trois ou quatre cens Ans; qu'après cela, ils mourront, & que sur la Fin du Salut, הישועה, ils refusciteront. Abrabanel se moque de tous ces Sentimens qu'il trouve sujets à de grandes Difficultez, aufquelles son Système n'est point exposé, parce qu'il ne met les Peines & les Récompenses que dans le Monde spirituel,

où les Ames passeront, tant de ceux qui vivront alors, que de ceux qui resusciteront.

X V I. Ce même Docteur pose comme une buitieme Racine une Fin particuliere de la Resurrection : c'est la Redemption de la Captivité. En effet, il croit que Dieu seroit injuste, si ce grand nombre d'Ames qui ont souffert beaucoup & ont sacrifié tout dans l'Espérance de voir la Délivrance d'Ifraël, étoient privées de cette Récompense due à leurs Travaux & à leurs Souffrances. C'est pourquoi il suppose que Dieu résuscitera toutes ces Israëlites, afin qu'ils aient la Joie de voir Jérusalem florissant. & le Messie Vainqueur des Nations. Au contraire, il fera revivre les Ennemis des Juifs, & ceux qui ont répandu le Sang des Martyrs, afin qu'ils soient couverts de Honte & pénétrez de Douleur en voiant les Avantages de la Nation. ..

XVII. Dieu se propose encore une autre Fin (a), que les Dockeurs n'ont pas dévelopée, si on en croit Abrabanel; & ce nouveau But de la Resurrection que Dieu doit avoir, c'est d'éxtirper toutes les Erreurs des Philosophes, d'anéantir les fausses Religions, les fausses Idées qu'on a Q 5 eues

⁽a) C'est la Racine X; mais, nous la comptons pour la IX, à cause de l'Ordre des Matieres.

eues de Dieu depuis le Commencement du Monde jusques à fa Fin, tellement que toutes les Nations du Monde s'écrieront : Vewont & montons à la Montagne de PEternel.
En suivant ce Principe, toute Espece d'Idolatrie, les Temples & les Autels confacrez aux faux Dieux & à la Créature, seront renversez. Il n'y aura même ni Rois,
ni Princes; mais, on vivra dans cette Egalité parfaite qui auroit régné entre les
Hommes si Adam avoit gardé son Innocence.

XVIII. C'est un autre Principe d'Abrabanel que les Hommes resuscitez se reconnoitront; &, c'est pour cette Raison que Dieu envoiera le Prophète Elie, asin qu'il convertisse le Cœur des Ensans envers leurs Peres, & qu'il y ait une Reconciliation parsaite entre les Hommes dans le Siecle avenir.

XIX. Dans l'onzieme Racine, on cherche l'Auteur & la Cause efficiente de la Resurrection. Abrabanel raporte l'Opinion des Philosophes, lesquels ont attribué ce grand Evénement à certaines Conjonctions des Planêtes ou aux Révolutions des Astres, par lesquelles le Monde doit rentrer dans son prémier Etat. Ce Docteur-croitque tous ces Sentimens ont passé chez les Paiens par la Voie d'une Tradition très ancienne cienne de la Resurrection, qui s'étoit répandue dans le Monde: mais, il les réfute, comme opposez la Doctrine de Moise, lequel enseigne que l'Univers subsistera dans son Etat lors même que les Morts sortiront du Sein de la Terre pour reprendre la Vie; & il conclud de là que Dien seul est affez puiffant pour produire cette Resurrection, comme lui seul étoit capable de créer Adam de la Terre, & de souffler Respiration de Vie dans ses Narines. Il remarque même qu'il n'y a jamais eu de Prophête, qui ait eu le Pouvoir de resusciter un Mort; mais, ils ont prié Dieu de le faire en leur faveur. D'ailleurs, c'est la Maxime ordinaire des Docteurs conforme à celle d'Abrabanel, que Dien n'a jamais confié à aucun de ses Lientenans, ou de ses Ministres, les Clefs de la Plaie , de la Vie, & de la Resurrection des Morts, Enfin, c'eft un Ufage constant que de dire à Dieu dans les Oraifons: Seigneur, vous êtes celui qui rendes la Vie aux Morts.

. XX. Après la Resurrection suit le Dernier Jugement. Nous avons déjà remarqué que quelques-uns croient qu'il s'écoulera un espace de trois cens, ou de mille Ans , entre l'un & l'autre de ces Evénemens; mais, il y a auffi un autre Sentiment conforme à celui des Chrétiens; que ce Jugement 0.6

gement se fera au moment de la Resurrection générale. Dieu juge les Hommes tous les Ans au prémier Jour de Tifri, qui répond au Mois de Septembre. Il juge chacun à l'heure de la Mort; mais, il les jugera tous à la Fin du Monde dans la Vallée de Josaphat, proche de la Montagne des Oliviers. C'est pourquoi les Juifs se font un Plaisir d'enterrer leurs Morts proche de Jérusalem. Ils ne prennent pas garde que quand Joël dit que les Nations s'afsembleront dans la Vallée de Josaphat, & que le Seigneur y jugera ses Peuples, il parle d'une Délivrance temporelle de son Peuple, dans laquelle leurs Ennemis seront defaits, comme les Moabites & les Ammonites avoient été détruits dans cette même Vallée.

XXI. Les Chrétiens sont persuadez que dans le Jour du Jugement les Elémens passeront avec Bruit & Sistement de Tempéte; qu'ils seront dissons par la Chaleur; que la Terre, & ce qu'elle contient, sera consumée par le Feu, comme l'a dit Saint Pierre *. Cette Tradition étoit commune chez les Pasens. Quelques-uns même croient que le Feu sacré de Vesta n'étoit adoré chez les Romains, que comme une Image de ce Feu qui est renfermé dans le Centre

* II Epitre de St. Pierr. Chap. 111, Vers. 10.

Centre de la Terre, & qui doit en sortir un Jour pour embraser l'Univers. On consoloit autresois César, qui n'avoit point fait de Funérailles à ses Soldats après la Bataille de Pharsale, par cette Raison que le même Feu, qui doit embraser le Monde, les reduira en Cendres, & qu'ils auront le même Cercueil que l'Univers.

Hos*, Cæsar, Populos si nunc non usserit Ignis, Uret cum Terris, uret cum Gurgite Ponti; Communis Mundo superest Rogus, Ossibus Astra Mixturus.

Personne n'ignore ce que les Stoïciens penfoient de cette Conflagration du Monde, causée par le Défaut des Exhalaisons, qui servent aujourd'hui à la Nourriture des Planêtes (a). De tous les Philosophes il n'y a eu qu'Aristote & ses Disciples qui aient cru

* Lucan, Lib. VII.

⁽a) Il y avoit dans la prémiere Edition, des Etres. C'étoit une Faute d'Impression, & il salloit lire des Planêtes, parce que c'étoit l'Opinion des Storciens, que les Planêtes se nourrissoient & s'entretenoient des Exhalaisons qui sortoient de la Terre. On a copié cette Faute d'Impression dans l'Edition de Paris, au lieu qu'on devoit la corriger.

374 HISTOIRE LIV. V. cru le Monde éternel. Epicure même le faisoit finir dans un seul Jour:

Una * Dies dabit Exitio, multosque per Annos, Sustentata ruet Moles & Machina Mundi.

On fait plus; car, on prouve aujourd'hui cet Embrasement général par des Causes naturelles, qui le rendent plus sensible. Il n'est point nécessaire pour cela d'ôter le Soleil de sa place, ni d'ouvrir le Centre de la Terre. L'ancienne Tradition, dit un Historien Ecclésiastique +, porte que quarante Ans avant la Fin du Monde on ne verra plus l'Arc-en-Ciel; ce qui marquera, une prodigieuse Sêcheresse; & les autres se sont imaginez qu'Elie, qui paroîtra alors, empêchera de pleuvoir. Quoi qu'il en soit, cette Sêcheresse affreuse sera une Préparation à l'Embrasement du Monde t. Montagnes qui depuis long-tems vomissent des Torrens de Flâme, des Nues de Poix & de Bitume, s'ouvriront alors, & par ces Vomissemens affreux mettront en Feu tous les Lieux voisins. Je ne sai si on doit croi-

re

^{*} Lucret. Lib. III.

[†] Hift. Scholaft. Cap. XXXV.

Burnet, Theoria Telluris, Lib. I I 1, Cap. VI, &c.

re ce que dit Saint Augustin, qu'un jour le Mont Ætna vomit une si prodigieuse quantité de Flames , & les poussa si loin, que les Rochers de la Mer en étoient noircis, & la Poix des Vaisseaux, qui navigeolent alors, se fondit; mais, on sait qu'il n'y a rien de plus affreux que le Desordre causé par ces Flames. Les Rochers. les Pierres , pouffées avec impétuofité en divers Lieux, les Tremblemens de Terre. feront un nouveau Mal; comme lors que Sodome & Gomorrhe périrent, la Terre s'ouvrant par de violens Tremblemens. laissa sortir de son Sein une grande quantité de Souffre & de Bitume , qui s'embrasa par le Feu des Eclairs, & des Foudres. La même chose arrivera à la Fin du Monde. Les Pierres & les Rochers se fondront, comme cela arrive lors que l'Embrasement est violent & long. L'Eau qui coule incessamment à la Mer par des Canaux souterrains, se tarira. Les Fleuves qui la groffiffent. & qui l'enflent par le Tribut qu'ils lui paient ; secheront : alors elle disparoitra, & ne fera plus qu'un Amas de Souffre & de Bitume. Ces Eaux falées & agitées s'embraseront aisément. On pousse quelquefois la chose plus loin, & on prétend que l'Embrasement commencera par l'Italie .

l'Italie, parce que c'est là le Siege de l'Antéchrist, que Jésus - Christ doit détruire à fon sécond Avenement; & c'est dans son Voisnage que sont situées les Montagnes, dont les Vomissemens doivent commencer la Ruine du Monde. Ensin, on soutient que le Monde sera renouvellé par cet Emberasement, & que Jésus - Christ y viendra régner mille Ans avec ses Elus.

XXII. Les Juifs suivent une ancienne Tradition, qui porte que le Monde doit durer fix mille Ans, après lesquels on goutera un Repos parfait, fous le Regne du Messie, qui durera mille Ans. Ils en trouvent le Type dans les six Jours de la Création, après lesquels Dieu observa un Jour de Repos. Ils * ajoutent que la Lettre &. qui signifie mille, se trouve repetée jusqu'à six fois dans le même Verset de la Genese; & qu'Elie, qui vivoit cent cinquante-quatre Ans après le Retablissement du Temple, a décidé cette Question. Justin Martyr, Lactance, Saint Jérôme, & Saint Augustin ont suivi cette Opinion, quoi que mal fondée, foit qu'ils l'eussent empruntée de la Tradition Judaïque, soit que ce soit une Opinion affez commune que le Monde

^{*} Reineccii Traditio Eliana, de fex Durationis Mundi Millenariis.

Monde durera fix mille Ans , parce que Dieu a emploié six Jours à le créer, Vosfius fe servoit même de l'Oracle d'Elie pour accommoder la Durée du Monde avec la Version des LXX: mais, on lui a reproché avec Raison que son Calcul n'étoit pas juste; puis qu'il étoit obligé d'augmenter le Nombre de fix mille des Années qui avoient écoulé depuis Adam jusqu'à Noé, comme si elles regardoient un autre Monde. Les Rabbins ne croient pas que l'Univers périsse. Nos Docteurs * ont beau justifier Philon Juif , & lui faire dire que l'Univers ne sera point anéanti; & que s'il lui arrive quelque Changement, ce ne fera que pour le rendré plus parfait : ce n'est point là sa Pensée. Il soutient que le Monde est incorruptible ; que si quelques-unes de ses Parties se detachent & se corrompent, on ne peut en tirer de Conféguence générale pour l'Univers ; parce que, comme l'Homme ne laisse pas de vivre, quoi qu'on lui coupe le Doigt, ou la Main, l'Univers subsistera toujours, malgré la Corruption de quelques-unes des Parties qui le composent. Maïmonides prétend aussi que tous les Textes de l'Ecriture Sainte, qui parlent

^{*} Zanchii Miscell. pag. 92. Philo, quòd Mundus sit incorruptib. pag. 746.

378 HISTOIRE, &c. Liv. V.

lent de nonveaux Cienx & de nouvelle Terre, font métaphoriques; à il faut avouèr que l'Oracle du Prophète Efaire, dont on se sert pour prouver le Rétablissement de l'Univers dans sa Persédion, à dans le même Etat qu'étoit autresois le Paradis terrestre, regardent le Regne du Messie sous l'Evangile. Il conclud que le Monde ne sera point ruiné, puis que l'Ecriture ne le dit pass. Le Rabbin, dont parle quelque part Gassendit, tiroit au contraire cette Ruine du Monde des Termes de la Loi; mais, il ne pouvoit le faire que par le moien de la Cabbale.

* Gaffendi, Oper. Tom. VI, pag. 12.





